

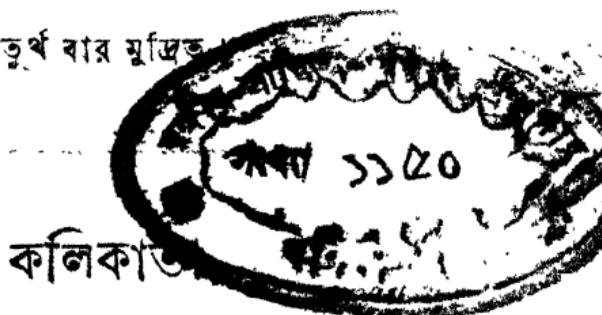


বিরাটপর্ব ।

মহাকবি বেদব্যাস বিরচিত মহাভাৰতানুগত
বিরাটপর্বেৰ অনুবাদ ।

শ্ৰী হৱিনাথ ন্যায়রত্ন প্ৰণীত ।

চতুর্থ বাৰ মুদ্ৰিত



মিৰজাপুৰ, অপৰ সৱকিউলৱ রোড, নং ৫৮৫।

বিষ্ণুৱত্ত যন্ত্ৰ ।

সন ১২৬৯। পৌষ ।

মূল্য ॥০ (আট আনা) ।



দ্বিতীয় বারের বিজ্ঞাপন।

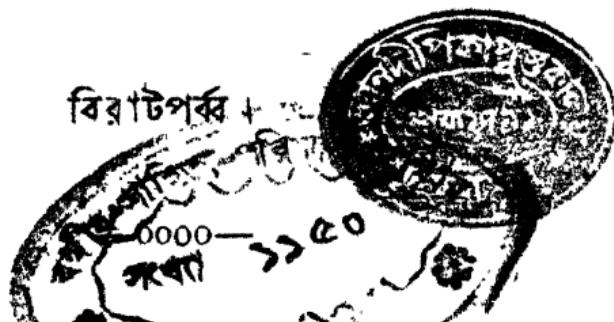
এই বিরাটপূর্ব পুস্তক যখন প্রথম মুদ্রিত হয়, তৎকালে ইহা যে সাধারণ-স্কুলে প্রচলিত হইবে এমত আশা করি নাই, এনিষিত ৫০০ শত থানি মাত্র মুদ্রিত করিয়াছিলাম। কিন্তু বিদ্যালয়ের অধ্যক্ষ মহোদয়গণ একত্রিতে পরিতৃপ্ত হইয়া ইহা ছাত্রগণের পাঠগ্রন্থ-মধ্যে পরিগৃহীত করাতে সে সমুদায় এক বৎসরের মধ্যে উঠিয়া গিয়াছে, এবং পুনর্বার অধিক সঞ্চাক পুস্তক আবশ্যক হইয়াছে, আমি এই নিষিত ইহা দ্বিতীয়বার ১০০০ মুদ্রিত করিলাম। প্রথম বারে যে সকল স্থান কিছু ছর্কেধ হইয়াছিল, তাহা সহজ-ভাষায় পরিবর্তিত করা হইল, এবং ভগ্নপ্রাপ্তি-বর্ণনা যে সকল স্থলে মূলা-র্থের যৎকিঞ্চিত বিসংজ্ঞিত হইয়াছিল তাহা সুসংজ্ঞিত করা হইল।

অমুবাদ-কালে বিখ্যাত বৈয়াঃয়িক বস্তুবর শ্রীযুক্ত নন্দকুমার ন্যায়চুপ্ত মহাশয় আমার যথেষ্ট আনুকূল্য করিয়াছেন, এবং সংস্কৃত কালেজের সাহিত্য শাস্ত্রাধ্যাপক পঞ্জিতবর শ্রীযুক্ত গিরিশচন্দ্র বিদ্যারত্ন মহাশয় ইহার আদেয়াপাত্র পরিশুল্ক করিয়াছেন।

প্রথম বারে ইহার মূল্য এক টাকা নির্ধারিত ছিল, কিন্তু এই মূল্যে ইহা গ্রহণ করা পাঠশালার বালক-দিগের পক্ষে ক্লেশকর হইবে বলিয়া এবাবে অর্জিমুজা-মাত্র নির্ধারিত করা হইল।

শ্রী হরিনাথ শৰ্ম্মা।

বিরাটপুর +



জনমেজয় স্বক্ষণের পূর্বদিগের ইচ্ছাতে শুশ্রাব
হইয়া টেশল্পায়নকে সভাপত্নীর জিজ্ঞাসা করি-
লেন অর্জুন! মদীয় পূর্বপুরুষ যুধিষ্ঠির ভীম অর্জুন
নকুল ও সহদেব দুর্যোধনভয়ে কাতর হইয়া বিরাট-
রাজধানীতে কিপ্রকারে অজ্ঞাত বাস করিলেন, এবং
ভাদৃশ পত্তিপরায়ণ। পরম সুকুমারী দ্রৌপদীই বা কি
রূপে পরগৃহবাসক্রেশ সহ কৃরিয়া অজ্ঞাতচারিণী হইয়া
থাকিলেন ইহার সবিশেষ শ্রবণ করিবার বাসনা করি।

টেশল্পায়ন কহিলেন মহারাজ! আপনকার পূর্ব-
পুরুষেরা যেকোনে মৎস্যভূবনে অবস্থান করেন তাহা
কহিতেছি শ্রবণ করুন।

বনবাসাত্ত্বে এক দিবস রাজা যুধিষ্ঠির অনুজদিগকে
কহিলেন বছকটে আমাদিগের বনবাসের অদ্য দ্বাদশ
বর্ষ পূর্ণ হইল। অতঃপর এক বৎসর অজ্ঞাত বাস
করিতে হইবে। এক্ষণে এমন কোন উপযুক্ত স্থান
অন্বেষণ কর যে তথায় আমরা অবিদিতক্রপে সৎবৎসর
অভিবাহিত করিতে পারি।

অর্জুন কহিলেন মহারাজ! কুরুমণ্ডের চতুর্দিকে
পঞ্চাল, চেদি, মৎস্য, শূরসেন, পটচর, দশার্ঘ, নব-
রাষ্ট্র, মল, শালু, যুগন্ধর, কুত্তিরাষ্ট্র, ও অবতি এই

সমস্ত পৰম রংগীয় প্ৰদেশ আছে, ইহাৰ মধ্যে কোন স্থান মহাশ্বেৱ অভিমত হয় বলুন।

মুখিষ্ঠিৰ কহিলেন মৎস্যরাজ পৰমধাৰ্মিক ও অতি উদারচৰিত, বিশেষতঃ আমাদিগেৱ প্ৰতি অত্যন্ত অনুৰক্ত, অতএব বিৱাটৰাজধানীই আমাদিগেৱ বাসোচিত স্থান। অতএব মেই স্থানেই প্ৰচৰতাৰে সৎবৎসৱ কাল অবশ্যিতি কৰিব আছে। কিন্তু তথায় আমাদিগকে যে যে বাবসায় অবলম্বন কৰিবো ধাকিতে হইবে, এই সময় তাহা স্থিৱ কৱা কৰ্তব্য।

অৰ্জুন জিজ্ঞাসা কৱিলেন প্ৰত্নো! এমন কোন ব্যৱসায় আছে? যে আপনি তাহা অবলম্বন কৱিয়া বিৱাট-ভৰনে অবস্থান কৱিবেন, আপনি অভিমুক্ত বদান্য ও সত্যত্বত, আপনা হইতে কিৱেপে তাহা সম্পাদিত হইবে। মহারাজ আপনি সামান্যজনোচিত ছুঁথ সহু কৱিতে কথনই সমৰ্থ নহেন। অতএব ইহুৰ দুন্তৰ খিপৎসাগৰ উত্তীৰ্ণ হইবাৰ কি উপায় হইবেক মুখিতে পারিতেছি না। মুখিষ্ঠিৰ কহিলেন আমাৰ প্রাশকীড়া ভূগূণ বিশেৰ নৈপুণ্য আছে, অতএব আজ্ঞাধৰণে বিৱাট ভূগূণিৰ সত্ত্বায় সত্তিকপদবী পৱিত্ৰাঙ্কিয়া পাশকীড়া দ্বাৰা তাঁহাৰ মনোৱঙ্গন কৱিব, এবং এই বশিয়া পৱিচয় দিব আমাৰ নাম কল, আমি রাজা মুখিষ্ঠিৰেৱ প্ৰয়পাত্ৰ স্ব প্ৰাণসম মিত্ৰ ছিলাম। এই সকল কল্পিত কথাৰাৰ আজগোপন কৱিয়া অনায়াসে এক দৎসৱ অভিবাহিত কৱিতে পারিব। এখন ভীম তুমি কি কৱে বিৱাট-ভূগূণে সৎবৎসৱ ধাপন কৱিবে মানস কৰিবাছ বল।

তীব্র কহিলেন আমি মৎস্যভূপোৱ হৃহে কুপকাৰ

ক্ষতি অবলম্বন করিয়া থাকিব, বিবিধ ব্যঙ্গন পাঁক বিষয়ে
পাঁরদর্শিতা প্রদর্শন দ্বারা রাজ্যভবনস্থ সুশিক্ষিত পুরো-
তন স্থপকারদিগকে পরাভৃত করিব। এই কার্য দ্বারাই
সুভূত রাজ্যপুরুষদিগের অভিমান শীভিপাত্র হইব
এবং রাজ্যাও পরম পরিতৃষ্ণ হইবেন। রাজকিঙ্করগণ
অঙ্গ পাঁন বিষয়ে আমার একাধিপত্য এবং অমানুষ কর্ম
সমস্ত দেখিয়া আমাকে দ্বিতীয়ের রাজ্যার ন্যায় মান্য
করিবে। আমি বলবান ক্ষম ও মহাবল কর্তৃর সহিত যুক্ত
করিয়া এবং রাজ্যভবনস্থিত বীর পুরুষদিগকে মন্ত্রমুক্তে
পরাভৃত করিয়া রাজ্যার অপরিসীম হৰ্ষোৎপাদন করিব।
পরিচয় জিজ্ঞাসা করিলে কহিব আমি রাজ্য যুধিষ্ঠিরের
স্থপকার ছিলাম; আমার নাম বজ্র। আমি এইরূপে
আত্মগোপন পূর্বক বিরাটভবনে অবস্থান করিব।

যুধিষ্ঠির কহিলেন যে মহাবীরের নিকট স্বয়ং অগ্নি
থাণুবদ্ধন মানসে ব্রাহ্মণবেশে উপনীত হইয়াছিলেন
যিনি একরথে বিপথপ্রস্থিত ছচ্ছে পরগ রাজ্যসদিগকে
সমরে পরাজিত করিয়া দাবদাহন ও ভূজগরাজ বাসুকির
ভগিনীকে হরণ করিয়াছিলেন, সেই এই প্রতিষ্ঠোধ-
প্রধান ধনঞ্জয় কোনু ব্যবসায় অবলম্বন করিবেন। বজ্রপ
নির্ধিল প্রতাপশালীর মধ্যে সুর্য, তেজস্বিমধ্যে অনল,
মহুজমধ্যে ব্রাহ্মণ, বিষধরমধ্যে আশীবিষ, আমুখমধ্যে
বদ্র, তোমাধারমধ্যে সমুদ্র, জলধরমধ্যে পর্জন্য, নাগ-
মধ্যে শুভরাষ্ট্র, হস্তমধ্যে ত্রৈরাবত, প্রিয়পাত্রমধ্যে শূর,
এবং সুহৃদ্বর্গ মধ্যে কলত, প্রধানক্রপে পরিপণিত হইয়া
থাকে, ভজ্রপ বীরদলের অগ্রণী লোকাভিগ-বিজ্ঞমশালী
গাঞ্জীবধূ। সেই এই মহাবল পরাক্রান্ত অঙ্গুল একগে

কি প্রকারে আস্তাসংগোপন পূর্বক সংবৎসর অভিপ্রাণিত করিবেন । যাঁহাকে লোকে দ্বাদশ কুত্সরূপ, অয়োদৰ্শ শূর্যস্বরূপ, নবম বসুস্বরূপ ও দশম গ্রহস্বরূপ জ্ঞান করে, যাবতীয় যোগ্যতান্বেশ সেই এই ত্রিলোকবিদ্যাত অঙ্গুর এখন কিরূপে অজ্ঞাত বাস করিবেন ।

অঙ্গুর বলিলেন আমি ষণ্কবেশে মৎস্যরাজনিলয়ে অবস্থিতি করিব, প্রবল জ্যায়াত লাঙ্গুন আচ্ছাদনের নিমিত্ত করে কঙ্কণ ও বলয় ধারণ করিব, জাঙ্গলমান কুণ্ডলযুগলে কর্ণযুগল মণিত করিব, শিরোদেশে বেণীবিন্যাস করিব, শ্রীষ্ঠাবস্তুলভ আখ্যায়িকা পাঠে রাজা ও রাজান্তঃপুরচর বর্ণের মনোরঞ্জন করিব, এবং পুরনারীগণকে বহুবিধ নৃত্য গীত বাদিত্বাদি শিক্ষা করাইব, পরিচয় জিজ্ঞাসা করিলে কহিব আমি যুধিষ্ঠিরগেহে দ্রৌপদীর পরিচারিকা ছিলাম, আমার নাম বৃহস্পতি ।

অনন্তর যুধিষ্ঠির নকুলকে সংবোধন করিয়া কহিলেন তুমি কিরূপে বিরাটভূপত্তবনে সংবৎসর অতিবাহন করিবে । মকুল কহিলেন আমি মৎস্যরাজভবনে তুরণ ক্ষক্ষক পদে নিযুক্ত হইয়া রহিব এবং ইহাই বলিয়া পরিচয় দিব, আমি পুরুষে রাজা যুধিষ্ঠিরের অশ্ববন্ধ ছিলাম, অশ্বগণ স্বত্ত্বাবত্তই আমার অভ্যন্ত প্রিয় ; অশ্বের শিক্ষা, অশ্বের রক্ষা ও তনীয় চিকিৎসা বিষয়ে আমার বিলক্ষণ পারদর্শিতা আছে, আমার নাম গ্রন্থিক ।

অনন্তর যুধিষ্ঠির সহদেবকে জিজ্ঞাসা করিলে তিনি কহিলেন মহাশয় পুরুষে আমাকে প্রায় সর্বদাই গোধূল রক্ষণাবেক্ষণ করিতে প্রেরণ করিতেম, তথিবন্ধন গোগ্যানাদি কার্যে আমার যেকুপ টনপুণ্য আছে তাহা

মহাশয়ের অগোচর কিছুই নাই, অতএব আমি বিরাট-
রাজ নিকেতনে গোসজ্যাতা হইয়া থাকিব, এবং এই
বলিয়া পরিচয় দিব “আমি পূর্বে যুধিষ্ঠির নৃপতির গো-
পালন কর্মে ব্যাপ্ত ছিলাম, আমার নাম তত্ত্বপাল”।

অনন্তর যুধিষ্ঠির দ্রৌপদীর বিষয় জিজ্ঞাসু হইয়া
অনুজগনকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, সম্প্রতি পতি-
প্রাণী দ্রৌপদী ইতর রমণীর ন্যায় গৃহ-কার্যের বিষয়
কিছুই অবগত নহেন, সুতরাং কিন্তু বিরাটভূপম-
ন্দিরে আত্মগোপন করিয়া থাকিবেন। ইনি আমাদিগের
প্রাণপেক্ষাও গৱীয়সী, মাতৃবৎ প্রতিপালনীয় ও জোষ্ঠা
ভগিনীর ন্যায় পূজনীয়। ইনি কেবল গন্ধ মালা বসন
ভূষণ ব্যতিরেকে আর কিছুই জানেন না। এক্ষণে এই
সুকুমারী রাজকুমারী কিন্তু পরাধীনভূতি স্বীকার
করিয়া অবশ্যিতি করিবেন। দ্রৌপদী কহিলেন নাথ !
আমার নিমিত্ত কোন চিন্তা করিবেন না, কেশবিন্যাস
কার্যে আমার বিলক্ষণ পটুতা আছে, আমি সেরিঙ্কু
বেশে বিরাটরাজমহিষী সুদেৱার পরিচর্যা কার্যে কাল-
যাপন করিব। রাজা দ্রৌপদীবাক্যে পরম পরিতৃষ্ণ হইয়া
কহিলেন সাধি ! তুমি যেকুপ সম্ভৎশে জয়িয়াছ ও তো-
মার যেকুপ শুভ্রাচার তদমুক্তপই বলিলে, এখন পাপা-
আরা যাহাতে তোমাকে দেখিতে না পায়, এমত করিবে।

পরে রাজা যুধিষ্ঠির সকলকে সম্বোধন করিয়া কহি-
লেন তোমাদিগের মধ্যে যি যি যে কার্যের উল্লেখ করি-
লেন, তিনি তাহাই করিবেন, এবং আমি তদমুক্তপ
করিব, এক্ষণে আমাদিগের পুরোহিত মহাশয় ক্রপদ-
নিবেশনে গমন করিয়া স্থূল ও পাচকগণ সমস্তিব্যাহারে

অগ্নিহোত্ৰ রক্ষা কৰন্ত। ইন্দ্ৰসেন প্ৰস্তুতিৱা মগৱীতে গমন কৰুক এবং জ্যোপদীৰ পৱিত্ৰারিকাগণ পাঞ্চাঙ্গ দেশে গিৱা অবস্থান কৰুক। সকলেই ঘেন বলে যে, পাণ্ডবেৱা টৈম্বত বন হইতে কোথায় গমন কৱিলেন তাহার কিছুই সন্ধান জানি না। তাহারা এইকৃপ পৱামৰ্শ স্থিৰ কৱিয়া খৌম্য পুৱোহিতেৱ নিকট বিদায় লইতে গেলেন। অনন্তৰ খৌম্য যুধিষ্ঠিৰকে সংস্থাধন কৱিয়া কহিলেন সুজন্দ, আকৃষণ, যান, ও প্ৰহৱণাদি বিষয়ে যাহা কৰ্তব্য তাহা তোমাদিগেৱ কিছুই অবিদিত নাই। রাজকাৰ্য পৰ্যালোচনা ও লোকবৃত্ত পৱিবেদনে তোমৱা সুপণিত বট, এবং কৃষ্ণাকে যে সতত রক্ষা কৱিবে তাহারও সন্দেহ নাই। তথাপি আশ্চৰ্যকালে সুজন্দ গণ সাধ্যানুকূল পাৱা মৰ্শদিয়াখাকে, এই জন্য কৃপিণ্ড বলিতে ইচ্ছা কৱি শ্ৰবণ কৱ। তোমৱা বিৱাটৰাজনিকেন্দ্ৰনে সম্মানিত বা অপমানিত হও, এক বৎসৱ অতি সাৰ্বধানে থাকিবে। অজ্ঞাতবাস পূৰ্ণ হইলে যথেছাবিহাৰী হইয়া পৱমনুখভাগী হইতে পাৱিবে। কিন্তু নৱেন্দ্ৰ-সদনে অবস্থান কৱা নিভাস্ত সহজ নহে বিবেচনা কৱিতে হইবেক। যে বাস্তি আদেশ বাতিৱেকে কোন কাৰ্য্যে অবৃত্ত না হয় ও রহস্য কথায় কাহাকেও বিশ্বাস না কৱে, যে আসনে তান্ত্যেৱ অভিষঞ্চ আছে ও যথানে উপবিষ্ট হইলে ছষ্ট লোক শক্তি হয় এমত স্থানে না বসে, যে ব্যক্তি যানে সিংহাসনে পলায়কে গজে ও রথে অধিৱোহণ না কৱে, সেই বাস্তি ই রাজমন্দিৱে অবস্থিতি কৱিতে পাৱে। নৃপসদন-নিবাসী বুদ্ধিমান ব্যক্তি রাজাস্তঃপুৱনৰাবীদিগেৱ সহিত কথনই মিত্ৰতা কৱেন না; এবং যাহারা অস্তঃপুৱে থাকে

ও যাহাদিগের প্রতি অস্তঃপুরচারণীদিগের দ্বেষ থাকে সেসমস্ত ব্যক্তিদিগেরও সহিত আলাপ করেন না। প্রাজ্ঞ ব্যক্তি রাজা কে জিজ্ঞাসা না করিয়া কোন কাজই করেন না, উচ্চপদার্থ ও মৃগতির অতি প্রীতিপাত্র হইলেও রাজা ব্যক্তিশ কোন প্রশ্ন বা কোন বিষয়ে বিনিয়োগ না করেন তাৎকাল জাত্যক্ষবৎ ব্যবহার করিয়া থাকেন। তাই হউক, বন্ধু হউক, মর্যাদা অতিক্রম করিলে সকলকেই অপমানিত হইতে হয়। বুদ্ধিমান পুরুষ অতিষয়ে ও অতি সাবধানে রাজসেবা করিবে। রাজা যথন যাহা আজ্ঞা করিবেন তৎক্ষণাত তাহা সম্পাদ করিবে। সকল কার্যেই ক্রোধ ও অহঙ্কার পরিহার করিবে। সদা সত্ত্ব হিত ও প্রিয় কথা কহিবে, অগ্রিয় বাক্য কখনই মুখে আনিবে না, এবং অমক্রমেও রাজার অনিষ্ট চেষ্টা ও অনিষ্টকারী ব্যক্তির সহিত আলাপ করিবে না। বিদ্বান ব্যক্তি রাজার অন্যতর পাঞ্চাশ্চ উপবেশন করেন এবং রাজা অমাত্য বা প্রিয় ভাবিয়া যে সকল মনোগত কথা কহেন তাহা কোথাও ব্যক্ত করেন না, করিলে অস্ত্র অঙ্গদেয় হইতে হয়। রাজার নিকট থাকিতে গেলে অভিমান বিসর্জন করা সর্বথা বিধেয়, যেহেতু তাদৃশ ব্যক্তি কখনই স্নেহভাজন হইতে পারে না। যাহার প্রসাদ অতুলসুখহেতু ও কিঞ্চিত্প্রাত্ম ক্রোধ একবারে সর্বনাশের হেতু হইয়া উঠে, তাহার অনভিমত কার্য্য সম্মত হওয়া নিত্যত নীতিবিকল্প সম্ভেদ নাই। অমোর কথা কি কহিব যাহারা তৎপ্রসাদে অতুল ঐশ্বর্য লাভ করে ও অভিমান প্রীতিপাত্র বা সর্বেষ্ঠরও হয়, তাহারাও কখন কোন বিষয়ে কিঞ্চিৎ প্রমত হইলে তৎ-

কণাং তাহাদিগকে অবমানিত ও পদচ্যুত হইতে হয়। অতএব নৃপসমিধানে অবস্থান করা যে কর্তবড় বিবেকী ও কর্তবড় সাধানের কর্ম তাহা বর্ণনা করা যায় না। তথায় সর্বদাই নিরতিশয় দৈর্ঘ্যাবলম্বী হইয়া থাকিতে হয়, সহসা কোন হাস্যের বিষয় উপস্থিত হইলে হাস্য স্বরূপ বা অতিহাস্য করা উভয়ই বিকল্প, না হাসিলে গান্ধীর্য ও অতিহাস্য উভ্যতা প্রকাশ হয়, এ স্থলে স্থুল বা জৈবৎ হাস্য করাই সর্বথা বিধেয়। অধিক কি বলিব, যে ব্যক্তি আভাসে আভ্লাসিত ও অপমানে দুঃখিত না হয়, প্রত্যক্ষে ও পরোক্ষে গুণ কীর্তন করে, এবং একান্ত নিখৃত হইয়াও তদীয় নিষ্ঠাবাদ না করে, যে ব্যক্তি আপনাকে রাজাৰ প্রিয় মনে করিয়া সর্বদা স্বকীয় শুভেদেশে যত্ন না পায়, ছায়াৱন্যায় নৃপতিৰ অঙ্গ-গামী ও অতিনন্দ্র হইয়া চলে, রাজা অনোৱাৰ প্রতি আদেশ কৰিতেনা কৰিতে স্বয়ং অগ্রসৱ হয়, এবং নৃপ-কর্তৃক নিয়োজিত হইয়া, এ কর্ম অতিদ্রুৎসাধা ও অত্যন্ত ক্লেশজনক এইকুপ চিন্তা কৰিয়া ভীত না হয়, যাহাৰ পক্ষে স্বদেশ, ও বিদেশ দুৱবস্থা ও সুখেৰ অবস্থা সকলই সমান, যে ব্যক্তি কিছুমাত্ৰ অপহৃত ও উৎকোচ গ্রহণ না কৰৈ এবং প্রয়াদলক্ষ বসন ভূষণ সর্বদাই ধারণ কৰে, যে ব্যক্তি স্বত্বাবতঃ হিতকাৰী অপক্ষপাতী বিজিতেন্ত্রিয় অস্বার্থপৱ প্রকুল্লবদন ও অসময়ন, সেই বিবেকী বৃক্ষ-মান ধীৱ নৱেন্দ্ৰিয়ে থাকিবাৰ যথাৰ্থ যোগ্য। অতএব হে পাণুবগণ! তোমৱা বিৱাট-ভবনে গিয়া এইকুপ সংষ্কত হইয়া সংবৎসৱ অতিবাহিত কৰিবে, পরে ইষ্টমিঙ্গি হইলে অবশ্যই সুখসম্পত্তি লাভ হইবে সন্দেহ নাই।

যুধিষ্ঠিৰ কহিলেন আপমি যেকপ আজ্ঞা কৰিলেন
আমৰা তদন্মুসারেই চলিব। মাতা কুণ্ঠী ও বিহুৰ মহী-
শ্বর বাতিৰেকে একপ উপদেশ প্ৰদান কৰে এষত আৱ
কেহই নাই, একে আমাদিগেৰ প্ৰস্থান ও বিজয়লাভেৰ
নিমিত্ত যাহা কৰ্তব্য হয় কৰুন। ধোম্য যুধিষ্ঠিৰ-বচনে
প্ৰস্থানোচিত যাবতীয় কাৰ্য ঘথাৰিধি সম্পন্ন কৰিলেন।
অনন্তৰ পঞ্চ ভাতা, যাজ্ঞসনী সমভিব্যাহারে অগ্ৰি ও
ভগোধগণকে প্ৰদক্ষিণ কৰিয়া বিৱাটনগৱাভিমুখে যাতা
কৰিলেন, অন্যান্য সহচৱগণ যথাস্থানে প্ৰস্থান কৰিল।
পাণুবগণ অস্ত্ৰ শঙ্খ প্ৰহণ কৰিয়া কালিন্দীৰ দক্ষিণতীৰ
দিয়া, কথন বনছুর্গে কথনবাৰা গিৱিছুৰ্গে অবস্থিতি কৰিয়া
শীকাৰ কৰিতে কৰিতে দশাৰ্পেৰ উভৰ ও পাঞ্চালেৰ
দক্ষিণ দিয়া ষক্তলোম ও শূৰসেন দেশ অন্তৰে রাখিয়া
বনবাস হইতে মৎস্যপতিৰ অধিকাৰে উপনীত হইলেন।

পথিমধ্যে ক্রপদৱাজতনয়া যুধিষ্ঠিবকে সম্বোধন
কৰিয়া কহিলেন মহাৱাজ! যেকপ পথ দেখ যাইতেছে
বোধ হয় বিৱাটনগৱ এখনও অনেক দূৰ আছে, আমি
নিতান্ত ক্লান্ত হইয়াছি, অতএব অদ্য এই স্থানেই অব-
স্থান কৰুন। ধৰ্মৱাজ মহিষীৰ এইকপ বাক্য শুনিয়া
খনঞ্চয়কে সম্বোধন কৰিয়া কহিলেন অদ্যাই আমৰা বন-
হইতে বহিগত হইয়াছি, পথিমধ্যে আৱ কোথায় ও অব-
স্থান কৰা হইবে না। কিন্তু ক্রপদনিন্দনীও একান্ত
ক্লান্ত হইয়াছেন আৱ চলিতে পাৱেন না, অতএব তুমি
ইহাকে স্ফৰ্জে কৰিয়া লও। অজ্ঞন রাজাজ্ঞামুক্তপ কাৰ্য
কৰিলে সকলে ন গৱেৱ নিকট উপস্থিত হইলেন।

অনন্তৰ রাজা অজ্ঞনকে বলিলেন আমাদিগেৰ অস্ত্ৰ

শন্ত সমস্ত কোথায় রাখা যায়, ইহা লইয়া নগরে প্রবেশ করিলে লোক সকল শক্তিভিত্তি হইবে, বিশেষতঃ সুপ্রসিদ্ধ গাঁগুৰ থনু সন্দর্ভনে সকলেই আমাদিগকে চিনিতে পারিবে; অতএব কোন নিষ্ঠুত স্থানে ইহা লুকায়িত করিয়া রাখা কর্তব্য। অজ্ঞন বলিলেন মহারাজ ! এই দুর্গম গহনে অভিদৃঢ়ারোহ এক প্রকাণ্ড শমীবৃক্ষ দৃষ্ট হইতেছে, ওখানে লোক জনের গতায়াতের কোন সন্তুষ্ণনা নাই, বিশেষতঃ শাশানের অতি সন্ধিহিত, অতএব এই বৃক্ষের উপরে রাখিয়া যাওয়াই কর্তব্য। এই বলিয়া অজ্ঞন গাঁগুৰের জ্যামোচন করিলে সকলেই ক্রমে ক্রমে নিজ নিজ কার্য্য ক হইতে জ্যাবতারণ করিলেন। অনন্তর যুধিষ্ঠির নকুলকে সমস্ত অস্ত্র শন্ত রাখিয়া আসিতে আদেশ করিলে, তিনি সকল একত্র পাশবদ্ধ করিয়া শমীবৃক্ষে রাখিলেন এবং কেহ কখনও উহার উপর না উঠে, খুলিয়া না দেখে এবং পুরাতন শবের পৃতিগম্ভু ভাবিয়া উহার নিকট দিয়াও না চলে, এজন্য ইহাই প্রচার করিয়া দিলেন যে, পাওবেরা শমীবৃক্ষে একজী শব বদ্ধ করিয়া রাখিয়া গিয়াছে, ইহা তাহাদের কুলধর্ম।

এই ক্রমে পঞ্চ পাণ্ড অস্ত্র শন্তাদি সঙ্গোপন করিয়া আপনাদিগের পঞ্চ জনের জয়, জয়ন্ত, বিজয়, জয়ৎসন, জয়দ্বল, এই পাঁচটী সাঙ্কেতিক নাম রাখিয়া নগরে প্রবেশ করিলেন।

প্রথমতঃ রাজা যুধিষ্ঠির মনেই বিবেচনা করিলেন, যে ব্যক্তি ত্রিভুবনেষ্ঠৱী অসুরকুলমাণিনী পার্বতীকে অতি ভজিত্বাবে স্মরণ করে তাহার পাপত্ব ও বিপদ্বত্য থাকে না, অতএব এক্ষণে তাহার স্তব করা আমার

পক্ষে অভ্যন্ত আবশ্যিক, এই বিবেচনা করিয়া বিবিধ স্থতি-বাকো দুর্গার আরাধনা করিতে আগিলেন।

হে বরদে কৃষ্ণে কুমারি দেবি আপনাকে নমস্কার করি; আপনি ব্রহ্মচর্যাস্তুরপা, আপনকার কর্ণদ্বয় মণি-কুণ্ডলে বিভূবিত, সুধাকরবিশ্পর্ক্ষি বদন, মুকুট অঙ্গ বিচিৎ। আপনি তুজঙ্গাতোগরূপ কাঙ্গীগুণে ভোগিত্তো-গাবন্ধ মন্দর গিরির শোভা ধারণ করিতেছেন। আপনি তৈলোক্য রক্ষা হেতু মহিষাসুরকে বিনষ্ট করিয়াছেন। হে সুরত্তে আমার প্রতি প্রসন্ন হউন, আপনি সমরে শ্রণাগত ব্যক্তিকে বিজয় দান করিয়া থাকেন। একথে এ অধীন ভক্ত জনে জয়দান করুন। হে কালিকে হে শীধুমাংসপঞ্চপ্রায়ে, আপনি যথন যেখানে গমন করেন ভূতগণ আপনার অনুগমন করেন। হে কামচারিণি তারাবতরণে, যে সকল ব্যক্তি আপনাকে ন্মরণ করে এবৎ যাহারা প্রতিদিন প্রতাতে আপনার নাম কীর্তন ও তত্ত্বাত্মে আপনাকে প্রণাম করে, ধনপুত্র বিষয়ে তাহাদিগের কিছুই দুর্ভাগ্য থাকে ন। আপনি দুর্গ হইতে রক্ষা করেন এষ হেতু আপনাকে মোকে দুর্গা বলিয়া থাকে। কান্তারমধ্যে অবসন্ন, সমুদ্রে নিমগ্ন ও দম্ভুকর্তৃক বিপন্ন ব্যক্তিদিগের আপনিই গতি। হে মহাদেবি জলপ্রতরণে ও গহনে বিপন্ন হইয়া আপনাকে ন্মরণ করিলে কখনই অবসন্ন হইতে হয় ন। আপনকার শ্রণাগত ব্যক্তিদিগের ধনক্ষয় ব্যাধি ও মৃত্যুর ভয় হয় ন। আমি রম্জাচূত হইয়া আপনার শ্রণ লইয়াছি, হে সুরেশ্বরি আমাকে রক্ষা করুন, আপনার অনুকল্প। ভিন্ন এ অনাধিকারী দীন জনের পরিত্তাগের আর উপায় নাই।

ଥର୍ମରାଜେର ଏଇକୁପ ସ୍ତତ୍ତ୍ଵିବାଦେ ପାର୍ବତୀ ଅତି ତୁଳ୍ଟ ଓ ସମ୍ମର୍ଥଥେ ଆବିଭୂତ ହଇଯା ବଲିଲେନ ଅହେ ନୃପବର ଅଚିରାଣ ସମରେ ତୋମାର ବିଜୟ ଲାଭ ହଇବେ, ଆମାର ଅସାଦେ ତୁମି କୌରବବାହିନୀ ପରାଜିତ କରିଯା ନିଷ୍କଟକେ ରାଜ୍ୟଶାସନ ଓ ପୃଥିବୀ ପ୍ରତିପାଳନ କରିବେ, ଭାତ୍ରବର୍ଗେର ସହିତ ପରମ ପ୍ରୀତିଲାଭ ସୁଖଲାଭ ଓ ଆରୋଗ୍ୟଲାଭ କରିତେ ପାରିବେ, ସେ ସକଳ ଧାର୍ମିକ ସାଙ୍କଳ୍ୟ ତୋମାର ସୁଧ୍ୟାତି କରିବେ ଆମି ତାହାକେ ଓ ରାଜାଦାନ ଓ ଶୁଭପ୍ରଦାନ କରିବ । କାନ୍ତାରେ, ଗଛନେ, ପରୀତେ ସେ ସାଙ୍କଳ୍ୟ ସେଥାନେ ଆମାକେ ଏଇକୁପ ଭକ୍ତିଭାବେ ଅନ୍ତରଣ କରିବେ ଇହଲୋକେ ତାହାଦେର କିଛୁରଇ ଅଭାବ ଥାକିବେ ନା । ଅତିଏବ ଏକଥେ ତୋମରା ନିଃଶ୍ଵର-ଚିତ୍ତେ ବିରାଟିନ ଗରେ ଗମନ କର, ଆନାର ଅସାଦେ ତତ୍ତ୍ଵ ଲୋକ ସକଳ ତୋମାଦିଗଙ୍କେ କିଛୁତେଇ ଚିନିତେ ପାରିବେ ନା, ଏବଂ କୁରୁଗଣ ଓ ତୋମାଦିଗେର କିଛୁଇ ଅମୁଶକ୍ଷାନ କରିତେ ପାରିବେ ନା । ଏହି ବଲିଯା ଦେବୀ ଅନ୍ତର୍ହିତ ହଇଲେନ ।

ଅନୁଷ୍ଠର ରାଜୀ ଯୁଦ୍ଧଟିର କଷ୍ଟେ ବଞ୍ଚାରୁତ ସୌବର୍ଣ୍ଣ ଅକ୍ଷ ପ୍ରହଳ କରିଯା ରାଜୁମାତ୍ରାୟ ପ୍ରବିଷ୍ଟ ହଇଲେନ । ଅପରିମୀମ ବଳ, ଅପୂର୍ବ ସୌନ୍ଦର୍ୟ ଓ ଅନ୍ୟାନ୍ୟ ଲକ୍ଷଣହାରୀ ତୀହାକେ ସାରିଦର୍ଶମଂରୁତ ଦିନକର ବା ତମାଙ୍କମ ବହିର ନ୍ୟାୟ ବୋଧ ହଇତେଜ୍ଞାଗିଲା । ବିରାଟରାଜ ଦୃଷ୍ଟିମାତ୍ର ମତାହୁ ବ୍ୟକ୍ତି-ଦିଗକେ ଜିଜ୍ଞାସା କରିଲେନ ଇନି କେ ? ଆମାର ବୋଧ ହୟ ସେନ କୋନ ନୃପବର ଛଦ୍ମବେଶ ଧାରଣ କରିଯା ଆସିତେଛେନ । ସମତିବ୍ୟାହାରେ ରୁଥ, କରୀ, ତୁରଗ୍ୟଦି ଲା ଥାକିଲେ ଓ ଅନ୍ୟ-ମାଧ୍ୟାରଣୀ ଆକ୍ରମି ପ୍ରକୃତି ଦର୍ଶନେ ଇହାକେ ନିଃମନ୍ଦେହ ପୁର-ମୁରୁତୁଳ୍ୟ ଜୀବ ହଇତେଛେ । ଲକ୍ଷଣହାରୀ ବିଲକ୍ଷଣ ପ୍ରଭୀତି ହୟ ଇନି ବ୍ରାହ୍ମଣ ରହେନ ଅବଶ୍ୟକ ମୂର୍ଖାଭିଷିକ୍ତ ହଇବେନ ।

মৎস্যপত্তি বিজ্ঞয়াপন্ন হইয়া পারিষদগণের সহিত
এইক্লপ বিত্তক করিতেছেন, এমত সময়ে যুধিষ্ঠির নিকটে
গিয়া কহিলেন মহারাজ আমি নবীনদীনভাবাপন্ন দুঃখী
ত্রাঙ্গণ, আপনি অতি পুণ্যাত্মা ও পরমদয়ালু শুনিয়া
জীবিকা নির্বাহার্থ আপনকার নিকট আসিয়াছি। রাজা
কহিলেন মহাশয় কোন্ত রাজ্য হইতে আগমন করিলেন,
আপনকার নাম গোত্র ও ব্যবসায়ই বা কি। যুধিষ্ঠির ক-
হিলেন আমি বৈয়াত্রিপদ্য বিশ্ব, রাজা যুধিষ্ঠিরের পরম
স্থা ছিলাম, অক্ষদেবনে আমার বিলক্ষণ নৈপুণ্য আছে,
আমার নাম কঙ্ক। বিরাট কহিলেন প্রথমতঃ মহাশয়ের
আকৃতি সন্দর্শনে এমত সন্তুষ্ট হইয়াছি, যে আপনি যাহা
চান তাহাই দিতে প্রস্তুত আছি। দ্বিতীয়তঃ অক্ষদেবী
মাত্রেই আমার অভাস্ত, প্রিয়পুত্র, অতএব আপনি এই
রাজ্যের অধীশ্বর হউন, আমি অদ্যাবধি আপনকার
বশভাপন্ন হইয়া থাকিব, বোধ হয় আপনি রাজ্য শূন্ম-
নের ষথার্থ উপযুক্ত পাও। যুধিষ্ঠির কহিলেন, আমার
অন্য প্রার্থনা নাই, কেবল এইমাত্র বাসনা, আর পণ-
পূর্বক ক্রীড়া করিব না, ইহাতে অনেক বিপদে পড়িয়া-
ছিলাম। অতএব অক্ষ ক্রীড়ায় পরাজিত পক্ষের উপর
অন্যের দাওয়া থাকিবে না। এই বাক্যে মৎস্যপত্তি
অতি ভুক্ত হইয়া দেশহৃ ব্যক্তিবর্গের প্রতি, তোমরা শ্রবণ
কর অদ্যাবধি কঙ্কও এই রাজ্যের দ্বিতীয় প্রভু হইলেন,
এই কথা বলিয়া কঙ্ককে সম্বোধন করিয়া কহিলেন
আপনি অদ্যাবধি আমার পরম মিত হইলেন, আমার
যেকুপ যান, যেকুপ অশন ও যে প্রেক্ষার বসন, আপ-
নারও কঙ্কপ হইবে, এবং কোন বিপন্ন ব্যক্তি আপন-

কার নিকট কিছু আর্থনা করিলে আপনি আমার তাঙ্গার হইতে তৎক্ষণাত তাহা প্রদান করিয়েন।

এইস্তপে যুধিষ্ঠিরের ইষ্টগিজি হইলে মহাবল হৃকে-দর করে তরবারি ও দৰ্বী গ্রহণ করিয়া যুথপত্তিগমনে সূপত্তিমন্দনে উপনীত হইলেন। এবং হস্তস্তয় তুলিয়া মহারাজের জয় হউক বলিয়া আম্বাপরিচয় প্রদান করিতে লাগিলেন, মহারাজ! আমি ত্রাঙ্গণ, গুরুপদেশে সূপকারহৃতি অবলম্বন করিয়াছি, একার্যে আমার বিলক্ষণ নৈপুণ্য আছে। বোধ হয়, আমার সদৃশ সূপকার পৃথিবীতে আর নাই, এবং মল্লযুক্ত বিষয়েও আমার সম্পূর্ণ পারদর্শিতা আছে। মৎস্যপতি তীমের এবিষ্঵িধ বাক্য প্রবণে ও তাদৃশ তীব্র আকার দর্শনে চমৎকৃত হইয়া সহোধন পূর্বক ক্ষতিহস্তে আপনি এই প্রকার তেজস্বী ও আপনার যেন্নপ রূপ তাহাতে নিশ্চয় বোধ হইতেছে মহাশয় অবশ্যই কোন প্রধান ক্ষতিয়ন্তে জয় গ্রহণ করিয়া থাকিবেন, সূপকারহৃতি কোন মতেই আপনকার ঘোগ্য হইতে পারে না। তীম ক্ষতিহস্তে আমি রাজা যুধিষ্ঠিরের সূপকার ছিলাম, তিনি মল্লযুক্তে অমানুষ পরাক্রম দেখিয়া আমাকে অভ্যন্ত ভাল বাসিতেন, আমি ও তদীয় প্রীতিরুজি নিমিত্ত সিংহ ব্যাঞ্চাদির সহিত প্রায় সর্বদাই যুক্ত করিতাম। একগে তাহার বনগমনে দেশ ভ্রমণ করিয়া বেড়াইতেছি। মৎস্যপতি বলিলেম আপনি সসাগরী ধরা শাসনে যথার্থ ঘোগ্য, আপনাকে অদেয় কিছুই নাই, আপনি অদ্যাবধি রাজ্যভূষিত ষাবতীয় সূপকারের অধীন্ধর হইলেন, তাহারা সকলেই আপনার বশীভূত হইয়া থাকিবে।

এইরপে ভীমসেনের অভীষ্ঠ সিঙ্গি হইলে, অসিন্ত-
লোচন। মুক্তবেণী জ্বোপদী একথানি সুজীর্ণ মলিন বসন
পরিধান করিয়া সেরিক্ষুবেশে বিরাটরাজধানী প্রবেশ
করিলেন। পুরনাৱীগণ তদীয় অপূর্ণপুরুণ ও অনমুকুপ
পরিচ্ছদ দর্শনে বিস্মিত হইয়া নিকটে গিয়া জিজ্ঞাসা
করিল আপনি কে, আপনার যেকৃপ রূপ, পরিচ্ছদ
তদমুকুপ দেখা যাইতেছে না, যাহাহউক আমাদিগের
বোধ হইতেছে আপনি মানুষী নহেন, অবশ্যই দেব-
কন্যা বা কিমুরী হইবেন। জ্বোপদী আস্তগোপন করিয়া
কহিলেন, আমি মানুষী, সেরিক্ষুর কার্য করিয়া থাকি।
কিন্তু এ কথায় তাহাদিগের প্রত্যয় হইল না।

অনন্তর বিরাটমহিষী স্বকীয় প্রাসাদ হইতে পাঞ্চালীর অমাতুষ সৌন্দর্য সন্দর্শনে নিতান্ত কৌতুকাবিষ্ট
হইয়া তদানয়নে দাসী প্রেরণ করিলে পর, জ্বোপদী শক্ত
শক্ত পুরনাৱী পরিবেষ্টিত হইয়া অতি সমাদরে রাজাকৃষ্ণ-
পুরে উপনীত হইলেন। তখায় যাবত্তীয় রাজকন্যাগণ
উঁহার অসামান্য রূপলাভণ্য বিলোকনে বিমুক্ত, লজ্জিত,
বিস্মিত ও স্তুত হইয়া রহিল। অনন্তর সুদেৱা কৃষ্ণকে
সম্বোধন করিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন তুমি কিমুরী, কি অপ্স-
রা, কি দেবকন্যা, কে, তাহা সত্য করিয়া বল, তোমার
অপূর্ব রূপ বিলোকনে বোধ হয়, তুমি কথনই সেরিক্ষু
নহ, অবশ্যই ছাপবেশে আসিয়াছ। জ্বোপদী বলিলেন
সত্য করিয়া কহিতেছি আমি দেবকন্যা বা কিমুরী নহি,
মানুষী, সেরিক্ষুর কার্য করিয়া জীবিকা নির্বাহ করি।
কেশবঙ্গনে কুসুমমালা ঝুচনে এবং বিলেপনাদি প্রস্তুত
করণে আমাৰ বিলক্ষণ পটুড়া আছে, আমি কিছুকাল

କୃଷ୍ଣପ୍ରିୟା ମନ୍ତ୍ରଭାମାର ପରିଚର୍ଯ୍ୟ କରିଯାଇଲାମ । ପରେ
ବହୁକାଳ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ପାଣ୍ଡରାଜବଧୁ ଜୋପଦୀର ମେବା କରି, ତିନି
ଆମାକେ ଆଉନିର୍ବିଶେଷେ ସ୍ଵେଚ୍ଛ କରିତେନ, ତୀହାତେ
ଆମାତେ କିଛୁଇ ତେବେ ଛିଲ ନା । ମଞ୍ଚତି ପାଣ୍ଡବେରା
ରାଜ୍ୟଚୂତ ହଇଯା ବନ୍ଦଗମନ କରିଯାଇଛେ, ଆମି ନିରାଶ୍ୟ
ହଇଯା ଆପନକାର ମେବା କରିଯା ଜୀବନଯାତ୍ରା ନିର୍ବାହ
କରିବ ବଲିଯା ଆମିଯାଛ ।

କୃଷ୍ଣାର ଏଇକ୍ରପ ପରିଚଯ ପାଇଯା ଶୁଦେଷଙ୍ଗ କହିଲେନ
ତୋମାକେ ମସ୍ତକୋପରି ସ୍ଥାନଦାନେଓ କାତର ନହି, କିନ୍ତୁ
ଆମାର ଏକମାତ୍ର ଡଯ ଏହି, ପାଛେ ମୃଦ୍ୟପତି ତୋମାର
ଆମାଶୁଷ ରୂପ ଦର୍ଶନେ ମୁଖ ଓ ଅଧୀର ହେୟେନ । ଦେଖ ଅନ୍ତଃ-
ପୁରୁଚାରିଣୀ ରମଣୀରା ଅବିଚଳିତ ଚିତ୍ତେ ତୋମାର ରୂପ ନିରୀ-
କଣ କରିତେଛେ, ଏ ଦେଖ ଘୁମଗତ ତକ୍ରବର୍ଣ୍ଣ ତୋମାର ମୌଦ୍ଦର୍ଯ୍ୟ
ମନ୍ଦର୍ଶନ ନିମିତ୍ତଟି ସେମ ଫଳଭରେ ଅଦ୍ଵିତ ହଇତେଛେ ।
ଇହାତେ ସ୍ଵତଃପ୍ରମାତ୍ରୀ ତରଣଗମଗେର ଅନ୍ତଃକରଣ ସେ ଧୂତିଶୂନ୍ୟ
ହଇବେ ତୋହାତେ ଆଶର୍ଯ୍ୟ କି । କର୍କଟୀର ଗର୍ଭ ଧାରଣ ସେମନ
ଆଜ୍ଞାବିନାଶେର କାରଣ ହୟ, ତଜ୍ଜପ ରାଜକୁଳେ ତୋମାର ଅବ-
ଶ୍ଵାନ କି ଜ୍ଞାନି, ଆମାରଇ ବଧେର ନିଦାନ ହଇଯାଇ ବା ଉଠେ ।
ଜୋପଦୀ କହିଲେନ, ରାଜମହିଷୀ, ଆପନି ମେ ବିଶ୍ଵଯେ କୋନ
ଚିନ୍ତା କରିବେନ ନା, ମହାବଳ ଗନ୍ଧର୍ଭରାଜେର ପଞ୍ଚ ପୁଣ୍ଡ ଆ-
ମାର ସ୍ଵାମୀ, ତୀହାରୀ ଆମାକେ ସର୍ବଦାଇ ରକ୍ଷା କରିତେଛେନ,
କୋନ ଅବୋଧ କାମାତୁର ବ୍ୟକ୍ତି ଆମାର ପ୍ରତି କିଞ୍ଚିମାତ୍ରର
ଅଭ୍ୟାସର କରିଲେ ମନୀୟ ସ୍ଵାମୀରା ତେଜଶାନ ତୀହାକେ
ବିନଷ୍ଟ କରିବେନ । ଆମି ଆପନକାର ସାବତୀଯ କାର୍ଯ୍ୟ
କରିବ, କେବଳ ଉଚ୍ଛିଷ୍ଟପ୍ରହଳାଦ ଓ ପଦମେବା କରିତେ ପରିବ
ନା, ତର୍ବିଷୟେ ଆମାର ପ୍ରତି ସ୍ଵାମୀଦିଗେର ଅଭ୍ୟନ୍ତ ନିଷେଧ

আছে । শুদ্ধেষণা জ্ঞোপদীর এইরূপ বাক্য প্রবন্ধ করিয়া, যদি এমত হয় তাহা হইলে তুমি এখানে পরমসুখে অবস্থান কর, এই কথা বলিলে, কৃষ্ণার মনোরথ পূর্ণ হইল ।

অনন্তর সহদেব গোপবন্ধে নৃপসদনের সমীপবঙ্গী গোষ্ঠৈ গিয়া ইতস্ততঃ দৃষ্টিপাত করিতে করিতে সৎস্যপত্তির নেতৃপথের অভিধি হইলেন । বিরাটরাজ তদীয় অপূর্ব রূপ বিলোকনে বিস্মিত হইয়া আহ্বান পূর্বক জিজ্ঞাসা করিলেন তুমি কে, কোথা হইতে আসিলে, তোমার প্রার্থনাই বা কি । সহদেব কহিলেন আমি বৈশ্য, আমার নাম অরিষ্টনেগি, আমি পূর্বে পাণবদ্বীগের গোসজ্যাতা ছিলাম, এক্ষণে উঁহারা রাজ্যচ্যুত হইয়াছেন, আমারও আর কোন জীবনেও পায় নাই, মহারাজের আগ্রায়ব্যাকীত অংশে কোথাও থাকিতে অভিলাষ হয় না, স্ফুতরাঙ্গ আপনকাঁরই নিকটে আসিয়াছি । রাজা কহিলেন তুমি ব্রাক্ষণ বা ক্ষত্রিয়ই হও, তোমার রূপদর্শনে বিলক্ষণ প্রতীক্ষি হইতেছে তুমি আসমুদ্র মেদিনী শাসনের যথার্থ উপযুক্ত পাত, বৈশ্যকর্ম কখনই যোগ্য হইতে পারেন না, অতএব তুমি সত্য করিয়া বল কোথা হইতে কি নিয়িতে আসিয়াছ, তোমার ব্যবসায় ও বেতনই বা কি । সহদেব বলিলেন আমি পাণবশ্রেষ্ঠ যুধিষ্ঠিরের অসম্ভা গোকুলের অধ্যক্ষ ছিলাম, আমি স্তুত ভবিষ্যৎ বর্তমান সকলই বলিতে পারি । সম্ভাব্যতাপূর্বকুলের সম্ভা করিতে, এবং দশবোজন ঘণ্ট্যে কোথায় কি হইতেছে সকলই জানিতে পারি । রাজা যুধিষ্ঠির আমার শুণ বিলক্ষণ জানিতেন, এজন্য আমার প্রতি অভ্যন্ত সন্তুষ্ট ছিলেন । আমার শুণে গাড়ীগণের

স্তুতি সঙ্গে হৃদি হয়, তাহাদিগের রোগাদি কোন উপত্যক থাকে না । যে সকল ব্রহ্মের মুক্ত আশ্রামে বস্ত্বার বস্ত্বাত্ম-দোষ আশু বিনষ্ট হয় আমি তাহাদিগকে দেখি-বাস্ত্বাত্ম চিনিতে পারি । রাজা কহিলেন তুমি যাহা যাহা বলিলে তোমাতে সকলই সন্তুষ্টিতে পারে, অজ্ঞ-এব আমার যত গো ও গোপালগণ আছে অদ্যাবধি তুমি সকলেরই অধীশ্বর হইলে ।

অনন্তর বীরবর অঙ্গুর, মন্ত্রকে বেণীবিন্যাস, কর্ণে কুণ্ডল, ও করে বলয় ধারণ করিয়া ক্ষীবেশে রাজসভায় উপনীত হইলেন । তদীয় বারণতুল্য বিজ্ঞ ও অমানুষ প্রতা সন্দর্শনে সকলেই বিশ্ময়রসে নিমগ্ন হইল । অনন্তর রাজা অঙ্গুরকে জিজ্ঞাসা করিলেন তুমি কে, তোমার আকৃতি নিরীক্ষণে বিলক্ষণ গ্রন্তীতি হইতেছে অবশ্যই কোন রাজকুমার বা দেবকুমার ছদ্মবেশে আসিয়া থাকিবে । এতাদৃশ সুশোভন রূপ ক্লীবজনের কথন ই সন্তুষ্টিতে পারে না । অতএব একশণে আমি হৃদি হইয়াছি, অভিজ্ঞান করি, তুমিই এতদেশের অধীশ্বর হইয়া রাজা শাসন ও প্রকৃতি পালন কর । ধনঞ্জয় বলিলেন আমি বৃহস্পতি, মৃত্যুগীতাদি ক্ষয়ে আমার বিলক্ষণ নৈপুণ্য আছে, আমার তুল্য নর্তক পৃথিবীতে আর নাই । যানস এই যে, রাজকুমারীকে কিঞ্চিৎ শিক্ষা দিই, একশণে মহারাজের যেকোণ আজ্ঞা হয় । মৎস্যপতি কহিলেন তুমি আসমুক্ত ধরণীশাসনের যথার্থ উপযুক্ত পাত্র । যাহা হউক তোমার প্রার্থনামুসারে উত্তরাকে অদ্যাবধি অদীয় হস্তে সমর্পণ করিলাম । রাজা এই কথা বলিয়া বাদিজ্ঞাদি বিষয়ে তাহার পরীক্ষা গ্রহণপূর্বক মেই ক্লীব-

কুপী অজ্ঞনকে কুমাৰীগুৰ প্ৰবেশে আদেশ কৱিলেন।
থনঞ্জয়কে কেহই চিনিতে পাৱিল না।

অনন্তৱ নকুল অশ্বপালবেশে রাজসভায় প্ৰবিষ্ট
হইলে, মদীয় কুপ বিলোকনে সকলেৱই বোধ হইতে
লাগিল, যেন প্ৰতাকৰ ভূমিতে সমুদ্ভূত হইয়াছেন।
মৎস্যরাজ পাণুনন্দনকে প্ৰবিষ্টমাত্ৰ অশ্বশালাৰ প্ৰতি
পুনঃপুনঃ দৃষ্টিপাত কৱিতে দেখিয়া সভাসদদিগকে জি-
জ্ঞাসা কৱিলেন—এই অমৱতুল্য যুবা কোথা হইতে আ-
সিয়াছে, এ বাস্তি অশ্বদিগেৱ প্ৰতিষেকপ দৃষ্টি কৱিতে-
ছে বোধ হয় অবশ্যই অশ্ববিদ্যায় বিচক্ষণ হইবে, অত-
এব ইহাকে শীত্র প্ৰবেশ কৱাও। অনন্তৱ নকুল মৃগ
সন্ধিতানে গমন কৱিয়া, রাজাৰ জয় হউক বলিয়া দণ্ড-
যুগান হইলেন, এবং বলিলেন মহারাজ আমি অশ্ববি-
দ্যায় অতি সুপণ্ডিত, আপনকাৰ অশ্বস্ত হইবাৰ মান-
সে আসিয়াছি। রাজা কহিলেন আমি তোমাকে যাব,
ধন ও নিবেশন সমস্ত সমৰ্পণ কৱিতেছি, তুমি মদীয়
প্ৰধান সারথি হইবাৰ যোগ্য বট, কিন্তু এখন কোথা
হইতে ও কি হেতু আসিয়াছ, তোমাৰ নাম ও ব্যবসা যৈ
বা কি সত্য কৱিয়া বল। নকুল কহিলেন আমি পুৰুষে
রাজা যুধিষ্ঠিৰেৰ অশ্বৰক্ষক ছিলাম, হয়গণেৰ প্ৰকৃতি-
পৱীক্ষণে, শিক্ষাপ্ৰদানে ও দুষ্ট ঘোটক বশীভূত কৱণে
এবং অশ্বচিকিৎসায় আমাৰ সম্পূৰ্ণ পাৱদৰ্শিতা আছে।
অধিক কি, আমি বড়বাকেও বশীভূত কৱিতে পাৱি
এবং মৎপ্ৰতিপালিত তুৱজ্ঞপণ নিৱন্তৱ ভাৱ বহন কৱি-
লেও কান্ডৰ হয় না। রাজা যুধিষ্ঠিৰ আমাৰ এই সমস্ত
গুণে অভ্যন্তৰ সন্তুষ্ট ছিলেন। তিনি আমাকে সৰ্বদাই

গ্রাহিক বলিয়া ডাকিতেন । এ কথায় মৎস্যপতি নকুলের প্রতি অতিভুষ্ট হইয়া, অদ্যাবধি তুমি আমার ধাবতীয় অথ ও অশ্বপালগণের অধ্যক্ষ হইলে, তাহারা সকলেই তোমার অধীন থাকিবে, এই কথা বলিলে, নকুল অশ্বশালায় গমন করিলেন ।

এইরূপে জ্ঞাপনী সহ পঞ্চ পাণুব স্ব স্ব প্রতিজ্ঞামুসারে প্রকৃত গোপন করিয়া বিরাটনগরে ছম্ববেশে অবস্থিতি করিতে লাগিলেন ।

সময়পালন পর্ব ।

বৈশাল্পায়ন জন্মেজয়কে সম্বোধন করিয়া কহিলেন অতঃপর আপনকার পুরুষ পিতামহগণ বিরাটনগরে যে প্রকারে অজ্ঞাতচারী হইয়াছিলেন শ্রবণ করুন ।

পাণুবশ্রেষ্ঠ রাজা যুধিষ্ঠির সত্ত্বার পদে অভিষিক্ত হইয়া বিবিধ সদ্গুণে যাবতীয় ব্যক্তিকে বশীভূত, ও মৎস্যপতিকে সাতিশয় সন্তোষিত করিলেন । বিরাটরাজ অত্যন্ত গ্রীত হইয়া পুরস্কার স্বরূপ যে কিছু অর্থ প্রদান করেন, যুধিষ্ঠির তৎক্ষণাত তাহা ভাতৃবর্গ মধ্যে বিভক্ত করিয়া লয়েন । এবং কখন কখন রাজার অজ্ঞাতসারে পাশ্চক্রীড়ার্জিত ধন ভাতাদিগকে বটেন করিয়া দেন । মধ্যম পাণুব তীমসেন বিরাটপ্রদত্ত বিবিধ তোজনীয় ও সুস্বাচ্ছ মাংস বিক্রয়ছলে ভাতৃবর্গকে প্রদান করেন । অজ্ঞান অন্তঃপুর মধ্যে পারিতোষিক স্বরূপ যে সমস্ত বস্ত্র প্রাপ্ত হয়েন, তাহা বিক্রয়ছলে সকলকেই বিভাগ করিয়া দেন । সহদেব গোপমধ্যে

থাকিয়া ভাঙ্গ-চতুষ্পাত্রকে প্রচুর দধি কীর প্রদান কৱেন ।
নকুলও অশ্বপালনকার্য্যে রাজাকে পরিতৃষ্ণ কৱিয়া ষে
কিছু অর্থ প্রাপ্ত হন, তাহা ভাঙ্গণ মধ্যে বিভাগ কৱিয়া
দেন । কৃষ্ণ পঞ্চ স্বামীকে নিরীক্ষণ কৱিয়া উপস্থিনী-
ভাবে সুদেষ্ণভবনে অতি সাবধানে থাকেন ।

এইক্রমে দ্রৌপদী সহ পঞ্চ পাণুব দুর্যোধনভয়ে
শক্তি হইয়া আস্তাসংগোপন পূর্বক চারি মাস ধাপন
কৱিলেন । অনন্তর শক্তরোৎসবের সময় উপস্থিত হইলে,
তথায় নানাদেশীয় মল্লগণ আসিয়া একত্র হইল । কেহ
বাহুবলমন্দ হইয়া রণস্থলে ইতস্ততঃ সঞ্চরণ কৱিতে
লাগিল । কেহ বাহুস্ফোট কৱিতে, কেহ যুদ্ধ কৱিতে,
কেহ বা মৃপতিনীপে আশ্কালন কৱিতে লাগিল ।
তথায় জীমুত নামে শ্রমজ্ঞ একজন প্রধান মল্ল ছিল, ষে,
তাহার সহিত যুদ্ধ কৱিতে কাহারও সাহস হইল না ।
অনন্তর যাবতীয় যোধগণ তাহার ভয়ঙ্কর আকার
দেখিয়া বিস্ময় ও হতভেতু হইলে পর বিরাটরাজ ভীম-
সেনকে তাহার সহিত যুদ্ধ কৱিতে আদেশ কৱিলেন ।

ভীম কি কৱেন, রাজবাক্য লজ্জন কৱিতে পাইলেন না,
সুতরাং অগত্যা সম্মত হইয়া রাজাজ্ঞা মন্তকে লইয়া
শার্দুলগমনে রঞ্জভূমি মধ্যে প্রবিষ্ট হইলেন । এবং দৃঢ়-
ক্রমে কটিবন্ধন ও দর্শকগণের হর্ষোৎপাদন পূর্বক সেই
বাহুবলোম্ভু মহাবল পরাক্রান্ত জীমুত মল্লকে আহ্বান
কৱিলেন । মন্তব্য-পরাক্রমশালী বীরবুয় ষেৱতৰ
সমরে প্রবৃত্ত হইয়া বিবিধ যুদ্ধকৈশল প্রদর্শন কৱিতে
লাগিলেন । কখন মুক্তিপ্রাহাৰ-শক্ত কখন জামুদৰ্ঘণশক্ত
কখন বা ভীমণ সিংহনাদে দর্শকগণের প্ৰবণকুছু

বধিরঞ্জায় হইল। সকলেই বিশ্বার্থেৎফুলসোচনে বীর-
ছয়ের সমরপাটিক নিরীক্ষণ করিয়া পরম পরিতোষ প্রাপ্ত
হইলেন। অনন্তর কেশবী যেমন করিবরকে আক্ষমণ
করে ভাহার ন্যায় বুকোদর ভুজস্থয়ে জীমূতকে ধৃত,
উৎপাতিত ও ঘৰ্ণিত করিয়া দূরে নিক্ষিপ্ত করিলেন।
জীমূত হত্তচেতন্য ও ধরাতলশায়ী হইয়া পড়িল।
ইতর মল্লগণ তথ্যে পলায়ন করিতে লাগিল। মৎস্য-
দেশীয় জনগণ বিজয়রূপ করিয়া উঠিল। বিরাটপতি
নিরতিশয় প্রীত হইয়া ভীমসেনকে যথোচিত পুরস্কৃত
করিলেন। অনন্তর বুকোদর রঞ্জস্থলে ছ্বতীয় প্রতি-
যোগী যোদ্ধা নাই দেখিয়া, সিংহ ও ব্যাঘ্রের সহিত
যুক্তারণ্ত করিলেন। ঈদৃশ অনানুষ কর্ম সন্দর্শনে
মৎস্যপতি নিরতিশয় বিশ্বিত ও প্রীত হইলেন, এবং
সকলেই শত শত সাখুবাদ অদান করিতে লাগিলেন।

এইরূপে যুধিষ্ঠির সদৃশগুরুরা, ভীম ভীমকর্মজ্বারা,
অর্জুন নৃত্যগীত দ্বারা, নকুল অশ্বশিঙ্কা দ্বারা, ও সহ-
দেব বৃষত বশীকরণ দ্বারা, রাজা ও রাজপুরুষগণের
বনোরঞ্জন করিয়া, এবং পতিপ্রাণ দ্রৌপদী স্বামি-
দিগকে অযোগ্য কার্যে ক্লিশ্যমান দর্শনে নাতিপ্রীত
মনে সুদেৱার সেবা করিয়া, কোনরূপে কালাতিপাত
করিতে লাগিলেন।

কীচকবধ পর্ব ।

টৈশল্পারন জনমেজয়কে সম্বোধন করিয়া কহিলেন,
এইরূপে পঞ্চ পাঁচ বৰ্ষ কার্যে ব্যাপৃত থাকিয়া, এবং

যাজসেনী অন্তঃপুরমধ্যে বিরাটমহিষীর সেবা করিয়া মনোহৃঃথে অবশ্যিতি করেন। বৰ্ষ অতীত প্রায় হইলে এক দিন বিরাটের সেনাপতি দুর্ভিতি কীচক দ্রুপদরাজ্ঞ-তনয়ার অসামান্য রূপ লাভণ্য বিলোকনে বিমুক্ত হইয়া, সুদেষ্ণ সন্ধিতে গিয়া হাসিতে হাসিতে বলিল, আমি এত কাল দৃপতির অন্তঃপুরে গতায়াত করিতেছি, কিন্তু এমত রূপবতী রমণী কখনই আমার দৃষ্টিপথে পড়িত হয় নাই। এ, কে, কোথা হইতে আসিয়াছে, এই যদিরেক্ষণার অলৌকিক সৌন্দর্য সন্দর্শন অবধি এক-বারে অধীর ও অঙ্গির হইয়াছি। এতাহৰ রূপ পরিচর্যা কার্য্যের একান্ত অষোগ্য। আমি অঙ্গীকার করিতেছি ইনি আমার ঘৃহলক্ষ্মী হইয়া থাকুন, গজ বাজী রথ প্রভৃতি আমার যে কিছু লক্ষ্যত্ব আছে সকলই ইহাকে সম-র্পণ করিব, এবং চিরজীবন ইহার বশবন্দ হইয়া থাকিব।

দুর্ভুদ্ধি কীচক "সুদেষ্ণকে এই কথা বলিয়াই, মৃগেন্দ্র-পঞ্জী সন্ধিতে জয়ুকের ন্যায়, দ্রৌপদীসমীপে উপস্থিত হইল এবং জিজ্ঞাসা করিল তত্ত্বে! তুমি কে, কোথা হইতে এবং কি নিয়িত্তেই বা রাজসদনে আগমন করিয়াছ। ইচ্ছ নিরূপম রূপ ও অমৃতনিম্নলিঙ্গী বণী অমুজজাতি মধ্যে কোন মতেই সন্তুষ্পর বোধ হয় না। অতএব তুমি লক্ষ্মী, কি মুর্তিমতী কীর্তি বা শোভা, অথবা পঞ্চশৰ-মনোরমা, সম্ভা করিয়া বল। আমি ভবদীয় লাবণ্য-জন্মধিজলে একবারে নিমগ্ন হইয়াছি, উক্তার সাথনের উপায়ান্তর নাই। আমি প্রতিক্রিয়ত হইতেছি আমার বতু রমণী আছে তাহার। সকলেই তোমার দাস্যবৃক্ষ করিবে এবং আমিও চিরজীবন তোমার বশবন্দ হইয়া থাকিব।

ଜ୍ଞୋପଦୀ କୀଟକେର ଏହି ଅମୁଚିତ ବାକ୍ୟ ଶୁଣିଯା ବଲି-
ଲେନ ଆମି ହୀନକର୍ମୀ ବେଶକାରିଣୀ ଟେରିଙ୍କୁ ଆପନକାର
ଥୋଗ୍ୟ ନହି । ବିଶେଷତଃ ପରଦାରାତ୍ତିଜୀବ ଏକାନ୍ତ ଅଯୁକ୍ତ
ଓ ନିତାନ୍ତ ଧର୍ମବିକୁଳ, ଝିରୁଶ ଅସ୍ତକାର୍ଯ୍ୟ ବିରତିଭାବ
ଅବଲମ୍ବନ କରା ସେ ପୁରୁଷେର ଏକ ପ୍ରଥାନ ଚିତ୍ତ । ଯାହାରା
କାମପରଭକ୍ତ ହଇଯାଇ ଏବହିଥ ଗର୍ହିତ ଦ୍ୟାପାରେ ପ୍ରବୃତ୍ତ ହୁଏ,
ତାହାରା ଅତି ନରାଧିମ ଓ ଅତି ପାପାଜ୍ଞା, ତାହାରା ଜନ-
ସମାଜେ ଅଭ୍ୟନ୍ତ ଅଶ୍ରୁକେଯ ଅବିଷମନୀୟ ଓ ନିଲନୀୟ ହୁଏ,
ଏବଂ ତାହାଦିଗକେ ଚିରଜୀବନ ଶକ୍ତି ଓ ଦ୍ଵାଧିତ ହଇଯା
ଥାକିଲେ ହୁଏ ।

ଜ୍ଞୋପଦୀର ବାକ୍ୟବିମାନେ କୀଟକ, ପରପତ୍ରୀହରଣେ ଅଭି-
ପାତକ, ନିରତିଶୟ କ୍ଲେଶ ଓ ସେପରୋମାନ୍ତ ଅବଶ ଏବଂ
କଥମର୍ଦ୍ଦ ପ୍ରାଗବିନାଶେର ଓ ସମ୍ଭାବନା, ଇହାଜ୍ଞାନିଯା ଓ ଛନ୍ଦିବାର
ଅରପରଭକ୍ତତା ପ୍ରଯୁକ୍ତ ପୁନର୍ଭାର କହିଲ ଶୁଣିରି ! ଆମି
ତୋମାର ନିମିତ୍ତ ମାତିଶୟ କାନ୍ତର ହଇଯାଛି, ପ୍ରାର୍ଥନା ପରି-
ପୂରଣେ କୃପଗତା କରିଲେ ତୋମାକେ ନିଃସମ୍ବନ୍ଧ ଅନୁଭାପିତ
ହଇଲେ ହଇବେ । ଆମି ସମସ୍ତ ମର୍ଦ୍ୟାରାଜ୍ୟର ଏକ ପ୍ରତ୍ଯୁ,
ଯାହା ମନେ କରି ତାହାଇ କରିଲେ ପାରି, ଆମାର ତୁଳ୍ୟ
ବଲବାନ୍ ବୀର୍ଯ୍ୟବାନ୍ ଓ କୁପବାନ୍ ପୁରୁଷ ପୃଥିବୀତଳେ କେ ଆଛେ,
ଏବଂ ଝିରୁଶ ମୌଭାଗ୍ୟରେ ବା ଆର କାହାର । ଭୂମି ଯାହା
ପ୍ରାର୍ଥନା କରିବେ ଆମାର ନିକଟେ ତାହାଇ ପାଇଲେ
ପାରିବେ । ଅଧିକ କି ଏହି ରାଜ୍ୟ ଆମିଇ ବିରାଟ-ଭୂପକେ
ସମ୍ପର୍ଣ କରିଯାଛି । ଅତଏବ ସୃଣିତ ଦାସ୍ୟ କର୍ମ ପରିତ୍ୟାଗ
କରିଯା ରାଜ୍ୟରୀ ହୁଏ, ଅତୁଳ କୁଥମଞ୍ଜନ୍ତି ତୋଗେ ବିମୁଖ
ହଇଯା ଚିରକାଳ କେବଳ କୁଥା କଟି ତୋଗ କରିବେ ।

ଅନୁଭର ଜ୍ଞୋପଦୀ କିଞ୍ଚିତ କୁପିତ ହଇଯା ବଲିଲେନ, ରେ

স্মৃতিপুত্র ! তুই অত্যন্ত মুচ্চ, অন্যথা কি বিমিষ্ট আজ্ঞাবিমা-শের চেষ্টা করিবি, এছৱাশা পরিভ্যাগ কর, তুই কোন-কুপেই আমাকে হস্তগত করিতে পারিবি না, আমার পঞ্চশীলী গঙ্কর্ণগণ আমাকে সর্বদা রক্ষা করিতেছেন। অপারতরঙ্গীকুলস্থ বালক যেমন উক্তর কুলে উক্তীর্থ হইবার বাসনা করে এবং মাতৃকোড়শায়ী অর্জক যেমন গগনোদিত শশধর ধারণে কর প্রসারণ করে, তাহার ন্যায় তুই অশক্য ও দুর্প্রাপ্য বিষয়ে কেন ইথা আকি-ঞ্চন করিতেছিস্ত। আমি তোর পক্ষে কালরাত্রি স্বরূপ, আমাকে কলুষিত করিলে তোর কোন কুপেই নিষ্ঠার নাই। স্বর্গে বা পাতালে লুক্ষণ্যিত হ, অপার জলধিপা-রেই বা পলায়ন কর, অথবা ষেকোন ব্যক্তির শরণাগত হ, কোথাও সুরক্ষিত হইতে পারিবি না। তুই বেধানে যাইবি, মদীয় স্বামী গঙ্কর্ণগণ সেই খানেই গিয়া তোকে বিনষ্ট করিবেন। কীচক পঞ্চশুলশরে অর্জরিত ছিল, জ্বৌপদী এই কথা বলিলে হতাশপ্রায় হইয়া সুদেশভা-সম্ভিধানে গিয়া বলিল তুমি যেকুপে পার ঈমিরিকুীকে আমার হস্তগত করিবা দাও, অন্যথা প্রাণ পরিভ্যাগ করিব। সুদেশভা জ্বাতাকে অতি কান্তির দেখিয়া কহি-লেন, তুমি আগামী পর্বদিবসে সুরী ও বিবিধ তোজ-নীয় দ্রব্যের আয়োজন করিবে, পরে আমি সুরানয়ন-ছলে ঈমিরিকুীকে তথায় প্রেরণ করিলে, নির্জনে তাহাকে বিধিমতে সাম্ভুন করিতে পারিবে।

কীচক তগিনীর মন্ত্রগামুসারে নির্দিষ্ট দিবসে উৎকৃষ্ট সুরা ও তোজনীয়ের আয়োজন করিল। অনন্তর বিরাট-

ମହିମୀ ଜ୍ଞୋପଦୀକେ ସଂଶୋଧନ କରିଯା କହିଲେନ ଆମାର
ଅଭାଙ୍ଗ ପିପାସା ହଇଯାଛେ, ତୁମି କୀଚକେର ନିକଟ ଗିଯା
ଆମାର ନିମିତ୍ତ କିଞ୍ଚିତ୍ ଦୂରା ଆନ୍ୟନ କର । ଜ୍ଞୋପଦୀ
କହିଲେନ, ଦେବ! ଆମି ତଥାଯ ସାଇତେ ପାରିବ ନା,
କୀଚକ ସେ ପ୍ରକାର ଦୁର୍ବ୍ଲ ଓ ନିର୍ଲଙ୍ଘ ତାହା ଆପଣିଓ
ଜାନେନ । ଆମି ଏଥାନେ କାନ୍ଦଚାରିଗୀ ହଇତେ ଆସି ନାହିଁ ।
ପ୍ରଥମ ପ୍ରବେଶକାଳେ ସେଇପ ପ୍ରତିଜ୍ଞା କରିଯାଛି ବେଳେ
ହୟ ଆପଣି ତାହା ବିଶ୍ୱାସ ହନ ନାହିଁ । ଅନ୍ତରେ ଆପଣାର
ଆରଙ୍ଗ ଅନେକ ଦାସୀ ଆଚେ ତାହାଦିଗେରଇ ଏକ ଜନକେ
ପାଠାଇଯା ଦିଉନ, ଆମି କଥନଇ ସେଥାନେ ସାଇବ ନା,
ସାଇଲେ ମେ ଦୂରାଯା ଆମାର ପ୍ରତି ଅଭ୍ୟାଚାର କରିବେ ।

ଶୁଦ୍ଧଦ୍ଵାରା କହିଲେନ ଆମି ତୋମାକେ ପ୍ରେରଣ କରିତେଛି
ଏ ବିଷୟେ ତୋମାର କୋନ ଚିନ୍ତା ନାହିଁ । ଏଇ ବଲିଯା ତିନି
ଜ୍ଞୋପଦୀର ହଜ୍ଞେ ଏକଟୀ ସୌର୍ବ ପାନପାତ୍ର ପ୍ରଦାନ କରି-
ଲେନ । ସାଙ୍ଗମେନୀ ଅଗଭ୍ୟ ସମ୍ମାନ ହଇଲେନ ଏବଂ ବାଜା-
କାଳେ ଶ୍ରୀର୍ଯ୍ୟର ସ୍ତର କରିଯା ଅତିକାରୀର କହିଲେନ, ହେ
ତଗବନ ! ଆମି ଯେମନ ସ୍ଵାମୀ ବ୍ୟାତୀତ ଆର କାହାକେଓ
ଜୀବି ନା, ତେମନଇ ଅଦ୍ୟ ଯେନ ଆମାର ପାତିତ୍ରତ୍ୟ ତୁଙ୍କ ନା
ହୟ । ଦିନନାଥ ଅନ୍ତା ଅଶ୍ରୁଗୀ ଜ୍ଞୋପଦୀର ସ୍ତରେ ସନ୍ତୃଷ୍ଟ
ହଇଯା ତଦୀୟ ଶରୀର ରକ୍ଷାର୍ଥ ଏକ ଗୁପ୍ତଚର ନିଶ୍ଚାର ନିମ୍ନୋ-
ଜିତ କରିଲେନ । ମେ ଅହଶ୍ୟଭାବେ ତୀହାର ସହଚର ହଇଲା ।

ଅନୁଷ୍ଠର ଜ୍ଞୋପଦୀକେ ମନ୍ତ୍ରସ୍ତ୍ରୀ ମୃଗୀର ନାୟ ମନୀପାଗଭ
ଦୈଖିଯା କୀଚକ ପାରଜିଗମିଷ ବ୍ୟାତୀତ ତରଗୀଳାତେର ନ୍ୟାୟ
ପ୍ରସାନିକିତ ମନେ ପାତ୍ରୋଧାନ୍ କରିଲା । ଏବଂ ଶ୍ରାପତ ପ୍ର-
ପ୍ରେର ପର ଅଭ୍ୟାସିକିମାନମେ ନାମାଦିତେ ପ୍ରଲୋଭ ପ୍ରେରନ
କରିତେ ଲାଗିଲ । ପତିଗ୍ରାଗ ଜ୍ଞୋପଦୀ ଅଭିଦୀନ ରଚନେ ବ-

লিলেন, রাজমহিয়ী সুরাময়নের নিমিত্ত আমাকে পাঠা-ইলেন এবং কহিলেন আমার অক্ষয় পিপাসা হইয়াছে তুমি অতি শীঘ্র আসিবে বিলম্ব না হয় । কীচক, মে-বিষয়ে চিন্তা নাই আমি অন্য কোন দাসীদ্বারা সুরা পাঠাইয়া দিতেছি, এই বলিয়া জ্বৌপদীর দক্ষিণ হস্ত ধারণ করিল । পতিত্রত্ব জ্বৌপদী হস্ত ছাড়াইয়া পলা-ইবার চেষ্টা করিলেন । তাহাতে কীচক বসনাঞ্চলে ধরিলে, ক্রপদত্বনয়া ক্রতবেগে দৌড়িতে লাগিলেন । ছুরাঞ্জা কীচক অঙ্গে ধরিয়া পশ্চাত্ত ধারমান হইল । অনন্তর জ্বৌপদী তাহাকে ভূতলে নিক্ষেপ করিয়া রাজ-সভার শরণাপন হইলেন । নির্জন কীচক ক্ষেত্রে প্রবেশ ও সভায় প্রবেশ হইয়া যাজমেনীর কেশাকর্ষণ পূর্বক এক পদাঘাত করিলে, সুর্য্যুচর নিশাচর তাহাকে পবনবেগে স্থানান্তরে প্রক্ষেপ করিল । কীচক ছিমূল ভুক্ত ন্যাম হস্তচতন্য হইয়া ভূতলে পতিত হইল ।

সভামধ্যে ভীম ও যুধিষ্ঠির উভয়ে একত্র উপবিষ্ট ছিলেন । ভীম এই অসহ্য ব্যাপার দর্শনমাত্র একেবারে অধীর হইলেন । তাঁহার ক্ষেত্রে অভ্যন্তর হইয়া উঠিল । দন্তে দন্ত অর্ধন ও হস্তদ্বারা হস্ত মর্দন করিতে লাগিলেন । নয়ন শুগল ধূমলাৰণ ও ললাটহলে জীৱন অকুটী আবিভূত হইল । পরে ভীম ছুরাঞ্জা কীচকের বধেদেশে যেমন উঠিবেন, অমনি যুধিষ্ঠির জৰীয় সহ-শিষ্ট বিষয় বুঝিক্তে পারিয়া অক্ষতচর্যা ত্রুত তঙ্গন্তয়ে ইজিতদ্বারা নিবারণ করিলেন । এবং ভীমকে যত মহাত-ক্ষেত্র ন্যায় বনস্পতির প্রতি দৃক্ষিপাত করিতে দেখিয়া, সাক্ষেত্রিক বাক্যে কহিলেন, তুম, তুমি বনস্পতি প্রতি

কেন দৃষ্টি করিতেছ, যদি কাঠে প্রয়োজন থাকে তাহা হইলে বহিঃস্থ বৃক্ষ নষ্ট করিতে পার ।

এইরূপে শুধিত্বির জীবকে সামুদ্রণ করিতেছেন, এমন সময়ে পতিত্রভা সীমা অভিমানিনী দ্রৌপদী অনাধির ন্যায় অশ্রমুথে সভ্যজনসমূথে উপনীত হইলেন, এবং মহাবল পতিত্বর অভিনন্দনভাবে ঝানবদনে অধোমুথে উপবিষ্ট আছেন দেখিয়া, মৎস্যপত্তিকে সহোধন করিয়া কহিতে লাগিলেন, যাহাদিগের শক্ত সৎসার পরিত্যাগ করিয়া বনবাসী বা বষ্টাংশতাগী হইয়াও নিষ্কৃতি পার না, যাহারা অতি সত্যবাদী ও এমত বদান্য যে কখনই কাহার নিকট কিছুমাত্র ঘাচ্ছণ করেন না, যাহাদিগের অ্যাষ্টোষ ও দুষ্কৃতিনির্ধারের ক্ষণবাতৰ বিশ্রাম নাই, যাহাদিগের তুল্য বলবান বীর্যবান ব্যক্তি শৃণিবীতে আর নাই, আগি সকলমৌকপুজনীয় ত্রিলোক বিজয়ী সেই মহাঅগণের মানিনী ভার্যা হইয়া, স্তুত-পুত্রের পদাধার সহ করিয়া এখনও জীবিত ধাকিলাম, হায়! শরণার্থি বিপন্ন জনের শরণ, অনাধির নাথ, সেই সকল মহারথ এখন প্রচলন ভাবে কোথায় রহিলেন। তাহারা অপ্রয়িত প্রতাপশালী হইয়া, প্রিয়তমা সভীর জৈবৃশ দুর্গতি দেখিয়া কি প্রকারি উপেক্ষা ও ক্ষীরবৎ ব্যবহার করিলেন। তাহাদিগের এতাহৃশ বল, জৈবৃশ বীর্য, একবিধ শৈর্য ও জৈবৃক্তপ্রতাপে ধিক, যাহা হিপস তার্যার মান ও ওগরকণে উপরোক্তি হইল না। মৎস্য পতিত্বে অভি অধাৰ্থিক, তাহার আর পরিচয় নিবার আবশ্যকতা নাই। দুরাজ্ঞা হৃতপুত্ৰ তাহার সমকে বিরল-রাধে আমার এইরূপ দুর্গতি করিল, কখাপি তিনি পুনা-

আর কিছুমাত্র শাসন করিলেন না । ইহশ ব্যক্তি রাজ-
পদবীলাভে নিভাস্ত অযোগ্য এবং ইহশ দস্যুসদৃশ
রাজা রাজসভার একান্ত অমুপযুক্ত । কীচক যে অতি
নরাধম ও পাপাআ, তাহা সকলেই জানেন । এবং এই
ভূপালও যে অতি অধার্মিক তাহাও বিলক্ষণ অভীয়-
মান হইল । এই সকল পারিষদ্গণও অতি পামর ও
অভ্যন্ত অবিষেকী, যে হেতু ইহারা এখন পর্যাপ্ত ও এব-
ং স্থিত ধর্ম্মবিদ্বেষক দুর্মিতি ভূপালের সেবা করিতেছেন ।

অনন্তর বিরাটরাজ সেরিঙ্কীকে সম্বোধন করিয়া কহি-
লেন আমি তোমাদিগের উভয়ের পরোক্ষ বিষয় জান
নহি, সুতরাং কি করিতে পারি । পরে সভাসংগত দ্রৌ-
পদীকে শত শত সাধুবাদ প্রদান করিয়া বলিলেন ইনি
ঁহার ভার্যা তাহার স্তোত্বাগ্রের পরিসীমা নাই, ইহার
তুল্য পতিপ্রাণী সক্তী পৃথিবীতে দেখিতে পাওয়া যায়
না, ইনি সামান্য মানুষী নহেন, অবশ্যই দেবকন্যা
হইবেন । এইক্ষণে সকলেই দ্রৌপদীকে প্রশংসন করিতে
লাগিলেন । তখন যুধিষ্ঠির দ্রৌপদীকে সম্বোধন করিয়া
বলিলেন সেরিঙ্কু ! তোমার আর ভয় নাই, রাজমহিষী
সম্বিধানে গবন কর, পতিত্রতা হইয়া পতিনিন্দা করা
কখনই যুক্তিযুক্ত ও দর্শনমূল্য নহে । পতিসেবায় পর-
লোকে পরম মঙ্গল হইবার সন্তাননা । বেথ হয় তোমার
স্বামী সেই গঙ্কর্ণগণের এখনও ক্রোধের সময় উপস্থিত
হয় নাই, হইলে তাহারা অবশ্যই তোমার বিকট উপ-
স্থিত হইতেন, অসময়ে তাহাদিগকে ভৎসনা করিলে
কি হইবে । অতএব বুথা রোদন করিয়া নৃপতির পাশ-
ক্রীড়ার বিস্তুকারণী হইল না, যাও, গঙ্কর্ণেরা অবশ্যই

ତୋମାର ମଞ୍ଜୁ କରିବେନ, ତୋମାର ଛୁଟ ଦୂର କରିବେନ
ଏବଂ ତୋମାର ଶକ୍ତିକେ ନିଃମନ୍ଦେହ ନିହତ କରିବେନ ।

ଯୁଧିଷ୍ଠିର ଏଇକଥାବଲିଲେଆରଙ୍ଗନଙ୍କୁ ବିମୁକ୍ତକେଶା ଦ୍ରୋ-
ପଦୀ ଅଞ୍ଚମୁଖେ ବିରାଟ ମହିଷୀ ସମିଧାନେ ପ୍ରତ୍ୟାନ କରିଲେନ ।
ଅନ୍ତଃପୁରମଧ୍ୟ କୁଦେଶଙ୍କ ତୀହାକେ ତଦବ୍ଶ ଦେଖିଯା ଜିଜ୍ଞାସା
କରିଲେନ, ଟୈରିକୁ ! ତୋମାକେ କେ ଘାରିଯାଛେ ? କେନ କା-
ନ୍ଦିତେହ ? ତୋମାର ଏତାହଶ ଦୁରବସ୍ଥାର କାରଣି ବା କି ? ଦ୍ରୋ-
ପଦୀ କାନ୍ଦିତେ କାନ୍ଦିତେ କହିଲେନ ଆପନକାର ନିମିତ୍ତ କୀ-
ଠକ ଭବନେ ଶୁରାନଯନ କରିତେ ଗିଯାଛିଲାମ, ପାପାଜ୍ଞାକୀଚକ
ସତ୍ତାସମ୍ବନ୍ଧକେ ଆମାର ଏଇ ଦୁର୍ଦ୍ଦଶା କରିଯାଛେ । ରାଜୀ କପଟ
ଜ୍ଞାତ ପ୍ରକାଶପୂର୍ବକ କହିଲେନ, ସେ ଦୁରାଜ୍ଞା ଯଦନମନ୍ତ ହିଁଯା ।
ଅମ୍ଭ ପତିତବତାର ପ୍ରତି ରେମନ ଅଭ୍ୟାଚାର କରିଯାଛେ, ତୁ ମି
ନିଶ୍ଚଯ ଜାନିବେ ଆମି ତାହାର ଭାବମୁକୁପ ଶାସ୍ତ୍ର ଓ ପ୍ରତି-
କାରବିଧାନ କରିବ । ଦ୍ରୋପଦୀ ବଲିଲେନ ରାଜ୍ଞି ! ଆପ-
ନାକେ କିଛୁଇ କରିତେ ହିଁବେ ନା, ସେ ଯାହାଦିଗେର ବିଶ୍ରି-
ତ୍ୟକ୍ତାରୀ ତୀହାରାଇ ତୀହାର ସମୁଚ୍ଚିତ ଶାସ୍ତ୍ରବିଧାନ କରିବେନ,
ବୋଲ ହୟ ଅଦ୍ୟାଇ କୀଚକକେ ଶମନପଦନେ ସାତ୍ରା କରିତେ
ହିଁବେ । ଏଇ କଥା ବଲିଯା ଏକାନ୍ତମନେ ଦୁରାଜ୍ଞାର ବଧୋପାର୍ଯ୍ୟ
ଚିନ୍ତା କରିତେ କରିତେ ଅବଗାହନପୂର୍ବକ ପରିତ ହିଁଲେନ ।

ଶର୍ଵରୀ ସମୁପଶ୍ରିତ ହିଁଲ, ତଥନ ଦ୍ରୋପଦୀ, ମନେ ମନେ,
କି କରି, କୋଥାଯି ଯାଇ, କିନ୍ତୁ ପେଇ ବା ମମୀହିତ ମିଳି ହିଁ-
ବେ । ଏଇଙ୍ଗ ଚିନ୍ତା କରିଯା ପରିଶେଷେ ଭୀମମେନ ସମିଧାନେ
ଗରନ କରାଇ ଶ୍ରେୟକମ୍ପ ହିଁର ନିଶ୍ଚଯ କରିଲେନ । ଏବଂ
ଛୁଟ ସମ୍ଭବ ହୁଦୟେ ଜ୍ଞାନଗତି ପତିମନ୍ଦିରେ ଉପଶ୍ରିତ ହିଁଯା
ତୀହାକେ ନିଜିତଦେଖିଯା ଆକ୍ଷେପପୂର୍ବକ କହିଲେନ, ହାଙ୍କ !
ଅଦ୍ୟ ଯେ ଦୁରାଜ୍ଞା ସତ୍ତାସମ୍ବନ୍ଧକେ ଆମାର ତାହଶ ଦୁରବସ୍ଥା କରି-

যাছে, মেই পাপিষ্ঠ শক্ত জীবিত থাকিতে, জীবিতমাত্র কিন্তু পে সুখে নিজা যাইতেছেন। এই কথা বলিতে বলিতে গৃহস্থে অবিষ্ট হইয়া পতিকে আগরিত করিবার নিমিত্ত আলিঙ্গন করিয়া কহিলেন, নাখ! নিজা পরিভ্যাগ করুন, কি নিমিত্ত মৃত্যুৎসূন্ধান রহিয়াছেন। আপনি জীবিত থাকিলে ভার্যাদ্বেষী ভুবদীয় শক্ত কি কখন জীবিত থাকিতে পারে? এইকপে ভীম দ্রৌপদী কর্তৃক আগরিত হইয়া তাহাকে পলায়কে বসাইয়া সমাদরে জিজ্ঞাসা করিলেন প্রিয়ে, বল, কি নিমিত্ত এত ব্যক্ত হইয়া আমার নিকট আসিয়াছ, তোমাকে কীণা ঝানবদনা ও বিবর্ণ দেখিতেছি, কি কোন অভ্যাহিত হইয়াছে? দেখ আমি তোমাকে কতবার কত বিপদ হইতে পরিত্রাণ করিয়াছি। অতএব যাহা হইয়াছে সত্য করিয়া বল, আমি এই দণ্ডেই তাহার প্রতিকার করিতেছি। এই বেলা অন্য কোন ব্যক্তি না জাগিতে জাগিতেই মনোগত কথা ব্যক্ত করিয়া স্থানে প্রস্থান করাই কর্তব্য।

দ্রৌপদী কহিলেন, রাজা যুধিষ্ঠির, যাহার ভর্তা, তাহার শ্রোকের কথা আর জিজ্ঞাসা করিতে হয় না, আপনি ত সকলই জানেন, আমি আপনাদিগের মহিষী হইয়া যখন রাজসভায় দাসীভাবে পরিচিত হইলাম, কখন আর ছাঁথের কথা কি জিজ্ঞাসা করিতেছেন? রাজ তনয়া হইয়া আমার অত ছঁথ সহিতে আর কে পারে? বনবাসে মেঘবপতি আমার ঘেরাপ ছুর্গতি করিয়াছিল এবং বিরাটরাজের সভায় সর্বসমক্ষে ছুর্দান্ত কীচক আঢ়াকে ষে পদ্মাভূত করিল, তাহা সহ করিয়া মাছলী রাজমহিষী কি কখন জীবিত থাকিতে পারে? এইকপে

আমাৰ যত ক্লেশ হইতেছে তাহা কি আপনি জানেন না? আমাৰ আৱাঁচিয়া ফল কি বলুন দেখি। বিৱাচ্চেৰ শ্যালক দুর্মতি কীচক প্ৰতিদিন আমাৰ নিকট আসিয়া আমাকে সৈৱিজ্ঞী দেখিয়া আমাৰ ভাৰ্যা হও বলিয়া কভই বিৱজ্ঞ কৰে ।

আপনকাৰ জ্যোষ্ঠেৰ গুণেৰ কথাই বা কি কহিব, আমাদিগেৰ যাবতীয় ছুঁথই কেবল তাহাৰ দুৰ্বুজ্জি-নিবন্ধনই বলিতে হইবে। পাশকীড়ায় রাজ্যাদি আন্ধ-শৱীৰ পৰ্যন্ত হারিয়া প্ৰত্ৰজ্যামন অবলম্বন কৰা, তিনি তিনি আৱ কে কোথা কৰিয়াছে? নিষ্কসহ্য পণ কৰিয়া নিৱন্ধনৰ পাশকীড়া কৱিলেও যাহাৰ বসন ভূষণ কৱী ভুৱণ রাখাদি সম্পত্তি অসম্ভাব্যেও ক্ষয় প্ৰাপ্ত হয় না, সেই রাজা যুধিষ্ঠিৰ একগে সামান্য ঘূচেৰ ন্যায় স্বৰূপ দুক্ষম্যেৰ ফলভোগ কৱিতেছেন ।

তাৰিয়া দেখুন দেখি, দশ সহস্র কৱিবৰ যে মৃপৰ-ৱেৰ সৰ্বদা অনুগ্ৰহ কৱিত, একগে তাহাকে দ্যুতজ্ঞীবী হইয়া জীবময়াড়া নিৰ্বাহ কৱিতে হইল। ইহা অপেক্ষা ছুঁথেৰ বিষয় আৱ কি আছে? ইন্দ্ৰপ্ৰস্থে শত সহস্র মহীপাল যে নৱেন্দ্ৰজ্ঞেষ্ঠেৰ প্ৰসাদলাভেৰ প্ৰত্যাশায় দ্বাৰদেশে দণ্ডযমান থাকিত, যাহাৰ পাকশাজায় সহস্র সহস্র পাচিকা ও পঞ্চিচাৰিকা পাত্ৰীহস্তা হইয়া রাত্ৰি দ্বিব অভিধিসেবাৱ যাষ্টি থাকিত, যিনি দৌন দৱিদ্ৰদিগকে অজন্তু বিশদান কৱিতেন, সুমৃষ্ট মণিকুণ্ডলধাৰী সুৰৱ সম্পৰ কত শত কৃষ্ণ দান্তথগণ সারং ও প্ৰাতঃকালে যাহাৱ উপাসনা কৱিত, শত সহস্র অবিগণ যাহাৱ নিত্য সত্তামূল থাকিতেন, যিনি অষ্টাশীভি সহস্র স্বাতক

ও অপ্রতিপ্রাণী দশ সহস্র উর্জারেভা বজ্রগম্ভৈর নিষ্ঠা
ভৱণ পোষণ করিতেন এবং যিনি রাজ্যান্তর্গত ধাৰণীয়ে
অঙ্গ বাল বৃক্ষ দুর্গতগণের প্রতিপালন করিতেন, সেই
মুনাখ সম্মতি যথোচ্চ অনাথপ্রায় হইয়া মৎস্যপত্রির
পরিচারক হইলেন। এবং তাঁহাকেই একশে রাজসভায়
কঙ্ক নামে পরিচিত হইয়া পরের সন্তোষার্থে বড়পুর
হইতে হইল। ইন্দ্রপ্রচে কত শক্ত রাজা কর অদান
করিবার নিমিত্ত যাঁহার দ্বারে মণিরমান ধাক্কিত, সেই
রাজাধিরাজ মুধিষ্ঠির একশে অন্যের দ্বারা হইয়া রহি-
লেন। দিনকরক্রিয়ের ন্যায় যাঁহার অভাপে যেদিনী
দেদীপ্যমান হইয়াছিল, তিনিই একশে বিরাটের সভা-
স্থার হইলেন। যিনি সমস্ত বসুক্ষরার একাধিপতি
ছিলেন, মানাদেশীয় মৃপুর ও ঝৰিপ্রবরে যাঁহার সভা
নিরন্তর পরিশোভিত ধাক্কিত, হায় ! তাঁহাকে একশে
জীবিতার্থে ইতর রাজসভায় অভি অধোগ্য হেয় কার্যে
নিযুক্ত হইতে হইল। আহা ! তাদৃশ মনেন্দ্রশ্রেষ্ঠ
ধৰ্ম্মাঞ্জা মুধিষ্ঠিরকে এমত ছুরবন্ধ দেখিয়া কাহার হৃদয়
বিদীর্ঘ এবং কোন ব্যক্তিই বা সন্তুষ্ট না হয়।

অতএব মাথ ! আপনি যে আমার শোকের কারণ
জিজ্ঞাসা করিতেছেন ইহা অভ্যন্ত আশচর্য। আমার
আরও মহৎ দুঃখ এই যে, আপনি ধৰ্ম্মাত্মে এক বীর
ও অধান মৃপুরুলে উৎপন্ন হইয়া বিরাটের সভায় বসন
নামে পরিচিত ও অভি হেয় কার্যে নিযুক্ত হইলেন।
বখম বিরাটরাজ আপনাকে, ইনি রূপে কার্যে বিল-
ক্ষণ নিপুণ বলিয়া প্রশংসা করেন তখন, বলিতে কি,
আমার হৃদয় একবারে বিদীর্ঘ হইয়া থায়। এবং বখম

আপনি শৃঙ্খলির আদেশে অসংপুরনায়ীগণের কৌতুক
ও সঙ্গোষ্ঠের নিষিদ্ধ সিংহ শার্দুলাদির সহিত ঘোরতর
সমরে প্রয়োগ হন, তখন ইতর রাজ্যগণ সহায়ায়ে
আনন্দর করিতে থাকে, কিন্তু আমি একবারে শোকে
অধীর ও মুর্ছিত হই । তাহাতে সকলে এবত আশঙ্কা
বারে যে, সৈরিঙ্গী পরম কৃপবতী ও শুবতী, বলুব ও সুন্দর
বটে, বিশেষতঃ ইহারা উভয়েই এক দিবসে এছানে
উপস্থিত হইয়াছে, অতএব ইহাদিগের যে পরম্পর
প্রণয় আছে তাহার আর সন্দেহ নাই । এই উপলক্ষে
সুন্দেশ্বা সধ্য সধ্য প্রায়ই ভিরস্কার করেন । তাহাতে
আমার অসংকরণে ক্ষেত্রের সঞ্চার হইলে, সকলেই
আপনার প্রতি যদীয় প্রীতিলতা বজায় বলিয়া সন্দেহ
করে । ইহাতে কি আর ক্ষণমাত্র প্রাণধারণ করিতে ইচ্ছা
হয় ।

আর ইহাও কি সামান্য ছুঁথের বিষয়, যে মহারূপী
এক রুধে নিধিলভূপাল ও সুরগণকেও পরাজিত করি-
য়াছেন, তাহাকে একগে বিরাট ভবনে কর্মাগণের মৃত্যু
শিক্ষকক্ষপে জীবন যাপন করিতে হইল । যিনি অবীম
পরাক্রম প্রকাশ করিয়া খণ্ডবদাবে দহনের তৃষ্ণি বি-
ধান করেন, তিনি একথে কৃপগত রহিত ন্যায় বিরাটের
অসংপুরচারী হইয়া রহিলেন । যাহার ভয়ে প্রবল
শক্তদল সদী অস্ত ও ব্যাকুল হয়, সেই মহাবীর ধনঞ্জয়
সম্প্রতি সামান্য টুবিরিস্তয়ে ঝুঁকিবেশ ধারণ করিয়া লুক্ষণ-
য়িত রহিলেন । হায় ! ছুঁথের কথা আর কতই বা
কহিব, পরিষসম্বন্ধে বাহ নিরস্তর জ্যাকর্ষণে কঢ়িন হই-
যাচ্ছে, আহা ! সেই বাহ এখন ঝীভূষণে আচ্ছাদিত

হইল। দেশুন দেখি, যে কল্পধৌরের বক্তুরা জ্যাষ্ঠোবে ধৰাতল কল্পিত হইত, সম্প্রাতি শ্রীগণ তদীয় মৃছ মূল গীত শ্রবণে মুদিত হইতেছে। যাহার উত্তমাঙ্গ অতিবিন দিনকরসম কিরীটে সুশোভিত থাকিত, আহা! সেই মুক্তকে এখন বেগীবিন্যাস করিতে হইল। আপনি সম্ভ বলুন দেখি, তাহল বীরগ্রাহন ধনঞ্জয়কে এবং বিধ অযোগ্যবেশধারী ও কন্যাজন বেষ্টিত দেখিয়া কি হৃদয় বিদীর্ণ হয় না? যে বীর জাতযাতি কুন্তীর শোকাপনে-দনের নিদান হইয়াছিলেন, তিনি একথে যথার্থ বীরপ দ্বাচ হইয়া আমার ছুঃসহ শোকের কারণ হইলেন।

ছুঃখের কথা আর কতই বলিব, আপনার কনিষ্ঠ সহোদরকে গোপনিরচ্যা করিতে দেখিয়া কল্পমাত্র জীবন ধারণ করাও ছুঃসহ ভাস্তু বোধ হয়। আহা! বিনি অতি সুশীল, অতি সদাশয়, পরম ধার্মিক, অত্যন্ত মিষ্টজাহী ও সকলেরই প্রিয়, যাহার শরীরে দোষের লেশবাত্রও নাই, তাহার ভাগো কি এড় দুঃখ ছিল। আহা! মাতা কুন্তী যথাকালে রোদন করিতে করিতে সহদেবকে আলিঙ্গন করিয়া আমাকে বলিয়াছিলেন, সহদেব বলুন বটে কিন্তু অত্যন্ত স্বকুমার, অতএব ইহার প্রতি বিশেষ দয়া প্রকাশ করিবে এবং স্বয়ং তোজন করাইবে। কিন্তু হায়, সেই যোকৃশ্বেষ সহদেবকে একথে বিরাটের আনন্দ কর্তৃনের নিমিত্ত রক্তবজ্র পরিদ্বান করিয়া ঘোপ পণ্ডের অঙ্গে অগ্রে গমন করিতে হইতেছে।

আর ইহাও কি অপ ছুঃখের বিষয় যে লক্ষণের কল দেখা ও অস্ত্রবজ তিনই অলোকসামান্য, কালবজে তাহাকে একথে বিরাটিত্বনে অস্ববস্ত্র হইতে হইল,

ତିନିଇ ଆମର ହୁଣ୍ଡ ସୋଟିକ ବଶୀକରଣାଦି ଭାରା ରାଜାର ମନ୍ତ୍ରୋବ ବିଧାନ କରିଯା ପୁରୁଷକାରେର ଅନ୍ୟାଶା କରିଲେ-
ଛେନ । ଏହି ସମ୍ମତ ହୁଣ୍ଡରେ ହୁଣ୍ଡ ମହ୍ୟ କରିଯା ଆମି ଏଥ-
ନେ ସେ ଜୀବିତ ଆଚି ଇହାଇ ଆଶର୍ଯ୍ୟ । ଅତରେ ଜୀବିତ-
ନାଥ ! ଆମନି ଯେ ଆମାର ହୁଣ୍ଡରେ ଜିଜ୍ଞାସା କରିଲେନ,
ଆମନି କି କିଛି ଜାବେନ ନା ? ଇହା ତିନ ଆରନ୍ତିମେ ସେ
କତ ହୁଣ୍ଡ ଆଚେ ତାହା ବଲିତେ ପାରି ନା, କିନ୍ତୁ ନା ବଲି-
ଲେଓ ଚଲେ ନା ଶୁଭରାଂ ବଲିତେ ହଇଲ ।

ଦେଖୁନ ଦେଖି, ରାଜାର କର୍ମୀ ଓ ରାଜାର ମହିଷୀ ହଇଯା
ଆମାକେ ଶୁଦ୍ଧରାଗର ଦାସ୍ୟବ୍ରତ କରିଯା ଜୀବିକା ନିର୍ମାହ
କରିଲେ ହଇଲ । ତବେ ସେ ଏଥନ୍ତି ପ୍ରାଣତ୍ୟାଗ କରି ନାହିଁ
ମେ କେବଳ ମର୍ତ୍ତ୍ୟଜ୍ଞାନିର ଅର୍ଥମିଳି ଓ ଜୟ ପରାଜ୍ୟ ଚିର-
ଶାସ୍ତ୍ରୀ ହୁଯ ନା ବଲିଯାଇ ବଲିତେ ହଇବେକ । ସେହେତୁ ସାହା
ପୁରୁଷେର ବିଜୟେର ନିମିତ୍ତ ହୁଯ ତାହାଇ ପୁନର୍ଭାର ପରା-
ଜୟେର କାରଣ ହଇଯା ଥାକେ । କାଳବଲେ ଦାତାକେ ସାଂକ୍ଷେପ
କରିଲେ, ପାତରିଭାକେ ପତିତ ହଇଲେ ଏବଂ ଶାତକକେତୁ
ହତ ହଇଲେ ହୟ । ଶାତ୍ରେ କଥିତ ଆଚେ ଦୈବେର ଅଭିଭାବ
କିଛି ନାହିଁ । ଅଳ ପୁର୍ବେ ଯେଥାନେ ଛିଲ ପୁନର୍ଭାର ମେଇ
ଥାନେଇ ଥାଯ । ଏହି ସମ୍ମତ ଦୈବବିପର୍ଯ୍ୟାୟ ଚିନ୍ତା କରିଯା ତର୍ଜୁ-
ଗଣେର ପୁନର୍ଭାର ଅଞ୍ଚୁଦର୍ଶନପ୍ରତୀକ୍ଷା ଜୀବନଧାରଣ କରିଲେଛି ।

ନାଥ ! ହୁଣ୍ଡଖିଲୀକେ ସହି ଜିଜ୍ଞାସା କରିଲେନ ତବେ ବଲି-
ଲେ ହଇଲ, କୃପଦରାଜେର ହୁହିତୀ ଓ ପାଣୁବଗଣେର ମହିଷୀ
ଏବଂ ଶଶୁର ଓ ଭାତୁବର୍ଗେ ପରିବ୍ରତୀ ହଇଯା, ବଲୁନ ଦେଖି,
ଆମାର ନୟାଯ କୋନ୍ତ ନାହିଁ କୈହିଥ ହୁଣ୍ଡ-ଶଶୁଜେ ନିଷଫ୍ଟ
ହୁଯ ? ଆମି ବିଧାତାର ଅନେକ ବିଶିଷ୍ଟ କରିଯାଇଛି, ଅନ୍ୟଥା
ଆମାକେ ଦୀପୀ ହଇଯା କେନେଇ ଥାକିଲେ ହଇବେ । ଅଧିତୀଯ

বেঙ্গল খনঞ্জয় ও 'অসীম' বিক্রমশালী ভীমসেন সহায় থাকিতে, আমাৰ যে ইচ্ছী হুৱবস্তা হইল, এ বিষয়ে দৈবই বলৰৎ কাৰণ সন্দেহ নাই। ইন্দ্ৰভূল্য মহাশূগলেৰ ইচ্ছা বিনিপাত অতি অচিকিৎসীয় ও স্বত্পেৰ অগ্ৰেচৰ। ইহা কি সাধান্য আশ্চৰ্য্যেৰ বিষয়, যাহাদিগেৰ সাগৰপৰিৰথা পৰ্য্যন্ত সমস্ত বস্তুকৰা বশবত্তিনী, তাহাৰা জীবিত থাকিতেই তদীয় মহিষীকে সুদেশণাৰ দামী হইয়া থাকিতে হইল। সহস্র২ দামদামী যাহাৰ অগ্ৰপশ্চাং ধাৰমান হইত, তাহাকে একগৈ দীনবেশে সুদেশণাৰ অমুগামিমী হইতে হইল। যে জ্বোপদী স্বহস্তে কখন আপনাৰও গাত্ৰবার্জন কৱে নাই, চন্দনঘৰ্ষণ এখন তাহাৰ জীবনে পায় হইল। এই দেখুন আমাৰ তাহুশ সুকোমল কৱতল কিণচয়ে কলকিত হইয়াছে। যে আমি কৃষ্ণ ও আপনকাৰদিগেৰ হইতে কখনও ভীত হই নাই, সেই আমাকে একগৈ দাগীভাবে পৱণহে সৰ্বদা সশক্ত হইয়া থাকিতে হইল। বৰ্ণক স্বৃক্ত হইয়াছে কি, না, রাজা পাছে কিছু বলেন, কেবল এই তাৰিয়াই দিন যা-বিনীয়াপন কৰি। অভগ্রব নাথ! আমা আপেক্ষা পাপীয়মী পৃথিবীতে আৱকে আটোছ বল। জ্বোপদী এই কথা বলিয়া দীৰ্ঘনিৰ্বাস পৱিত্যাগপূৰ্বক ঝোদিন কৱিতে লাগিলেন।

তীব্ৰ, প্ৰেয়সীৰ দুঃখ শ্ৰবণে সন্তুষ্ট, অতি কাৰুণ ও অধীৱ হইয়া তদীয় কিণকলকিত কৱন্তৰ ধাৰণপূৰ্বক রেদন কৱিতে লাগিলেন, এবং কণবিলয়ে কিঞ্চিৎ দৈৰ্ঘ্য অবলম্বন ও 'হাল্পবাৰি' মার্জন কৱিয়া বলিলেন, আমাৰ এই বাহুবলে ধিক, খনঞ্জয়েৰ গাত্ৰীবেও ধিক, যেহেতু আমলা জীবিত থাকিতেই প্ৰেয়সীৰ সুকোমল কৱতল

କିମ୍ବଳକେ କଲୁଷିତ ହିଲା । ତାହାଇ ଆମୀର ଆମୀରକେ ଦେ-
ଖିଲେ ଓ ଦେଖିବାମାତ୍ର ତେଣୁ ପିବିଧିମାନ ନା କରିଯା ଆଶ୍ରମ-
ରଥ କରିଲେ ହିଲେ । ଆମି ସେହାହୁରଗ କର୍ମ୍ୟ କରିଲେ ପା-
ରିଲେ କଥନି ଏକଥ ସଟିତ ନା । ଆମି ମନେ କରିଲେ ମିଥି-
ଲ ଶକ୍ତିଦଳ କ୍ଷମତାକ୍ଷେତ୍ର ନିହତ କରିଲେ ପାରି । ପ୍ରତିଜ୍ଞା କ-
ରିଲେଛି, ଅଦ୍ୟ ଆମି ମନ୍ତ୍ରମାତ୍ରଙ୍ଗେର ନ୍ୟାୟ ଏକ ପଦାଧାତ୍ମେଇ
ମେଇ କାମମତ ପାପାଜ୍ଞା କୀଚକେର ମନ୍ତ୍ରକ ଚର୍ଚ୍ଚ କରିଯା କେ-
ଲିବ । ଦୁରାଜ୍ଞା ସଥିନ ସତାସମକ୍ଷେ ତୋଷାର ଉଦ୍‌ଘାଟ ଅପରାନ
କରିଲ, ଆମି ତଥିନେ ତାହାକେ ବିମଟ କରିଲେ ଓ ବିରାଟେର
ମର୍ମନାଶ କରିଲେ ଉଦ୍ୟତ ହଇଯାଛିଲାମ, କି କରି, ଧର୍ମରାଜ
ଇତ୍ତିତଥାରା ନିବାରଣ କରିଲେନ । ଆମି କେବଳ ତୋଷାର କ-
ଥାଯ କାନ୍ତ ହଇଯା ଥାକିଲାମ । ତଥିନ କି ଆମୀର ସାମାନ୍ୟ
କଟ ହିଲ । ଆମରା ସେ ରାଜ୍ୟଚୂତ ହଇଯା ବନସ୍ବୀ ହଇ-
ଯାଛି, ଏବଂ ଅଦ୍ୟାପି ସେ ଦୁରାଜ୍ଞା ଛର୍ଯ୍ୟେଧନେର ଉତ୍ତରକ,
ଦୁଃଖମନେର ରୁଧିର ପାନ ଏବଂ ଶକୁନି ପ୍ରଭୃତି ବୈରିଦଳେର
ମନ୍ତ୍ରକ ଚର୍ଚ କରିଲେ ପାରିଲାମ ନା, ମେଇ ମନ୍ତ୍ରାପେ ଆମୀର
ମର୍ମଶରୀର ଦଙ୍କ ହିଲେଛେ । କି କରି ବଳ, ଜ୍ୟଠେର ଅନ୍ତରେ
କିଛୁଇ କରିଲେ ପାରି ନା । ଅତଏବ ତୁମି ହେର୍ଯ୍ୟାବଳସନ
କର, ଧର୍ମ ପ୍ରତିପାଳନ କର, ଏବଂ କୋଥ ପରିତ୍ୟାଗ କର ।
ଇହା ଯୁଧିଷ୍ଠିରର କର୍ମଗୋଚର ହିଲେ ଭିନ୍ନ ପ୍ରାଣତାଙ୍ଗ କରି-
ବେନ । ଅନନ୍ତର ଅର୍ଜୁନ ନକୁଳ ଓ ସହଦେବ ତୋଷାର ଅମୁଗ୍ନମ
କରିଲେ ସୁତରାଂ ଆମି ଓ ଜୀବନ ଧାରଣ କରିଲେ ପାରିବା ।
‘ଭୀମ ଦୌପଦୀକେ ଆମୋ ବୁଝାଇଲେ ପିଲେ ! ପତିର
ଶୁଦ୍ଧ ଶୁଦ୍ଧ, ପତିର ଦୁଃଖ ଦୁଃଖ ଦୁଃଖିନୀ ଓ ତୋଷାର ନ୍ୟାୟ ପତି
ଦୁଃଖରୀ ହଇଯା ମର୍ମାବଳୀତେଇ ମନ୍ତ୍ରକ ଧାରା ଏବଂ ଆମା-
କ୍ଷେ ଓ ପତିଲିନ୍ଦା ନା କରା ମତୀର ଅବଶ୍ୟାଇ କର୍ତ୍ତବ୍ୟ କୃଷ୍ଣ ଓ

অধান শর্মা স্বীকার করিতে হইবে । দেখ, প্রতিপ্রাণী
ভৌগোপন্ধী বনস্থে বল্মীকভূত স্বামীর অনুগমন করেন,
প্রশিক্ষ কুলীনী ইঙ্গসেন। সহজ বর্ষ বয়স্ক জয়াজীর্ণ
স্বামীর অনুগমন করেন । দেখ, জনকরাজ ছান্তি
টবদেহী নিবিড় অরণ্যে স্বামীর অচুচালিগী হইয়া ছান্তি
রাজস্বকর্ত্তৃক কৃত হন এবং শর্মারক্ষার্থে যথপরোন্নাস্তি
ক্ষেত্র ও হৃষেছ নিশ্চিহ্ন সহ্য করিয়া পরিশেষে অশেষ
সুখভাগিনী হন । পরম ঝুপবতী সুবতী লোপামুজা
অগস্ত্যের অনুগামিনী হন । দেখ, অতি গুণবত্তী পতি
পরায়ণ সাবিত্তী অমাতুর সম্পত্তিসুখভোগ পরিত্যাগ
করিয়া, বনবাসী সভ্যবানকে বিবাহ করিয়া অমপুরী
পর্যাক্ষণ কাহার অনুগমন করেন । তুমিও তদ্বপ পতি
পরায়ণ ও গুণবত্তী । অতএব সাক্ষীকরণসমাত্র প্রতীক্ষা
কর, অয়োদ্ধ বর্ষ পূর্ণ হইলেই সকল ক্ষেত্র দূর হইবে
ও পূর্বের নয় পুনর্জ্ঞার রাজ্যেখরী হইতে পারিবে ।

জ্ঞেপনী কহিলেন নাথ ! আপনি যাহা বলিলেন
সকলই সত্য । আমি মহারাজের নিম্ন করিতেছি না,
কেবল প্রস্তুতি ছান্তি সহ্য করিতে না পারিয়াই
একপ বলিলাম । সে যাহা হউক, অতীত কার্যের
আলোচনায় ফল নাই । একথে উপস্থিত বিপদ হইতে
যাহাতে নিষ্ঠার পাই তাহা করুন । সুদেষ্ণ মদীয়
সৌন্দর্য সম্পর্কে প্রায় সর্বদাই আশঙ্কা করেন, পাছে
যাবো আমার অতি আবক্ষ হন । একথে ছান্তিরা কীচক
বিরাটমহিষীর মনোগত ভাব বুঝিতে প্যারিয়া অতিদিন
আসিয়া আমাকে বিরক্ত করে । আমি তাহার কথায়
অথবা কোথেক অধীর হইয়া উঠি, পশ্চাদ কিঞ্চিৎ

ঈধর্যা বলত্বন করিয়া বলি, রে মৃচ্ছ কীচক ! এদি বাঁচিতে
ইছা থাকে তবে এ অনুচিত বাসনা পরিত্যক্ত কর, আমি
পঞ্চ গঙ্কর্কের প্রস্ত্র প্রয়োগ কর্তা, তাহারা বিশ্বিয়-
কারীকে কখনই ক্ষমা করিবেন না অবশ্যই বিনষ্ট করি-
বেন। এ কথায় কীচক বলে, আমি জগতীভূলে কাহা-
কেও তয় করি না, লক্ষ্মি গঙ্করকে নিমিত্বমধ্যে বিনষ্ট
করিতে পারি, সে বিষয়ে কিছুমাত্র আশঙ্কা নাই। এই-
রূপ বলিলে আমি সেই পাপাঙ্গা কামোচ্ছুলকে বলি ভুই
কোন অংশেই গঙ্কর্কর্গণের প্রতিরূপের ষেগ্য হইতে
পারিবি না। বিশেষতঃ আমি পতিত্রতা, প্রাণস্তোত্র
সভীবৃথর্ম নষ্ট করিতে পারির না, এবং আমার নিমিত্ত
যে এক ব্যক্তির প্রাণবন্ধ হয় তাহাও ইছা করি না।
ইহা শুনিয়া কীচক উপহাস করিয়া চলিয়া যায়।

পরে এক দিন ভাতুপ্রিয়কারিণী সুদেশ্বা সেই ছুরা-
আর সহিত যন্ত্ৰণা করিয়া আমাকে শুরুনয়নছলে তদীয়
গৃহে প্রেরণ করিয়াছিল। ছুরাঙ্গা আমাকে নিকটাগত
দেখিয়া, ইটমিছ হইল মনে করিয়া সাদৃশমন্ত্বাবণপূর্বক
বিধিবত্তে লোভ প্রদর্শন করিতে লাগিল। আমি আহার
চুট্টাভিপ্রায় বুঝিতে পারিয়া পলায়ন পূর্বক রাজসভার
শ্রণাগত হইলাম। ছুরাঙ্গা নির্মজ্জ কীচক ঘনোরূপ
মিছ না হওয়াতে কুপিত হইয়া সর্বজনসমক্ষে আমাকে
পদাঘাত করিল, কেহ কিছুই বলিলেন না। তাহাতে
আমি আস্তাস্ত অধীর হইয়া ছলক্ষমে মহারাজের কন্ত-
গুলা ভৰ্তসনা করিয়াছি। সাথ ! একশে প্রতিজ্ঞা করি-
তেছি বদি সেই পৱনারহারী পাপমতি কীচক আমার
প্রতি কোনুকুপ অভ্যাচার করে তাহা হইলে তৎক্ষণাৎ

আগ পরিভ্যাগ করিব । তাহাতে আপমকারদিগের
ধর্ম নষ্ট হইবে ।

শাস্ত্রে কহে ভার্যা সুরক্ষিত হইলে এজারকা ও
ভূত্তারা অস্ত্রাও সুরক্ষিত হয় । যেহেতু ভর্তা আপনিই
পুত্রজনপে ভার্যাগঙ্গে জন্ম গ্রহণ করেন, এই নিমিত্তই
ভার্যার একটী নাম আয়া বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে ।
অতএব একথে যাহাতে সহধর্মীর আগ রক্তা ও ধর্মুরক্তা
হয় তাহা করুন । কল্পিয় জাতির শত্রুনিপাত করাই এক
অধান ধর্ম । বিশ্বেষতঃ আপনি আমাকে জটাশুর হইতে
পরিত্বান করিয়াছেন, আমার রক্তা হেতু জয়দ্রথের বিনি-
পাত করিয়াছেন, এবং মদীয় বিশ্রামকারী পাপিষ্ঠ জঙ্গী-
মকেও দিনষ্ট করিয়াছেন । সম্প্রতি দুর্মতি কীচক অত্যন্ত
অনর্থের মূল হইয়া উঠিয়াছে, সে নিষ্ঠয় জানিয়াছে যে
রাজা তাহার কিছুই করিতে পারিবেন না, এই ঘনে করি-
য়াই সে আমার অভি এত অভ্যাচার করিতেছে । একথে
তাহাকে বিষ্ট করিয়া দুঃখিনীর পরিত্বান করুন ।

আপনাকে নিষ্ঠয় বলিতেছি, কল্য প্রাতঃকালে বদি
সেই দুরায়া জীবিত থাকে, তাহা হইলে আমি হলাহল
পাল করিয়া জীবন বিসর্জন করিব, তথাপি সেই দুরা-
য়ের বশবর্তিনী হইব না । এই কথা বলিয়া হৌপদী
ভীমের উরুঃস্থলে পতিত হইয়া অন্তরুক্ত রোদন করিতে
সাধিলেন ।

ভীম বিবিধ আশ্চৰ্যবচনে সাত্ত্বমা করিয়া ক হিজেব
যিতে ! তুমি নিষ্ঠিত থাক, আমি অবশ্যাই কীচককে
সহস্রে বিষ্ট করিব । এক পরামর্শ বলি শুন, তুমি
শোক সহযোগ করিয়া, শর্করী অবসান হইলেই উহার

সহିତ ମାଜାରେ କର, ଏবଂ ରାଜୀର ଅନୁଷ୍ଠ୍ରୀର ସଥେ ସେ ନାଟ୍ୟଶାଳା ଆହେ, ତଥାର ଦିବାଭାଗେ ରାଜବାଲାଗଣ ମୃତ୍ୟୁ-
ଶିକ୍ଷା କରେ, ରାତ୍ରିତେ କେହିଁ ଧାକେନା, ସେଇ ପୁରୁଷ ସାଙ୍କେ-
ତିକ ହାନି ନିର୍ଜୀଵିତ କର । ଆମି ଅତି ପୋପମେ ସେଇ
ହାନେ ଗିଯା ଗଞ୍ଜର୍ଭାବେ ତାହାର ଆଗ ମଂହାର କରିବ ।
ଭୀମେର ଏହି ପ୍ରକାର ଆଖାନବକ୍ଷେ ତୌପଦୀ ମନ୍ଦିରଜଳ
ମୋଚନ କରିଯା ଉତ୍ସିଗ୍ରମନେ ସହାନେ ଗମନ କରିଲେନ ।

କୀଟକ ପୁର୍ବେର ଲ୍ୟାଯ ପ୍ରାତଃକାଳେ ଉଠିଯାଇ ଯାଜ୍ଞ-
ମେଲୀର ନିକଟେ ଗିଯା ନାନା ପ୍ରକାର ଲୋକ ଦେଖାଇଯା
ବଲିଲ ଦେଖ ଦେଖିବୁ ! ତୁମି ଆମାର କଥା ନା ଶୁଣିଯା
ରାଜସତ୍ତାର ଶରଧାପନ ହଇଯାଇଲେ, ତାହାର ତ ତୋମାକେ
ରଙ୍ଗା କରିବେ ପାରିଲ ନା । ତୁମି ନିଶ୍ଚଯ ଜୀବିବେ, ବିରାଟ
ନାମମାତ୍ରେ ରାଜୀ, ଆମି ଯାବତୀ ଟୁମନ୍ତେର ଅଧ୍ୟକ୍ଷ, ବନ୍ଧୁତଃ
ଏ ରାଜ୍ୟ ଆମାରିଛି, ଆମି ସାହା ଦଲେ କରି, ତାହାଇ
କରିବେ ପାରି । ଆମାକେ ଅନୁରଜା ହଇଲେ ଆମି ଜୋ-
ମାର ଦାସ ହଇଯା ଥାକିବ । ଏଥିନାହିଁ ଶତ ମିଳ ପ୍ରଦାନ ଓ
ଶତ ଶତ ଦାସ ଦାସୀ ତୋମାକୁ ମେବାର୍ଥେ ନିଷ୍ପତ୍ତ କରିବ ।
ଜୋପଦୀ ଉଦ୍‌ଦୀପ୍ତ ଶୋକାନଳ ସଜ୍ଜେପନ କରିଯା କହି-
ଲେନ, ତୁମି ସଦି ଆମାର ସହିତ ଏଇକଥିପ ପ୍ରତିଜ୍ଞାରୁଚି ହୁଏ
ସେ ତୋମାର ଭାବୁଗମ ଓ ଅନ୍ୟ କେହି ଏ ବିଷୟ ଜୀବିତେ
ନୀ ପାରେ ଏବଂ ଗଞ୍ଜର୍ଭେରା ଇହାର କୋନ ସଙ୍କାଳନ ନୀ ପାରି,
ତାହା ହଇଲେ ଆମି ସମ୍ମତ ହଇତେ ପାରି । ତୁର୍ମୁଦ୍ଦ
କୀଟକ ଅନ୍ତର୍ବାତ୍ର ତାହାତେ ପ୍ରତିଜ୍ଞାନ ହଇଯାଇଲିଲ ତୁମି
ବାହା ବଲିବେ ତାହାଇ କରିବ, ଗଞ୍ଜର୍ଭେରା କିଛୁଇ ଅନୁଷ୍ଠାନ
ପାଇବେ ନା । ଯାଉମେଲୀ କହିଲେ ରାଜୀର ସେ ମୃତ୍ୟୁଲାଭ
ଆହେ ତଥାର ଦିବାଭାଗେ ମୃଗହୁହିଙ୍ଗା ଥଣ ମୃତ୍ୟୁଗୀତ ଶିକ୍ଷା-

করে, রাজ্ঞিতি কেহই থাকে না; সে হামটি অভিরিজন, যখন ভবিষ্যন্তির অঙ্গকারে দিক সকল পরিপূর্ণ ও সমস্ত লোক সুবৃত্ত হইবে, তুমি দেই সময় একাকী ঐহাতে আসিবে, তাহা হইলে তথায় আমার সহিত সাক্ষাৎ হইবে।

কীচকের সহিত এইরূপ কথা হইল হইলে, জ্বোপদী ভীমের নিকটে গিয়া সমস্ত অবগত করিলেন। অবিস্মৃত কীচকও পরম পুরুক্ত চিত্তে স্বত্বনে গমন করিয়া পরিচ্ছদ পরিধান ও বেশপূর্বা করিতে লাগিল। সে দুরাশয় জানে না যে কালৱার্তি নিকটবর্তী হইতেছে। সমস্ত দিন কেবল অলঙ্কার ধারণ ও গঙ্গা জ্বায় বিলেপ-মেই ঘাপিত হইল। বেলাবসানে বিস্মৃত কীচক জ্বোপ-দীকে হৃত্য কৃপা আঁটিতে না পারিয়া, কেবল তাঁর অলোকসামান্য রূপলাবণ্য চিন্তনেই নিমগ্ন হইল। তখন, যেমন নির্বাণকালে দীপশিখার সমধিক উজ্জ্বল্য হয়, তাহার ন্যায় কীচকের শরীর শোভা পূর্ণাপেক্ষা অধিকভর উজ্জ্বল হইল।

অনন্তর সন্ধ্যাকাল উপস্থিত হইলে জ্বোপদী ভীম-সেনসঙ্গ ধানে গমন করিয়া বলিলেন, আমি মহাশয়ের আজ্ঞান্তরে কীচকের সহিত যেরূপ সময় করিয়াছি, নিশ্চয় বোধ হইতেছে দুরাশ্য নিশ্চাসনয়ে একাকী শৃঙ্খলায় অবশ্যই আসিবে, একেবে আপনকার যাহা কর্তব্য হইব করুন। যদমস্ত পাপাজ্ঞা পক্ষর্বপগের অভাস অবসরিন। করিয়াছে, অতএব তাহাকে নিহত করিয়া, পক্ষপতিত ধারণবধূর কাঁধে শোকাভিভূত তার্যার উদ্ধারসাধন ও আপনাদিগের মঙ্গলবিধান করিন।

ତୀର ସଲିଜେନ ହିତିକଥିରେ ଆମାର ସେ ପ୍ରକାର ଆମ ନେ
ଅନୁଭବ ହଇଯାଇଲ, କୀଟକ ସମାପନବାର୍ତ୍ତ ପ୍ରବଦ୍ଧେ ମେହିରପ
ହଇଲ । ଆମି ଜାତ୍ରଗଣ ଓ ଧର୍ମକେ ଅଗ୍ରେ କରିଯା ଅଭିଭା
କରିବେଛି, ସେଥିକାରୁ ଦେବରାଜ ବୃଦ୍ଧାଶୁନେର ଆଶନାଳ
କରିଯାଇଲେନ ଉତ୍ତର ଆମିଙ୍କ କୀଟକକେ ନିହିତ କରିବ ।
ଅନ୍ୟଗଣ କୁଞ୍ଜ ହଇଯା ମୁକ୍ତ ଉଦୟତ ହଇଲେ ତାହାଦିଗକେ
ମରତ୍ଥେ ଧରନ କରିବ । ପରିଶେଷେ ଦୁର୍ଯ୍ୟାଧନେର ନିଧନ
କରିଯା ବ୍ୟକ୍ତରାମ ଏକାଧିପତ୍ୟ କରିବ । କୁଞ୍ଜପୁର ଯୁଧିଷ୍ଠିର
ବିରାଟେର ଉପାସନା କରିବେ ଚାନ କରନ । କୃଷ୍ଣା କହିଲେନ
ନାଥ ! ଆପନକାର ଅମାଧ୍ୟ କିଛୁଇ ନାହି, ମନେ କରିଲେ
ଲକାଇ କରିବେ ପାରେନ । କିନ୍ତୁ ଅଦ୍ୟ ଆମାର ନିମିତ୍ତ,
ବାହାତେ ଆପନକାର ସଂକ୍ରାନ୍ତଭଙ୍ଗ ଓ ଅଭିଜାଲଜନ ନା
ହ୍ୟ ତାହା କରିବେନ ।

ଅନୁଭବ ତୀରମେନ ଶକ୍ତ୍ୟାର ପରକଗେହ ଅନ୍ତକାରୀଙ୍କମ
ଦୃଢ଼ାଶାଲୀର ପ୍ରବିଷ୍ଟ ହଇଯା, ଅଛର କେଶରୀ ସେମନ ମୁଖେର
ଆଗମନ ଅଭୀକ୍ଷା କରେ, ତାହାର ନ୍ୟାଯ କୀଟକେର ଅଭୀକ୍ଷା
କରିବେ ଜୀବିଲେନ । କୀଟକ ପାକାଳୀମଙ୍ଗଳ-ପ୍ରତ୍ୟାଶୀଯ
ଶର୍ଵାତରୁ କୁରିବି ହଇଯା ସାକ୍ଷେତିକ ଶାନ ଜୀବେ ହିତୀମ
ସମାଜର ସଙ୍ଗପ ନର୍ତ୍ତମାଲରେ ପ୍ରବେଶ କରିଲ । ଏବଂ ଅଗିତ-
ବଳଶାଲୀ ପର୍ଯ୍ୟକଶର୍ମାନ ତୀରକେ ଦୈରିକ୍ଷୀ ବିବେଚନା କରିଯା
ଲମ୍ବାଧମ ଓ ଆଲିଙ୍ଗନ ପୁର୍ବକ କହିଲ ପ୍ରାରତମେ ! ଆମି
ତୋମାର ନିମିତ୍ତ, ସଦୀଯ ଶୟମାଗାର ମଗିରଙ୍ଗ ଧର୍ମି,
ଶତ ଶତ ଦ୍ୱାସୀତେ ପରିବ୍ରତ, ପରମ ରୂପବତ୍ତୀ ଯୁବଭୀଜନେ ଶୋଭିତ
ଓ ଶର୍ଵତୋତ୍ତବେ ମୁଦରିତ କରିଯା ରାଧିଯାଇ । ଚିରକ-
ରିଯାଇ ମେହି ଦୟାତ୍ମକ ମୃଦ୍ଗଳିଜୋମାତେଇ ମର୍ମପିତ କରିବନ
ଆମାର ଅନ୍ତଃପୁରୁଷାର୍ଥିଗଟ ଆମାର ଶୌନ୍ଦର୍ଯ୍ୟ ମନ୍ଦରମେ

সর্বদাই বলিয়া থাকে যে তৌমার সহশ সুপুরুষ পৃথি-
বীতে প্রায় দেখিতে পাওয়া যায় না ।

পূর্বেই দ্রোপদীবাক্য অবগে তৌমের কোধানল ঔ-
অঙ্গিত হইয়াছিল, এক্ষণে কীচকবচনকূপ মৃতে অভি-
বিজ্ঞ হইয়া এককালে ছিঞ্চিত হইয়া উঠিল । কখন
মহাবল তৌমের বলিলেন, সুন্দর হওয়া পুরুষের সৌ-
ভাগ্যের বিষয় এবং স্বয়ং নিজকপের অশংসা করা ও
ভাগ্যেভৈ সন্তুবে । যাহা হউক, মদীয় গীতস্পর্শ শ্রী-
জাতিরই অভিশর অীতিকর, তুমি কামশাঙ্কে সুপিণ্ডিত
হইয়াও অঙ্গস্পর্শের ইত্যবিশেষ অনুভব করিতে জান
না । এই কথা বলিয়া সহসা লম্ব প্রদান করিয়া কহি-
লেন, রে পাপাঞ্চা কামোদ্ধত সূতাপসদ কীচক ! অদ্য
তোর ভগিনী তুমীয় মৃতমুখ বিলোকনে হাহাকার করি�-
বে, অদ্যই আমি তোকে শমনভবনের অভিধি করিয়া
কোধানল নির্বাণ, সেরিস্তুরি ক্লেশ দূর ও তুমীয় ভর্তু-
গণকে সন্তুষ্টবিহারী করিব । তীব্র এই বলিয়া বলপূর্বক
তাহার কেশাকর্ষণ করিলেন । যহাবীর কীচকও কেশা-
ক্ষেপ পূর্বক ছক্কার করিয়া পাণ্ডবের ধাত্তদণ্ড ধারণ
করিলে, উভয়ের ঘোরতরস্ত্রোন্ন হইতে লাগিল ।

যদ্রূপ বালি ও সুগ্রীবের তুমুল মুক্ত হইয়াছিল এবং
বসন্তকালে করিদীর মিথিত যেমন গজহয়ের পরম্পর
মুক্ত হয় তজ্জপ কীচক ও নরসিংহ তৌমের ভয়কর সমর
হইতে লাগিল । উভয়েই ক্রোধবিষয়ে উভয় হইয়া
পঞ্চলীর্ঘ বিষখরের ন্যায় স্বুজ্জ্বারা পরম্পর আঘাত
করিতে লাগিল । কখন সন্তুষ্টাতে, কখন স্বত্রাহারে,
উভয়ের শরীর এককালে ক্ষতবিক্ষত হইয়া উঠিল ।

কথন উভয়েই পরম্পর আশ্চর্য হইয়া পাতিত কথন বা উত্থিত হইয়া উভয়েই "উভয়ের" বক্ষঃহঙ্গে বজ্রভূল্য মুষ্ট্যাদ্বার্ত করিতে লাগিল । বেণুক্ষেটের ন্যায় অহার-শক্ত সমুদ্ধিত হইতে লাগিল । রণধীর ঘন্থযম পাঞ্চব জন্মক অদান পূর্বক কীচকের পদস্থ ধারণ করিয়া অস্তকোপরি শুর্ণিত করিয়া নিষ্কপ করিলেন, তাহাতে কীচক অথবাভুংক্ত হইয়া পড়িল । কগবিলঘৰে সচেতন ও সবল হইয়া উঠিয়া অবল বেগে তীব্রকে ধরিয়া জামুদ্বারা পৃষ্ঠীভূলে পাতিত করিল । তীব্র অবিলঘৰেই তীব্রবেগে উৎপত্তি হইয়া অচেত দণ্ডখরের ন্যায় কীচককে আক্রমণ করিলেন । রণভরে নৃতাশালা মুহূর্হঃ কশ্পমান হইতে লাগিল । অনন্তর তীব্রসেন কীচকের উরঃহঙ্গে বজ্রভূল্য এক মুষ্ট্যাদ্বার্ত করিলেন, কীচক তাহা সহ্য করিল বটে কিন্তু অপেক্ষাকৃত ক্ষীণবল হইয়া পড়িল । তখন মহাবল তীব্র তাহাকে হৃর্বল দেখিয়া নিজ বক্ষেদ্বারা তদীয় বক্ষে এমত এক আঘাত করিলেন যে কীচক একেবারে অচেতন হইয়া পড়িল । তীব্র, প্রক্ষপ পিশিতাকাঙ্ক্ষী শার্দুল মৃগ দ্বীপার করে, তাহার ন্যায় পুনর্বার তাহাকে কেবলে আকৃষ্ট ও অস্তকোপরি শুর্ণিত করিয়া বিজয়োনি করিতে লাগিলেন । অনন্তর কীচক বিকাশ বিচেতন হইল দেখিয়া তীব্র হস্তবলে তদীয় কণ্ঠ ধারণ করিয়া জামুদ্বারা কঠিদেশে আঘাত করিলে, সে একেবারে ধর্মাত্মশাস্ত্রী হইল । তাহার বসন ও ভূহণ্টার ইত্তন্তন্ত অস্ত হইয়া পড়িল ।

তখন তীব্রসেন পাদপ্রহার পূর্বক, অদ্য সৈরিজীর কল্পক দূর করিয়া নিষ্কিন্ত ও সুস্থ হইলাম, এই কথা

বলিয়া ফোখরজনয়নে পুনর্জ্ঞার কীচককে ধরিয়া এক এক আঘাতেই তাহার ইত্ত পাদ মস্তকাদি সমস্ত অবস্থা উদ্দূর ঘণ্ট্য বিলিবেশিত করিলেন। অনন্তর জ্বোপদীকে আহ্বান করিয়া অগ্নি প্রজ্বালন পূর্ণক মেই মাংস পিণ্ডান কার কীচক-শরীর প্রদর্শন করিলেন এবং তাহাতে পদা-যাত্ত করিয়া কহিলেন দেখ পাঞ্চালি কামুকের শরীর কিঙ্গপ হইয়াছে, তোমার অভি যে বাস্তি অভ্যাচার করিবে তাহার এইকপ দুর্গতি হইবে, এই কথা বলিয়া ক্রতৃগতি পাকশালায় প্রস্থান করিলেন। ক্রপদায়জ্ঞাও বিগতসন্তাপা ও পরমানন্দিতা হইয়া রুক্ষিগণের নিকটে গির্যা বলিলেন পরমারাপহারী দুর্গতি কীচক প্রকৰণগম কর্তৃক নিহত হইয়া মাট্যালয়ে পড়িয়া রহিয়াছে, একথে তোমাদিগের যাহা কৃত্বা হয় কর।

রুক্ষিগণ জ্বোপদীর মুখে এই কথা অন্তর্ভুক্ত উল্কা গ্রহণপূর্বক ক্রতৃবেগে নৃত্যশালায় অবিষ্ট হইয়া রক্ত-স্তু একটা প্রকাণ মাংসপিণ্ড পড়িয়া রহিয়াছে দেখিতে পাইল। দেখিয়া সকলেই বিস্ময়াপন হইয়া বলিতে লাগিল, ইহা কথনই মুমূক্ষু নহে, শক্রর্ক্ষেরাই এইকপ করিয়াছে। যেহেতু পাঞ্চিপাদ অঙ্গুতি একটি অবস্থা নাই। রুক্ষিগ্রা এইকপ করিতেছে এমত সময়ে কীচকের বাস্তবগম তদীয় মৃত্যুবার্তা। অবশে চমৎকৃত হইয়া অতি ক্রতৃবেগে মাট্যাশালায় উপস্থিত হইল এবং কীচককে তদবহু দেখিয়া হাহাকার রূপে রোধন করিতে লাগিল। পরিশেষে অগ্নিশংকারার্থ সকলে তাহাকে ধর্মাধরি করিয়া দাহিয়া করিল।

কৃত্বা মেই স্থানে একটি শুষ্ঠ অবস্থান করিয়া দণ্ড-

যমানা ছিলেন, উপকীচকগণ তীহাকে দেখিবারাত্মক
বলিল, এই পাপীয়সীর নিমিত্তই কীচকের প্রাণ বিনাশ
হইয়াছে, অতএব ইহাকেও বধ করা কর্তব্য । অথবা
ইহাকে অন্য প্রকারে বিনষ্ট নাকরিয়া কীচকের সহিত
অগ্রিমভাবে দুর্ভ করাই শ্রেয়ঃ, তদ্বারা প্রেতের প্রিয়কার্য
করা হইবে । এইরূপ স্থির করিয়া অনুমতি প্রার্থনায়
বিরাটের নিকট গিয়া সমস্ত ব্রহ্মাণ্ড অবগত করিল ।
রাজা সূতপুত্রদিগের অসীম পরাক্রম জানিলেন, সূত-
রাং তীহাকে ভয়ে ভয়ে সম্মত হইতে হইল । সূতগণ
নৃপতির অনুমতি প্রাপ্তিমাত্র ফুরুবেগে ধাবমান হইয়া
কালান্তর ঘটের ন্যায় ভয়বিস্ময় কমললোচন। জ্বৌপ-
দীকে ধরিয়া দৃঢ়বন্ধ ও স্ফৰ্কারুচি করিয়া শুশান্নাতি-
মুখে লইয়া চলিল ।

পতিপ্রাণ। জ্বৌপদী কাঁপিতে কাঁপিতে উচ্চেঘরে
বলিলেন হে জীবিতন্মাত্র ! অন্যথা অশুরগার প্রাণ যায়,
হে জয়, অযন্ত, বিজয়, জয়ৎসেন, জয়দ্বল, তোমরা এ
সময় কোথায় রহিলে, তুঃখিনীর কথা প্রবন্ধ কর । ছুরায়া
সূতপুত্রের আশাকে একাকিনী পাইয়া পাঁপিষ্ঠ কীচ-
কের সহিত দুর্ভ করিতে শুশানে লইয়া যায় । যাহা-
দিগের ঘোরতর জ্ঞানোষ্ঠে ও বৃত্ততরে বসুমতী কল্পিত
হয়, হয়, আমি সেই গুরুর্বিদিগের সহধর্মীগী হইয়া
আশার এই দুর্গতি হইল । এই কথা বলিয়া উচ্চেঘরে
রৌদ্রন করিতে লাগিলেন ।

ভীম শয়নাগার হইতে প্রাণাধিকা জ্বৌপদীর দীন
বচন প্রবন্ধমাত্র অভিমাত্র বাস্ত ও বিচারচৃত্তিরহিত হই-
য়া, আমি তোমার কথা শুনিলেছি, তব নাই, তব নাই,

বলিয়া ভীমসেনের ধারণান হইলেন। এবং পাছে কেহ চিরিতে পারে, এই আশঙ্কাম বেশপরিবর্তন ও অদ্বার দ্বারা বহিগমন পূর্বক এক এক লক্ষে প্রকাণ প্রকাণ প্রাকার নিকাল উন্নত করিয়া, বিকটবেশে কীচকদিগের নিকট উপস্থিত হইলেন। শুশানস্থলে একটা প্রকাণ শুক্ষ ভাল ঝুক ছিল। ভীমসেন দৃষ্টিয়াজ্ঞ উৎপাটিত ও কক্ষে আরোপিত করিয়া বায়ুবেগে দ্রৌড়িতে লাগিলেন। ভীত্র গতিবেগে পথের বনস্পতি সকল ভগ্ন ও ভূতলশায়ী হইতে লাগিল। কীচকগণ দূর হইতে করিতুজবিদ্যারণ্ধ ধারণান কৃক্ষ কেশরীর ন্যায় ভীমকে সমীপাপত্তি, ও প্রচণ্ড দণ্ডবের ন্যায় তদীয় ভয়ঙ্কর আকার নিরীক্ষণ করিয়া ভয়বিহুলচিত্তে বলিতে লাগিল, এই মহাবল গঙ্গার কৃক্ষ হৃইয়া আমাদিগের হিংসা নিমিত্ত ঝুঁক উৎপাটিত করিয়া লইয়া আসিতেছে, এই বেলা মৃত ভাতার অগ্নি সংস্কর করা, ও যাহার নিমিত্ত গঙ্গা-রের জ্বাখ হইয়াছে তাহাকে ছাড়িয়া দেওয়া কর্তব্য। তাহারা এই কথা মাত্র বলিতে বলিতে ভীমবেশধারী ভীমসেন তাহাদিগের সম্মুখীন হইলেন। কীচকেরা তয়বাকুল জুদয়ে শব্দ কেলিয়া দ্রৌপদীকে ছাড়িয়া দিয়া নগরাভিমুখে পঞ্জায়ন-পরায়ণ হইল। ভীম এক লক্ষে তাহাদিগের ঘণ্টে পড়িয়া সেই ভালকুম দ্বারা এক শত পাঁচ জনের আশসংহার করিলেন এবং অঙ্গপূর্ণ-নয়না কৃক্ষাকে আঁধান পূর্বক বলিলেন, প্রিয়ে! যে ব্যক্তি নিয়ুপরাধে তোমার অভি অভ্যাচার করিবে, তাহাকে এইরূপে নিহত করিব, এখন ভূমি নির্ধিষ্ঠে নগরে গমন কর, আবি অন্য পথে স্বস্থানে অস্থান করি,

এই কথা বলিয়া চলিয়া গেলেন। পঞ্চাধিক-শান্ত সুতপুত্ৰ ছিমূল বনস্পতির ন্যায় ভূতলে পড়িয়া রহিল।

পুরদিন প্রাতঃকালে নগরীবাসী লোকসকল এই ভয়ঙ্কর ব্যাপার দর্শনে চমৎকৃত ও ভীত হইয়া দ্রুতগতি নৃপতি-সন্নিধানে গিয়া বলিল, মহারাজ সুতপুত্রের গণ গঙ্কর্ণ-কর্তৃক নিহত হইয়া, কুলিশপাতভগ্ন পৰ্বতশৃঙ্গের ন্যায় ভূতলশান্তি হইয়া রহিয়াছে, টেসরিঙ্কী মুক্ত হইয়া নির্বিঘ্নে পুনর্বার রাজসদনে প্রত্যাগমন করিতেছে। মহা-রাজ আর কি বলিব আপনার নগর সংশয়াকৃত হইয়াছে। টেসরিঙ্কী পুরুষ সুন্দরী, তরুণগণের অন্তঃকরণ স্বত্বাবতই চঞ্চল, গঙ্কর্ণেরাও অত্যন্ত পরাক্রান্ত। একেবলে এই সমস্ত বিবেচনা করিয়া, বাহাতে সমুদয় নগর বিমুক্ত না হয়, অজাপুঁজের প্রাণরক্ষা হয়, এমৃত সুনীতি ব্যবস্থাপিত করুন। রাজা কহিলেন তোমরা সম্প্রতি স্বরায় কৌচক-দিগের অন্তেষ্টিক্রিয়া সম্পূর্ণ কর। প্রচলিত ছতাশনে সকলকে একত্র করিয়া তাহাদিগের দাহক্রিয়া নির্বাহ কর। এই কথা বলিয়া ভীতচিত্তে সুদেশ্বার নিকটে গিয়া সরিশেষ সমস্ত অবগত করিয়া কহিলেন, প্রিয়! টেসরিঙ্কী বাটী আসিলে তুমি তাহাকে বলিবে, “রাজা গঙ্কর্ণ হইতে অত্যন্ত ভীত হইয়াছেন, একারণ তিনি অয় তোমাকে কোন কথা কহিতে সাহসী হয়েন না; আমরা জীবোক, আমাদিগের বলায় হানি নাই বলিয়া বলিতে-ছি, তুমি এতদিন এখানে ছিলে, কিন্তু একেবলে যথা ইচ্ছা গমন কর; তোমার নিবিড় আমাদিগের সর্বমাশ হইবার উপকৰণ হইয়াছে”। রাজা স্বীয় অহিমীকে এইরূপ উপদেশ প্রদান করিয়া স্বান্বানে প্রত্যাগমন করিলেন।

এদিকে জ্বোপদী ভীমসেন কর্তৃক বিমোচিত হইয়া, শান্তিলভয়ে আসিতা মৃগীর ন্যায় নগর প্রবেশ করিতে-
ছেন দেখিয়া, রাজপথবাহী লোকসকল ভয়ে পলায়ন
করিতে আগিল। কেহ কেহ ঐ স্টেরিকু আসিতেছে
এই শব্দ শুনিয়াই গঙ্কর্বতয়ে নয়ন নিমীলিত করিয়া
রহিল। যাজ্ঞসেনী পাকমণ্ডির দ্বারে মতমাতঙ্গের ন্যায়
ভীমকে উপবিষ্ট দেখিয়া সাক্ষেত্ক বাক্যে কহিলেন,
যে গঙ্কর্ব কর্তৃক আমি রক্ষিত হইলাম তাহাকে নমস্কার
করি। ভীমও উত্তর করিলেন যে পরাধীন পুরুষেরা
যাহার ছুঁথ দর্শনে একান্ত সন্তুষ্ট ছিল, একেন তাহারা
তাহার কথাগ্রাহণে পরম পরিচুষ্ট হইল। এইরূপে ভীম
ও জ্বোপদীর পরম্পর কথোপকথন হইলে, যাজ্ঞসেনী
নৃত্যশালায় প্রবিষ্ট হইয়া দেখিলেন, মহাতুজ অজ্ঞন
রাজতনয়াদিগকে নৃত্যশিক্ষা দিতেছেন। কুমারীগণ
তাহাকে দেখিবাবাক ভাড়াভাড়ি নিকটে আসিয়া সাদর
সন্তুষ্টণ করিয়া কহিল, স্টেরিকু! তুমি ভাগ্যবলে বিপদ
হইতে মুক্ত হইয়াছ এবং যে দুর্দান্ত শক্রগণ নিরপরাধে
তোমাকে দুঃসহ ক্লেশ দিতে উদ্যত হইয়াছিল তাহা-
দিগের কুল যে একবারে নিমুল হইয়াছে ইহাও অভ্যন্ত
সৌভাগ্যের বিষয় সন্দেহ নাই।

অনন্তর ঝুহুলা জিজ্ঞাসা করিলেন স্টেরিকু! তুমি
কিঙ্কুপে বিমুক্ত হইলে, কিরূপেই বা পাপাজ্ঞাদিগের
বিনাশ হইল, বিশেষ করিয়া বল। জ্বোপদী অভি-
মালিনী হইয়া কহিলেন, ঝুহুলে স্টেরিকুর ছুঁথের
কথা জিজ্ঞাসা করায় তোমার প্রয়োজন কি, তুমি
সর্বদা কন্যাস্তঃপুরে পরম মুখে বাস করিতেছ, স্টেরি-

ଶ୍ରୀର ଦୁଃখ କିଂଜାନିବେ, ତାହାକେହି ମହାମାଁ ମୁଖେ ଏକପେ
ଜିଜ୍ଞାସା କରିତେଛ । ବୁଦ୍ଧମାନଙ୍କହିଲେନ ବାଲେ ତୁମି କି
ଜାନ ନା ଆମି ତୋମାର ସହିତ ସହକାଳ ଏକତ୍ର ବାଦ
କରିଯା ଆସିତେଛି, ତୋମାର ଦୁଃଖେ ଅବଶ୍ୟକ ଦୁଃଖ ହିଇତେ
ପାରେ । ମକଳେ ମକଳେର ଅନ୍ତଃକରଣ ଜାନିତେ ପାରେ ନା,
ଏହି ଜନ୍ମକେ ତୁମି ଏକପେ ବଲିତେଛ ।

ଏଇକପେ ଉତ୍ସମେର କଥୋପକଥନ ହିଲେ, କୃଷ୍ଣ ରାଜ-
ବାଲଦିଗେର ସହିତ ଶୁଦେଷକାର ନିକଟ ଗମନ କରିଲେନ ।
ବିରାଟମହିସୀ ତୋହାକେ ଦେଖିବାମାତ୍ର ସଥୋଧନ କରିଯା
କହିଲେନ, ମୈରିକୁ ! ଆମି ନୃପତିର ଆଦେଶକ୍ରମେ
ତୋମାକେ ବଲିତେଛି ତୁମି ଏଥାନ ହିଇତେ ସଥା ଇଚ୍ଛା ଗମନ
କର, ରାଜୀ ଗନ୍ଧର୍ମ ହିଇତେ ଅନ୍ୟତ୍ଵ ଭୀତ ହିଇଯାଛେ । ତୁମି
ପରମ ଶୁଦ୍ଧରୀ, ପୁରୁଷମିଶ୍ରର ଅତାତ ଲୋକନୀୟୀ, ଗନ୍ଧର୍ମରୀ
ଅତିଶ୍ୱର, ବଲଦାନ ଓ ପ୍ରାଚ୍ୟବତ୍ତବୀ । ଅତିଏବ ତୋମାର
ଆମ ଏହୁାନେ ଅବସ୍ଥାନ କରା କୋନମତେହି ଯୁକ୍ତିଯୁକ୍ତ ହୁଏ
ନା । ଦ୍ରପ୍ଦନମ୍ବିନୀ ଶୁଦେଷକାର ଏଇକପେ ବାକ୍ୟ ଶୁଣିଯା ବିନ-
ପୁର୍ବକ କହିଲେନ, ରାଜୀ ! ଆପଣି ଆମ ଅଯୋଧ୍ୟା ଦିବମ
କ୍ଷମା କରନ, ତାହା ହିଲେ ଅଦୀଯ ସାମୀ ଗନ୍ଧର୍ମଗମ କୃତକାର୍ଯ୍ୟ
ହିଇଯା ଆମାକେ ଏହୁାନ ହିଇତେ ଲାଇଯା ଯାଇବେନ ଏବଂ
ସଥାମଧ୍ୟ ଆପଣକାରଦିଗେର ଉପକାର ବିଧାନ କରିବେନ ।
ଇହାତେ ରାଜୀ ଓ ତଦୀୟ ବାନ୍ଧବଦିଗେର କୋନ ଚିନ୍ତା ନାହିଁ ।
ତୋହାରୀ ମକଳେଇ ନିରାପଦେ ଥାକିବେନ ।

ଗୋହରଣ ପର୍ବତୀ ।

ଟେରଶିଳ୍ପୀଙ୍କମ ଜନମେଜୟକେ ମହୋଧନ କରିଯା କହିଲେନ

মহারাজ ! এইরূপে কীচক সবৎশে নিহত হইলে দেশস্থ
মোকমকল অভাস্ত সবিশ্বায় ও সদা সশঙ্খ হইয়া থাকিল
এবং প্রতিজনপদেই এইরূপ জগন্ম হইতে লাগিল, যে
পরমারাপহারী ছুরাচার কীচক শৌধ্যবীর্যে মৎস্য-
রাজের পরম বলত ছিল, একে গঙ্কর্বকর্তৃক সবৎশে
নিহত হইয়াছে ।

এদিকে ছুর্যাধন পাণ্ডবদিগের অস্বেষণের নিষিদ্ধ
যে সকল চর প্রেরণ করিয়াছিলেন, তাহারা গ্রাম নগর
রাষ্ট্রাদি অস্বেষণ পূর্বক প্রতিনির্ভুত হইয়া, ভীম দ্রোণ
কৃপ কৰ্ণ প্রভৃতি বীরগণ ও ত্রিগর্ত্তাদি ভাতৃমণ্ডলে পরি-
বেষ্টিত সভাসীন ছুর্যাধনের নিকটে গিয়া অগ্রাম
করিয়া কহিল, মহারাজ ! আমরা পাণ্ডবদিগের অস্ব-
ষণার্থ গ্রাম নগর গিরিগঙ্গার প্রভৃতি নানাহান ও নানা
দেশ ভ্রমণ করিলাম, কোথাও কিছুমাত্র সঙ্কান পাই-
লাম না । এক দিন পথিমধ্যে যাইতে যাইতে সহসা
স্তুত দিগকে দেখিয়া মনে করিলাম ইহারা পাণ্ডবদিগের
নিকটেই গমন করিতেছে । পরে অতিগুপ্তভাবে তাহা-
দিগের অনুসরণ করিয়া দেখিলাম তাহারা দ্বারিবত্তী নগ-
রীতে গিয়া অবস্থিতি করিল, তথায় কৃষ্ণ বা পাণ্ডব-
দিগের এক জনও নাই । ইহাতে নিশ্চয় বোধ হয়
পাণ্ডবেরা একবারে সংসারলীলা সম্বরণ করিয়া থাকিবে ।
অতএব আপনকার রাজ্য নিঃসপত্ত ও নিষ্কটিক হইল ।
একে আমাদিগের প্রতি যেরূপ অনুমতি হয় ।

দৃঢ়গণ এই কথা বলিয়া পুনর্বার সদোধন পূর্বক
কহিল, মহারাজ ! আর একটি মৃহত্তী প্রিয়বার্তা শ্রবণ
করুন । মৎস্যরাজের সেনানী যে কীচক ত্রিগর্ত্তদিগকে

বারষাৰ পৰাজিত কৱে, সেই পাংগোড়া অস্য গুৰুৰ্বৰ্গপ
কৰ্ত্তৃক সবৎশে বিনষ্ট হইয়াছে, এক্ষণে যাহা কৰ্ত্তব্য হয়
কৰুন ।

রাজা দুর্ঘ্যোধন দৃতবার্ডি শ্ৰবণে ক্ষণমাত্ৰ চিন্তা কৰিয়া
সভামদদিগকে কহিলেন, কাৰ্য্যেৰ গতি কিছুই দুঃখ
যাই না, পাণুৰৱৰা কোথায় গমন কৰিল, তোমৰা সকলে
সবিশেষ অনুসন্ধান কৱ। তাহাদিগেৰ প্ৰতিশ্ৰুত সময়
অতীত হইবাৰ আৱ অধিক বিলম্ব নাই, অয়োদশ বৰ্ষ
গতপ্ৰায় হইয়াছে, বৰ্তমান বৰ্ষ অতীত হইলেই তাহারা
প্ৰতিজ্ঞাভাৱ হইতে উত্তীৰ্ণ হইবে, সুতৰাং মদসিঙ্ক
মাতঙ্গ ও ভীষণ আশীৰ্বাদেৰ ন্যায় অতিশয় কৃত্তি হইয়া
আমাদিগেৰ ষৎপৰোন্নাস্তি অভ্যাচাৰ আৱস্থা কৰিবে।
অতএব এই বেলা তাহাদিগেৰ অনুসন্ধান কৰিয়া
যাহাতে মদীয় রাজ্য নিঃসন্পত্তি হয় এবত কৱ ।

রাজাৰ এইকৰ্প কথা শুনিয়া প্ৰথমতঃ কৰ্ণ সম্বোধন
পূৰ্বক কহিলেন, মহাৱাজ ! আমাদিগেৰ অতি হিটৈষী
কাৰ্য্যদক্ষ ধূৰ্ভদিগকে পাণুৰদিগেৰ অব্বেষণে প্ৰেৱণ কৱ।
কৰ্ত্তব্য, তাহারা নানা দেশ নানা জনপদ ও অধানৰ
গোচীতে গিয়া অতি বিনীতবেশে তন্ম তন্ম কৰিয়া তাহা-
দিগেৰ অনুসন্ধান কৰুক, এবং যাহারা নদী কুঞ্জ তীর্থ
গ্ৰাম নগৱ সিঙ্কাশম পৰ্বতগুহা প্ৰতৃতি নিভৃত স্থান
সকল অব্বেষণ কৱিতে পাৱে এমন কৰক শুলি সুনিপুণ
ব্যক্তিকে পাঠাইয়া দিউন ।

চুঃশাসন বলিল যে সকল দৃতেৰ প্ৰতি আমাদিগেৰ
সম্পূৰ্ণ বিশ্বাস আছে, তাহাদিগকে সমুচ্ছ বেতন
অদান কৰিয়া পুনৰ্বাৰ পাঠাইয়া দিউন, তাহা হইলে

তাহারা কর্ণের মন্ত্রণালুকপ সমস্তই শুসমাহিত করিয়া আসিতে পারিবে। ইহা ভিজ, যাহারা পাণুবগণের গতি প্রভৃতি প্রস্তুতি সমস্ত নিরীক্ষণ করিতে সমর্থ হয়, এমন কলকঙ্গলি লোক চতুর্দিকে পাঠান কর্তব্য। পাণুবগণ একবারেই লুক্ষায়িত হইল, কি সমুদ্রপারে পলায়ন করিল, অথবা ব্যালকর্তৃক নিহত হইল, সবিশেষ অনুসন্ধান করিতে পারিলে, আমরা একবারে নিশ্চিন্ত ও নিরন্দ্বিপ্ত হইয়া সচ্ছিন্দে কালঘাপন করিতে পারিব।

অনন্তর তত্ত্বার্থবিদ্ব জ্ঞানাচার্য বলিলেন পাণুবগণ কখনই বিনষ্ট বা পরাত্ত হয় নাই, ইহার প্রধান কারণ এই যে তাহারা সকলেই অত্যন্ত বলবান বুদ্ধিমান বিজ্ঞানজ্ঞিতেজ্জিয়, এবং সকলেই, নীতিজ্ঞ ধার্মিক সত্যবাদী অজ্ঞাতশক্ত ধীরশঙ্খ মুখিষ্ঠিরের একান্ত অনুগত, তদীয় অনুমতি ব্যতিরেকে কেহ কিছুই করে না। তত্ত্বপতিনিও মহাশ্বা ভাতৃগণের মঙ্গলবিধানে একান্তনন্মে ষড় করিয়া থাকেন। এক্ষণে আমার নিষ্ঠয় বোধ হয়, তাহারা যত্নবান্ত ও সাবধান হইয়া সময়ের অতীক্ষ্ণ করিতেছে। অতএব তোমরা যাহা মন্ত্রণা করিলে তাহা আকাশিক ও অনুচিত বোধ হইতেছে। আমার পরামর্শে অগ্রে তাহাদিগের আবাসভূমি নিরূপণ করাই কর্তব্য। অশোষগুণকর সুনীতিশালী সত্যবান তেজস্বী যুধিষ্ঠিরকে দেখিলেই চিনিতে পারা যাইবে। অতএব শুবিজ্ঞ ত্রাঙ্কণ, ও সিদ্ধগণত্বারা তাহাদিগের অনুসন্ধান করা কর্তব্য।

অনন্তর দেশকালজ্ঞ ভৱতপিতামহ ভীম, জ্ঞানা অনুমোদিত করিয়া কহিলেন, পাণুবেরা সর্ত্র সর্জা-

সম্পন্ন সচরিত ও অতত্ত্বতী এবং ভূমক্ষেত্রে ইন্দিগের অমুশাসনে ঔদাস্য বা অবহেলা করে না। তাহারা সকলেই অত্যন্ত বীর ও মহাবলপরাজ্ঞাত, বিশেষতঃ কেশবের নিতান্ত অমুগ্রহপাত, সুতরাং কখনই অবসন্ন হইবে না, স্বত্ত্বজীবীর্যে সর্বদা সর্বত্ত্বই সুরক্ষিত হইতে পারিবে। অতএব এ বিষয়ে বুদ্ধিমাধ্য কিঞ্চিৎ বাল শ্রবণ কর। ভীম এই কথা বলিয়া সন্তান যাবতীয় ব্যক্তিকে সম্মোধন করিয়া কহিলেন, সুনয় সম্পন্ন মহাআগমণের প্রভুত্ব অন্বেষণ করা সকলের সাধ্য নহে। অতএব পাণ্ডবদিগের বিষয়ে আমার যতদূর সাধ্য ও বিবেচনাসিদ্ধ হয় তাহাই বলিব, দ্রোহপ্রযুক্ত বলিতেছি এমত কেহই বিবেচনা না করেন। যেহেতু বলিতে গেলে যথার্থই বলিতে হয়, অন্যায় বা অযুক্ত বলা কদাচ যুক্তিযুক্ত নহে। ইন্দ্রানুশাসনে শ্রিত সন্তানীর বীর বাস্তি সভামধ্যে বিবক্ষ্য হইলে ধর্ম্মে দৃষ্টি রাখিয়া যথার্থ বলাই সর্বথা বিধেয়। অতএব ধর্ম্মরাজের বিষয় চিন্তা করিয়া আমার যেকোপ ভাবোদয় হইতেছে তাহা অবিকল ব্যক্ত করি।

রাজা যুধিষ্ঠির যেস্থানে এই অযোদ্ধা বর্ষ বাস করিতেছেন মেছলে এই সমস্ত সুলক্ষণ অবশ্যই লক্ষিত হইবে। তত্ত্বত্য লোক সকল ধর্ম্মরাজসংসর্গে অতি বদান্য সুনয়সম্পন্ন শুচি ও কার্যদক্ষ হইবে, সর্বদা প্রিয় ও সত্য বাক্য করিবে, কেহ কাহারও প্রতি অক্ষ্যাচার করিনা, কেহ কাহারও অস্ত্র্যা বা জৈর্যা করিবে না, সকল অমৃসরতাবে সদানন্দ হইয়া থাকিবে। তথায় নই হইবে না, বসুমতী অবশ্যই শস্যপূর্ণ ও নিরা-

তঙ্কা হইবেন, ত্বক্ষ সকল কলাবান, কল সকল রসবান, ও মাল্যাচয় সৌগন্ধশালী হইবে। কথা অতি মিষ্ট ও সমীরণ শুখস্পর্শ হইবে। সে স্থানে ভয়প্রবেশের কিছু-মাত্র সন্তান থাকিবে না। গোসৎখ্যার হৃদ্দি এবং গোসকল ছটপুট ও বলিষ্ঠ হইবে, দধি ক্ষীর ঘৃতাদি পেয় জ্বর ও তোজনীয় বস্তুসকল অতি শুরু ও সদ্গুণ সম্পন্ন হইবে। শুক, গন্ধ, রস ও স্পর্শ স্ব স্ব গুণযুক্ত, ও দর্শনীয় পদার্থ সকল শুশ্রাব হইবে। আকৃণগুণ সন্তানখর্ষপরায়ণ হইবেন। দেবতা ও অতিথিপূজায় সকলেরই শ্রদ্ধা থাকিবে। নিত্য যাগ যজ্ঞ হইবে। এবং ক্রতৃত্য যাবতীয় ব্যক্তি ইষ্টদাতা অশুভদ্বেষ্ট। ও স্বধর্মাকান্ত হইয়া থাকিবে, সন্দেহ নাই। কিন্তু স্বয়ং যুধি-ষ্টিরিকে চিনিতে পারা, প্রকৃত ব্যক্তির কথা দূরে থাকুক দ্বিজাতিদিগেরও সাধ্য নহে। তিনি ধূতি জমা সত্য সারল্য দয়া প্রভৃতি অশোব শুণের আকর্ষ, তদীয় গতি ও প্রাহৃতি অবশ্যই প্রেছন্দত্বে থাকিবে। অতএব যদি আমার প্রতি তোমাদিগের শ্রদ্ধা থাকে, তবে ধর্মরাজ-বিষয়ে যাহা কিছু বলিলাম সে সমস্ত হৃদয়গত করিয়া বিবেচনা পূর্বক ইতিকর্তব্যতা দ্বির কর।

অনন্তর কৃপ্যচার্যা কহিলেন ত্বক্ষ ভৌঘোর কথা সৎ-ক্ষিপ্ত হইলেও ইহা অতি যুক্তিযুক্ত ও ধর্মার্থসংহিত, এ বিষয়ে আমারও কিছু বক্তব্য আছে, অবগ কর। প্যাণ্ডিদিগের গতি ও বসতি বিষয়ে বিলক্ষণ চিন্তা করিয়া কুনীতি ব্যবস্থাপন করা কর্তব্য। সামান্য রিপুকে ও অবজ্ঞা করিলে কালক্রমে বিপন্ন হইবার সম্পর্ক সন্তান থাকে, তাহাতে পাঞ্চবেরা সবরে পরম পণ্ডিত ও শর্কা-

ত্রিবেত্তা । অতএব এই বেলা ভাহারা প্রচন্ডভাবে থাকিতে থাকিতে, স্বকীয় ও পরকীয় রাষ্ট্রে নিংজ বলাধল জাত হওয়া অত্যন্ত আবশ্যিক, যে হেতু সময় পাইলে পাণবগণের অবশ্যই উদয় হইবে । অপরিমিত বলশালী পাণবেরা প্রতিজ্ঞাতাৰ হইতে উত্তীৰ্ণ হইলে নিরুত্তিশয় তেজস্বী হইয়া উঠিবে । অতএব সর্বাংগে বলশুল্ক, কোবৃহুল্কি ও নীতিবিশুল্কি কৱা অবশ্য কর্তব্য, পশ্চাত তেমন তেমন হইলে ভাহাদিগের সহিত না হয় সঙ্কলন কৰ্য যাইবে । এ বিষয়ে প্রসিদ্ধ রাজনীতি এই যে, প্রথমতঃ আপনার ও আড়া-মিত্রের কি পর্যন্ত বল ভাহা স্থির কৱিয়া, বিবেচনা সিদ্ধ হইলে শক্রসহ যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইবে, অন্যথা যে কোন উপায়ে সঙ্কি ব্যবস্থাপিত কৱিবে । অতএব একগে সুন্ন দান তেম দণ্ড এই উপায়-চতুর্থয়ে শক্রকে আকুমণ কৱিয়া, ছৰ্বলকে নত কৱিয়া এবং মিত্রকে সামুদ্র্য কৱিয়া, পরম সুখে বল বৃক্ষি কৱ । বলসংকুল বাস্তিৰ অবশ্যই সিদ্ধিলাভ হয় । এইরূপ সুনীতি-সম্পর্ক হইলে যদি কোন ক্ষীণ বা বলবান শক্র অথবা পাণবেরাও উপস্থিত হয়, তখন অন্যান্যসে যুদ্ধ কৱিতে সমর্থ হইবে । অতএব ন্যায় পূর্বক যাবতীয় ব্যবসায় বিনির্ণয় কৱিয়া রাখিলে অথাকালে পরম সুখী হইবার অত্যন্ত সম্ভাবনা ।

অনন্তর ত্রিগৰ্ভরাজ সুশৰ্ম্মা সময় পাইয়া কর্ণের প্রতি দৃষ্টিপাত পূর্বক রাজকে সংহোধন কৱিয়া কহিলেন, যৎস্যরাজের বীর্যে আমাদিগের রাষ্ট্র বহুবার উপকুত্ত হইয়াছে । পূর্বে বলবান কীচক ভাহার সৈন্যাধার্ম ছিল, সেই মহাবলপুরাঙ্গাস্তু জুর নিষ্ঠুর পাপাজ্ঞা সম্প্রতি

গুরুকৰ্ত্তৃক নিহত হওয়াতে, রাজা অবশ্যই দর্পহীন নিরাশ্রয় ও নিরসাহ হইয়া থাকিবে। এক্ষণে আপন-কার সম্মতি হইলে তথায় ঘাবতীয় কৌরব ও মহাঞ্চা-কৰ্ণ যুদ্ধসজ্জা করিয়া যাত্রা করুন। ইহাতে আমাদিগের সৌভাগ্যেদয় হইবার অভ্যন্ত সন্তারনা। মৎস্যদেশ প্রচুরশস্যশালী, তথায় গমন করিলে অস্ত্র্য ধন ও রত্ন প্রাপ্ত হইতে পারিব, তদীয় আম ও নগর সকল লুট করিব, বলপূর্বক গোধন হরণ করিব এবং সকলে মিলিয়া তদীয় সেন্য সকল বিনষ্ট করিয়া ভাহাকে পরাজিত ও বশীভৃত করিব। বিরাটরাজ অধীন হইলে আমাদিগের সম্পূর্ণ বজ্রজি হইতে পারিবে।

ত্রিগৰ্ডরাজের এইরূপ বাক্য শ্রবণে কৰ্ণ কহিলেন, সুশ্ৰী সময়োচিত কথাই কহিয়াছেন, ইহাতে আমা-দিগের অবশ্যই মঙ্গল হইবে। অতএব এক্ষণে ভীষ্ম, স্নেগ, কৃপাচার্য প্রভৃতি সমস্ত পারিষবর্গের সহিত মন্ত্রণা করিয়া সেনাবিভাগ পূর্বক যুদ্ধযাত্রা করাই শ্ৰেষ্ঠকল্প।

রাজা দুর্যোধন, সুশ্ৰী ও কৰ্ণের বাক্য শ্রবণমাত্ৰ সম্ভব হইয়া দৃঃশ্যসনকে কহিলেন তুমি হৃষ্টবর্গের সহিত মন্ত্রণা করিয়া বৰখিনী যোজনা কর, সমস্ত কৌরব-গণকেই বিরাটনগরে যুদ্ধযাত্রা করিতে হইবে। এ কার্যে বিলম্বের প্রয়োজন নাই। ত্রিগৰ্ডরাজ অদ্যই সমস্ত বল বাহন সমভিব্যাহারে মৎস্যরাজ্য গমন পূর্বক গোপদিগকে পরাজয় করিয়া পোধন হরণ করুন, আমরা কল্য সুসমৃদ্ধ ও সৰাহন হইয়া বৰখিনী বিভাগ করিয়া যাত্রা করিব। যৌব্রা সকল রাজাৰ এই আদেশে সমস্ত ও রথাকাঢ় হইয়া, সুশ্ৰীৰ সহিত কৃষ্ণপঞ্জীয় সন্তুষ্টী

ତିଥିତେ ଅଗ୍ନିକୋଣାତିମୁଖେ ସାତ୍ରା କରିଲ । ପର ଦିନ ସମ୍ପଦ
କୌରବ ସଞ୍ଚାଲିତ ଓ ଶୁସଜ୍ଜିତ ହଇଯା ଦୁର୍ଯ୍ୟୋଧନେର ସହିତ
ଅକ୍ଷମୀ ତିଥିର ଅନ୍ତେ ବିରାଟ ରାଜ୍ୟ ଗିର୍ଯ୍ୟ ଗୋଧନ ଆହୁ-
ମଣ କରିଲ ।

ଏ ଦିକେ ଅଛାଯା ପାଞ୍ଚ ବଗଳ ଅନ୍ତେଦିଶ ବର୍ଷ ଅଭିଭ
ହଇଲେ ଓ, ତଥନପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଛଞ୍ଚବେଶେ ବିରାଟଦେଶେ ଅବଶ୍ଵିତ
କରିଲେଛେ । ରାଜୀ ଓ କୀଚକର ମୃତ୍ୟୁକାଳ ଅବଧି ତ୍ବାହା-
ଦିଗେର ସମ୍ମଧିକ ସମ୍ମାନ କରେନ । ଇତ୍ୟବସରେ ତ୍ରିଗର୍ଭରାଜ
ଦକ୍ଷିଣ ଗୋହୁହେ ଗୋଧନ ଆହୁମଣ କରିଲେ, ଗୋପମକଳ
ଭୀତ ହଇଯା ମୁଦ୍ରାଦ ପ୍ରାଣାର୍ଥ କୁରାଯ ବିରାଟେର ନିକଟ
ଗମନ କରିଲ । ରାଜୀ, ପାଞ୍ଚ ବଗଳେ ଶୂରସ ମୁହଁ ଓ ମଞ୍ଚମୁଖେ
ପରିବେଣ୍ଟିତ ହଇଯା ସତ୍ୟାନୀନ ରହିଯାଛେ ଏମତ ସମୟେ
ଗୋପ ମକଳ ସତ୍ୟମଧ୍ୟେ ପ୍ରବିଷ୍ଟ ହଇଯା ଅଶାମ କରିଯା
କରିଲ, ଅଛାରାଜ ତ୍ରିଗର୍ଭେରା ଆସିଯା ଆମାଦିଗକେ ପରା-
ଜିତ କରିଯା ସମ୍ପଦ ଗୋଧନ ହରଣ କରିଯାଛେ, ଏକଥେ ଯାହାଙ୍କେ
ତ୍ବାହାଦିଗେର ହଣ ହିତେ ଗୋଧନ ରଙ୍ଗା ହୟ ଏମତ କରନ ।

ରାଜୀ ପୋପମୁଖେ ଏହିବାର୍ତ୍ତା ଶ୍ରୀବନ୍ଦମାତ୍ର ଦୈନ୍ୟନ୍ତର୍ଗ୍ରହ କରି-
ତେ ଆହେଶ କରିଲେନ । ରଥ ତୁରଗ ହଣ୍ଟୀ ଓ ପଦାତି ମକଳ
ଶୁସଜ୍ଜିତ ହଇଲ, ରାଜପୁତ୍ରଗଣ ବିଚିତ୍ର ଭନ୍ଦୁତ ମକଳ ପରିପାନ
କରିଲେ ଜ୍ଵାଗିଲେନ । ବିରାଟେର ପରମ ପ୍ରିୟ ଭାତୀ ଶତ-
ଲୀକ ବୁଜ୍ୟାସଗର୍ଭ କାଞ୍ଚନକବଚ ଧାରଣ କରିଲେନ । ତଦୀୟ
. କନିଷ୍ଠ ମଦିରାଙ୍କ ପରମ କଳ୍ୟାଣକର କୁଦୃଢ ବର୍ଣ୍ଣ ପରିଧାନ
କରିଲେନ । ବିରାଟରାଜ ଦିବାକରାତ୍ର ଶତଶତ ବିନ୍ଦୁ-
ମୁକ୍ତ ହର୍ତ୍ତଦୟ କବଟ ଧାରଣ କରିଲେନ । ଶୁର୍ଯ୍ୟଦତ୍ତ ଶୁର୍ବ-
ଗୃହୀତ କବଟ ଓ ବିରାଟେର ଜୋଡ଼ପୂଜୀ ଶର୍ମ୍ମି ହୃଦୟମପର୍ବତ-
ଶେତର୍ଣ୍ଣ ଶର୍ମ୍ମି ପରିଧାନ କରିଲେନ । ଏହିକଣେ ସୌବନ୍ଧୀନ୍ତ୍ରି

মহারথগণ নিজ নিজ কবচ ধারণ করিয়া ক্ষীয় ক্ষীয় রথে
সৌবর্ণসম্মাহসম্পূর্ণ বাজি সকল বিনিয়োজিত করিতে
লাগিলেন । চক্রশূর্যাপ্রতিম হিন্দুর রথে পৎস্যরাজের
ধর্মজ। উড়ীয়মান হইল । অনান্ব কতিয় সকল নিজ
নিজ রথে বিচির ধর্মজ। ধোজিত করিতে লাগিল ।

অনন্তর বিরাট শতানীকর্তকে সর্বাধুন করিয়া কহিলেন
কঙ্ক, বলব, পোপাল ও দামগ্রাণ্ডি, ইহারা সকলেই শূর
ও বলবান, বোধ হয়, অবশ্যই যুক্ত করিতে সমর্থ হইবে,
অতএব ইহাদিগকেও ধর্মপ্রতাঙ্কাসম্পূর্ণ রথ ও আযুশ
সকল প্রদান কর । ইহারা ও আমাদিগের ম্যায় বিচির
কবচ ধারণ করিয়া যুক্তহাতা করক । শতানীক দৃপতির
আজান্তসারে স্তুতদিগের প্রতি আদেশ করিলে, তাহারা
তৎক্ষণাত চারিখানি রথ প্রস্তুত করিল । যুক্তবিদ্যারিশারদ
যুখণ্ডির ভীম মহুল ও সহদেব বাজাঞ্জায় যুক্তসজ্জ
করিয়া ক্ষৰ ক্ষৰ নির্দিষ্ট রথে আরোহণপূর্বক, আমদিগ
সম্মে বিরাটের অনুগমনী হইলেন । কত কত যোক্তা মহ
বারণ-পৃষ্ঠে ও কতশত দ্ব্যক্তি তুরণপৃষ্ঠে আরোহণ করিয়া
পশ্চাত পশ্চাত চলিল । এইসম্পর্কে সর্বশুভ অষ্ট সহস্র
রথ, সহস্র সাগেন্দ্র এবং দ্বিতি সহস্র শ্রোটক বিরাটের
অনুগমন করিল । অগন্ত ঈশ্বরামল দর্শকগণের নির-
তিশয় বিশ্রামকর এবং রাজ-পথের অনিষ্টচন্দীয় শ্রো-
তাকর হইল ।

এইসম্পর্কে স্টেসন্য পৎস্যরাজ মগর হইতে বহির্ভূত
হইয়া ছিতীয়প্রহর বেলায় জিগর্জদিগের লিকট ত্রৈ-
পত্রিত হইলে, উভয় দল পরম্পর যুক্ত প্রস্তুত হইল । মহ-
বারণ-পৃষ্ঠ অকুশানোদিত হইয়া অবল দেশে রণাভিমুখ

হইল । দেৱাশুরমদৃশ উভয়দলেৰ পৰাগতে কথমধো
শত শত ঘোন্ধা নিহত হইয়া ভূক্তলখায়ী হইল । উভ-
যোই উভয়কে আকৃষণ এবং উভয়েই পৰম্পৰাৰ অস্ত্রাধৃত
কৱিতে লাগিল । সেনোৱা পদাভিষ্ঠাতে রাণি রাণি
ধূলি সবুধিত হইয়া গগণমণ্ডল আঞ্চল কৱিল । উজ্জীয়-
মান পতগগণ রংজোভিভূত ও গভিখাভি রহিত হইয়া
ভূতলে পডিতে লাগিল । প্ৰেলবলক্ষণ সৌৰণ-ধৰ্মসমূহে
দিবাকৰ আচ্ছাদিত হইলেন । রথে রথে, পত্রিতে
পত্রিতে, সৃদিতে সৃদিতে, এবং পঞ্জে পঞ্জে, যুদ্ধ হইতে
লাগিল । কেহ অসিদ্ধাৱা, কেহ শক্তিদ্বাৱা, কেহ আপ
দ্বাৱা, কেহ বা পতিশ্বারা ঘৰৱতৰ স্থৱৰে প্ৰত্ৰ
হইল । কেহ কাঁহাকে পৱাঞ্জু এ কৱিতে পাৱে না ।
পৱিষ্ঠবাহু শূৰগণ ইভৱেতৰ প্ৰহাৰ কৱিতে লাগিল ।
কেহ ছিমযুগ, কেহ বা বিলুমপাদ হইয়া ভূক্তলখায়ী
হইল । কোথাও কেশচয়, কোথাও সকুণল শিরোমণ্ডল,
কোথাও একাণ শালকাণ সদৃশ বাণাঞ্চল গোত্রখণ,
কোথাও মাগতোগভূলিত বাহুদণ, কোথাও যুগ, কো-
থাও গণ, কেথাও ছুণজচয় অস্ত্রাঘাতে বিলুম শোধি-
তাঙ্গ ও পত্রিত হইয়া বনুক্তৱাৰ ভীষণ বেশ বিধাম কৱিল ।
ৱৰ্থীৱৰ্থীৱ সহিত, সাদী সাদীৱ সহিত ও পদাভিপদাভিৰ
সহিত ভয়ক্ষয যুদ্ধ কৱিতে লাগিল । শোধিতপ্ৰবাহীহে
ভূমিতল অভিবিক্ত ও ধূলিমিচয় কৰ্ত্তব্যহ হইল । কানে
কানে ও কলে কলে ঘোন্ধাগণ সুচৰ্ছিত পত্রিত ও পুত্ৰৱৰ্থিত
হইয়া প্ৰতিবল প্ৰতি অস্ত্ৰ অযোগ কৱিতে লাগিল ।

শতানীক এক শত ও দহাবল বিশালাক চতুৰ্থত
ঘোন্ধাকে বিমটি কৱিয়া বিপক্ষপক্ষীৱ রথ লক্ষণকৰিয়া

ত্রিগৰ্জ-সেআরথো অধিক হইল । বিরাটরাজ, সম্মথে
সুর্যদত্ত ও পশ্চাত্তে ঘনিরাঙ্ককে সমতিব্যাহারী করিয়া
পঞ্চশত রথ, পঞ্চ বহারথ ও অষ্টশত ষ্ঠোটক নিহত
করিয়া, সজ্জামাঞ্জনে ইত্ত্বন্তঃ সপ্তরণ করিতেই সৌধৰ্ণ-
- রখারাচ সুশর্পাকে আক্রমণ করিলে, যদ্ধপ গোষ্ঠৈমধ্য-
- হিত ব্রহ্মভূয় পরম্পর তর্জন গর্জন করে, তাহার ন্যায়
বীরসুয় অতি তর্জন ও কটুত্ব করিতে লাগিল । অনন্তর
সমুদ্রবিশ্বারদ ত্রিগৰ্জরাজ মৎস্যপতিকে আক্রমণ করিলে,
উভয়ের রথ একত্র সঙ্গত হইল এবং যদ্ধপ নিবিড ঘন-
বট্টা অবিচ্ছিন্ন বারিধারা বর্ষণ করে তাহার ন্যায় উভ-
য়েই শর বর্ষণ করিতে লাগিল, এবং উভয়েই ক্ষমাণ্ণণ-
রহিত হইয়া তীক্ষ্ণ তীক্ষ্ণ বাণ বিসর্জনে সীয় সীয় নৈপুণ্য
অদৰ্শন করিতে লাগিল । বিরাটরাজ দশ বাণে সুশ-
র্পাকে বিজ্ঞ করিয়া, পঞ্চ পঞ্চ বাণে তদীয় তুরগচ্ছুটয়
বিজ্ঞ করিলেন । মুক্তছুর্মদ পরমাঞ্জবেজা সুশর্পাও সু-
তীক্ষ্ণ পঞ্চাশৎ শরস্বারা মৎস্যপতিকে বিজ্ঞ করিল ।

অনন্তর সৈন্যপদাহত ধূলিনিকরে ও অদোষ কালীন
অক্ষকারে উভয় দল অক্ষৌভূত হইলে, ক্ষমাত্ত সংগ্রা-
মের বিশ্রাম হইল । পরে ভিমিরনিষ্ঠদল নিশ্চান্ত নর-
নাথগণের আনন্দসহ সমুদ্দিত, সুভরাং নজোমগুল বিরি-
শ্বল হইলে, পুনর্বার ষ্ঠোরতর সমর আরম্ভ হইল । ত্রি-
গৰ্জরাজ কনিষ্ঠ ভাইকে সমতিব্যাহারী করিয়া একবারে
মৎস্যনাথের প্রতি আক্রমণ করিল । ক্ষতিয়শ্রেষ্ঠ আকৃ-
হৃষ গদা, অসি, ধৰ্মা, পরম্পর ও পাশাদি বিবিধ অঙ্গ-
শঙ্গে বিরাটের সৈন্যদল অবধিত ও পরাজিত করিয়া
তদীয়সুর্য ও সারাধিক্ষয়কে নিহত করিল । এবং জীব-

ମାତ୍ରାବଶିଷ୍ଟ ସଂସ୍କାରତିକେ ବିରାପ କରିଯା ଯକ୍ଷମନେ
ଆଗ୍ରାହଣ କରିଯା କୃତପତି ଅଛାନ କରିଲ । ବିରାଟେର
ଦୈନ୍ୟଦଳ ରାଜୀର ଦୁର୍ଗତି ଦେଖିଯା ତମେ ପଲାଯନ କରିଲେ
ଜାଗିଲ ।

ତଥନ ରାଜୀ ଯୁଧିଷ୍ଠିର ମହାବାହୀ ଭୀମମେନକେ ସହୋଦର
କରିଯା କହିଲେନ ଏ ଦେଖ ଯୁଶ୍ମର୍ମା ସଂସ୍କାରତିକେ ପରାଜିତ
ଓ ଧୂତ କରିଯା ଲାଇଯା ସାଇତ୍ତେଛୁ, ଏକଥେ ରାଜୀ ଯାହାଙ୍କେ
ବିପକ୍ଷେର ବଶୀଭୂତ ନା ହେଲେ ଓ ରିମୁନ୍ତ ହେଲେ ତୁହା କର,
ଆସରା ମୁବ୍ସର ଇହଁର ଭବନେ ପରମଶୁଦ୍ଧ ବାସ କରିଯାଛି
ଏକଥେ ଇହାର ନିକ୍ଷଳି କରା ଆମାଦିଗେର ଅବଶ୍ୟ କର୍ତ୍ତବ୍ୟ
କର୍ମ ମନ୍ଦେହ ନାହିଁ । ଭୀମ କହିଲେନ ଆମି ଏଥନେ ଇ ବିରାଟ-
ରାଜେର ପାରିଆମ ବିଧାନ କରିଲେଛି, ମହାରାଜ ! ଭାତୁଦୟର
ସହିତ ଏକାଟେ ଅବଶ୍ଚିତ୍ତ କରିଯା ଯଦୀର ବାହୁଦଳ ଓ ଅମା-
ଧୀରଙ୍ଗ ପରାକ୍ରମ ନିରୀକ୍ଷଣ କରିଲ । ଏଇ ପ୍ରକାଶ ହୁଏ ଆମାର
ଗଦାବୁଦ୍ଧିର ଜାନିବେନ । ଅଦ୍ୟ ଆମି ଏତ୍ତାବାଜ ଅନ୍ତର୍
ଲାଇଯା ଯାବତୀୟ ଶକ୍ତ ମୁହାର କରିବ । ଯୁଧିଷ୍ଠିର ମଜ୍ଜମଜ୍ଜ-
ଜେର ନ୍ୟାଯ ଭୀମକେ ପାଦପୋତାଟିଲେ ଉଦୟକ ଦେଖିଯା
ନିବାରଣ କରିଯା କହିଲେମ, ଅଦ୍ୟ ହୁଏ ଲାଇଯା ଅଧାରୁଷ ଯୁଦ୍ଧ
କରା ହାଇବେ ନା, ତାହା ହାଇଲେ ସକଳେଇ ଚିନିତେ ପାରିବେ,
ଅଜ୍ଞଏବ ଶକ୍ତ ନିକ୍ରିଯ ଢାପ ବା ଏବହିଥ କୋମ ମାନୁଷବାହୀ
ଲାଇଯା ବିରାଟିକେ ଶୀଘ୍ର ମୁକ୍ତ କର । ଅମାଧୀରଥ ଯୋଜା
ନକୁଳ ଓ ମହଦେବ ତୋମାର ଚକ୍ର ରକ୍ଷାର୍ଥ ଗ୍ରହନ କରିମ ।

ଭୀମ, ଯୁଧିଷ୍ଠିରେର ଏହି ବାକ୍ୟ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭାଗ୍ଵାତ ଧୃତିଶାନ ଥାରଣ
କରିଯା ଅତିମାତ୍ର ବେଗେ ଥାବାନ ହାଇଲେନ, ଏବଂ ସଜ୍ଜି
ଜଳଦେର ନ୍ୟାଯ ଶରସ୍ଵତ କରିଲେ କରିଲେ ଯୁଶ୍ମର୍ମାର ସମୀକ୍ଷେ
ଉପାଶିତ ହାଇଯା ବଜିଲେନ ରେ ପାପାଜ୍ଞା ତ୍ରିଗର୍ଭାଧିଗୀ ! ତୁ ଇ

মৎস্যপতিকে লইয়া কোথায় হাইতেছিল, থাক্ থাক্, এই
আশি আসিয়া উপস্থিত হইলাম। সুশঙ্খা ভীমবচন
শ্রবণে মনে মনে ভাবিল এ কে, কালান্তক যথের ন্যায়
থাক্ থাক্ বলিতেছে, এবং রুখমকল অতি দ্রুতবেগে
ইহার পশ্চাত্ত পশ্চাত্ত আসিতেছে, বুঝি পুনর্বার যুদ্ধ
উপস্থিত হয়। এইরূপ চিন্তা করিয়া জাতুবর্ণের সহিত
পরায়ন হইয়া ধনুর্ধারণ করিল। ভীম বিরাটের সমক্ষে
সহস্র রথ সহস্র হস্তী সহস্র ঘোটক ও সহস্র ধনু-
জ্বারী বীর পুরুষকে নিমেষমধ্যে নিহত করিয়া কেলি-
লেন, এবং বলপূর্বক শক্তিসম্মের হস্ত হাইতে গদা গ্রহণ
করিয়া পতিসমূহ নিপাতিত করিতে লাগিলেন। সুশঙ্খা
তাহুশ অসামান্য সংগ্রাম সন্দর্ভে করিয়া, কি আশ্চর্য,
আমার স্মৃতি শেষ হইল, এইরূপ জাবিয়া, আকর্ণপুণ
সন্ধানে বাণ বৃষ্টি করিতে লাগিলেন। পাণবেরাও
ত্রিগৰ্ডকিগকে লক্ষ্য করিয়া দিব্যাক্ষ বিসর্জন করিতে
লাগিলেন। অনন্তর বিরাটের পুত্র পাণবদিগকে যুদ্ধ
করিতে দেখিয়া রংগোৎসাহী হইয়া ক্ষোভভরে ঘোরতর
যুদ্ধ করিতে লাগিলেন। বিরাটের স্মৃতি সকল পলায়ন
করিতেছিল, তাহার। এই ব্যাপার দেখিবামাত্র প্রতি-
নিরুত্ত হইয়া পুনর্বার যুদ্ধ আরম্ভ করিল। যুশিষ্ঠির
এক সহস্র, ভীম সপ্ত সহস্র, নকুল সপ্ত শত ও সহস্রে
ত্রিশত বৌদ্ধাকে নিহত করিলেন।

অনন্তর ভীমসেন যুধিষ্ঠির কর্তৃক আদিষ্ট হইয়া ধনু-
র্ধান ধারণপূর্বক সুশঙ্খার প্রতি ধাবমান হইলেন। ধন্যা-
রাজও অসম্ভ্য শক্তিসম্ম বিমুক্ত করিয়া সুশঙ্খার প্রতি
বাণ নিঁকেপ করিতে লাগিলেন। অনন্তর ত্রিগৰ্ডরাজ নয়

ବାଣେ ଯୁଧିଷ୍ଠିରଙ୍କେ, ଏବଂ ଶ୍ରୀଚତୁର୍ମୁହେ ତନୀଯ ସୋଟିକଙ୍କେ ବିନ୍ଦ କରିଲେ, ଭୀଷମଙ୍କ ରୁକୋଦର ମର୍ମର ହଇଯା ସୁଶର୍ମାଙ୍କେ ଆକ୍ରମଣ କରିଲେନ, ଏବଂ ତନୀଯ ସୋଟିକଚତୁର୍ମୁହେ ଓ ପୃଷ୍ଠ-ରକ୍ଷକଦିଗଙ୍କେ ନିହତ କରିଯା, ମାରିଥିକେ ରଥୋପରି ହଇତେ ପାତିତ କରିଲେନ । ଚକ୍ରରକ୍ଷିବିଧ୍ୟାତ୍ ବୀରମଦିରାକ୍ଷି ତ୍ରିଗ-ର୍ଜାତିକେ ବିରଥ ଦେଖିଯା ତାହାର ଅତି ଶରସ୍ତି କରିତେ ଲାଗିଲେନ । ତଥମ ବିରାଟିରାଜ ଓ ଶକ୍ତର ରଥ ହଇତେ ଲମ୍ବ ଦିନୀ ପଡ଼ିଯା ତନୀଯ ଗଦାଗ୍ରହପୂର୍ବକ ତାହାର ଅତି ଧାର-ମାନ ହଇଲେନ । ଅନୁତ୍ତର ଭୀମମେଳ ତ୍ରିଗର୍ଜରାଜଙ୍କେ ପଳା-ଯନ କରିତେ ଦେଖିଯା ବଲିଲେନ ଅଛେ, ରାଜପୁତ୍ର ହଇଯା ମୁଦ୍ରେ ପରାଞ୍ଚଥ ହୋଇଯା ଉଚିତ ହୟ ନା । ତୁମ ଏତ କ୍ଷୀଣବଳ ହଇଯା କି ସାହସେ ରାଜପଦବୀଲାଭେ ଅଭିଲାଷୀ ହଇଯାଇ, ଏହି କଥା ବଲିଲେ ମେ ଜ୍ଞଙ୍କଣାଏ ପ୍ରତିନିର୍ବତ ହଇଲ । ଭୀମ-ମେଳ ଓ ଅମନି ରଥ ହଇତେ ଲମ୍ବଫର୍ଦ୍ରାନ କରିଲେନ, ଏବଂ ଅତି ଜ୍ଞାତ ବେଶେ ଗିଯା ତାହାକେ ଧୂତ ଉତ୍ସମ୍ମାନିତ ଓ ଭୂମିତେ ନିପାତିତ କରିଯା, ତାହାର ମଞ୍ଚକୋପରି ଅଶନି-ପାତ-ମଦୁଶ ଏକ ପଦାଶାତ କରିଲେନ, ମେ ଏକବାରେ ମୁକ୍ତିତ ହଇଯା ପଡ଼ିଲ । ଅନୁତ୍ତର ତନୀଯ ବଲଦଳ ରାଜାଙ୍କେ ବିରଥ ଓ ବିଚେତନ ଦେଖିଯା ଭୟବ୍ୟାକୁଳଚିତ୍ତେ ପଞ୍ଚାଯନପରାଯନ ହଇବେ, ମହାରଥ ପାଣୁବଗନ ଗୋଧନ ବ୍ୱର୍ଷିତ ଓ ସୁଶର୍ମାଙ୍କେ ଧୂତ କରିଯା ବିରାଟେର ସମ୍ମୁଦ୍ରୀ ହଇଲେନ ।

ତଥନ ଭୀମମେଳ, ତ୍ରିଗର୍ଜପାତିର ଗଲଦେଶ ଧରିଯା ଯୁଧିଷ୍ଠି-ରଙ୍କେ ଦେଖାଇଯା, ଏହି ପାପାଜ୍ଞାର ଜୀବନ ରକ୍ଷା କରୁ ଉଚିତ ହୟ ନା । ଏହି କଥା ବଲିଲେ, ପରମକୃପାନିଧାନ ଅଧାର ପାଣୁବିଜ୍ଞାନ ହାମ୍ୟ କରିଯା କହିଲେନ ଏହି ନରାଥମକେ ଛାଡ଼ିଯା ଦାଉ । ଅନୁତ୍ତର ଭୀମ ରାଜାଜ୍ଞାଯ ତାହାକେ ବିନ୍ଦ କରିତେ ନା

পাৰিয়া ক্ষেত্ৰে সমৰ্থনপূৰ্বক কহিলেন আৱে শুচ !
যদি তোৱ জীৱনে অয়োজন থাকে, তাহা হইলে আমাৰ
কথা আবণ কৰ । রণবিজয়ী ক্ষতিগণেৰ ধৰ্মহি এই বে,
পৰাজিত ব্যক্তি সৰ্বজনসমক্ষে দাসত্ব স্বীকাৰ কৰিলে
তাহাৰ জীৱন রক্ষা কৰিতে হৈয় । একথায় শুধিষ্ঠিৰভীমকে
সমৰ্থন কৰিয়া কহিলেন হুৱাআকে ছাড়িয়া গৈ, এ
বিৱাটেৰ দাসত্ব স্বীকাৰ কৰিয়াছে । অনন্তৰ শুশ্ৰাৰকে
সমৰ্থন কৰিয়া তুই দাসত্বশূণ্যল হইতে বিমুক্ত হইলি,
যা, এমত দুষ্কৰ্ম আৱকখন কৰিস না । ধৰ্মৱাঙ এই কথা
বলিলে সে অতি লজ্জিত ও অধোমুখ হইয়া রাজাৰকে
প্ৰণাম কৰিয়া অস্থান কৰিল । পাণবেৱা সে রাত্ৰিতে
বিৱাটেৰ সহিত মেই স্থানেই অবস্থিতি কৰিলেন ।

অনন্তৰ বিৱাটৰাঙ পাণবদিগেৰ লোকাভীত পৱা-
ক্রম সন্দৰ্ভনে পৱম পৰিতৃপ্ত হইয়া ঘথাচিত সম্মানপূ-
ৰ্বক কহিলেন, মদীয় ধনমস্পতি বিষয়ে আমাৰ যেকুপ
অধিকাৰ, আপনকাৰদিগেৰও সেইকুপ জানিবেন ।
একগে আপনাৰা সুখসচন্দে অবস্থান কৰুন । আমাৰ
অলঙ্কৃত কুন্যা ও বিবিধ ধন রত্নাদি যে কোন বস্তুতে
আপনকাৰদিগেৰ ইচ্ছা হয়, বলুন, তাহাই অদোন কৰি-
তেছি । অদ্য কেবল আপনকাৰদিগেৰ বিক্ষমেই প্ৰাণ
দান পাইলাম । অতএব অদ্যাৰধি আপনাৰা এই মৎস্য-
ভূমিৰ অধীনৰ হইলেন । পাণবগণ বিৱাটেৰ এইকুপ
কৃতজ্ঞতাসূচক বচন শুনিয়া কৃতাঙ্গলিপুটে কহিলেন,
নহারাঙ ! আপনি যে শক্তহস্ত হইতে নিৰ্বিলৈ বিমুক্ত
হইয়াছেন তাহাই আমাদিগেৰ পৱম লাভেৰ বিষয় ।
অনন্তৰ মৎস্যপতি শুধিষ্ঠিৰকে সমৰ্থন কৰিয়া বলিলেন,

অদ্য আপনাকে মৎস্যরাজে অভিষিক্ত কৰিতে আমাৰ নিভাস্ত অভিলাষ হইয়াছে, আপনি সকলেৰ উপর একাধিপত্য কৰিবেন, আমৰা সকলেই আপনকাৰ অধীন হইয়া থাকিব। হে বিশ্বেন্দু ! আপনাকে নমস্কাৰ কৰি, অদ্য আপনাৰই প্ৰসাদে সন্তোষগণেৰ মুখাবলোকন কৰিলৈ, এবং আপনাৰই অনুগ্ৰহে ছুদ্ধাস্ত শক্রহস্ত হইতে নিষ্ঠাৰ পাইলাম।

যুধিষ্ঠিৰ কহিলেন আমৰা মহারাজেৰ বাক্যেই কৃত-কৃত্য ও আনন্দিত হইলাম, অভিলাষ কৰি আপনি এই-কৃপ দয়াপূৰ্বণ হইয়া পৱন সুখে প্ৰকৃতি প্ৰতিপালন ও রাজ্য শাসন কৰুন, আমৰা চিৰকাল আপনকাৰ অনুচৰ হইয়া থাকিব, আমাদেৱ নিকট আৱ আপনকাৰ এতাদৃশ বিনয় প্ৰকাশেৰ প্ৰয়োজন নাই। এক্ষণে দৃতেৱা নগৱে গমন কৰিয়া মহারাজেৰ জয়ষ্ঠোৰণা ও আত্মীয়বৰ্গকে প্ৰিয় সৎবাদ প্ৰদান কৰুক। মৎস্যরাজ যুধিষ্ঠিৰেৰ বাক্যানুসৰে দৃতদিগেৰ প্ৰতি আদেশ কৰিলেন, তোমৰা দুৱায় নগৱে গিয়া বিজয়ষ্ঠোৰণা কৰ, এবং জানাও কল্য প্ৰাতঃকালে কুমাৰী ও নাগুৱিক বাৰনাৰী সকল অলঙ্কৃত হইয়া, এবং বাদৰ্কিৱেৱা সুসজ্জিত হইয়া নগৱ হইতে বহিৰ্গমন পূৰ্বক আমাদিগেৰ অগ্ৰসৰ হয়। রাজাজ্ঞায় দৃতগণ সেই রাত্ৰিতেই যাত্রা কৰিয়া, পৱন দিন প্ৰাতঃকালে নগৱে উপনীত হইয়া যথাৰ্থ বিজয় ঘোষণা কৰিল।

যেকালে মৎস্যরাজ সমস্ত সৈন্য লইয়া ত্ৰিগৰ্ত্তদিগেৰ প্ৰতি যাত্রা কৰিয়াছিলেন, সেই সময় সুষোগ পাইয়া দুৰ্বোধন ভীম, কৃপ, দুঃখাসন, দ্রৌণি, কৰ্ণ, বিকৰ্ণ

অঙ্গতি মহারথগণ সম্ভিবাহারে, উত্তরগোষ্ঠীহে উপস্থিত হইয়া প্রতিসহস্র গবী হরণ করেন। গোপ সকল ভয়ে পলায়ন করিতে আগিল। পরে গোপাধ্যক্ষ এই রূপ দুর্ঘটনা উপস্থিত দেখিয়া তৎক্ষণাৎ রূপাকৃত হইয়া আঙ্গনাম করিতেই নগরে প্রবিষ্ট হইল এবং রাজসভায় উপস্থিত হইয়া বিরাটভূয়কে দেখিতে পাইয়া কহিল কুরুগণ মহারাজের বচি সহস্র গবী হরণ করিয়া লইয়া যাইতেছে, আপনি শীত্র আসিয়া তাহাদিগকে পরাজিত করিয়া গোধূল রক্ষা করন। যদীপাল আপনার প্রতি সকল তার সমর্পণ করিয়া পিছাচেন। তিনি সভামধ্যে আমুসর্মদাই বলিয়া থাকেন মদীয় শনয় যুদ্ধবিদ্যায় অভ্যন্ত মিশুণ ও সর্বজ্ঞতাবে অমিমারই সদৃশ। এক্ষণে যাহাতে মহারাজের এই বাক্য অর্থ হয় এমত করন। কুরুকুল বিজিত করিয়া পোকুলের রক্ষা বিধান করন। রজতনিত খেতকার তুরঙ্গম সকল রথে যোজিত ও সৌর্যপত্তাকা উচ্চিত ছটক। আপনকার সারকস্থুহে সূর্যের গভীরাধ ও বিপক্ষ ক্ষত্রিয়কুল নিম্নল হউক। যজ্ঞপ ইত্পাণি অনুরগণ পরাজয় করিয়াছিলেন; তাহার ন্যায় আপনি কৌরবযোদ্ধাদিগকে পরাজিত করিয়া কীর্তিলাভ করন। পাণবদিগের অঙ্গনের ন্যায় আপনি এই অংস্যরাজ্যের পরম গতি হইয়াছেন, এক্ষণে যাহাতে মানবকা ধনরক্ষা ও রাজ্যরক্ষা হয় এমত করন।

উত্তর অঙ্গনাগণমধ্যে উপবিষ্ট ছিলেন, এজন্য দৃত-বাক্য শ্রবণে মনে মনে ভীত হইয়াও আজ্ঞায়া পুরুক কহিলেন যদি উপস্থুত সারথি পাই তাহা হইলে এখনই যুদ্ধযাত্রা করি। কিন্তু আমাৰ সারথ্য করিতে পারে এমত

ব্যক্তি প্রায় দৃষ্টিগোচর হয় না। অতএব এক জন ইয়-
য়ানবেক্তা সারথির অস্বেষণ কর।” অষ্টাবিংশতি রাত্ৰি
বে যুক্ত হইয়াছিল, তাহাতেই মদীয় সারথি বিনষ্ট হয়।
একলে অষ্টবিদ্যায় সুনিশ্চ এক জন সারথি পাইলে
মহাখড়া উচ্ছিষ্ঠ করিয়া সত্ত্ব সমৰণযোগ্য করি, এবং
বেমন দেবরাজ দানবকুল বিনষ্ট করিয়াছিলেন, তাহার
ন্যায় আমি একাকী বহুবৎসুকুল শক্তকুল আকৃষণ করিয়া
দুর্যোধন, শাস্ত্রব, কণ, বৈকর্তন, কৃপ প্রভৃতিকে শক্ত-
প্রতাপে নিষ্পীর্য ও পরাজিত করিয়া মৃহুর্ভূমধ্যে পৎ
অভ্যানন্দন করি। শূন্য পাইয়া কৌরবগণগো হরণ করি-
য়া লইয়া বাইতেছে, কি বলিব আমি সেখানে থাকিলে,
তাহারা মদীয় বল বীর্য ও রূপগাণিত্য সজ্জনে মনে
করিত সাক্ষাৎ অর্জনই বুঝি যুক্ত করিতে আসিয়াছেন।

রাজপুত্রের এই প্রকার বাক্য শুনিয়া অর্জন প্রিয়-
তমা ক্রপদতনয়াকে নিষ্কান্তে কহিলেন, তুমি উত্তরকে
বল, বৃহস্পতি পাঞ্চবিংশতির অতি উপস্থুত সারথি
ছিলেন, অধাৰ অধাৰ যুক্তে তীহাদিগের সারথা
করিয়াছেন, অতএব এই ব্যক্তিই আপনকার সারথি
হইতে পারিবেন।

উত্তর শ্রীজনমধ্যে তথাবিধ আবাস্থা করিতেছিলেন,
এমত সময়ে পাঞ্চালী তথায় উপস্থিত হইয়া কিঞ্চিৎ
লজ্জিতার ন্যায় রাজতনয়াকে সহোধন করিয়া কহিলেন,
আপনকার ভবনে বৃহস্পতি নামক হৃহস্পতিকার বে যুবা
আছেন ইনি অর্জনের প্রিয় সারথি ছিলেন। এবাক্তি
সেই মহাজ্ঞারই শিষ্য, ধনুর্বিদ্যা বিষয়ে উহী হইতে
কোন অংশেই স্ম্যন নহেন। এই যুবা সর্বদা সর্বকার্যে

পাঞ্চবিংশতের সাহা যা বিধান করিতেন।) থাণুরদহের
এই ব্যক্তিই খনঝয়ের সারথি করিয়াছিলেন। ইহাকে
অবস্থন করিয়াই তিনি সর্বভূত পরাজিত করেন।
থাণুরপ্রহে ইহার কুল্য সারথি আর কেহই ছিলেন
না। উক্ত বলিলেন টেলরিঙ্কি! তুমি বৃহস্পতির গুণাঘণ
সমষ্টই অবগত আছ, অতএব তুমি তাহাকে আমার
সারথি করিতে অনুরোধ কর। জৌপদী কহিলেন
আপনকার যে কনীয়সী ভগিনী আছেন বৃহস্পতি। ইহার
কথা অবশ্যই বৃক্ষ করিতে পারেন, আপনি তাহাকেই
বলুন। এ বিষয়ে আমি সাহসপূর্বক বলিতেছি যদি
ঐ ব্যক্তি আপনকার সারথি কর্ম শীকার করেন, তাহা
হইলে অবশ্যই কুকুল পরাজিত ও গোকুল সুরক্ষিত
হইবে সন্দেহ নাই।

জৌপদীর এই কথা শুনিয়া উক্ত ভগিনীকে সম্বো-
ধন করিয়া সমষ্ট অবগত করিলেন। যৎস্যরাজ-চুহিতা
তৎকালীন নৃক্ষণালায় পমন করিয়া ছান্দোবেশখারী যহা-
বাহ ধনঝয়ের সম্মুখীন হইলেন। যহাবীর পার্থ তদীয়
মনোগত তাৎ বুঝিতে পারিয়াও অনভিজ্ঞের ম্যায় জি-
জাসা করিলেন, রাজকুমারি ! তুমি কি নিমিত্ত আসি-
যাচ ? এত ব্যাকুলভাবে কাত্তগুই বা কি ? তদীয় বদন-
কমল কেন এমন অপ্রসর দেখিতেছি ? যথার্থ বল, কি
কোন দুর্ঘটনা উপস্থিত হইয়াছে ? রাজবালা বিনয়-
প্রবর্ষয ও প্রিয় সজ্জাবৎপূর্বক কহিলেন, বৃহস্পতি !
কোরবেরা আমাদিগের যাবতীয় গোধন হরণ করিয়া
লইয়া যাইতেছে। আমার জাতি যুক্ত্যাত্তি করিবেন।
কিন্তু কিম্বদন্ত হইল তাহার সারথি যুক্ত হত হইয়াছে,

ଉପଶୁକ୍ତ ସାରଥିର ଅଭାବେ ସାଇଟ୍ ପାରିବିଲେହେନ ନା । ତିନି ଉଦ୍‌ଦିଇମନା ହଇଯା ସାରଥିର ଅନୁମତାନ କରିବେଛି-
ଲେନ, ଏମନ ମଧ୍ୟେ ଟେରିଙ୍ଗ୍ରୀ ଆସିଯା ବଲିଲେନ ଆପଣି
ଅଶ୍ଵବିଦ୍ୟାରେ ଅତିପାରଦଶୀ, ଯୋଜ୍ଞପାଦାର ସମ୍ପଦର ଆପ-
ନାକେ ଅହାତ୍ମା କରିଯା ପୃଥିବୀ ଜଗ କରିଯାଇଲେନ । ଟେରି-
ଙ୍ଗ୍ରୀ ଏହି କଥା ଶୁଣିଯା ଜୋଷ୍ଟଭାନ୍ତ ଆମାକେ ଆପନକାର
ନିକଟ ପାଠାଇଲେନ । ଏକଣେ ମହାଶୟକେ ତୀହାର ସାରଥ୍ୟ
କର୍ମ ସ୍ତ୍ରୀକାର କରିବେ ହଇବେ । ବୋଧ ହୁଏ ଏତଙ୍କଥ କୌର-
ବେରୀ ଅବେଳା ଦୂର ଗମନ କରିଯାଇଛେ । ଆମାର ଅଭି ମହା-
ଶୟରେ ଅତ୍ୟନ୍ତ ମେହ ଆହେ ବଲିଯା ଏତ କରିଯା ବଲିବେ-
ଛି । ସମ୍ଭାବନାକୁ ଆମାର ଏ ବିଷୟେ ଉପେକ୍ଷା କରେନ, ଆମାର
କଥା ରଙ୍ଗା ବା ହୁଏ, ତାହା ହଇଲେ ଆର ଆମି ପ୍ରାଣ ଧାରନ
କରିବେ ପାରିବ ନା ।

ଅର୍ଜୁନ ରାଜଭନ୍ୟାକେ ଆଶ୍ରମ ଅଦାନ ପୁର୍ବକ ଦେଖେ
ଲାଇଯା ଉତ୍ତରେର ନିକଟ ଗମନ କରିଲେନ । ଅନୁତର ରାଜକୁ-
ମାର ବୁଝିଲାକେ ମାତ୍ରଙ୍କେ ନ୍ୟାଯ ଆସିତେ ଦେଖିଯା । ପ୍ରାୟ
ମହାବଗପୂର୍ବକ ବଲିଲେନ, ବୁଝିଲେ ! ବୀରବନ୍ଧୁଭାନ୍ତରସ ପ୍ରାଣ-
ନମ୍ବନ ଧନଶୟ ତୋମାକେ ମହାଯ କରିଯା ପ୍ରାଣବଦ୍ଧାଇଲୁ ଓ
ସମ୍ପଦ ବୁଝିରାଯ ଏକାଧିପତ୍ୟ ହାପନ କରିଯାଇଛେ । ଏକଣେ
ଆମି ପୋଥନ ରଙ୍ଗା ଓ କୌରବଯୋଦ୍ଧାଦିଗକେ ପାରାଜଯ କରି-
ବାର ମିମିତ ଯୁଦ୍ଧଯାତ୍ରା କରିବ, ତୋମାକେ ଆମାର ସାରଥ୍ୟ
କର୍ମ ସ୍ତ୍ରୀକାର କରିବେ ହଇବେ । ଟେରିଙ୍ଗ୍ରୀ ପ୍ରାଣବଦ୍ଧିତର
ବିଷୟ ଲାବିଲେବ ଜାନେ, ମେହ ଏ ବିଷୟେର ଅନ୍ତର୍ଦ୍ଦଶ କରି-
ଯାଇଛେ । ଆମି ତାହାରେ ଯୁଦ୍ଧ ଶୁଣିଯାଇ ଅଶ୍ଵବିଦ୍ୟା ଓ
ଧରୁର୍ବିଦ୍ୟାର ତୋମାର ବିଶେଷ ପ୍ରାରମ୍ଭଶିତ୍ତ ଆହେ । ବୁଝିଲା
କହିଲେନ, ଆମି ମୃତ୍ୟ ଗୌତ କରିଯା ଥାକି, ମୃତ୍ୟମେ ସାରଥ୍ୟ

করা আবশ্যিক নহে। উক্তর সে কথায় কর্ণপাত দ্বাৰা কৱিয়া পুনৰ্বার বলিলেন হইলে! শীত্র রথ অস্তুত কৰ, আৰ বিলৰ কৱা বিধেয় নহে। পার্থ রাজকুমারের এড়া-চূশ আগ্রহাতিশয় দৰ্শনে সন্তুষ্ট হইলেন এবং আপনি যুদ্ধবিদ্যার পৱন পশ্চিম হইলেও রামাগানের কৌতুক বৰ্জনাৰ্থ মিষ্টান্ত অনভিজ্ঞের ন্যায় বিপৰীত বীভিজনে যুদ্ধসঙ্গ কৱিতে আৱস্তু কৱিলেন। তাহা দেখিয়া যাবতীয় রূপণীগণ একৰোৱে হাস্য কৱিয়া উঠিল।

তখন রাজপুত স্বৰং মহামূল্য কথচ লইয়া হইলাকে সুসজ্জিত কৱিয়া দিলেন। পরে হইলা রথ আবশ্যন কৱিলে, আপনাই তদুপরি মিথিখজ সমুচ্ছিত কৱিলেন, এবং উজ্জুল কথচ পরিধান ও ধনুর্বাণ ধাৰণ পুৰুক হইলাকে সারথি কৱিয়া রণ্যাত্মা কৱিলেন। যাত্রাকালে উক্তরা ও তদীয় সখীসকল হইলাকে সংৰোধন কৱিয়া কহিল; আপনারা ভীম দ্রোণ কৃপাচার্য প্রভুত্বিকে পৰাজিত কৱিয়া আমাদিগের কীড়াপুত্রজিকার নিমিত্ত রমণীয় বিচিত্ৰ বগন আনন্দন কৱিবেন। হইলা কহিলেন রাজকন্য যখন তোমার ভাতা কৌরবদিগকে পৰাজয় কৱিবেন আমি তখন তাহাদিগের পাত্ৰবসন হৱণ কৱিয়া লইব। এই কথা বলিয়া রথে আৱোহণ কৱিয়া কলা ও বল্গা প্রহণ পুৰুক যাত্রা কৱিলেন। অঙ্গনাগণ মজল হইয়াছিল, কৌরবমহাযুদ্ধে রাজপুত্রের তদনুকূপ হউক, এই কথা বলিয়া প্রস্তান কৱিল।

অনন্তর রাজকুমার রাজধানী হইতে বহিৰ্গত হইয়া সারথিৰ অতি আদেশ কৱিলেন, কৌরবেৱে গোথন হৱণ

କରିଯାଇଯା ଥାଇତେଛେ, ତୁ ମି ଆମାକେ ଶ୍ରୀପ୍ରଭାଦ୍ଵାଦିଗେର ନିକଟ ଉପଚାଳିତ କର, ଆମ କଷମଧ୍ୟ ଭାବାଦିଗେର ପରାଭୂତ କରିଯା ଖୋକୁଳ ଲାଇଯା ହୁଏ ଅଭାଗମ କରିବ । ଅର୍ଜୁନ ଆଜ୍ଞାଯାଇ ଅଭି କ୍ରମବେଗେ ହୟଚାଲନା କରିଲେନ । ଏବେ, ଅଭ୍ୟୁତସାମେର ପୂର୍ବେ ଶାଶବନମୟୀପଙ୍କ ସେ ଶମୀହଙ୍କେ ପାଣ୍ଡବଦିଗେର ଅତ୍ର ଶତ୍ରୁ ସଂଗୋପିତ ଛିଲ, ମେଇ ହାନେଇ ରୁଧ ମିଳୁନ୍ତ କରିଲେମ । ତଥାହିତେ ସାମ୍ରାଜ୍ୟପରି କୁରୁବଳ ଦୃଷ୍ଟ ହଇତେ ଲାଗିଲ, ଏବେ ମୈନ୍ୟଦଲେର ପଦଦିଲିତ ପାର୍ଥିବ ଧୂଳି ନଭୋମଶୁଲେ ବାନ୍ଧ ହଇଯାଛେ ମୟନଗୋଚର ହିଲ ।

ଅନୁର ଅଞ୍ଚଳପୂର୍ବ ଭାଦୃଶ ମୈନ୍ୟଦଲେର କୋଳାହଳ ଶ୍ରୀପ କରିଯା ଏବେ ଅନ୍ତର୍ଯ୍ୟ ରଥପତାକା ଉତ୍ତରିଯନାନ ହଇତେଛେ, କର୍ଣ୍ଣ ଚର୍ଯ୍ୟାଧମ ଭୀଷମ ଜ୍ରୋଣ ଅଭୂତ ଅଗ୍ରିତବଳଶାଳୀ ଧନୁର୍ବିଦ୍ୟାବିଶ୍ଵାରଦ ରଣପଣ୍ଡିତମଶୁଲୀ ଚତୁର୍ଦ୍ଦିକ ରକ୍ତା କରିତେଛେ ନିରୀକ୍ଷଣ କରିଯା, ବିରାଟତନରେର ସର୍ବକାଯ ଭୟ ରୋମାଞ୍ଚିତ ହଇଯା ଉଠିଲ । ତଥବ ତିବି ଅର୍ଜୁନକେ ମହୋଧନ କରିଯା କହିଲେନ ବୁଝନଲେ ! କୁକୁରଗଣେର ମହିତ ଯୁଦ୍ଧ କରିତେ ଯାଓଯା ବାଇବେ ନା, ଦୂର ହଇତେ ଦେଉଯାଇ ଆମାର ଶରୀର ରୋମାଞ୍ଚିତ ହଇତେଛେ, ଏତାଦୃଶ ମୟରଥୀର ପ୍ରବୀରଙ୍ଗନେର ମହିତ ଯୁଦ୍ଧ ପ୍ରବିତ ହାତ୍ର ହାତ୍ର ଦେବତାଦିଗେର ମାଧ୍ୟ ବୋଧ ହୟନା । ଭୀମକାର୍ଯ୍ୟ କଶାଲିନୀ ହଞ୍ଜିରଥମଙ୍ଗଳା ପର୍ବତୀ ଭାଜଭୀଷଣା ଏହି ଭାରତୀ ମୈନ୍ୟର ମଧ୍ୟ ପ୍ରବିତ ହାତ୍ର ମହୁଶ ବାକୁଳ ଶରୀର କମ୍ପିତ ହଇତେଛେ, ଆମ ମୁହିତପ୍ରାର ହଇଟାହି । ଏହି କଥା ସଲିଯା ସବ୍ୟାସାଚିସମନ୍ତକ ପୁରୁଷାର୍ଥ ହୁଏ କରିଯା କହିଲେନ, ପିତା ଆମାକେ ଶୂନ୍ୟ

মন্দিরে রাখিয়া সমস্ত বৈন্যশামক লইয়া, তিনি কর্তৃদিগের সহিত যুক্ত করিতে পিয়াছেন। কৌরবদিগের অসম্ভব টেমন্ত, আমার একজনও নাই, বিশেষতঃ আমি বালক, এই অবল শক্তগণের সহিত আমার যুদ্ধে যাওয়া কোনো ঘটেই যুক্তিযুক্ত হয় না। অতএব নিরুত্ত হও, আমি ইহাদিগের সহিত যুক্ত করিতে পারিব না।

অর্জুন কহিলেন এখন এত ভয় পাইলে চলিবে না, আপনি প্রথমে আমাকে কৌরবদিগের মধ্যে লইয়া যাইতে আদেশ করিয়াছেন আমি তাহাই করিব। মহাশয় যাত্রাকালে শ্রীজনমধ্যে তাহুশ স্পর্শ করিয়া-ছিলেন, এখন যুদ্ধে না যাওয়া করিপে সন্তুব হইতে পারে। আপনি যদিগোধনরক্ষা না করিয়া গৃহে ফিরিয়া যান, তাহা হইলে বীরবর্গ ও নারীগণ সকলেই উপহাস করিবে। আমি যে সারিদ্যকার্যে অভিজ্ঞ, তাহা টেরিস্কুল ক্ষক্ত করিয়া বলিয়াছে, এক্ষণে শক্তকুল পরাজিত না করিয়া গৃহে গ্রাহিগ্রাম করা আমারও উচিত নয়। আমি টেরিস্কুল স্তুতিরাকে উত্তরার অঙ্গুরোধে ও মহাশয়ের আদেশে আসিয়াছি, কুকুল বিজিত না করিয়া কখনই ক্ষান্ত হইতে পারিব না।

উত্তর কহিলেন বৃহস্পতি কৌরবেরা আমাদিগের ত্বরণ ধন হস্ত করুক, এবং বীরগণ ও নারীসকল আমাদিগকে উপহাস করুক, তথাপি আমি কখনই কুকুল দিগের সহিত যুক্ত করিতে বাইব না। এই কথা বলিয়া রূপ হইতে অক্ষ দিয়া গান ও দর্পের সহিত ধনুর্বাণ বিসর্জন করিয়া পলায়ন করিলেন। শুরুপথের একপ ধর্ম নহে, বরং সমরে নিধন ও শ্রেষ্ঠ তথাপি তরু পলায়ন

କରା କର୍ତ୍ତବ୍ୟ ହୁଯ ନା, ଅର୍ଜୁନ ଏହି କର୍ମା ବଲିତେ ବଜିତେ ରାଜକୁମାରେର ପଞ୍ଚାଂ ଧାରମାନ ହଇଲେନ । ପଞ୍ଜିବେଶେ ଶୁଦ୍ଧୀର୍ବ ବେଣୀ ଇତ୍ତନ୍ତଃ ଚଳିତ, ଓ ଉତ୍ତରୀୟ ସମନ ବିଧୁମାନ ହଇତେ ଲାଗିଲ । ବିପଞ୍ଜପକ୍ଷୀର ସୋଙ୍କା ଲକ୍ଷଣ ଏହି ସାପାର ଦେଖିଯା ହାସ୍ୟ କରିଯା ଉଠିଲ ।

ଅନ୍ତରେ କୁଳଗଥ ଧନଞ୍ଜୟେର ବିଜ୍ଞାତୀୟ ବେଶ ସନ୍ଦର୍ଭରେ କରିଯା ବିଭକ୍ତ କରିତେ ଲାଗିଲ, ଭାରୀଚର ଛତାଶମେର ନ୍ୟାୟ ଏ, କେ ? ଇହାକେ କ୍ଲୀବରପୀ ଦେଖିତେଛି, କିନ୍ତୁ ଇହାତେ ଅର୍ଜୁନେର ଅନେକ ସୌମାହୃଷ୍ୟ ଆଛେ । ଇହାର ଶିରଃପ୍ରୀବା ଓ ବାହୁଦୟ ଅବିକଳ ଅର୍ଜୁନେର ନ୍ୟାୟ, ବିକରମ ମେହି ପ୍ରକାର । ବିଶେଷତଃ ଏକାକୀ ଆମାଦିଗେର ମହିତ ଯୁଦ୍ଧ ଅଗ୍ରସର ହୁଏଇ ଅର୍ଜୁନ ତିମ ଆର କାହାର ଓ ମାହୁ ହୁଯ ନା । ବୋଧ ହୁଯ ବିରୀଟିବବନେଇ ଅର୍ଜୁନ ଛଟବେଶେ ଅବଶ୍ଵାନ କରିଯା ଧାକିବେକ । ବିରୀଟ ଶୂନ୍ୟଗେହେ ଏକମାତ୍ର ପୁତ୍ର ରାଧିଯା ଯୁଦ୍ଧ ଗମନ କରିଯାଇଛେ, ଏ ବାଲକ, ବାଲତାଦ-ଅୟୁଜ୍ଞ ସୀଯ ପୌର୍ଯ୍ୟ ବିବେଚନା କରିତେ ନା ପାରିଯାଇ, ଇହାକେଇ ସାରଥି କରିଯା ଯୁଦ୍ଧ କରିତେ ଆସିଯାଇଲ । ଏକଟେ ଆମାଦିଗକେ ଦେଖିଯା ତମେ ସ୍ବାକୁଳ ହିୟା ପଲା-ଯନ କରିତେଛେ, ଅଭିତୀଯ ସୋଙ୍କା ଧନଞ୍ଜୟ ତାହାକେ ଧରି-ବାର ନିମିତ୍ତ ପଞ୍ଚାଂ ଧାରମାନ ହଇଯାଇଛେ ।

କୌରବେରୀ ଏଇଙ୍କପ ନାନାବିଧ ବିଭକ୍ତ କରିତେ ଲାଗିଲ । ଅର୍ଜୁନ ଦ୍ରୁତବେଶେ ପଦଶତ ଗମନ କରିଯା ଉତ୍ତରକେ ଧରିଯା ବିବିଧ ଅବୋଧବଚରେ ଦୁର୍ବାହିତେ ଆଗିଲେନ । ରାଜକୁମାର କିନ୍ତୁ ତେଇ ସମ୍ପଦ ହଇଲେନ ନା, ବର୍ତ୍ତ ବିରତିଶର କାତରତା ଓ ଦୀନତା ପ୍ରକାଶପୂର୍ବକ ବଜିଲେନ, ହେ କାହାଣିରୁହମଲେ । ଶ୍ରୀମତ୍ ଇତ୍ସ ଅଭିମିହନ୍ତ କର, ଜୀବନ ଧାକିଲେ ଅନେକ ମନ୍ଦଲ

হইবে । আমি হৃতে গতগোকে তোমাকে নিষ্কপূর্ণ এক শক্ত সুবর্ণকুণ্ড ও মহাপ্রতাসস্পন্দ আটটী ঈশ্বর্য মণি প্রদান করিব, এবং সুবর্ণদণ্ডশোভিত সর্বোপকুরুত্যুক্ত একথানি রুখ ও দুশটী মাত্রক দান করিব, আমাকে ছাড়িয়া দাও । অঙ্গুল ঈষৎ হাম্ব করিয়া তাহার হস্ত ধরিয়া রথের নিকট উপস্থিত হইলেন, এবং তাহাকে নিতান্ত তীক্ষ্ণ ও হতচেতনপ্রায় বিবেচনা করিয়া আশ্বাসবাক্যে কহিলেন, আপনকার কোন ভয় নাই, যদি আপনি যুক্ত করিতে একান্ত অপারগই হয়েন, তাহা হইলে আমি ই বৃক্ষ করিব, আপনি সারথ্য কর্ম সম্পাদন করুন । ক্ষত্রিয়কুলে অশ্বগ্রহণ করিয়া সমরে প্রবাঞ্জু থ হওয়া কোন মতেই উচিত নহে । আমি মুহূর্ত মধ্যে যাবতীয় যোকাকাকে প্রাঙ্গিত করিয়া গোধূল লইয়া আসিব, আপনি রূপক্ষেত্রে অতি সারথানি থাকিবেন । অঙ্গুল এইরূপে উজ্জ্বরকে প্রবোধন পূর্বক, উভয়ে রথোপরি আরোহণ করিয়া শমীরক্ষাভিযুক্ত গমন করিতে লাগিলেন ।

তীব্র, ঝোপ, কৃপাচার্য প্রভৃতি কুরুবীর খণ্ড ক্লীববেশধারী নরসিংহকে রুথে আকৃত দেখিয়া থনঞ্জয় আশঙ্কা করিয়া অত্যন্ত উদ্বিগ্ন হইলেন । অনন্তর ঝোপাচার্য যাবতীয় যোকাকে সহস্রা নিম্নস্থান ও আকন্দিক উৎপাতসমূহ নিরীক্ষণ করিয়া কহিলেন অম্ব আমাদিগের অভ্যন্ত অশুভ দিন উপস্থিত হইয়াছে, এই দেখ অতি অচল কুক্ষ সমীরুণ শর্কর বর্ষণ করিতেছে, ভয়বর্ণ ভয়স্তোবে নতোপগুল পরিপূর্ণ হইতেছে, কুক্ষবর্ণ ঘৰসকল অনুত্তাকার দৃষ্ট হইতেছে, কোব হইতে অন্ত্রসমস্ত নিঃসৃত হইয়া পড়িতেছে, শিবী সকল অশিব রূপ ও

তুরগঁগণ অঙ্গ বিসর্জন করিতেছে, এবং খোজা সকল
বিশৃঙ্খলাকে কল্পিত হইতেছে। ষেকুপ দেখিতেছি,
বোধ হয় মহাত্ম্য অতি বিকটবর্তী হইয়া আসিতেছে।
অহে যোদ্ধা সকল তোমরা সকলেই সাবধান ও স্ব স্ব
রক্ষা বিষয়ে সবচ্ছ হও, টসন্য বাহবিন্যাস কর এবং
গোধন রক্ষা কর, অদ্য মহাবিপদ উপস্থিত হইল। ঐ
দেখ, নিখিল-ধূর্ধর-প্রধান মহাবীর পার্থ নপুংসক-
বেশে সংগ্রামে আসিতেছে।

পরে ভৌগুকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন বোধ হই-
তেছে অদ্য অঙ্গনাবেশধারী ইন্দ্রস্তু আমাদিগকে পরা-
জিত করিয়া গোধন লইয়া যাইবে। ইহার সাহস ও
পরাক্রমের কথা কি কহিব। সমস্ত সুরাম্বুর একত হইয়া
যুক্তে প্ৰহৃত হইলেও ধনঞ্জয় কিছুম্যত ভীত বা প্রতি-
মিহৃত হয় না। অঙ্গুন বীৰ্যা ও ঝুণপাণিত্যবিষয়ে ইন্দ্র
হইতে কোন অৎশেষ মূল্য নহে। যুক্তে প্ৰহৃত হইলে
কাহাকেও ক্ষমা কৰিবে না। অধিক কি বলিব, হিমালয়
পৰ্বতে কিৰাতবেশী মহাদেব ইহার সহিত যুক্ত কৰিয়া
পৱন পৱিত্রোষ প্রাপ্ত হইয়াছিলেন। কৌৰবদল অধ্যে
ইহার প্রতিযোদ্ধা এক জনও দৃষ্টিগোচৰ হৱ না।

অনন্তুর কৰ্ণ দ্রোগবচনে কিঞ্চিৎ বিৱৰণভাৱ প্ৰকাশ
কৰিয়া বলিলেন মহাশয়! প্ৰায় সৰ্বদাই অঙ্গুনের শৃণ-
বৰ্ণনকালে আমাদিগের নিম্নাই কৰিয়া থাকেন, কিন্তু
আপনি নিশ্চয় আলিবেন আমাৰ এবং দুর্দৰ্যাধূমের
কলামাত্ৰ ক্ষমতা ও অঙ্গুনের নাই। এ কথায় দুর্দৰ্যাধূম
রাখিয়েকে সম্বোধন কৰিয়া কহিলেন এ যদি বথাৰ্থ
পার্থই হয়, তাহা হইলে আমাদিগের সমস্ত পৱিত্ৰন

সার্থক হইল, ইহাকে পুনর্বার দ্বাদশ বর্ষ বনবাস ও এক বৎসর অজ্ঞাত বাস করিতে হইবে। অন্য বাজি হইলে নিশ্চিত শরণপ্রাপ্তারে এই দণ্ডেই বিনষ্ট হইবে, অতএব উচ্চযথাই তরয়ের বিষয় কি।

কৌরবদলমধ্যে এই প্রকার বাদামুবাদ হইতে লাগিল। এ দিকে অর্জুন শমীরক্ষের মূলে উপনীত হইয়া বিরাটভন্যকে বলিলেন উত্তর! তোমার এই ধনু মদীয় বাহুবল সহ করিতে পারিবে না, আমি যখন বাজী কুঝর ও প্রবল শক্রদল বিমর্শনে প্রবৃত্ত হইব তখন এই জীব ধনু অতি গুরুত্বারে ও বাহুবিক্ষেপে তগ্র হইয়া যাইবে। অতএব এই শমীরক্ষে পাণ্ডুভন্যগণের ধনুর্বাণ সকল নিবন্ধ আছে, সুধিষ্ঠির ভীম নকুল ও সহস্রের খজা শর ও দিবা কবচ আছে, এবং এই স্থানেই পার্থের অভিবৃহৎ অত্রণ গুরুত্বারসহ সৌবৰ্ণ গাত্রীব ও অন্য অন্য সুদৃঢ় অস্ত্রশস্ত্র সমস্ত আবন্ধ আছে, আনয়ন কর।

উত্তর বলিলেন আমরা শুনিয়াছি এই রুক্ষে একটা মৃতদেহ উদ্বৃক্ষ আছে, আমি রাজপুত্র হইয়া কি঳ুপে স্পর্শ করিব, করিলে অপবিত্র ও অস্পৃশ্য হইতে হইবে। রুহস্থ কহিলেন অপবিত্রভার আশঙ্কা করিও না, উহা শব্দ নহে, পাণ্ডবদিগের ধনুর্বাণ সমস্ত একত্র বন্ধ করা আছে। শব্দ হইলে আমি কখনই একপ বলিতাম না। একথার রাজকুমার রথহইতে অবতীর্ণ হইয়া রুক্ষে আঁড়োহণ করিলে, অর্জুন বলিলেন রাজকুমার! তুমি রুক্ষের অগ্র হইতে সমুদ্বায় অস্ত্রশস্ত্র অবরোপিত করিয়া স্ফৰায় বন্ধন অপনোদন কর। উত্তর মেই শব্দাকৃতি অস্ত্রভার গ্রহণপূর্বক তদীয় পরিবেষ্টন বিমোচন করিলেন এবং

বিচিৰ ভন্নুজ সকল পৱিমুক্ত কৱিয়া। ভন্নাধ্যে গাঞ্জীৰ ও আৱ চাৰিখানি ধনুক দেখিতে পাইলেন। যজ্ঞপ স্বৰ্য্যা-দয়ে দিব্য অভাৱ আবিৰ্ভাৱ হয়, তজ্ঞপ বিমুক্তমাৰ্জ সেই সমস্ত ধনুকেৱ প্ৰতা একবাৱে চতুৰ্দিকে ব্যাপ্ত হইয়া পড়িল।

তখন রাজহুৰাৰ অত্যন্ত বিন্ময়াপন হইয়া। প্ৰত্যেক চাপ স্পৰ্শপূৰ্বক পাৰ্থকে কৃষ্ণঃ জিজ্ঞাসা কৱিতে জাগিলেন, এই সহস্রকোটি সৌবৰ্ণ বিন্দুশতে সুশোভিত ধনুকখানি কাহাৱ। যাহাৱ পৃষ্ঠ সুবৰ্ণময় এবং পাৰ্ষ্যছয় অভি মনোহৱ, এ কাহাৱ ধনু। যে ধনুৱ পৃষ্ঠে ইজ্ঞ-গোপ-পৱিষ্ঠাৰা পৱিষ্ঠাভিত রহিয়াছে এখানি কাহাৱ। যাহাতে তেজঃপ্ৰজ্ঞলিত সুবৰ্ণময় সুৰ্য্যতন্ত্ৰ প্ৰকাশিত হইয়াছে এ ধনু কাহাৱ। যাহাৱ পৃষ্ঠদেশে তপনীয়-বিভূষিত সৌবৰ্ণ শলভকুল বিৱাজ কৱিতেছে, এই বা কাহাৱ। হিৱঘং তুণে নিহিত কলধোতাগ্ৰ লোমবাহী এই সহস্রটী মাৰাচ কাহাৱ। অৰ্কচন্দ্ৰনিত এই সুদীৰ্ঘ সপ্তশত শৱই বা কাহাৱ। যে বাণে পঞ্চশার্দ্দলেৱ চিহ্ন ও যাহাতে বৱাহকৰ্ণলাঙ্গিত দশশৱ মিলিত রহিয়াছে এই বা কাহাৱ। যে বাণেৱ পুৰুষি লৌহবয়, এই কঠোৱ শৱই বা কাহাৱ। হৃদুপত্ৰবৃক্ত পীতৰ্বণ স্তুল শৱগুলিই বা কাহাৱ। গুৰুভাৱসহ দিব্য সুদীৰ্ঘ এই সায়কই বা কাহাৱ। ব্যাপ্রচাৰ্য্যাঙ্গত কোশে নিহিত হেমথচিত পৃষ্ঠল কিকিনীয়ুত নিশ্চল থজ্জবই বা কাহাৱ। গৰ্বকোশস্থিত এই থজ্জবই বা কাহাৱ। উজ্জুল পীতৰ্বণ গুৰুতন্ত্ৰ যে নিঞ্জিখ হৈমকোশে নিহিত রহিয়াছে এই বা কাহাৱ। পাঞ্চ-নথকোশস্থিত নিবধদেশোৎপন্ন তন্ত্ৰবাৱিই বা কাহাৱ।

এবং হেমবিল্লু শোভিত এই অসিত খজাই বা কাহার ।
বিশেষ করিয়া বলুন, আমি অচৃতপূর্ব এই সমস্ত অসিত
শক্তি সম্পর্কে ভীত ও চমৎকৃত হইয়াছি ।

পার্থ কহিলেন তুমি প্রথমে যে ধনুর কথা জিজ্ঞাসা
করিলে উহা জিজ্ঞাসা করিয়া গান্ধীব। অর্জুন এই সর্বায়ুধ-
প্রদান গান্ধীবদ্বারা জিজ্ঞাসা করিয়াছি-
লেন। দেব দানব ও গন্ধর্বগণ অসম্ভা বৎসর পর্যন্ত
ইহার পূজা করেন। ইহা প্রথমে বর্ষসহিত ত্রিকার হলে,
তৎপরে সার্টিফিক-সহজ বৎসর প্রজাপতির নিকটে থাকে।
সুরাজ পঞ্চাশীল বৎসর, বিজ্ঞান পঞ্চাশীল বৎসর, এবং
বরুণ শীত বর্ষ পর্যন্ত ইহার সেবা করেন। পরিশেষে
পার্থ বরুণের নিকট ইহাতে এই সর্বায়ুধগুলি দিব্য ধনুক
আপ্ত হইয়া পঞ্চমষ্ঠি বৎসর ধারণ করিয়াছেন। যে ধনুর
পৃষ্ঠ সুবর্ণময় এবং পর্ণিছয় অঙ্গ মনোহর উহা ভীমের।
ভীম এ কার্য কর্তৃব্য সমগ্র পূর্বদিক জয় করিয়াছিলেন।
যে ধনুর পৃষ্ঠে ইঙ্গোপের চিহ্ন আছে উহা যুদ্ধিষ্ঠি-
রের। যে ধনু সৌবর্ণমুর্যে পরিশোভিত হইয়াছে উহা
নকুলের, এবং যাহা তপনীয়চিত্রিতশলতসমূহে সুশো-
ভিত দেখিতেছে, উহা সহদেবের ধনু ।

এই যে লোমবাহী সহজী শর দেখিতেছে উহা
অর্জুনের। ঐ সমস্ত বাণ সময়ে অঙ্গলিত পাবকের
ন্যায় শোভা ধারণ করে এবং কিছুতেই ক্ষয় আপ্ত হয়
ন। চতুরবিহারীভূত্য, মিশিত বাণগুলি ভীমের। যে
সকল বাণে হরিতবর্ণ শার্দুলের চিহ্ন আছে উহা নকু-
লের। নকুল এ সমস্ত সূতীকৃ শৰদ্বারা কৃত্য অভিটীদিক
জয় করিয়াছিলেন। এই যে পূর্বার্জিতেই হয় অতি-

କଠୋର ଶର ଦେଖିତେଛ ଉହା ସହଦେବେର । ଏବଂ ହେମପୁଞ୍ଜ
ତ୍ରିପର୍କ ହୃଦ୍ୟପତ୍ରମୁତ୍ ଶୀତଳର୍ଥ ହୁଲ ଶର ସକଳ ରାଜ୍ଞୀ ସୁଧି-
ଟିରେର । ଅତିଭାବମହ ଏହି ଶୁଦ୍ଧୀର୍ବ ବାଣଶୁଳି ଅର୍ଜୁନେର ।
ସେ ଖଜ୍ଞ ପ୍ରକାଶ ବ୍ୟାକ୍ରାଚର୍ଯ୍ୟାବ୍ଲୁତକୋଣେ ନିହିତ ଆଛେ ଉହା
ଭୀମମେନେର । ଉହା ଅଭି ଶୁଭୃତ ଏବଂ ବିପକ୍ଷପକ୍ଷେର ସଂ-
ପରୋନାତ୍ମି ଭୟକର । ଗରାକୋଣେ ବିପୁଲ ଖଜ୍ଞ ସହଦେ-
ବେର । ଯାହାର ସୁତ୍ତି ହେମମୟ ଓ ସାହା ହେମକୋଣମଧ୍ୟେ
ନିହିତ ରହିଯାଛେ ଉହା ଥର୍ମରାଜେର ଖଜ୍ଞ । ପାଞ୍ଚନଥ-
କୋଣେ ନିଶ୍ଚିଂଶ ନକୁଳେର, ଏବଂ ଏହି ସେ କାଞ୍ଚନ-ବିଶ୍ଵମୟ
ଶୁଭୀକୁ ଖଜ୍ଞଥାଲି ଦେଖିତେଛ ଉହା ଅର୍ଜୁନେର ।

ଉତ୍ତର କହିଲେନ ଶୁର୍ବଣନିର୍ମିତ ଅର୍ଜୁନି ଅକ୍ଷୟନ୍ତ ମନୋ-
ହର । ଭାଲ, ଜିଜ୍ଞାସା କରି, ମେହି ସକଳ ଯହାଙ୍ଗଗଣ ଏକଥେ
କୋଥାଯ । ସୁଧିଟିର ଅକ୍ଷକ୍ଷିଡାଯ ପରାଜିତ ଓ ରାଜ୍ୟବି-
ଶୁକ୍ର ହଇଯା ଭାତୁଗଣ ମଯତିବାହାରେ କୋଥାଯ ଗମନ କରି-
ଯାଇଛନ । ଏବଂ ଶ୍ରୀରାତ୍ରଭୂତ ପାଞ୍ଚାଲୀଇ ବା ଏକଥେ କୋଥାଯ
ଆଛେନ, ତିନିଙ୍କ ତୀହାଦିଗେର ଅଭୁସରଣ କରିଯାଇଛନ
ଫିନିଯାଛି । ଅର୍ଜୁନ କହିଲେନ ତୀହାରା ସକଳେଇ ତୋମା-
ଦିଗେରଇ ଜୀବନେ ଛାପିବେଶେ ଅବସ୍ଥାନ କରିତେଛେନ । ମଂସ-
ନାଥେର ସତ୍ୟ ଯିନି ସର୍ବଦା ପାଞ୍ଚକ୍ଷିଡା କରେନ୍ ତିନିଇ
ରାଜ୍ଞୀ ସୁଧିଟିର । ଯିନି ବଜ୍ରବ ନାମେ ଖ୍ୟାତ ହଇଯା ବିରା-
ଟେର ପାକଶାଳାଯ ଆଛେନ, ତିନିଇ ଭୀମ । ଆମି ଅର୍ଜୁନ,
ଅଷ୍ଟବଜ୍ର ନକୁଳ, ଗୋରକ୍ଷକ ସହଦେବ । ଏବଂ ଯିନି ଶୁଦେଷାନ୍ତ
ବୈରିକ୍ଷ୍ଣୀ ହଇଯା ଆଛେମ ଓ ଯାହାର ବିଶିଷ୍ଟ ରୂର୍ଦ୍ଧାର କୀଟ-
କଷମ ନିହିତ ହଇଯାଛେ, ରମଣୀରାତ୍ରକପା ପଞ୍ଚାଳରାଜୁନର୍ମରା
ହୌପଦ୍ମୀଇ ମେହି ।

ଉତ୍ତର କହିଲେନ ଆମରା ପୁର୍ବାବଧି ପାର୍ଥେର ସେ ଦଶମି

নদি অতি আছি, আপনি যদি তাহা বলিতে পারেন
তাহা হইলে আপনকার কথায় বিশ্বাস জনিতে পারে।
অজ্ঞন কহিলেন আমার দশ নাম শুন, অজ্ঞন, কান্তন,
জিঙ্গু, কিরীটী, শ্বেতবাহন, বীভৎসু, বিজয়, কৃষ্ণ, সবা-
সাচী ও ধনঞ্জয়। উভয় কহিলেন এই দশ নাম পার্থের
কি নিমিত্ত হইয়াছে যদি সবিশেষ বর্ণন করিতে পারেন
তাহা হইলে আপনি বে অজ্ঞন তদ্বিষয়ে আর সন্দেহ
থাকে না।

অজ্ঞন কহিলেন সকল জনপদ জয় করিয়া ধন গ্রহণ
করাতে লোকে আমাকে ধনঞ্জয় বলিয়া থাকে। অধান
অধান যোক্তাদিগকে সুন্দেশ পরাজিত না করিয়া কান্ত
হই না, একারণ আমার একটী নাম বিজয় হইয়াছে।
কান্তনকর্ণশালী শ্বেতবৃৰ্দ্ধ ঘোটক অনীয় বৃথৎ যোজিত
হয়, এজন্য আমার নাম শ্বেতবাহন হইয়াছে। হিমা-
লয় পর্বতে দিবাভাগে উভয়ফলনী নক্ষত্রে আমার জন্ম
হয়, একারণ লোকে আমাকে কান্তন বলিয়া থাকে।
পুরো অধান দানবকে সুন্দেশ পরাজিত করাতে দেবরাজ
তুষ্ট হইয়া আমার মন্তকে কিরীট প্রদান করেন, অজন্য
আমার একটী নাম কিরীটী হইয়াছে। রূপহৃঢ়ে কথনই
বীভৎস কার্য করি না, এজন্য লোকে আমাকে বীভৎসু
বলিয়া থাকে। আবি উভয় হস্তে তুল্যকৃপে গাত্রীব
বিকারণ করিতে পারি, একারণ আমার একটী নাম সবা-
সাচী হইয়াছে। সপ্তরাত্ন পৃথিবীতে আমার সহশ বৰ্ণ
অভিহুর্বত এবং আবি সর্বদাই নির্ণয় কার্য করিয়া
থাকি, এজন্য সকলে আমাকে অজ্ঞন বলিয়া থাকে।
আবি অতি সুরক্ষিত শক্তিকেও অয় করিয়া থাকি, এই হেতু

আমাৰ একটী মাথ জিকু হইয়াছে। কৃষ্ণ ও গোৱৰ বৰ্ণ
বালকেৰ অতি প্ৰিয়, এই হেতু পিণ্ডি আমাৰ মাথ কৃষ্ণ
ৱাখিয়াছেন।

জাজুকুমাৰ অজ্ঞনেৰ এই সমস্ত বাক্য শ্ৰবণে চমৎকৃত
হইয়া উঁহাকে অজ্ঞন বলিয়া স্থিৰ কৰিলেন এবং প্ৰ-
মালাদিত মনে অভিযোগ ও সংশ্লেষণ পূৰ্বক কৰিলেন
অদ্য আমাৰ পৱন শুভ দিন, আপনকাৰ পৱিচয় আগু
হইলাম। আমি অজ্ঞন প্ৰযুক্ত যে সমস্ত অযুক্ত কথা
কৰিয়াছি তজন্য অপৰাধ আৰজনা কৰিবেন। মহাশয় !
ইতিপূৰ্বে ছাপৰেশ্বৰে সকল কাৰ্য কৰিয়াছেন তাহাতে
আপনাৰ নিকট কিছুমাত্ৰ ভয় ছিল না, বৰং আপনাতে
সম্পূৰ্ণ স্মেহেৱ সংকাৰ হইয়াছে। অনন্তৰ উভয় অভি
বিনীতভাৱে কৰিলেন, হে বীৱৰ ! আমিই আপনকাৰ
সাৱধি হইলাম এখন কোথায় যাইতে হইবে আজ্ঞা
কৰুন। অজ্ঞন কৰিলেন কোমাৰ কোন ভয় নাই,
আমি কণমধ্যে দুদীৰ শক্তকুল দলন কৰিতেছি। একথে
এই সমস্ত তুণ মদীয় রথে আবলা কৰ এবং শুবৰ্গথচিত
ঐ কৰুণালধাৰি আনন্দ কৰ।

অনন্তৰ উভয় অন্তৰ্শক্তি সমস্ত প্ৰহণ কৰিয়া সত্ত্বৰ ঝুঁক
হইতে অবজ্ঞা হইলে, অজ্ঞন পুনৰ্বাৰ কৰিলেন আমি
কৌৱৰদিগেৰ সহিত যুদ্ধ কৰিয়া এখনই গোড়াৰ অভ্য-
হৱন কৰিব, কোমাৰ কোন শক্ত নাই। গৌণীৰ ধৰ্মক
ধাৰণ কৰিয়া রথে আৱেোহণ কৰিলে আমাৰে মকহই
পৱনজিত কৰিতে পাৱিবে ন। উভয় কৰিলেন যুদ্ধবিদ্যা
বিকল্পে মহাশয়েৰ বে কেশবতুল্য পাৱনপৰ্বতী তাহা সক-
লেই জানে, কৰিবয়ে আমাৰ সংশয় নাই। কিন্তু এইসাব

সংশয় হইতেছে আপনি সর্বশুলকণ-সম্পদ হইয়া কোন্
কর্মবিপাকে ক্লীবত্ত আগ্রহ হইলেন ।

পার্থ কহিলেন আমি জ্যেষ্ঠের আদেশে সৎবৎসর
কাল এই অস্ত প্রতিপালন করিয়া, সম্পত্তি অতভাব
হইতে উত্তীর্ণ হইয়াছি, বস্তুতঃ আমি ক্লীক নই । উক্ত র
বলিলেন আমি অত্যন্ত অনুগ্রহীত হইলাম, যহাশয়ের
দর্শনাবধি মনে মনে চিন্তা করিতাম ইদৃশ পুঁজকণ-
ক্ষান্ত ব্যক্তি কখনই নপুঁসক হইতে পারে না । অদ্য
আমার মেই বিতর্কের মীমাংসা হইল । আপনি সহায়
হইলে তিদর্শগণের সহিত যুদ্ধ করাও অকিঞ্চিতকর
বোধ হয় । অতএব আমার আর কোন ভয় নাই । সং-
শয় দূর হইয়াছে । এক্ষণে ইতিকর্তব্য বিষয়ে আজ্ঞা
করিয়া কৃতার্থ করুন । সুরাধ্য কার্য্যে আমার সম্পূর্ণ পাঁর-
দর্শিতা আছে । যদ্যপি দারুক বাস্তুদেবের ও মাত্তলি
দেবরাজের সারথ্য করিয়া থাকে, অদ্য যহাশয়ের সারথি
হইয়া আমিও তদমৃক্ষপ করিব । এবং এই যে ঘনীয়
বাহনচতুষ্টয় দেখিতেছেন, ইহারা অত্যন্ত উৎকৃষ্ট । যে
ষ্টোটকটী দক্ষিণাত্য বহন করিতেছে এ সর্বতোভাবে
সুগ্রীবের সদৃশ । ইহার এমন বেগ যে ধৰিমাম হইলে
পদ বিক্ষেপ চক্রতে লক্ষ্য করা যায় না । যে তুরঙ্গমবরু
বার্ধুর বহন করিতেছে এ বেগে মেঘশুঙ্গের তুল্য ।
দক্ষিণ পাঁরিহাহক ষ্টোটকটী বহুত্বিক উপেক্ষা ও বলবান ।
যে অস্ববর বাস পার্ক বহন করিতেছে ইহার বেগ সর্ব-
তোভাবে ট্যাবের তুল্য । এ রখে যহাশয়ের অষ্টোগ্র
নহে, অতএব ইহাতে আরোহণ করিয়া যুক্ত যাত্রা করুন ।
তখন অস্ত্রুন বাহুদ্বয় হইতে বলয় বিশোচন করিয়

ଓ ବିଚିତ୍ର ମୌର୍ଯ୍ୟ ସର୍ଜନ ପରିଧାନ କରିଯା କୃଷ୍ଣବର୍ଣ୍ଣ କେଶପାଶ ଶୁଭବନେ ଆବଦ୍ଧ କରିଲେନ । ଅଭିନ୍ନର ପ୍ରାଣୀ ଓ ଶୁଭି ହଇଯା ପ୍ରୟାତ ମନ୍ଦିରର ଧାରଣା କରିଲେ, ଅନ୍ତର ସକଳ ମୁଦ୍ରାପର୍ଚିତ ହଇଯା କୃତାଙ୍ଗଲିପୁଟ୍ଟେ ବଲିଲ, ପାଞ୍ଚବନ୍ଦନ ଏହି ଆପନକୁର କିଙ୍କରେରା ଉପଚିତ ହଇଯାଛେ । ଅର୍ଜୁନ ପ୍ରଗତିପୂର୍ବକ ବଲିଲେନ ତୋମରୀ ଆମାର ଚିତ୍ତକୋଣେ ସନ୍ତ ପ୍ରକାଶିତ ଥାକ । ଅର୍ଜୁନ ମହାମ୍ୟବଦନେ ଏହି କଥା ବଲିଯା, ଗାତ୍ରୀବେ ଜୀବୋପଗ କରିଯା ଟକାରଖଲି କରିଲେନ, ଶୈଲେ ଶୈଲପାତ ହଇଲେ ସର୍ଜପ ଶବ୍ଦ ହୟ ତାହାର ମାୟ ଭୀଯଗ ନିର୍ମୋଦ ମୁଦ୍ରିତ ହଇଲ, ଅଭ୍ୟର୍ଥ ବାସୁ ସହିତେ ଲାଗିଲ, ବ୍ରହ୍ମ ଉଲ୍କାପାତ ଓ ଦିକ୍ ସକଳ ଆଚ୍ଛନ୍ନ ହଇଲ, ମହାକର୍ମ ସକଳ କର୍ମିତ ହଇଯା ଉଠିଲ । ମେହି ଶ୍ରେଷ୍ଠଟିରର ରବେ କୁରୁ-ଦିଗେର ଶ୍ରେଷ୍ଠକୁହର ସାଧିରାୟ ହଇଲ ।

ଅଭିନ୍ନର ବିରାଟକନ୍ତର ଅମଞ୍ଜ୍ୟ କୁରୁକ୍ଷେତ୍ରରେ ଦେଖିଯା ଅର୍ଜୁନକେ ସଂଘାତନ କରିଯା କହିଲେନ, ମହାଶ୍ଵର ଏକାକୀ, କୁରୁ-କ୍ଷେତ୍ରରେ ଅମଞ୍ଜ୍ୟ, ତାହାତେ ଭୀଷ୍ମ ଦ୍ରୋଣକୃପ କର୍ଣ୍ଣ ଆତ୍ମଭିନ୍ନ ଅହାରୁଧଗଣ ସକଳେଇ କ୍ଷୁଦ୍ର ଓ ଅଥାବ, ଏବଂ ଯୁଦ୍ଧବିଦ୍ୟାବିଷୟେ ସକଳେରିଇ ସମ୍ପୂର୍ଣ୍ଣ ପାରଦର୍ଶିତା ଆହେ, ଅଭ୍ୟର୍ଥ କିଙ୍କରପେ ଗୋଧନ ଜୟ କରିବେନ, ମନ୍ତ୍ରେହ ଉପଚିତ ହଇତେହେ । ଧର୍ମ-ଶ୍ରୀ ହାସ୍ୟ କରିଯା କହିଲେନ ତୋମାର କୋନ ଆଶକ୍ତା ନାହିଁ, ତୁମି ଶୁଭିରୀ ଥାକିବେ ସୌଭୟଭାବ ଓ ଧାତୁବଦ୍ଧତାରେ ଆମାର ଏକ ଜନନୀ ମହାମ୍ୟ ଛିଲି ନାହିଁ, ଆମି ଏକାକୀଇ ସାରଭୀଯ ଦାନିବ ଓ ଦେବଭାଦିଗକେ ପର୍ଯ୍ୟାଜିତ କରିରାଛିଲାମ । ମହା-ବଳ ପୌଲୋମଗଙ୍ଗର ମହିତ ସୁନ୍ଦେଶ ଏକାକୀ ଛିଲାମ ଏବଂ ପାଞ୍ଚଲୀର ସୟବୁନ୍-ମମୟ ଅମଞ୍ଜ୍ୟ ରାଜପୁରକ୍ଷେର ମହିତ ସେ ମୁକ୍ତ ହେବ ତାହାତେ ଏକ ଆମିର ଏକ ଜନନୀ ମହାମ୍ୟ ଛିଲନା ।

অতএব তদ্বিষয়ে তোমার কোন চিন্তা নাই । আমি
কেবল শিক্ষাগুরু জ্ঞানচার্য কৃপ ইত্তর যম বরুণ কুবের
পাবক কৃষ্ণ ও পিলাকপাণির ধ্যানধারণা মাত্র করিয়া
সমস্ত বিজয়ী হইবে । রথ চালনা কর, দ্বিতীয় মানসজ্ঞার
ক্ষণবিধেয়ই অপনীত হইবে ।

অর্জুন এই কথা বলিয়া শ্বেতকৃষ্ণ প্রদক্ষিণ করিয়া
আযুগ্মকল প্রহণ করিলেন । অনন্তর রথ হইতে সিংহ-
ধন্ব অপরাধল পূর্বক বিশ্বকর্ম্ম-বিশ্বিত দৈবী মায়াস্বরূপ
বানরাখজ যোজিত করিয়া মনে রানে পাবকের আরা-
ধনা করিলেন । পাবকপ্রভাদে ধর্মজ্ঞানের ভূতগৎ আবি-
ত্তৃত এবং অনেরাথভূল্য দিব্য রথ আসিয়া সমুপস্থিত
হইল । অমনি অর্জুন উত্তর সমত্বব্যাহারে দিব্য রথ
প্রদক্ষিণ করিয়া তছুপরি আরোহণ করিলেন । এবং চম্প-
ময় গোধা ও অঙ্গলিত্বাদি আবলু করিয়া ও আযুগ সমস্ত
প্রহণ পূর্বক উত্তরসোঁহাতিমুখে ঘোতা করিলেন ।

প্রার্থ বাহিতে যাইতে সমরশঙ্কাস্থনি করিলে, শক্তগণের
হৃৎকম্প হইতে লাঙগিল । অজবী তুরগচ্ছুটুষ্ঠ অতি
বেগে ধাবমান হইল । উত্তর সন্তুষ্ট হইয়া রথে পঞ্চ
উপবিষ্ট হইলেন । তখন অর্জুন রশ্মিসহযমদ্বারা ঘোটক
ধামাইয়া উত্তরকে আলিঙ্গন করিয়া আশামে বাক্যে
কহিলেন রাজপুত্র, তুমি ক্ষতিয় হইয়া এত ভীত ও বিষয়
হইতেছ কেন । তুমি অসম্ভা শঙ্কাশক তেরীরব ও কুঁজুর-
খনি প্রবন্ধ করিয়াছ, ইহাতে তোমার জানের বিষয় কি
আছে । উত্তর কহিলেন আমি রথস্থলে কৃত শঙ্কাশকে কৃত
কুঁজুরখনি ও কৃত তেরীরব প্রণয় করিয়াছি, কিন্তু ঈচ্ছ
শঙ্কাশনি কখনই আমার অভিযোগের হয় নাই, এতাহুল্প

ধৰ্ম ও কথন দেখি নাই, মহাশয়ের ধৰ্মার কল্পে ও
শঙ্খ কার্ম্মকের শকে এবং আবিষ্টৃত ভূতগণের গৰ্জনে
আমার অস্তঃকরণ বিমুক্তি হইয়াছে, হৃদয় ব্যাকুলিত
হইতেছে, দিক্ সকল অঙ্ককারীজন দেখিতেছি, এবং
কর্ণবয় বধির আয় হইয়াছে । অঙ্গুন কহিলেন তুমি
রশ্মিসৎ করিয়া দৃঢ়কল্পে উপবেশন কর, আমি পুন-
র্বার শঙ্খধনি করিতেছি । এই বলিয়া শঙ্খধনি করিলে
টৈবরিপণের দুঃখের মহিত বন্ধুজনের আনন্দচজ্জেবে উদয়
হইল, পগরিষ্ঠা ও দিক্ সকল মুখরিত হইয়া উঠিল ।
উজ্জ্বল সন্তুষ্ট হইয়া রংধোপরি সংজীব হইয়া বসিলেন ।
শঙ্খশক্ত রথমেমিশ্র ও গাত্তীবনির্ঘোষে মেদিনী কল্পিত
হইতে লাগিল । ধনঞ্জয় ভয়ভঞ্জনার্থ উজ্জ্বলকে বিবিধ
আশ্রাম প্রদান করিতে লাগিলেন ।

এদিকে জ্ঞানচার্য ষোকাদ্ধিগকে সহোধন করিয়া
কহিলেন, অহে ! মেষমির্ঘোষতুল্য রথশক্তে কল্পে ক্ষণে
যে প্রকার ভূকল্প হইতেছে, নিশ্চয় বোধ হয়, এ ব্যক্তি
পার্থ বাতীত আর কেহই নহে । ঐ দেখ আমাদিগের
বাজিগুল ম্লান, অস্ত্রসকল নিষ্পূর্তিত বোধ হইতেছে ।
অগ্নির আর তাহুশ প্রভা নাই, মৃগ সকল ঘোর রব করি-
তেছে, বায়সগণ আজার উপর নিলীন হইতেছে, শিবা
সকল অশির রথ করিয়া মেলায়ধৰ দিয়া গমনাগমন করি-
তেছে, জ্ঞানাদিগের লোমকূপ সকল প্রকৃষ্ট দৃষ্ট হই-
তেছে । অদ্য মুক্তি বে অসংজ্ঞ অভিযোগ পক্ষে হইয়ে,
তাহার আর সন্দেহ নাই । দেখ, জ্ঞানিঃপদ্মাৰ্থমাত্রেই
অপ্রকৃশিত ও মৃগ পক্ষি সকল বিদ্রুলি বোধ হই-
তেছে । এ মুক্তি বে আমাদিগের শ্রেষ্ঠ নাই, তাহার

আরও বিশেষ চিহ্ন এই যে, শ্রদ্ধীশ্বর উল্কা সেন্যাগণের বাধীজননী হইতেছে, বাহক সকল উদ্বিঘাতনে যেনে রেদনই করিতেছে এবং গৃহসকল সেন্যাদলের চতুর্দিকে ভয় করিতেছে। বোধ হয়, অশ্মদীয় বাহিনী পার্থবাণে জখনই প্রপৌত্রিত হইবে। এই দেখ আমাদিগের দল-বল পরাক্রত প্রায় লক্ষিত হইতেছে, কাহাকেও রণে সাহী দেখা যায় না, সকলেরই মুখ বিবর্ণ ও সকলেরই চিন্ত উদ্বিঘ বোধ হইতেছে। অতএব একেব গোধন মধ্যে রাখিয়া ব্যাহ রচনা করিয়া সাবধানে অবস্থান ব্যভীত আর কিছুই উপায় নাই। ছুর্যোধন আচার্যোর এই প্রকার বাক্য শুনিয়া তীব্র প্রভৃতিকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন আমি পূর্বেও কহিয়াছি এবং পুনর্বার বলিতেছি, ধর্মরাজের সুহিত যখন পাশ্চকীড়া হয় তৎকালে এই পণ হইয়াছিল, পরাজিত হইলে দ্বাদশ বৎসর বনবাস ও এক বৎসর অজ্ঞাত বাস করিতে হইবে। একেব অর্যোদশ বর্ষ সম্পূর্ণ না হইতেই যদি অঙ্গুন আসিয়া থাকে, তাহা হইলে পাশুবদিগকে পুনর্বার বনগমন করিতে হইবে। অতএব পাশুবেরা লোভ সম্বরণ করিতে না পারিয়াই আসিয়া থাকুক, অথবা আমাদিগেরই ভয় হটক, তীব্র ইহার নিষ্ঠচর বলিতে পারেন। কোন বিষয়ে একবার দ্বিধা উপস্থিত হইলে নিভ্যাই সংশয় হইতে থাকে এবং কোন বিষয় একপ্রকার চিন্তিত ও হি঱ীকৃত হইলে কখন কখন তাহার অন্যথাও ঘটিয়া থাকে। ধার্মিকেরাঙ্গ কখন কখন লোভাদিপরতত্ত্ব হইয়া বিবেচনাশূন্য হইয়া থাকেন।

ছুর্যোধন পুনর্বার কহিলেন আমরা ত্রিগৰ্জনিগের

ନିମିତ୍ତ ଏହିଲେ ଆଗମନ କରିଯାଛି । ଡାହାରୀ ମୁସାପତି କର୍ତ୍ତକ ହତ୍ୟାନ ହଇଯା ଆମାଦିଗେର ସାହାଯ୍ୟ ପ୍ରାର୍ଥମ୍ବ କରିତେ, ଆମରୀ ସେଇପେ ମୁସାଦେଶ ଆଜ୍ଞମଣ କରିବ ଅଭିଜ୍ଞା କରିଯାଛିଲାମ ଡାହାଇ କରିଯାଛି । ଏହି ସାହାଯ୍ୟ ଅଗ୍ରମର ହଇଯା ଆସିଲେଛେ, ଓ ଅର୍ଜୁନ ନା ହଇଲେ ଓ ହଇତେ ପାରେ । ତିଗର୍ଭେରୀ ବିଜୟୀ ବା ପରାଜିତ ହଇଯା ଆମାଦିଗେର ସହିତ ହିଲିଲେ ଆଶ୍ଚର୍ମ, ଅଥବା ଆମରୀ ଆସିଯାଛି ଶୁନିଯା ସ୍ଵର୍ଗ ମୁସାରାଜ ତିଗର୍ଭଦିଗଙ୍କେ ପରିତ୍ୟାଗ କରିଯା ଆମାଦିଗେର ସହିତ ଯୁଦ୍ଧାର୍ଥ ଆଗମନ କରିତେଛେ ଇହାଇ ହଟ୍ଟିକ । ସାହା ହଟ୍ଟିକ, ସଦି ବିରାଟରାଜ ଅଥବା ଅର୍ଜୁନ ଆମାଦେର ସହିତ ଯୁଦ୍ଧ କରିତେ ଆସିଯା ଥାକେ, ଆମରୀ ଅବଶ୍ୟାଇ ଯୁଦ୍ଧ କରିବ । ଏକଣେ ଯୁଦ୍ଧ ପରାଞ୍ଚୁଥ ହେଯା କୋନ ମନେଇ ବିଶେଷ ନହେ । ସଦି ସ୍ଵର୍ଗ ଦେବରାଜ ବା ସମରାଜ ଆସିଯାନ୍ତ ଗୋଧନ ଆଜ୍ଞମଣ କରେନ, ତଥାପି ଯୁଦ୍ଧ ନା କରିଯା ହସ୍ତିନାଯ ଫିରିଯା ଥାଇବ ନା । ଆଚାର୍ୟବଚନେ ଭୀତ ହଇଯା ସଂଗ୍ରାମେ ବିମୁଖ ହେଯା ହଇବେ ନା । ପାଞ୍ଚବେରୀ ଇହାର ଅଭ୍ୟାସ ପ୍ରିସପାତ, ବିଶେଷତଃ ପାର୍ଥେର ଅଭି ଆଚାର୍ୟେର ସମ୍ପୂର୍ଣ୍ଣ ପର୍କପାତ ଆଛେ । ଅନ୍ୟଥା ଅଥେର ତ୍ରୈତି ପ୍ରବନ୍ଧମୀତ୍ର କେ କୋଥାଯ ଯୋଦ୍ଧାର ଅଶ୍ୱସା କରିଯା ଥାକେ । ଯାତ୍ରୀ କାଳେ ଘୋଟିକେରୀ ସଭାବତିଇ ଶକ୍ତ କରିଯା ଥାକେ, ସମୀରନ ମର୍ଦଦାଇ ବହେ, ଦେବରାଜଙ୍କ ମମୟେ ମମୟେ ଜଳଦାନ କରେନ, ଘେଷେ ଓ ଗର୍ଜୁନ କରିଯା ଥାକେ । ଇହାତେ ଅର୍ଜୁନଙ୍କେ କି ବୌରସ୍ତ ପ୍ରକାଶ ହଇଲା । କି ନିମିତ୍ତଇ ବା ଡାହାର ଏତ ଅଶ୍ୱସା କରା ହଇତେଛେ । ଆଚାର୍ୟ ଆମାଦିଗେର ଅଭି ମେହ ବା ଦେବବଶତିଇ ଏକଥି ବଲୁନ, ଏବିଷୟେ ଡାହାକେ କୋନ କଥା ଜିଜ୍ଞାସା କରିଥାର ଆବଶ୍ୟକତା ନାଇ । ଆଚା-

যোৱা অতি দয়ালু ও প্রজ্ঞ এবং উপায়দশী বটেন, কিন্তু তয় উপস্থিত হইলে তাঁহাদিগের সহিত পরামর্শ কৰা কোন মতেই কর্তব্য নহে। সভামধ্যে, যজ্ঞে, লোকচরিতজ্ঞানে, বৈরিবিবর্মনুষ্ঠানে, ইন্দ্রিচর্যাৰ রথ-চর্যা ও অশ্চর্য্যা বিষয়ে, দুর্গাবিমোচনে এবং এইকুপ আৱ আৱশ্বিষয়ে বিজ্ঞবর্গের পরামর্শ প্ৰহণ কৰা কৰ্তব্য। কিন্তু এহিলে শক্রগুণবাদী বিজ্ঞদিগকে পশ্চাত রাখিয়া, যাহাতে শক্র পৰাজয় কৱিতে পারায়ায় এমত নীতি প্ৰয়োগ কৰাই আবশ্যিক। অতএব এক্ষণে মধ্যে গোধূল রাখিয়া ব্যহৃতনা কৰ, তাহা হইলে উপস্থিত শক্রসহ সময়ে অবশ্যাই বিজয় লাভ হইতে পাৱিবে।

কৰ্ণ কহিলেন অদ্য যাৰতীয় যৌদ্ধাকেই ভীত ও নিৰুৎসাহপ্রায় দেখিতেছি, কি আশ্চর্য্য। এ ব্যক্তি বিৱাটুৱাজ অথবা অজ্ঞনই হ্রস্তক, তাহাতে ভয়ের বিষয় কি আছে। যজ্ঞপ সমূহৰ অগাধজলশালী হইয়াও বেল। অভিক্রম কৱিতে পারেন না, তদ্বপ যিনি যত যৌদ্ধা হউন আমাকে পৰাভূত কৰা কাহারও সাধ্য নহে। শলভসমূহাচ্ছন্ন পাদপেৰ ন্যায় মদীয় চাপবিমুক্ত শৰমসূহে পাৰ্থশৰীৱ এখনই আচ্ছাদিত হইবে। পাৰ্থ বিখ্যাত যৌদ্ধা, আমিও উহা হইতে কোন অংশে স্থান নহি। অজ্ঞন মদীয় শৰত্তাৰ ধাৰণেৰ যথাৰ্থ উপযুক্ত পাত্ৰ। মৎকার্ম্মুক বিমুক্ত বাণসমূহে এখনই গগনতজ্জ আচ্ছন্ন হইবে। যজ্ঞপ উল্কাপাতে কুঞ্জৰ বিমুক্ত হয়, তাহার ন্যায় অদ্য আমাৰ নিশ্চিতশৰণিপাতে অজ্ঞন বিনিপাতিত হইবে। যেমন গুৰুত্ব পৰ্য গুৰুত্ব আক্ৰমণ কৱে, তাহার ন্যায় আমি এই সংশেই বীভৎসুকে আক্ৰমণ

করিব। অদ্য শক্তিমন্দহনক্ষম পাণ্ডুবাণি মদীয় শরধারা বর্ষণে প্রশাস্ত ও নির্বাণপ্রাপ্ত হইবে। পূজগগণ রেঅন বল্লীক বিলমধে বিলীন হয় তাহার ন্যায় মদীয় সায়ক সকল পার্থদেহে প্রবিষ্ট হইবে। অদ্য পার্থশরীর সৌ-বৰ্ণ বাণসমূহে বিজ্ঞ হইয়া কর্ণিকারপরীত গিরিবরের কপ ধারণ করিবে। খজাগ্রবজ্ঞি বানর মদীয় তৈলে নিহত হইয়া ভয়ঙ্কর আর্তর করিবে। খজবাসী বিপন্ন ভূত্ত-গণের ভীষণ বিরাবে দিক সকল পরিপূর্ণ হইবে। অদ্য আমি পার্থকে বিরথ করিয়া দুর্যোধনের জন্ময়শালোর উদ্ভারবিধান করিব। অদ্য যাবতীয় কৌরবগণ বীভৎ-সুকে অবশ্যই হতাহ ও বিরথ দেখিতে পাইবেন। তাহারা গোধন লইয়া ইন্তিনা গমন করুন, অথবা নিজ নিজ রূপে নিশ্চিন্ত ধাকিয়া মদীয় অনুত্ত রূপ-পাণ্ডিত্য নিরীক্ষণ করুন, আমি কাহারও সাহায্য প্রার্থনা করি না। আমি জামদঞ্চোর প্রসাদস্বরূপ যে অস্ত প্রাপ্ত হইয়াছি তাহারা ইতরনিরপেক্ষ হইয়া ত্রিলোকবিজয়ী হইতে পারি।

কর্ণদাক্ষে কৃপাচার্য কিঞ্চিৎ প্রকাশ করিয়া সম্ভোধন পূর্বক কহিলেন অহে কর্ণ, তুমি পদার্থের প্রকৃতি ও তাহাদিগের পরম্পর সম্বন্ধ বিষয়ে একান্ত অন্তিম। পুরাবিদ পত্রিতেরা স্বাদুশ ব্যক্তির যুদ্ধকে পাপ-যুদ্ধ বলিয়া বর্ণিত করিয়াছেন। যে সমস্ত নীতি দেশ কালবলে অথের শুভ ফল-প্রসবিনী হয় তাহাই অযোগ্য দেশে ও অকালে অযুক্ত হইলে নিষ্কল বা বিপরীত কল-দায়িনীই হয়। যে বিক্রম উপযুক্ত দেশে ও যথাকালে অযুক্ত হইয়া পরম কল্যাণকর হয়, সেই বিক্রম দেশ

কাল ভেদে কখন কখন পর্বতাশের নির্দান হয়। যাইহা ছউক, পার্থ সমৃশ ঘোন্দা আমাদের মধ্যে এক জনও নাই। সে একাকী কতবার অসম্ভা কৌরব বিরুদ্ধে আজ্ঞা-রক্ষা করিয়াছে। একাকী অগ্নিতর্পণ ও পঞ্চবর্ষ ব্রহ্মচর্য-ত্রত পালন করিয়াছে। একাকী চঙ্গপাণি-রক্ষিত ছুর্জের ঘুর্জুলের পরাজয় করিয়া সুভদ্রাকে হস্তগত করিয়াছে, এবং একাকীই কিরাতবেশধারী রুদ্রের সহিত যুদ্ধ করিয়াছে। আর তোমার ইহাও কি মনে নাই? আমাদিগের রাজা অন্যায় করিয়া বলপূর্বক যাজসেনীকে হরণ করিলে, অর্জুন একাকী এই কুরুবল মধ্য হইতে তাহাকে উদ্ধার করে, তখন ত তাহার একজনও সহায় ছিল না।

অর্জুনের অস্ত্রবিদ্যা ও বীরত্বের বিষয় আর কি কহিব, সে ইন্দ্রের নিকট পাঁচ বৎসর নিরন্তর অস্ত্রশিক্ষা করিয়াছে, এবং কুরুদিগের পরম শক্ত চিত্রসেন নামক গৰুকর্ত্ত্বার্জ ও দেবগণের প্রবল বৈরী ছুর্দান্ত দানবদিগকে একাকী পরাজিত করিয়াছে তাহাতে কি তাহার সাধা-রূপ বীরত্ব ও সাধারণ কীর্তি অকাশ হইয়াছে। তাল, কর্ণ, বল দেৰি, তুমি একাকী কবে কি করিয়াছ?

দিগ্জুয়ুকালে অর্জুনের যে প্রকার পরাক্রম আকাশ হইয়াছিল তাহাতে বোধ হয় স্বর্ব দেৱরাজও পার্থসহ যুদ্ধে বিজয়ী হইতে পারেন না। অতএব তুমি কি অর্জুনের দেৱত্বের দ্বারা অজুলি অদান ও বিরুদ্ধশ মন্ত্রাদ্বয়ের উপর আরোহণ করিতে ইচ্ছা কৰ। তুমি কি অভ্যাস চীরবামা হইয়া প্রদীপ্ত অললের মধ্য দিয়া যাইতে চাও। বল দেৰি আর কোনু বাস্তি তোমার ন্যায় কঠে শিলা বন্ধ করিয়া বাছন্তি মহায়ে শয়ুজ্জপার হইতে

ଅଭିଲାଷୀ ହୁଏ । ଅଭିଲାଷୀ ହଇଲେ ଓ ପରିଶେଷେ ତାହାର ମେ ପୋକୁଥିଲେ ବା କୋଥାରେ ଥାକେ । ଅତରେ ସେ ଅକ୍ରତ୍ତାଙ୍ଗ ବ୍ୟକ୍ତି ଜୀବନ ସହରବିଦ୍ୟାରଦ ପାର୍ଥେର ପ୍ରତିଯୋଗୀ ହଇଲେ ଅଭିଲାଷୀ ହୁଏ ମେ ଅଭି ନିର୍ବୋଧ ।

ଆମାଦିଗେର ରାଜୀ ଛମେ ଓ ବିବିଧ କୌଣସି ଉଠାକେ ଏତକାଳ ପଶପାଶେ ବନ୍ଦ ରାଖିଯାଇଲେନ । ଏଥିନ ସମୟ ପାଇୟା କି ମେ ତାହାର ଅଭିହିଂସା କରିବେ ନା । ଫଳକ୍ଷଣ ଅଛାମେ ଅର୍ଜୁନ ଅବଶ୍ଵିତ କରିତେଛେ ଜାନିତେ ପାରିଲେ ଆମରା କମାପି ଏ କର୍ମେ ଅବ୍ରତ ହଇତାମ ନା । ଏହାମେ ଗୋଧନ ହରଣ କରିତେ ଆସିଯା ଆମାଦିଗଙ୍କେ ବାରିଭାବମେ ବହିକୁପେ ପତିତ ହଇଲେ । ଅର୍ଜୁନ ହଞ୍ଚେ କୋନ-ମନ୍ତ୍ରେଇ ନିଷ୍ଠାର ନାହିଁ । ସାହାହିତ୍ୟକ ଜ୍ଞାନ ଦୁର୍ଯ୍ୟାଧନ ଦୌଣି ଅଭ୍ୟାସ ଆମରା ସକଳେଇ ସମ୍ମନ ଓ ମୃଦୁବ୍ଧାନ ହଇଯା ଥାକି, ସକଳକେଇ ପାର୍ଥେର ମହିତ ଯୁଦ୍ଧ କରିତେ ହଇବେ, ଏକାକୀ ଯୁଦ୍ଧ କରିବ ଏହତ ବ୍ୟଥା ସାହସର ପ୍ରୟୋଜନ ଆଇ, ଏକଥେ ଏମ ଆମରା ଛର ରଥୀ ଏକତ ମିଳିଲି ହଇ । ତୈନାସକଳ ବୂହ ରଚନା କରିଯା ଏବଂ ପ୍ରଧାନ ପ୍ରଧାନ ଧର୍ମଗଣ ସାବଧାନ ହଇଯା ଧାର୍କୁକ । ବାମବଳହ ଦାନବଦିଗେର ଯୁଦ୍ଧକୁ ନ୍ୟାଯ ଅନ୍ୟ ଆମରା ସକଳେଇ ଅର୍ଜୁନେର ମହିତ ଯୁଦ୍ଧ କରିବ ।

ଅନୁଷ୍ଠାନ ଅଷ୍ଟଥାମା କର୍ଣ୍ଣକେ ସହୋଧନ କରିଯା ଭର୍ତ୍ତସମା ପୁରୁଷକ କହିଲେନ ଅହେ କର୍ଣ୍ଣ ଏଥିନ ଓ ଗୋଧନ ଜିଜ୍ଞାସନ ହୁଏ ନାହିଁ ଏବଂ ହଜିଲା ମନ୍ତ୍ରର ମୀତ ହୁଏ ନାହିଁ, ଗୋପକଳ ଏପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ନିଜ ଶୀଳାତେଇ ରହିଯାଇଛେ, ତବେ ତୁମ୍ଭି କେବଳ ବ୍ୟଥା ଅକ୍ରମ କରିତେଛ । ସମ୍ମାଧ ପରାକ୍ରାନ୍ତ ବ୍ୟକ୍ତିମକଳ ପୁନଃପୁନଃ ବିଜୟୀ ହଇରାଜୁ କଥମିଏ ଅକ୍ଷୀଯ ପ୍ରେସର୍ ସାମାଜିକ କରେନ ନା, ତହିଁରୁହେ ତାହାରା ମର୍ମଦା ଯୁଦ୍ଧବିଧ ବନ୍ଦହାର କରିଯା

থাকেন। বেদধি, অনুগ্রহ যে নিরুত্তর বস্তু দাহ করিবাতেছেন; অস্তাকর যে প্রথম কিরণ দ্বারা জগতীতল বিদ্যোভিজ করিবাতেছেন। এবং বস্তুমতী যে অস্তিত্বার বহুম করিবাতেছেন, তদ্বিষয়ে তাঁহারা কথন কোন কথাই কহেন না। বিধাতা চতুর্ভুর্ণের যে যে কার্য-নির্মাণিত করিয়াছেন, (অর্থাৎ আকাশের বেদাধ্যায়ন ঘজন ও যাজন, ক্ষত্রিয়ের ধনুঞ্জারণ ও ঘজন, বৈশ্যের বাণিজ্য কার্য ও ত্রস্ককর্ম সম্পাদন, এবং শূন্যের বর্ণক্রয় শুণ্যাবণ) লোক তদন্তুমারে অসীম ধন উপার্জন করিলেও লোকসমাজে দূষণীয় হয় না। আর সাধু লোকেরা পৃথিবীর একাধিপতি হইলেও কদাপি গুরুনিষ্ঠা করেন না, বরং যথাযোগ্য সৎ-কারই করিয়া থাকেন। তোমরা ত আচার্যের প্রতিষ্ঠানোরোপ করিবেছ। কিন্তু বল দেখি, দুর্যোধনের মায় কোন নির্মল ও শুশ্রাম পুরুষ দ্বারতে রাজ্য আন্ত হইয়া। সন্তুষ্ট হয় এবং কোন ব্যক্তিই বা তজন্তে ঐশ্বর্য লক্ষ হইয়া আত্মায়া করিয়া থাকে। অতি নীচ শর্টেরাই একপ প্রবণ্ণনা করে।

তোমাদিগের আত্মায়া করা কেবল বিড়ব্বন। আত্ম বল দেখি, ত্বোমরা কোন যুক্ত মহাবীর ধনঘণকে পরাজিত করিয়াছ, কোন যুক্ত নকুল ও সহস্রেবের পরাজয় করিয়াছ, কোন যুক্তেই বা ধর্মরাজ যুধিষ্ঠির ও ভীমবল ভীমসেনকে পরাজিত করিয়া। তাহাদিগের অসীম ধন হয়ে করিয়াছ এবং কবেই দা সমরবিজয়ী হইয়া বিজয়জাতের স্তুপ উন্মুক্ত হস্তগত করিয়াছ। করিবার মধ্যে একদা সভামধ্যে অমহায়নী অবলা পাঞ্চালীর বস্তু হরণ করিয়াছ। এই দুর্ভুর্ণের মূল কেবল তোমাদি-

ଗେର ହୁର୍ମୁଛି ଓ ହୁମକ୍ରମ ବ୍ୟାତୀତ ଆର କିଛୁଇ ଅଭ୍ୟାସାନ ହସି ନା । ଶୁବିଜ୍ଞ ବିଦୁର ତୋମାଦିଗଙ୍କେ ଏହି ସକଳ ଦୁଃଖର୍ତ୍ତ୍ଵ କରିତେ ବିକ୍ଷର ରାରଣ କରିଯାଇଲେମ, ତୋମରା ତୀହାର କଥାଯ ଦୁଃଖପଣ୍ଡିତ କରି ନାହିଁ ।

ଏକଶେ ମେଇ ସକଳ ଅପରାଧ, ବିଶେଷତଃ ଜ୍ଞାପଦ୍ଧିର ତଥା ବିଧ ପରିକ୍ଲେଶ, ପାଣ୍ଡବଦିଗେର କଥନ ହିଁ କ୍ୟାମୋଗ୍ୟ ହିତେ ପାରେ ନା । ତୋମରା ନିଶ୍ଚଯ ଜୀବିବେ ଅର୍ଜୁନ ଧାର୍ତ୍ତ-ରାଷ୍ଟ୍ରଦିଗେର କ୍ଷୟେର ନିରିତ୍ତି ପ୍ରାଦୁର୍ଭୂତ ହିଯାଛେ । ଅହ-କାରଭରେ ଯାହା ବଳ, ଅଦ୍ୟ ଧନଞ୍ଜୟ ଆମାଦିଗେର ପକ୍ଷେ ଅନୁକସନ୍ନପ ହିଯା ଆସିଯାଛେ । ଯାହାର ସହିତ ଯୁଦ୍ଧ କରିବେ, ଗରୁଡ଼ଭରେ ବନସ୍ପତିର ମୌର ତାହାକେଇ ପତିତ ଓ ମିଳିତ ହିତେ ହିବେ, ସମ୍ବନ୍ଧ ନାହିଁ ।

ଉପ୍ୟୁକ୍ତ ଶିଥ୍ୟର ପ୍ରତି ଆଚାର୍ଯ୍ୟର ପୁତ୍ରସାଧାରଣୀ ଶ୍ରୀତି ଜନ୍ମିଯା ଥାକେ । ତମିରିତ ତମି ଅପରକପାତ୍ରୀ ହିଯା ଅର୍ଜୁନେର ତାଦୃଶୀ ପ୍ରଶଂସା କରିଯାଇଛେ । ତୀହାର ପ୍ରତି ଦୋଷାରୋପ କରା ତୋମାଦିଗେର ଅତାକୁ ଅନ୍ୟାଯ । ଆଚାର୍ଯ୍ୟବଚନ ସେ ତୋମାଦିଗେର ମନୋନୀତ ହସି ଆ ତୀହାର ଅରିଓ କାରଣ ଏହି ସେ, ତମି ସ୍ଵର୍ଗ କଥନ ହିଁ ଅଧର୍ମପଥେ ପଦାର୍ପଣ କରେନ ନା, ଏବଂ କରିତେ ପତ୍ରମର୍ଶଙ୍କ ଦେନ ନା । କିନ୍ତୁ ତୋମରା ଓ ଧର୍ମଯୁଦ୍ଧ କରିତେ ପାର ନା । ତୋମରା ସେ-କୁଟେ ପାଶକ୍ରମୀଡା କରିଯାଇ; ସେ ପ୍ରକାରେ ଇଞ୍ଜପ୍ରତି ହରଣ କରିଯାଇ, ଏବଂ ସେକୁଟେ କୃଷ୍ଣଙ୍କେ ସତ୍ତାବଦ୍ୟ ଆମଯନ କରିଯା ତୀହାର ଅପରାଧ କରିଯାଇ, ଅଦ୍ୟ ଓ ମେଇ ଏକାର ଯୁଦ୍ଧ କରିବେ । ଆର ତୋମାଦିଗେର ଗୁଣକର ଶକୁନି ମାତ୍ରଳ କାନ୍ଦିଧର୍ମ ଅଭିଶୟ ପଣ୍ଡିତ, ତୋମରା ତୀହାରେ ଗୁଣେ ଏତକାଳ ବିଜୟ ହିଯା ଆସିତେଛେ । ଅଦ୍ୟ ତମିହ ଅଶ୍ରୁର ହିବେନ ।

কি স্তুতিনি যেন এমত অনে করেন না যে, গাঁওয়ীরে
অক্ষবিক্ষেপ করিবে। ইহাতে প্রচলিত ভীক্ষণ্যাণ সকল
নিক্ষিপ্ত হইয়া থাকে। অগ্নি বায়ু বড়বায়ু অস্তক ও
মৃত্যুর নিকটেও বরৎ রক্ষা আছে, কিন্তু পার্থ কুল
হইলে কিছুতেই নিষ্ঠার নাই। পুরো যেমন মাতৃলের
সহিত মিলিত হইয়া পাশকীড়া করিয়াছিলে, অদ্যও
তদ্বপ, সৌবলসূরক্ষিত হইয়া যুক্ত কর। কিন্তু আমি
এখানে পার্থসহ যুক্ত করিতে আসি নাই, করিতে ইচ্ছাও
নাই। যদি মৎস্যরাজ রণঙ্গলে আগমন করে, তবে
তাহারই সহিত যুক্ত করিব।

অনন্তর ভীম কহিলেন দ্রোণি ও কৃপ উভয়েই যুক্তি-
যুক্ত কথা কহিয়াছেন। কর্ণ ক্ষাত্রধর্ম অনুসারে যুদ্ধে-
রই অভিলাব প্রকাশ করিয়াছেন। বুদ্ধিমান ব্যক্তি
কথনই গুরুনিন্দা করেন না। এবিষয়ে আমার বক্তব্য
এই যে তৌমরা দেশ কাল বিবেচনা করিয়া যুক্ত প্রস্তুত
হও। অভাপনিধিত্বল্য প্রতাপশালী শক্তির অভ্যন্তরে
কোন ব্যক্তি বিমুক্ত নাহাইয়া থাকেন। অভিধীর ধার্মিক
বাস্তিরাও কথনই স্বার্থবিষয়ে বিবেচনা শুন্য হইয়া
থাকেন। এবিষয়ে কিঞ্চিৎ বলি শুব্ধ কর। কর্ণ ঘোষ্ট-
দিগকে উৎসাহিত করিবার নিমিত্ত যাহা করিয়াছেন
তাহা সময়েচিতই হইয়াছে। অতএব এ বিষয়ে আচা-
র্যপুত্রের ক্ষমা করাই কর্তব্য। ঈদুশ সময়ে স্বজন-
বিশেষ নিতান্ত অমঙ্গলের নিদান। অতএব এ বিরোধের
সময় নহে। যহাবল ধনঞ্জয় আগতপ্রায়, এ সময় আপ-
নারা সকলে একবাক্য হইয়া নিজ নিজ পেটুষ প্রকাশে
সত্ত্বান হউক। যহাশ্বরদিগের অন্তর্বিদ্যার প্রকা-

সାମନ୍ୟ ନହେ, ବିଶେଷତଃ ଅନନ୍ୟାଧୀରଣ ବ୍ରାହ୍ମଗ୍ୟକୁପ
ଅମୋହ ବ୍ରାହ୍ମାନ୍ତ୍ରରେ ଆଛେ । ବେଦ ବେଦାନ୍ତ ପୁରାଣାଦି
ବିଜ୍ଞାନ ବିଷୟେ ଜ୍ଞାନଦୟ ବ୍ୟକ୍ତିରେକେ ଆପନାଦିଗେର
ଅପେକ୍ଷା ଆରାକେ ଅଧାନ ହିଁତେ ପାରିବେ । ଏକଥେ
ଆଚାର୍ୟପୁତ୍ର କ୍ଷମା କରୁନ, ଏ ହିଁତେଦନେର ସମୟ ନହେ ।
ବଲେର ସତଗୁଣି ବ୍ୟମନ ଆଛେ, ତମିଥ୍ୟ ହିଁତେଦନକେଇ
ପଣ୍ଡିତେରା ଅଧାନ ବଲିଯା ପଣ୍ଠିଯ କରିଯାଇଛେ ।

ଅନ୍ତର ଅଶ୍ଵଥାମା ଭୌତିକଚନ ଅମୁମୋଦିତ କରିଯା କହି-
ଲେନ ଏ ସମୟ ଆମାଦିଗେର ଏକପ କରା ଉଚିତ ହୟ ନା
ବଟେ, କିନ୍ତୁ ଗୁରୁ ଯେ କଥା କହିଯାଇଛେ ଭାବାର କାରଣ ଏହି,
କୋନ ବିଷୟେ କୋନ କଥା ଉପାସିତ ହିଁଲେ ପଣ୍ଡିତେରା
ସଥାର୍ଥି ବଲିଯା ଥାକେନ । ଅପକ୍ଷପାତ୍ରୀ ବ୍ୟକ୍ତି ଗୁଣବାନ୍
ଶକ୍ତିରେ ଗୁଣ ବର୍ଣ୍ଣନ ଏବଂ ଦୋଷାତ୍ମିକ ଗୁରୁରୁ ଦୋଷ ପ୍ରଦ-
ଶନେ କ୍ଷାନ୍ତ ହିଁତେ ପାରେନ ନା । ବିଶେଷତଃ ଗୁରୁଗଣ ସର୍ବଦା
ପୁତ୍ରନିର୍ବିଶେଷେ ଶିଖେର ପ୍ରଶଂସା କରିଯା ଥାକେନ ।

ଅନ୍ତର ତୁର୍ଯ୍ୟାଧନ ଆଚାର୍ୟକେ ସମ୍ବୋଧନ କରିଯା କୁହି-
ଲେନ, ମହାଶୟ କ୍ଷମା କରୁନ, ଆପଣି ମନ୍ତ୍ରକୁ ଥାକିଲେ
ଆମାଦିଗେର ସର୍ବତ୍ର ମଙ୍ଗଳ ହିଁତେ ପାରିବେ, ଏହି କଥା
ବଲିଯା, ଭୌତି କର୍ଣ୍ଣ ଓ କୃପାଚାର୍ୟ ସମଭିଦ୍ୟାହାରେ ଆଚାର୍ୟେର
ରୋଷ ପରିହାର କରିଲେନ । ତଥନ ଆଚାର୍ୟ କହିଲେନ,
ଆମି ଭୌତିର ବାକୋଇ ପ୍ରସମ ହିଁଯାଛି ତମିମିକ୍ତ ଚିନ୍ତା
ନାହିଁ । ପରେ ଭୌତିକେ ସମ୍ବୋଧନ କରିଯା କହିଲେନ, ଏକଥେ
ସମୟୋଚିତ କାର୍ଯ୍ୟ କରାଇ ଶ୍ରେଣୀ । ଯାହାତେ ପାର୍ଥ ରାଜୀର
ପ୍ରତି ଆକ୍ରମଣ କରିତେ ନା ପାରେ, ଏବଂ ରାଜୀ କୋନ
ଥିଲେଇ ଭାବାର ହଞ୍ଚେ ପତିତ ନା ହନ, ଏମତ୍ ସୁନୀତି
ବିଧାନ କର । ଜ୍ୟୋତିଷ ସର୍ବ ଅଭିଜ ନା ହିଁଲେ ପାର୍ଥ
କୁଦ୍ରନ୍ତି ଆୟୁପ୍ରକାଶ କରିତ ନା ।

পারে রাজাৰ আদেশে ভীম গণনা কৰিয়া কহিলেন
উহাদিগেৱ ত্ৰয়োদশ বৰ্ষ সম্পূৰ্ণ হইয়া অদ্য পঁচ বাস
ৰাব দিন অভিব্ৰিত হইৱাচ্ছে । পাণুবেৱা সকলেই পৱন
ধাৰ্মিক, মহাত্মা ও সুপণ্ডিত । বিশেষতঃ ইহারা জ্ঞেষ্ঠ
ভাজা ধৰ্মৱাজেৱ অত্যন্ত অমুগ্নত । শুভৱৎ ইহাদিগেৱ
অভিজ্ঞা ভঙ্গ হইবাৰ কোন সন্তাবনা নাই । পাণুবেৱা
সকলেই অনুৰূপ ও অত্যন্ত কৃতী । তাহারা অসমুপায়-
স্থাৱা রাজ্যলাভেৱ অভিলাষ কৱে না । ধৰ্মপাশে নিবজ্ঞ
না হইলে অনিত বল বীৰ্য প্ৰতিবে এত কাল সকল
সমীহিতই সিঙ্ক কৱিতে পাৰিত । তাহারা বৱৎ মৃত্যুমুখে
গমন কৱিতে পারে, তথাপি অনৃত-পথে পদার্পণ কৱে
না । এবং আপ্তকালে বজ্রপাণিকেও তৃণজ্ঞান কৱে ।
অতএব পার্থেৱ সহিত অতি সাবধানে রণে অৱস্থ
হইতে হইবে । — আটকে এক পক্ষেৱ জয় ও ইতৰেৱ
পৱৰ্জন অবশ্যই হইয়া থাকে, তদনিষ্ঠত চৰক্ষণ
ভীত হইবাৰ প্ৰয়োজন নাই । এক্ষণে যুদ্ধোচ্চিত ধৰ্ম-
সম্মত যাদুশ কৃত্বা হয় কৱ । ধনঞ্জয় আগত আয় ।

ধুৰ্য্যোধন কহিলেন আমি পাণুবদিগকে সহজে
রাজ্যপ্ৰদান কৱিব না, সকলকেই প্ৰাণপণে যুদ্ধ কৱিতে
হইবে । এ কথায় ভীম ধুৰ্য্যোধনকে সহোধন কৱিয়া
কহিলেন, আমি সৰ্বথা তোমাদিগেৱ হিত চিন্তা কৱি
ও সহিত কথা কহিয়া থাকি, এ বিষয়ে আমাৰ বুদ্ধিতে
যে প্ৰকাৰ উদয় হইতেছে তাহা প্ৰণণ কৱ । তুমি
সৈন্যেৱ চতুৰ্থাংশ প্ৰণণ কৱিয়া নথেৱে প্ৰস্থান কৱ,
একাংশ গোথন লইয়া গমন কৱক, আমাৰ অংশহৰ
লইয়া, ধনঞ্জয় বা যে কেহ আসিবে তাহাৰ সহিত যুদ্ধ

করি। এ কথায় সকলেই সম্মত হইল, রাজা ও তদনুরূপ কার্য্য করিলেন। অনন্তর ভীম, দুর্যোধন ও গোধন বিদায় করিয়া, টেন্ড লাইয়া বুহুরচনা পূর্বক কহিলেন আচার্য! আপনি মধ্য থাকুন। অস্থামা সবাদিক ও কৃপাচার্য দক্ষিণদিক্ রক্ষা করুন। কর্ণ ভাবতের অগ্রে অবস্থান করুন। আমি সর্বপূর্ণচার থাকিব।

এইরূপে সকলেই স্ব স্থানে অবস্থিত হইলে, অজ্ঞন রথবোষে দিঙ্গ শুল ব্যাপ্তি করিয়া আসিতে লাগিলেন। আচার্য যোদ্ধাগণকে সহোধন করিয়া কহিলেন ঐ দেখ, পার্থের রথের খজা দৃষ্টিগোচর হইতেছে। রথনে গিশক খজন্ত কপিবরের হস্তারে দ্বিগুণিত হইয়া শ্রবণকুহর বধির করিতেছে। এই দেখ আমার পাদমূলে ছইটা বাণ আসিয়া পড়িয়াছে, আর ছইটা শ্রতিমূল স্পর্শ করিয়া গিয়াছে। রোধ কর অজ্ঞন বনবাস হইতে প্রাক্তনভূত হইয়া দূর হইতে আমাকে অভিবাদন পূর্বক মঙ্গল প্রশং করিতেছে। বহুকাল পরে অদ্য নয়নানন্দকর বাস্তবপ্রিয় শ্রামান পাশুনন্দন নেতৃপথের অতিথি হইল।

অনন্তর অজ্ঞন কৌরবদিগকে বুহুরচনা পূর্বক অবস্থিতি করিতে দেখিয়া উত্তরকে সহোধন করিয়া তৎকালোচিত বাক্য কহিতে লাগিলেন, সারথে! আমি যথন শ্রক্রমেন্যোগ্য শরবর্ষণ করিতে আরম্ভ করিব তখন তুমি রথরশ্মি সংযত করিয়া অতি সাবধানে থাকিবে। একগুলি কুরুক্ষুলাধম কোনু স্থানে আছে নিরীক্ষণ কর, ইতর যোদ্ধাদিগের সহিত যুদ্ধ করিবার প্রয়োজন নাই। সেই নয়নাধমকে পরাজিত করিলে ইহারা সুতরাং পরা-

জিত হইবে। এ স্থলে ভীম জ্ঞানি আর আর তারভূত কেই দেখিতেছি, সে নরাধম কোথায় গেল, বৈধ কুস, সে জীবনভয়ে গোধন লইয়া দক্ষিণপথে পালাইন করিয়া আকিবে। অতএব এই সমস্ত সেনা সহস্র পরিষ্কার করিয়া ব্রহ্মানন্দ চুর্ণ্যাধন আছে তথার রথ লইয়া চল। 'নিরাখি' যুদ্ধ করা হইবে না, এখনই সেই পাপাজ্ঞাকে পরাভূত করিয়া গোধন আনয়ন করিব।

উভয় রথরশ্মি সংযত করিয়া ছুর্ণ্যাধনাভিমুখে গমনোদ্যত হইলে, কৃপাচার্য পার্থের অভিসক্ষি বুঝিতে পারিয়া ভীমকে সংবাধন করিয়া কহিলেন এই দেখ অর্জুন রাজাকেই লক্ষ্য করিয়া গমন করিতেছে, তল আগরা অতি শীত্র গিয়া রাজার পার্বি গ্রহণ করি। ধনঞ্জয় কুন্ত হইলে তাহার সহিত একাকী যুদ্ধ করা বাসুদেব, দেবরাজ, সপুত্র জ্ঞানচার্য, আথবা কারিঙ্গাজ ব্যক্তিত আর কাহারও সাধ্য নহে। আমাদিগের গবীতে ও বিশুল ধনেতেই বা কি অযোজন; এই দেখ ছুর্ণ্যাধন করণী পার্থজলে নিমগ্ন প্রাপ্ত হইল।

এই কথা শুনিয়া সকলে ছুর্ণ্যাধনের সহিত মিলিত হইলে, অর্জুন আমাপরিচয় প্রদান করিয়া কৌরবসেনার উপর শরবর্যণ করিতে আরম্ভ করিলেন। ক্ষণমধ্যে শৰজালে ভূতল ও মন্তোগঙ্গল এমত আচ্ছন্ন হইল যে চৰাপগন আর কিছুই দেখিতে পায় না। যুদ্ধে প্রত্যক্ষ হইবে, কি পালাইন করিবে, কি ছুই হির করিতে পারিল না। কিন্তু সকলকেই মনে মনে অর্জুনের অসুহস্ততার ভূমলী প্রশংসন করিতে হইল। শৰ্ম্মজ্ঞ, ইখনেন্দ্ৰিয়, গাণ্ডীব-নির্বোষে, এবং খৰজা-বিভূত ভূতগণের

ଅମାତ୍ରବ ଶତେ, ବର୍ଷମତୀ କଞ୍ଚିତ ହିତେ ଲାଗିଲା । ଗର୍ବୀ ମକଳ ଉତ୍ତରପୁରେ ନଗରାଜିମୁଖେ ଥାବିଥାନ ହିଲା । ଅନ୍ତର କୌଣସିଲ, ପରୀ ମକଳ ପାଲାଯନ କରିଛେବେ ଏବେ ଥିଲାଯ ଛର୍ଯ୍ୟାଧନାଜିମୁଖେ ଆପରନ କରିଛେବେ ମେଦିତା । ତାହାର ସମ୍ମୁଦ୍ରୀନ ହିଲା । ତଥା ଅର୍ଜୁନ ଉତ୍ତରକେ ମରୋଧନ କରିଲୁ କହିଲେନ ଏହି ଦିକ ଦିନା ରଥ ଚାଲିବ କୁରୁକ୍ଷେତ୍ରମଧ୍ୟେ ଅବିଟ ହିତେ ପାରିବେ ; ଏହି ଦେଖ, ଶୃତପୁତ୍ର ଛର୍ଯ୍ୟାଧନେର ପ୍ରଶ୍ନରେ ଦର୍ପିତ ହିଯା ଆମାର ସହିତ ସୁଜ୍ଞାତିଜ୍ଞାସୀ ହିଯାଛେ, ଶ୍ରୀଶ୍ରୀ ରଥ ଚାଲନା କର । ଉତ୍ତର ଶୁଦ୍ଧର୍ଥକଙ୍କ ଶ୍ଵେତର୍ଥ ବାହନ ପ୍ରଗୋଦିତ କରିଯା କ୍ଷମଧ୍ୟେ ରଥକ୍ଷେତ୍ରର ଅଭ୍ୟାସରେ ଉପନ୍ନୀତ ହିଲେନ ।

ଅର୍ଜୁନ ସମାଜନେ ଅଧିକିର ହିଲେ କରେର ପାର୍କିରିଅକ ଚିତ୍ରମେନ ପ୍ରକୃତି ରଥୀମକଳ ପାର୍ଥେର ପ୍ରତି ବାଣ ନିକ୍ଷେପ କରିବେ ଆରାତ୍ତ କରିଲ । ପାର୍ଥ ଓ ରୋବରକେ ଶରାନନ୍ଦ-କିଞ୍ଚିତ ଶରାନଲେ ବୈରିତିଲ ଦର୍ଶ କରିବେ ଲାଗିଲେନ । ଅନ୍ତର ବିକର୍ଣ୍ଣ ପାର୍ଥେର ପ୍ରତି ବିପାଠବ୍ଲଟି କରିବେ ଆରାତ୍ତ କରିଲେ, ବୀତ୍ୟନ୍ତୁ ତାହାର କାର୍ଯ୍ୟକ ଆକର୍ଷଣ କରିଯା ତାହାକେ ଶୃଦ୍ଧୀ-ଜୀବେ ନିପାତିତ ଓ ତାହାର ଧର୍ଜନ୍ତେଦମ କରିଲେନ । ସେ ତେବେଳା ପ୍ରାଣ ଲାଇଯା ପଲାଯନ କରିଲ । ପରେ ଶକ୍ରକୁପ ପାର୍ଥକେ ଲକ୍ଷ କରିଯା ଶରସକ୍ତାନ କରିଲେ, ଅର୍ଜୁନ ଅଧିକ-ତଃ ତଦୀର ସାରଥିକେ ନିହିତ କରିଯା ତାହାର ପ୍ରତି ଶୃଦ୍ଧୀକ ମାୟକ ନିକ୍ଷେପ କରିଲେନ । ଶରଚର ତଦୀର ବର୍ଣ୍ଣ ଜ୍ଞାନ କରିଯା ଶରୀରେ ଅବିଟମାତ୍ର, ସନ୍ତ୍ରପ୍ତ ବାତକୁପ୍ତ ଉତ୍ତରର ନଗାର ହିତେ ପରିତ ହସ ତାହାର ନ୍ୟାୟ, ରଥ ହିତେ ଭୂତଳେ ପ୍ରତିତ ଓ ପଞ୍ଚମ ପ୍ରାଣ ହିଲା । ଏଇକୁଣ୍ଠେ ଶତ ଶତ ଦୀର୍ଘ କୁରୁକ୍ଷେତ୍ର ପାର୍ଥବାଗେ ନିହିତ ହିଲେ, ଯହାର ଥିଗଲ ରୁଣେ ତତ୍ତ୍ଵ ଦିନ୍ଯା

পলায়ন করিতে লাগিল। অঙ্গপ বসন্তসময়ে পান্দপ-গণের শুক্রপূর্ণচতুর্থ বিশেষজ্ঞ ও বিশ্রেণী হইয়া পড়ে এবং অঙ্গপ প্রবল প্রবলতার জন্মাবলী ছিল কিম হইয়া যাই, তাহার ন্যায়ে অঙ্গুনের বাণবিমুক্তে ঈবরিবল ছুরুল হইয়া পড়িতে ও বিশৃঙ্খল হইতে লাগিল।

অনন্তর অঙ্গুন কর্ণের ভাস্তকে ইতিবাহন ও বিরথ করিয়া, এক বাণেই তদীয় ঘন্টকচেন্দন করিলেন। কর্ণ পার্থহস্তে ভাস্তকে নিহত হইতে দেখিয়া, ব্যাপ্ত যেমন ব্রহ্মতের প্রতি ধাবমান হয় তাহার ন্যায় ক্ষেত্রে অঙ্গুনের সম্মুখীন হইয়া বাণহাতি করিতে লাগিল। কর্ণবাণে পার্থের সারথি ও বাহনগণ আহত ও ঝীঁগিবল হইয়া পড়িল। তদর্শনে ধমঙ্গয় ক্ষেত্রে অধীর হইয়া কর্ণের প্রতি এমত শরবর্ষণ করিলেন যে তদীয় রথ, সারথি ও বাহনসমূদায় একবারে ক্ষিরোহিত হইয়া গেল এবং ইতর যোদ্ধাদিগকেও অন্তর্হিতআয় বোধ হইতে আগিল। অনন্তর কর্ণবাণে কিরুটি-কার্ম ক-নির্ম স্তু শর-সকল ক্ষণমধ্যে প্রতিহত হইলে, ভীমাদি কুকুর্ণবীরগণ কর্ণের সমর পানুদর্শিতার ভূয়সী প্রশংসা করিতে লাগিলেন। কর্ণ বিশুধ উৎসাহ সহকারে সংহনাদ করিয়া অঙ্গুনের প্রতি অজ্ঞ সায়ক নিক্ষেপ করিতে লাগিল। অনন্তর ধমঙ্গয় ভীম জ্ঞানাদির প্রতি চুক্তিপাত করিয়া শুভীকৃত বাণ দ্বারা সমৃত সবাহন কর্ণকে অঙ্গরীভূত করিলেন। কর্ণও আকর্ণপূর্ণ সম্ভানে পার্থের প্রতি বাণহাতি করিতে লাগিল।

এইকল্পে উভয়ের তুমুল সংগ্রাম দেখিয়া ইতর যোদ্ধারা বিশ্বয়েন্দ্রকুল চিজে উভয়ের সাধুবাদ করিতে

ଲାଗିଲ । ଏବଂ ସକଳର ଅହି ବୋଧ ହଇଲ ଯେ ଏକ ରୁଥେ
ଚନ୍ଦ୍ର ଓ ଅପର ରୁଥେ ଶୁର୍ଯ୍ୟ ଉଦୟ ହଇଯାଛେ । ଅମୃତର
ଦୁଚ୍ଚତ୍ର କର୍ଣ୍ଣ ପାର୍ଥେର ଭୂରପଚ୍ଚତ୍ରର ଆହିତ କରିଯା । ତିବ୍ବ
ବାଣେ କେତୁ ଓ ଅପର ଶରତ୍ତରେ ଶାରଧିକେ ବିଜ୍ଞ କରିଲେ,
ଅନୁଷ୍ଠାନିକେଶରୀ ପ୍ରାବୋଧିତ ହିଲେ ଯେ ପ୍ରକାର ହୟ ତାହାର
ନ୍ୟାୟ, ସମରବିଜୟ ଧନଞ୍ଜୟ ଜୋଧେ ଅଧୀର ହିଲା । ଅମା-
ତୁଷ କାର୍ଯ୍ୟ କରିତେ ଆରମ୍ଭ କରିଲେ । ସର୍ବପ ଦିବାକର-
କିରଣଙ୍ଗଳେ ଧରାତଳ ବାଣ୍ଶ ହୟ ତାହାର ନ୍ୟାୟ ପାର୍ଥବିମୁକ୍ତ
ଅରମ୍ଭମୁହଁ କରେର ରୁଥ ଆହୁତି ହଇଯା ପଡ଼ିଲ । ଅର୍ଜୁନ
ନିଷତ୍ତ ହିଲେ ନିଶିଖ ଭଲମକଳ ପ୍ରହଳ ପୁର୍ବକ ଆକର୍ଣ୍ଣ-
ମନ୍ଦାନେ କରେର ପ୍ରତି ନିକ୍ଷେପ କରିତେ ଲାଗିଲେନ । ପରି-
ଶେବେ ଅମ୍ବା ବିଶ୍ଵାରୀ ତଦୀୟ ବାହୁ ଉକ୍ତ ଶିରଃ ଲଳାଟ
ଶ୍ରୀବା ଓ ଅନ୍ୟାନ୍ୟ ଅଞ୍ଜ କତ ବିଜ୍ଞତ କରିଯା ଫେଲିଲେନ ।
କର୍ଣ୍ଣ ପାର୍ଥବାଣେ ଆହିତ ଜର୍ଜରିତ ଓ ପରାଜିତ ହଇଯା ରୁଥେ
ଭଙ୍ଗ ଦିଯା ପଲାୟନେର ଉପକ୍ରମ କରିଲ ।

ଅମୃତର ଦୁର୍ଯ୍ୟାଧନ ଭୀମ ପ୍ରଭୃତି ମହାରଥ ସକଳ କରେର
ମାତ୍ରାଯାର୍ଥେ ଏକତ୍ର ହଇଯା ପାର୍ଥକେ ଅକ୍ଷୟ କରିଯା । ଜଳଦ-
କାଳୀନ ଜଳଧରେର ନ୍ୟାୟ ଅବିରତ ଶରବାରି ହରିଷ କରିତେ
ଲାଗିଲେନ । ଅନ୍ଧଭୀଯ ବୀର ପାର୍ଥ ଏକାକୀଇ ବେଳାର ନ୍ୟାୟ
କୁଳଟେମ୍ୟମାଗରେର ବେଗ ଧାରଣ କରିଯା ହଜାରପୁର୍ବକ ଗାନ୍ଧୀ-
ବେ ଦିବ୍ୟାକ୍ରୂପ ସମ୍ପଦ ଘୋରାନ୍ତା କରିତେ ଲାଗିଲେନ । ସର୍ବପ
ଯୁଧମାଲୀର କରନିକରେ ଜଗତୀତଳ ଆହୁତ ହୟ ତାହାର
ନ୍ୟାୟ ଗାନ୍ଧୀକ-ବିନିର୍ଦ୍ଦୀକୁ ଅରମ୍ଭମୁହଁ ଦଶ ଦିକ୍ ଆହୁତ
ହିଲେ ଲାଗିଲ । କୌରବଗଣ, ଦେବଦତ୍ତ ଅଥେର ଅଲୋକିକ
ବେଗ, ଶାରଧିର ଶିରକାନେପୁଣ୍ୟ ଏବଂ ଅଞ୍ଜର ଲୋକାତିଗ
ଶୁଦ୍ଧି ମନ୍ଦର୍ମଳ କରିଯା ପାଞ୍ଚବେର ପ୍ରଭାବେର ଭୂରମ୍ଭୀ ପ୍ରଶଂସା

করিতে লাগিল । তাহাদিগের বোধ হইল যেন কণ্ঠা-
শুকালীন কালাগ্নি প্রজাকুল দক্ষ করিতে অবতীর্ণ হইয়া-
ছেন । পার্থ এমত ভয়ঙ্কর রূপে যুদ্ধ করিতে লাগিলেন
যে তৎকালে তাহার প্রতি কেহ দৃষ্টিপাত করিতেও
সমর্থ হইল না । অর্জুন-বাণে একবারে বাবতীয় কুরু-
টেন্য আছম হইয়া পড়িল । ছিমযুগ যুগ্যসকল
কোলাহল শ্রবণে ভীত হইয়া চতুর্দিকে ধাবমান হইল ।
অকাশ প্রকাশ হস্তী সকল বিলুনশুণ ছিমকর্ণ ও চৈত-
ম্যশূন্য হইয়া ভূতলশায়ী হইল, মন্ত্রল জলদরাজি-
পরীত হইলে যেকুপ হয়, রণস্থল কুদমুকুপ বোধ হইতে
লাগিল ।

কৌরবগণ পাণুবাস্ত্রের অপরিমিত তেজ দেখিয়া এবং
গাণ্ডীব ও ঘৰজস্তি ভূতগণের অমানুব শব্দ ও কণি-
বরের শ্রবণভোগে রব শ্রবণ করিয়া অস্তব্যস্ত হইল, যে
দিকে দৃষ্টিপাত করে সায়ক ব্যতীত আর কিছুই নয়ন-
গোচর হয় না । পার্থ এত ষে বাণ বর্ষণ করিতে লাগি-
লেন একটি যাত্র অলঙ্ক্ষ্য পতিত হয় নাই । অর্জুনের
অস্ত্রব সমর-পারদর্শিতা-বিলোকনে অনেকেই এমত
বোধ করিল বুঝি দেবরাজ ধনঞ্জয়কে বিজয়ী করিবার
নিমিত্ত যাবতীয় ত্রিদশ সমভিব্যাহারে সমরে অবতীর্ণ
হইয়া খর হৃষি করিতেছেন । কত কত ব্যক্তি এমত মনে
করিতে লাগিল, বুঝি যমরাজ প্রজা সংহার করিবার
নিমিত্ত অর্জুনকুপ ধারণ করিয়া সমরভূমিতে অবতীর্ণ হই-
য়াছেন । অন্যথা একাকী পার্থ হইতে এমত যুদ্ধ ও ক্ষণ-
মধ্যে এত প্রাণি বিনাশ কথমই সম্ভব হইতে পারে না ।
এইরূপে কুরুটেন্যগণ হতাহত হইয়া ছিম হৃক্ষের ন্যায়

ভূমিশব্দ্যার শয়ন করিতে লাগিল। কুরুবজ দুর্বল
হইয়া পড়িল। অসুস্থারায় ধরাতল পক্ষিল হইয়া
উঠিল। পীর্য যাবতীয় যোদ্ধার প্রতিবান নিক্ষেপ করিতে
লাগিলেন, জ্বোগাচার্যকে ত্রিসপ্ততি শরে, অশ্বথামাকে
দশ শরে, ছুঃসহকে আট বাণে, ছুঃশামনকে দ্বাদশ বাণে,
কৃপাচার্যকে শরত্রয়ে, ভৌমকে ষষ্ঠি শরে, ও দুর্যোধ-
নকে শত বাণে আহত করিলেন, এবং কর্ণদ্বারা কর্ণের
কণ্বেখ করিলেন। পরিশেষে যোদ্ধু প্রধান কর্ণ বাণাহত
ও হত্যাহন হইয়া অবসর হইলে, অন্যান্য সৈন্যগণ
আগভয়ে রণস্থল হইয়া পলায়ন করিতে লাগিল।

অনন্তর উত্তর অর্জুনকে জিজ্ঞাসা করিলেন এখন
কোনু স্থানে রথ লইয়া যাইব। অর্জুন বলিলেন ঐ যে
মোহিতবাহন মহাবীর নীলপতাকাযুক্ত রথে অবস্থিত
আছেন, উনিই কৃপাচার্য, প্রথমতঃ তাঁহারই নিকটে
রথ লইয়া চল। এবং যাঁহার খঙ্গাত্রে শাতকুন্তময় কণ-
গুলু দেখিতেছ, ইনিই আমাদিগের আচার্য। ইহার
ভূজা ধনুর্জর ধরণীতলে প্রায় দৃষ্টিগোচর হয় ন।। আমা-
দিগের প্রতি ইহার অভ্যন্ত স্নেহ, অন্তর্ব ইহাকে
প্রদক্ষিণ করিতে হইবে। ইনি অগ্রে আমার প্রতি অস্ত-
নিক্ষেপ করিলে পশ্চাত আমি ইহার বিরুদ্ধে ধনুর্জা-
রূপ করিব। তাহা হইলে আচার্য রুক্ত হইতে পারিবেন
ন।। আচার্যোর অনতিদূরবর্তী ষে রথের খঙ্গাত্রে
কার্ষ্য ক দেখা যাইতেছে ইনিই শুরুপুত্র অশ্বথামা, আমা-
দিগের অভ্যন্ত মান্য, ইহার নিকটেও যাইতে হইবে।
আর ঐ যে সুবর্ণ কবচধারী বীরবর প্রধান প্রধান সে-
নাগণে রক্ষিত হইয়া রথোপরি বিরাজ করিতেছে, যা-

হার খজাগ্রে অনন্যসাধারণ বারংচিহ্ন দৃষ্ট হইতেছে, এ বাস্তিই শুভরাষ্ট্রের প্রধান পুত্র হৃদ্যাধম । এই দুরায়া আচার্য্যের শিষ্য-বর্গসমধে প্রথমে প্রধান বলিয়া বিদ্যুত্ত হয় । অদ্য যুক্তে ইহাকে বিলক্ষণকৃত্বে শিক্ষা দিতে ও অৱিতশ্চাত্মা প্রদর্শন করিতে হইবে । যাহার খজাগ্রে রুচির নাগচিহ্ন দেখিতেছ; ইনিই কণ, ইহার কথা পূর্বেই কহিয়াছি, ইহার নিকটে গিয়া অতি সাবধানে থাকিবে, যুদ্ধবিদ্যায় ইহার বিলক্ষণ স্পর্শী আছে । এবৎ যে মহাবীরের খজাগ্রে স্থর্য ও নক্ষত্রের অভিমূর্ত্তি দেখিতেছ, যাহার মন্ত্রকে সুবিমল পাণুর ছত্র সুশোভিত রহিয়াছে, যিনি বলাহকাগ্রে দিনকরের ন্যায় কৌরবটেন্ড সমূহের অগ্রসর হইয়া চন্দ্রস্থর্য সহৃশু কৰচ ও সৌরগ শিরক্রান্ত ধারণ করিতেছেন, ইনিই আমাদিগের পরম পুজনীয়^{*} পিতামহ ভূমি । ইনি হৃদ্যাধনের একান্ত বশবদ হইলেও আমাদিগের পক্ষে নিজান্ত বিস্মিলারী নহেন । ইহার নিকটে সর্বশেষে গমন করিতে ও অতি সাবধানে থাকিতে হইবে । অনন্তর উক্তর অঙ্গুনের আদেশক্রমে রথ চালিত করিলেন । কুরুটেন্ডয়াগু মন্দমারুতসঞ্চালিত জলদসমূহের ন্যায় সকলে একত্র মিলিত হইল । অশ্বারোহিগণ চতুর্পার্শ্বে দণ্ডয়মান রহিল । ভীষণ মাতঙ্গ সকল তোমরাঙ্গুশ-তোড়িত হইয়া শ্রেণীবদ্ধ হইল ।

অনন্তর দেবরাজ অঙ্গুনের দিব্য যুদ্ধ দর্শনার্থ ত্রিদশগণ সমভিব্যাহারে বিমানে অধিরোহণ করিয়া আকাশ পথে অবতীর্ণ হইলেন । যক্ষ গন্ধর্ব নাগগণে নক্ষত্র-পরিপূর্ণ হইল । বারিদহুন্দ নির্মুক্ত গ্রহমণ্ডলের উদয়ে যে

କୁଳ ହେଉ, ତାହାର ନ୍ୟାୟ ଗଗନମଣ୍ଡଳେର ଆଶ୍ଚର୍ଯ୍ୟ ଶୋଭା ହିଲ । ପିତୃବର୍ଗ ଓ ଅହର୍ମିସକଳ ଏକାନ୍ତକୌତୁଳାଜ୍ଞାନ୍ତ ହିୟା ରଙ୍ଗଛଳେ ଉପନ୍ମୀତ ହିଲେନ । ବନ୍ଦୁଷନା, ବଳାକ୍ଷ, କୁଅନ୍ତର୍ଦ୍ଦିନ, ଅଷ୍ଟକ, ଗିରି, ସଷାତ୍ତି, ବହୁବ, ଗୟ, ମୁଖ, ପୁରୁଷ, ତାଳୁ, କୃଶାଖ, ସାଗର ପ୍ରତ୍ୱତି ସକଳେଇ ଯୁଦ୍ଧ ଦର୍ଶନାର୍ଥ ଉପଚିହ୍ନିତ ହିଲେନ । ଦିବ୍ୟମାଲ୍ୟସୌରତେ ଦଶ ଦିକ୍ ଆଶୋ-ଦିତ ହିଲ । ଦେବଗଣେର ରତ୍ନ-ଥିଚିତ ଆତପତ୍ର ସରତ୍ନ ବସନ୍ତ ଓ ରତ୍ନମଣିତ ଧର୍ମକଳ ଲୋଚନେର ଆନନ୍ଦ ବର୍ଜନ କରିତେ ଲାଗିଲ । ପାର୍ଵିତି-ରଜଃ ପ୍ରଶାନ୍ତ ହିଲ । ଭୂତଳ ଓ ଶିଗନ-ମଣ୍ଡଳ ମରୀଚିଜାଲେ ବିଦ୍ୟୋତିତ ହିଲ, ମନ୍ଦ ସମୀରଣ ଦିବ୍ୟଗଞ୍ଜନ୍ମସର୍ଗେ ସୋଧଗଣେର ପରମ ପରିତୃପ୍ତ ବିଧାନ ଓ ଆନ୍ତିକୁଳ କରିତେ ଲାଗିଲ । ବିବିଧ ରତ୍ନ ଓ ଅମ୍ବା ବିମା-ନେରଂ ଏକତ୍ର ସମାବେଶେ ଆକାଶେର ଏକଟୀ ଅନିର୍ବଚନୀୟ ଶୋଭା ହିଲ । କ୍ଷେତ୍ରରାଜ ସମ୍ମତ ଦେବଗଣେ ପରିବେଚ୍ଛିତ ହିୟା ସାତିଶୀଘ୍ର ଅଭିନିବେଶ ପୂର୍ବକ ପୁତ୍ରେର ଅନ୍ତାଧାରଣ ମଗରପାଣିତ୍ୟ ନିରୀକ୍ଷଣ କରିତେ ଲାଗିଲେନ ।

ଅନୁଷ୍ଠାନ ଧନଞ୍ଜୟ କୌରବ-ମେନାଦିଗଙ୍କେ ବୁଢ଼ ଦେଖିବା ଉତ୍ତରକେ ସମ୍ବେଧନ କରିଯା କହିଲେନ, ସାହାର ଧର୍ମାତ୍ମେ ଜାହୁନଦୟଯୀ ବେଦୀ ଦେଖିତେଛ, ତୀହାର ଦକ୍ଷିଣ ପଥ ଅବ-ଲସନ କରିଲେଇ କୃପାଚାର୍ଯ୍ୟର ନିକଟ ଝୁଇତେ ପାରିବେ । ଅର୍ଥବିଦ୍ୟା ବିଶାରିଦ୍ଧ ଉତ୍ତର ପାର୍ଥ-ବଚନାନୁମାରେ ତୁରଗ ପ୍ରାଣୋ-ଦିତ କରିଯା କୃପାଚାର୍ଯ୍ୟମହିମେ ଉପଚିହ୍ନିତ ହିଲେନ, ଏବେ ତୀହାଙ୍କେ ପ୍ରଦକ୍ଷିଣ କରିଯା ଅକୁତୋଭ୍ୟେ ରୁଥ ଶ୍ଵାପିତ କରିଲେନ । ପାର୍ଥ ଓ ସ୍ଵକୀୟ ପରିଚଯ ପ୍ରଦାନ କରିଯା ଦେବଦତ୍ତ ଶକ୍ତେର ଧନି କରିଲେନ । ଶଙ୍ଖ ହିତେ ଈତୁଳ ଭୀଷମ ମିଳାଦ ଉଦୀର୍ଣ୍ଣ ହିଲ, ବୋଧ ହିଲ ସେବ ଗିରିବର ବିଦୀଗ ହିତେ-

ছে। এই শঙ্কা, মহাবীর ধনঞ্জয় কর্তৃক আধুনিক হইয়া
যে শক্তিশা বিদীর্ণ হয় নাই, এবড় আশ্চর্য্য, এই কথা
বলিয়া সকলেই প্রশংসন করিতে লাগিল। শঙ্কার
তত্ত্বকর লিঙ্গম স্বর্গপর্য্যন্ত গমন করিয়া প্রতিনিরুত্ত
হওয়াতে যোধগণের কর্ণকুচর বধিক পাই হইল,
বোধ হইল যেন বজ্রী ক্ষেত্রের গিরিবরেন্ন উপর বজ্র
নিক্ষেপ করিলেন। অর্জুনের শঙ্কাধনি প্রবণে মহাবীর্য্য
কৃপাচার্য ক্ষেত্রে অবিদ্যুত হইয়া স্বকীয় শঙ্কাধন পুরুষক
সুমহৎ জ্যোশক করিয়া উঠিলেন। প্রথমে কৃপাচার্য্য
সুভীকৃত দশ বাণে পার্থের শরীর বিন্দু করিলে, অর্জুন
ত্রিলোকবিশ্রান্ত গান্ধীর আকৃত করিয়া অসুস্থিতদী নারাচ
নিরহ পরিত্যাগ করিতে লাগিলেন। আচার্য্য তীক্ষ্ণ
শর দ্বারা মেই সমস্ত নারাচ খণ্ড করিয়া ফেলিলেন।
অনন্তর ধনঞ্জয় ক্ষেত্রে এমত শুভ্রতি করিতে লাগি-
লেন, যে দিকসকল ও নভস্তুল একবারে আচ্ছম হইয়া
উঠিল। অনন্তর কৃপাচার্য্য গান্ধীবিমুক্ত শিরীশিথা-
সদৃশ নিশ্চিত সায়ক প্রহারে অপীড়িত হইয়া ক্ষেত্রে
পার্থকে লক্ষ্য করিয়া একবারে দশ সহস্র বাণ
বিসর্জন করিলেন। তৎপরে একটী অজ্ঞাতপুরুষ সিংহ-
ধনি করিয়া আর দশ বাণে পার্থের শরীর বিন্দু করি-
লেন। পার্থ ও কৃপাচার্য্যের ঘোটক লক্ষ্য করিয়া সুভীকৃত
শয়চতুষ্টয় পরিত্যাগ করিলে, ঘোটকগণ বাণবিন্দু ও
ছিঙ্গযুগ হইয়া পলায়ন করিল। রথ-ভজ্জ হওয়াতে
আচার্য্যও বিপত্তিত হইলেন। অর্জুন তদীয় মান রক্ষার্থ
স্তোহার প্রতি আর বাণ সম্ভান করিলেন না।

ক্ষণমধ্যে আচার্য্য পুনর্বার অন্য রথে অধিরুচি হইয়া

କୋଥରେ, କଳପାତ୍ରଭୂଷିତ ଶୁଭୀଳ ବାଣେ ଅର୍ଜୁନେର ଶରୀର
ବିଜ୍ଞ କରିଲେନ । ପାର୍ଥ ଓ ନିଶିତ ଭଲ ହାରୀ ତମୀର କୋଦଣ
ଥଣ ଥଣ ଓ କରଚ ଛିନ ଭିନ କରିଯା କେଲିଲେନ । ଆଚା-
ର୍ୟଦେହ ନିର୍ବୋକମିଶ୍ରତ ବିଷଧରେର ନ୍ୟାୟ କବଚମଧ୍ୟ ହଇତେ
ଆବିର୍ଭୂତ ହିଲ । କୃପ ତୁଳକାଂ ଆର ଏକଥାନି ଧର-
ଧାରଣ କରିଲେନ, ପାର୍ଥ ତାହାଙ୍କ ଛିନ କରିଲେନ । ତଥନ
କୃପାଚାର୍ୟ ଆର ଈକାଥ ସମସ୍ତ କରିତେ ନା ପାରିଯା ରଥ
ହଇତେ ଶକ୍ତି ଗ୍ରହଣ କରିଯା ଅଦୀଶ ଅଶନିର ନ୍ୟାୟ
ପାର୍ଥେର ପ୍ରତି ପରିତ୍ୟାଗ କରିଲେନ । ହେମଭୂଷିତ ଶକ୍ତି,
ଉତ୍ସକାର ନ୍ୟାୟ ପବନବେଗେ ଗଗନଭଟ୍ଟେ ଆସିଲେଛ ଦେଖିଯା
ଅର୍ଜୁନ ଦଶଟି ଶର ହାରା ଦଶଥା ଭିନ କରିଯା କେଲିଲେନ ।
ଅମରଗନ୍ଧ ଅନିମିଷ-ନ୍ୟାନେ ଉତ୍ସଯର ରଣପାଣିତ୍ୟ ନିରୀକ୍ଷଣେ
ବନେ ଯନେ ସାଧୁବାଦ କରିତେ ଲାଗିଲେନ । ଅମନ୍ତର କୃପା-
ଚାର୍ୟ ପୁନର୍ବାର ଦଶଟାରେ ପାର୍ଥେର ଶରୀର ବିଜ୍ଞ କରିଲେ,
ମହାତେଜା ପାର୍ଥ ଅତିମାତ୍ର ଶୁଭ ହିଲୁ ଅଗ୍ନିତୁଳ୍ୟ ଭୟାଦାଦଶ
ଶର ନିକ୍ଷେପ କରିଲେନ । ଏକ ବାଣେ ମୁଗିତ୍ତମ ଓ ଚାରିଟି
ବାଣେ ଥୋଟିକଟୁଟୀ ବିଜ୍ଞ କରିଲେନ । ଛାଯ ବାଣେ ମାରିଥିର
ବସ୍ତ୍ରକର୍ମଦନ ଓ ରଥଭଜ କରିଲେନ । ବାଣଦ୍ୱାରେ ଅକ୍ଷ ଚର୍ଷ ଓ
ହାଦଶ ବାଣେ ଘର୍ଜାକ୍ରେଦନ କରିଲେନ । ଏବଂ ହାସିଲେ
ହାସିଲେ ବଜୁତୁଳ୍ୟ ଭୟାଦାଦଶ ମାରକହାରା ଆଚାର୍ୟେର ବଜୁତ-
ଶଳ ବିଜ୍ଞ କରିଲେନ । କୃପ ବିରଥ ହତ୍ତାବ ଓ ହତ୍ତମାରଥି
ହିଲୁ ରଥ ହଇତେ ଜୟକ ଦିଲ୍ଲୀ ପଡ଼ିଲା, ଗଦା ନିକ୍ଷେପ
କରିଲେନ । ଅର୍ଜୁନବାଣେ ତାହାଙ୍କ ବିଜ୍ଞାକୃତ ହିଲ । ଥୋଥ
ସକଳ ଆଚାର୍ୟେର ରକ୍ତାର୍ଥ ଚତୁର୍ଦ୍ଦିକ ହଇତେ ସାଗରଭାତି କରିଲେ
ଆରାତ୍ତ କରିଲ, ଉତ୍ସର ରଥ କିରାଇଲୁ ଲାଇଲେନ । ତାହା-
ରାତ୍ରି ଅମନ୍ତି କୃପାଚାର୍ୟକେ ଲାଇଲୁ ଅଛାନ କରିଲ ।

একপে কৃপাচার্য অপমীত হইলে, শোমবাহুন জ্ঞানচার্য ক্ষম্ভূক ধারণ করিয়া প্রতিবাহনাত্মকে ধারণা করে হইলেন । অঙ্গুন সৌভৰ্ণ রথে উকুকে আসিতে দেখিয়া উকুকে কহিলেন, যাহার অজ্ঞতে কাক্ষময়ী বেদি দৃষ্ট হইতেছে, এবং প্রবৃদ্ধগোপুরি অলঙ্কৃত পদ্মাকা উজ্জ্বলীয়মান হইতেছে, এই স্থানে রথ লাইয়া চল । যাহার রথে অতি প্রিয়দর্শন সুশিক্ষিত ঘোটক নিয়োজিত আছে, যাহার প্রভাপ ও বিজয়ের তুলনা নাই, যিনি সুনয়ে শুকাচার্য ও বুদ্ধিতে হৃহস্পতির তুল্য, যাহাতে চতুর্বেক্ষণ ও অক্ষচর্য সুপ্রতিষ্ঠিত হইয়া আছে, যিনি দিব্যাঞ্জনে অরোগ মহারে ও ধনুর্ক্ষিয়ায় অবিভীয় পদ্ধতি, যাহার শরীরে সত্য কারণ কর্তা দম দয়া প্রভৃতি সদ-গুণমিচয় নিরন্তর অবশ্যিতি করিতেছে, সম্মতি মেই যাহাভাপ জ্ঞানচার্যের সহিত যুক্ত প্রকৃত হইতে হইবে শীত্র রথ লাইয়া চল । উকুকে তাহাই করিলেন ।

জ্ঞানচার্য অঙ্গুনকে শমাগত দেখিয়া ঠাহার সন্মুখীন হইলেন । মন্ত্রান্তরে ন্যায় উভয়ের একজ সঙ্গতি হইল, উকুকেই শুভধারণ করিলেন, লোহিত ও প্রেক্ষবর্ণ অস্থগণ একজ হইল । মহাবীর্য তাচার্য ও কৃতবিদ্য শিষ্য পরম্পর সম্মুখীন হইলেন । অনন্তর যাহার পার্থ আনন্দিতচিত্তে হাসিতে আচার্য-রথসংবিধানে গিয়া সবিনয়ে অভিবাদন করিয়া বলিলেন, আমরা বমবাদ ও অক্ষাঙ্গচর্যার দ্বয় প্রকার কষ্ট-ভোগ করিয়াছি, একপে তৎপ্রতিক্রান্তবিধানে কোন-মতেই উপেক্ষা করিব না । কিন্তু আমাদিগের অতি নিয়ন্ত্রণাধৈ উকুকে জ্ঞান উপসূক্ষ হয় না । যাহা হউক,

ଆପଣି ସଦି ହୁର୍ମୋଧମେର ଅଶ୍ଵରୋଧେ ଯୁଦ୍ଧ କରିଲେ ଆସିଯା ଥାକେନ, ତବେ ଅଗ୍ରେଇ ଆଶାର ଅତି ଅଶ୍ରୁ ନିଜ୍ଞେପ କରୁନ । ଅଛନ୍ତି ନା ହିଲେ ଶୁରୁ ବିରିଜେ କଥନି ଅତ୍ରଧାରଣ କରିବ ନା, ଇହାତେ ମହାଶୟର ସେନପ ଇଚ୍ଛା ହୟ । ଏକଥାର୍ ଆଚାର୍ଯ୍ୟ ଆର କୋନ ଉତ୍ତର ନା କରିଯା ଅର୍ଜୁନେର ଅତି ଏକଥାରେ ବିଂଶତି ଦ୍ୱାଣ ନିଜ୍ଞେପ କରିଲେନ । କିନ୍ତୁ ପାର୍ଥ-ବାଣେ ତାହା ପଦିମଧ୍ୟେ ଇ ଥଣ୍ଡିକୃତ ହିଲ । ଆଚାର୍ଯ୍ୟ ପାର୍ଥେର ଜ୍ଞାନ ବ୍ରଦ୍ଧି କରିବାର ନିମିତ୍ତ ତଦୀୟ ରଥ ଓ ଅଶ୍ଵେର ଅତି ଏକଥାରେ ଶୁରସହଜ ପରିତ୍ୟାଗ କରିଲେନ । ଏହିକୁଟି ଉତ୍ତଯେର ଯୁଦ୍ଧ ଆରକ୍ଷ ହିଲ, ଉତ୍ତଯେଇ ତୁଳ୍ୟକୁଟିପେ ବିଶିଥ-ବିକ୍ଷେପ କରିଲେ ଲାଗିଲେନ । କାର୍ଯ୍ୟ କହିବିନିର୍ମୂଳ ଶାରଜାଲେ ଚତୁର୍ଦ୍ଧିକ ଆକାର ହିଲ । ସୌଜ୍ଞ ସକଳ ବିଶ୍ୱ-ଯୋଦ୍ଧଙ୍କ ନୟନେ ଅନୁତ ଯୁଦ୍ଧ ଦର୍ଶନ କରିଯା ଉତ୍ତଯେର ମାଧୁ-ବାଦ କରିଲେ ଲାଗିଲୁ । ଏବଂ ବିଲିଟି ଲାଗିଲ, କ୍ଷତିଯଧର୍ମ କି ରୋତ୍ର ! ସହାତେ ଶୁରୁ ବିରିଜେ ଅତ୍ରଧାରଣ କରାଓ ଦୂରଗୀର ହୟ ନା । ସାହା ହଟ୍ଟକ ଆଚାର୍ଯ୍ୟେର ସହିତ ଯୁଦ୍ଧ କରାଇ କାନ୍ତୁନ ବାତିତ ଆର କାହାର ପାଦ ସାଧ୍ୟ ନହେ ।

ଅମୃତ ଦୀରହମ କ୍ରମେ କ୍ରମେ ସରିକୁଟି ହିଲୁ ଅବି-ଆନ୍ତ ବାଗବତି କରିଲେ ଜ୍ଞାପିଲେନ, କେହ କାହାକେ ପରାଜିତ କରିଲେ ପ୍ଲାରିଲେନ ନା । ପରେ ଭାରଦ୍ଵାଜ ଅତି ହୁରାମଦ ହେବଗୃହେ ନହାକୋଦଶ ବିଶ୍ଵାରିତ କରିଯା, ସର୍ବପ ଜଳମରାଣି ପର୍ବତେର ଉପର ବାରି ବର୍ଷଣ କରେ, ତାହାର ନ୍ୟାୟ ପାର୍ଥେର ଅତି ବାଗବତି କରିଲେ ଲାଗିଲେନ । ପାର୍ଥ ଓ ଶୌବର୍ଣ୍ଣ ଦ୍ୱାଣ ଛାଇରା କମିଶ୍ଯେ ଆଚାର୍ଯ୍ୟଙ୍କିଶ୍ଚ ଶୁରୁଜାଲ ଛିନ୍ନ କରିଯାଇ ମନ୍ଦିକ ଶର ବର୍ଷଣ କରିଲେନ । ପିରିବର ତୁରାର-ଶଂଖକୁ ହିଲେ ସେନପ ହୟ, ଆଚାର୍ଯ୍ୟ ଅର୍ଜୁନବାଣେ ଆଜମ

হইয়া তদমুকুপ রূপব্যাখ্যা করিলেন। তখন তিনি প্রকাণ্ড কোদণ্ড বিশুকারণ পূর্বক অশ্বিচক্ষসচূশ সুতীক্ষ্ণ-বাণ নিক্ষেপ করিতে লাগিলেন। দৃশ্যমান-বৎসরিক্ষেপ-টের ন্যায় অঙ্গের শক্ত হইতে লাগিল। চিরচাপ-বির্নির্গত সৌবর্ণ শরে দিবাকরঞ্জলি তি঱্ঠোহিত থাক হইল। আচার্য এত শীত্র বাণ নিক্ষেপ করিতে লাগিলেন যে গগনতলগত অসম্ভা শরশ্রেণী এক একটি সুদীর্ঘ বাণ বলিয়া বোধ হইতে লাগিল। এইরূপে উভয়েই সৌবর্ণ বাণ নিক্ষেপ করাতে নভোমণ্ডল উল্কাপরীভের ন্যায় জক্ষিত হইতে লাগিল, এবং কথন কথন বাণ-সমূহে শরৎকালীন নির্মল গগনতলে হৎসশ্রেণী ভূম হইতে লাগিল। আচার্যবাণে পার্থবাণে, ও পার্থবাণ আচার্যবাণে থণ্ড থণ্ড হইতে লাগিল।

এইরূপে ইত্ব-বাসৈরের ন্যায় জ্ঞানজ্ঞনের ঘোরতর সংগ্রাম হইতে লাগিল। পর্বতের উপর পর্বতপাত হইলে যেকপ হয় অর্জুনবাণপাতে তদমুকুপ খনিন উদীর্ণ হইতে লাগিল। হস্তী^১ ও বাজী সকল শোণি-ভাতিষিক্ত হইয়া পুল্পিত পলাশ পাদপের শোভা ধারণ করিল। পার্থবাণে সৌবর্ণ ঘজা রিমিপাত্তি ও ঘোঞ্জাসকল নিহত হইতে লাগিল। এইরূপে উভয়েই প্রাণপাণে যুদ্ধ করিতেছেন, এমন সময়ে অন্তরীক্ষ হইতে এইরূপ একটি শক্ত হইল “জ্ঞানাচার্য, বে মহাবীর পরাজ্ঞাত মহারথ পার্থের সহিত এখনও যুদ্ধ করিতে-ছেন ইহাতে তিনি অস্ত্র প্রশংসনীয় হইতে পারেন।” পরে আচার্য অর্জুনের শিক্ষান্তপূর্ব লঘুহস্ততা ও বাণের দুরপাত্তি দেখিয়া অত্যন্ত বিস্ময়াপন হইলেন।

ପାର୍ଥ ଗାଁବୀର ଉଦ୍‌ଯତ କରିଯା ବାହୁଦୟେ ଶଲତେର ନ୍ୟାୟ
ଏମତ ଅବିରଳ ଓ ଅବିଚ୍ଛିନ୍ନ ବାଣକ୍ଷେପ୍ତ କରିତେ ଲାଗିଲେନ,
ବେ, ଶରଜାଲାଭରେ ବାୟୁମାତ୍ର ପ୍ରବେଶେରୁ ଓ ଆବକାଶ ରହିଲ
ନା । ଅର୍ଜୁନ କଥନ୍ ତୁଣ ହଇତେ ବାଣ ପ୍ରହଳ କରେନ, କଥନ୍
ଥନୁକେ ଯୋଜିତ କରେନ, କଥନ୍ ବା ଡ୍ୟାଗ କରେନ, କେହିଇ
ଲଙ୍ଘ୍ୟ କରିତେ ପାରିଲ ନା । ଏକ ଏକ ବାରେ ମହାମ୍ର ମହାମ୍ର
ବାଣ ଆଚାର୍ଯ୍ୟର ରଥେର ଉପର ପତିତ ହଇତେ ଲାଗିଲ ।
ଦେବ ଦାନବ ଗନ୍ଧର୍ଗନ ଓ କୁରୁବୀରବର୍ଗ ସକଳେ ସାଧୁ ସାଧୁ
କରିତେ ଲାଗିଲେ ଏ ପରିଶେଷେ ମହାବୀର ଆଚାର୍ଯ୍ୟ
ଅର୍ଜୁନବାଲେ ଆକିର୍ଣ୍ଣ ଓ ଅପୌତ୍ତିତ ହଇଲେ କୁରୁଗନ ହାହା-
କାର କରିଯା ଉଠିଲ । ଶୁରରାଜ ତନଯେର ଲୟୁହଞ୍ଜୁତାର
ଶ୍ରେଷ୍ଠମ୍ଭୁକ କରିତେ ଲାଗିଲେନ । ଅନ୍ୟାନ୍ୟ ଦେବଗନ ଧନ୍ୟ ଧନ୍ୟ
କରିତେ ଲାଗିଲେନ ।

ତଥନ ଅଶ୍ଵଧାମା ମହମ୍ଭୁ ଶୟୁମୀହିତ ହଇଯା ପାର୍ଥକେ
ଯୁଦ୍ଧାର୍ଥ ଆହାର କରିଲେନ । ଅର୍ଜୁନେର ଯୁଦ୍ଧଟିନ୍ତିମ୍ୟ ସନ୍ଦ-
ର୍ଭନେ ମନେ ମନେ ସନ୍ତୃତ ହଇଲେ ଓ, ଜନକପରାଜ୍ୟେ ତୁଳନ
ହଇଯା, ଅଲୟ ପର୍ଜନ୍ୟମ୍ଭୁନ୍ୟାଯ ଅର୍ଜୁନେର ପ୍ରତି ବାଣବ୍ରତ୍ତି
କରିତେ ଆରମ୍ଭ କରିଲେନ । ତେବେଳେ ପରମାତ୍ମବେତ୍ତା
ଅର୍ଜୁନ ଅଶ୍ଵଧାମାର ସମ୍ମାଧୀନ ହଇଲେନ । ତଥନ ଆଚାର୍ଯ୍ୟ
ଅବସର ପାଇସା ରଗଞ୍ଜିତ ହଇତେ ପ୍ରହାନ୍ତ କରିଲେନ ।
ଅର୍ଜୁନ ଓ ଅଶ୍ଵଧାମାର ସମ୍ମିଳନେ ଦେବଶୁରେର ନ୍ୟାୟ
ଘୋରିତର ସୁନ୍ଦାରମ୍ଭ ହଇଲ । ଉତ୍ତମେହ ଏମତ ବାଣ ବ୍ରତ୍ତି
କରିତେ ଲାଗିଲେନ, ସେ ପ୍ରଭାକରେର ପ୍ରଭାଜୋପ ଓ ମହା-
ଗତିର ଗତିରୋଧ ହଇଲ । ଅନ୍ତର ଅଶ୍ଵଧାମାର ଅଶ୍ଵଗନ୍ଧ
ପାର୍ଥବାଖେ ନିର୍ଜୀବପ୍ରାଣ ହଇଲେ, ଅହାବୀର୍ଯ୍ୟ ଆଚାର୍ଯ୍ୟ-
ତନୟ କୁରଧାରାହାରୀ ଗାଁବୀରେ ଶୁଣ କେନନ କରିଲେନ ।

দেবদানবপথ ভাঙা দেখিয়া দ্রোণির ইদৃশ অমানুষ
কার্য্যের ভূমসী প্রশংসা করিতে লাগিলেন । ভীম,
দ্রোণ, কৃপাচার্য, কর্ণ, ছর্যোধন ও কৃতি যৌথগণও
সাধুবাদ প্রদান করিলেন । তখন পার্থ সহস্য বদলে
গাঞ্জীবে নবীন মৌর্কী যোজনা করিয়া অঙ্গচ্ছান্ত্রারা
যুদ্ধারস্ত করিলেন । কেহ কাহাকে পরাজিত করিতে
পারে না । পরিশেষে লঘুহস্ত অশ্বথামার এই মাত্র
পরাজয় হইল, যে, নিরস্তর শরনিক্ষেপ করিতে করিতে
তদীয় তৃণ বাণশূন্য হইল, কিন্তু পার্থের তৃণ পূর্ববৎ
পরিপূর্ণ রহিল । এইরূপে অশ্বথামা পরাজিত হইলে
চতুর্দিকে হাহাকার শব্দ হইতে লাগিল ।

অনস্তর গহাবীর কর্ণ ধনুর্বিস্কারণ করিয়া উঠিল ।
পার্থ কার্ম্মুকধনি শ্রতিনাত্র প্রত্যাবৃত্ত হইয়া রাখেয়কে
দেখিয়া, তদভিযুক্ত দীবমান হইলেন । এবং নিকটে
গিয়া ক্রোধরস্ত মুহূর্ণে বলিতে লাগিলেন, রে কর্ণ !
তুই সভামধ্যে বলিয়াছিলি, তোর তুল্য যোক্তা ও দীর
পৃথিবীতে আর নাই, কিন্তু অদ্য আমার সহিত যুদ্ধে
সকলেই তোর দীরচেতের পরিচয় প্রাপ্ত হইবে, অতঃপর
আর হথা পর্ব করিতে পারিব না । তখন তুই সভা-
মধ্যে তথাবিধ পরুষ বাক্য সকল অন্যায়সাধ্য নহে । অরে
ছুর্মাতি রাখেয় ! তুই যে দুঃশাসনকৃত পাখালীর কেশ-
কর্মণে অনুমোদন করিয়াছিলি, এবং আমাদিগকে
বিস্তর কটুকথা ও কহিয়াছিলি, আর তৎকালে প্রতি-
হিংসা-সমর্থ হইয়াও আমরা কেবল প্রতিজ্ঞাকৃত-ভঙ্গে
উপেক্ষা করিয়া, ছান্দশ বর্ষ বন্ধাস ও এক বৎসর

ଅଜ୍ଞାତ ବାସେ ଯେ ସମ୍ମନ କ୍ଳେଶ ତୋଗ କରିଯାଛି, ଅଦ୍ୟ ତୋର ମେଇ ଛୁନ୍କିଆର ଅଭିଜ୍ଞିଯା କରିବ, ମେଇ ସମ୍ମନ କଟୁ କଥାର ଅଭିକଳ ଦିବ ଏବଂ ଆମାଦେର ମେଇ କ୍ଲେଶେ-ର ଓ ଶୈଶ କରିବ । ଅଦ୍ୟ ଆମାର ସହିତ ଯୁଦ୍ଧ ତୋର ସତ ଦୂର କ୍ଷମତା, କୁଳପକ୍ଷୀୟ ସେନାଗଣ ସ୍ଵଚକ୍ଷେତ୍ର ଦେଖିବେ ପାଇବେ । ଅତଏବ ତାହାରାଇ ଇହାର ସାଙ୍ଗୀ ରୁହିଲ ।

କର୍ମ କହିଲ, ତୁମି କଥାଯ ଯେ ପ୍ରକାର କହିଲେ କାର୍ଯ୍ୟରେ ତାହା କର । କିନ୍ତୁ ତୋମାର ସତଦୂର କ୍ଷମତା ତାହା ଜଗନ୍ନାଥଙ୍କୁ ଅବିଦିତ କିଛୁଇ ନାହିଁ । ତୁମି ଯେ ଉପେକ୍ଷା କରିଯାଇ ବଲିଲେ, ତାହା ବସ୍ତୁତଃ ଅଶ୍ରୁଗ୍ରୂହୁତି ହଇଯାଛେ । ତୁମି ଯେ ଅଭିଜ୍ଞାପାଶ-ବଜ୍ର ଥାକାତେ, ସକ୍ରିୟ କ୍ଷମତା ପ୍ରକାଶ କରିବେ ପାର ନାହିଁ, ମେ କେବଳ କଥାମାତ୍ର । ବସ୍ତୁତଃ ମାହୁଶ ବ୍ୟକ୍ତିର ନିକଟ ତୋମାକେ ଚିରକାଳ ପାଶବଜ୍ରର ଥାକିବେ । ଆର ବନବାସେ ଅଶୈଶ କ୍ଳେଶ ହେତୁ ଯେ ତୋମାର ଅଜ୍ଞାନ କୋଥ ଓ ଯୁଦ୍ଧ କରିବେ ଉଠେନାହିଁ ହଇଯାଛେ, ତାହା ତାଇତେ ପାରେ । କିନ୍ତୁ ଆମିର ସର୍ବଜନ-ମମକ୍ଷେ ଅହିକ୍ଷାରପୂର୍ବକ ବଲିତେଛି, ଅଦ୍ୟ ତୋମାର ପକ୍ଷେ ସ୍ଵର୍ଗ ଦେବରାଜ ଆମିଯା ଯୁଦ୍ଧ କରିଲେ ଓ ମଦୀଯ ଅପରିମିତ ହିତମ ପ୍ରଦର୍ଶନେର ବିମ୍ବମାତ୍ର ବ୍ୟାସାତ ହଇବେ ନା । ଆମାର କତ ବାହୁଦଳ ଓ କତ ପରାକ୍ରମ ତାହା ଏଥନାଇ ଜାନିତେ ପାରିବେ । ବାକ୍ୟରେ ପ୍ରକାଶ କରିବାର ଆବଶ୍ୟକତା ନାହିଁ ।

ଅର୍ଜୁନ କହିଲେ, ରେ ରାଧେର ! ତୋର କଥା କହିବେ କି ଲଙ୍ଘା ହୟ ନା ? ତୁ ଇ ଏଥନାଇ ରାଗବିମୁଖ ହଇଯା ପଲାଯନ କରିଯାଇଲି ଏବଂ ଭାତାର ଜୀବିନ-ବିନିଶ୍ୟରେ ଆହୁଞ୍ଜାପି ରଙ୍ଗ କରିଯାଇଛୁ । ଅତଏବ ତୋର ସତ ନିର୍ଜନ ଓ ରିଷ୍ଟ୍ର୍ସଣ ଆର କେ ଆଛେ ? ଏହି କଥା ବଲିବେ ବଲିବେ

ধনঞ্জয় গাঁটীবে শৱ সঙ্কান করিলেন। অহারথ কণ্ঠও পার্থের প্রতি অবিশ্রান্ত বাণচূড়ি করিতে আরম্ভ করিল। তীব্র শব্দজালে গগনতল পরিপূর্ণ হইল। অর্জুনের বাহুবয় ও বাহনচতুর্মুখ কর্ণবাণে বিজ্ঞ হইল। তখন পার্থ তীক্ষ্ণ বাণ দ্বারা কর্ণের নিষেকের অবলম্বন শুণ ছেদন করিয়া ফেলিলেন। কর্ণও তৎক্ষণাত্ম অপর তুল লইয়া ক্ষেত্রভরে বাণ নিষেক করিলে, পার্থের হস্তবয় বিজ্ঞ ও মুষ্টি কিঞ্চিং বিজীর্ণ হইয়া পড়িল।

অনন্তর অর্জুন, ক্ষণমধ্যে কর্ণের কোদণ্ড থেকে থেকে করিয়া ফেলিলে, কর্ণ ক্ষেত্রভরে পার্থের প্রতি শক্তি নিষেক করিল। অর্জুনও তৎক্ষণাত্ম শক্তিকে লক্ষ্য করিয়া অমোঘ বাণ নিষেক করিলেন, তাহাতে শক্তি শতধা বিভিন্ন হইয়া পড়িল, তদৰ্শনে কুরুপক্ষীয় কতকগুলি যোদ্ধা কর্ণের সাহায্যার্থ যুদ্ধে অব্রুদ্ধ হইলে, অর্জুন ক্ষণমধ্যে তাহাদিগকে নিহত করিয়া কর্ণের তুরণচতুর্মুখ বিনষ্ট করিলেন। এবং পরিশেষে কর্ণকে লক্ষ্য করিয়া এমত একটী শৱ নিষেক করিলেন যে ঐ দাণ একবারে তদীয় তনুত্ব তেদ করিয়া বক্ষঃস্থলে প্রবিষ্ট হইয়া গেল। কর্ণ আর বেদনা সহ্য করিতে পারিল না। সুতরাং তৎক্ষণাত্ম তাহাকে ঝুপে ভঙ্গ দিয়া প্রাণ লইয়া পলায়ন করিতে হইল। চতুর্দিকে হাহি কারু শব্দ হইতে লাগিল। কেবল পার্থ ও উক্তর বিজয়খনি করিতে জাগিলেন।

অনন্তর পার্থ বিরাটতন্ত্রকে সংবোধন করিয়া কহিলেন, ঐ দেখ, অম্বৃপিতামহ তীব্র আমার সহিত যুদ্ধার্থী হইয়া রহিয়াছেন, অতএব ঐ স্থানে রথ লইয়া

চল। উত্তর বলিলেন মহাশয়! “আই অসম্ভা বীরদল-
মধ্যে প্রবেশ করা আবাসু শৌধা অছে। আমি আর আপ-
নকার সারথ্য করিতে পারিব না।” দিব্যাঞ্জ অভাবে
আমার প্রাণ ব্যাকুল হইতেছে। “অসম্ভা ঘোষাদিগের
সহিত মহাশয়ের অবিভ্রান্ত সময় সমর্থন করিয়া আমার
বোধ হইতেছে, যেন, দশ দিক্ প্রবীভূত হইয়া পড়ি-
তেছে। এত প্রথমে অধান মহারথগণের একজ সমাগম
কখনই দৃঢ়িগোচর হয় নাই। গমাশকে, শঙ্খশকে,
শূরকৃত সিংহমাদে, গুজবুংহিতে এবং অশনিপাতমহুশ
গাণ্ডীবনির্বোধে আমার প্রতিপথ অবরুদ্ধপ্রায় হই-
যাচ্ছে। রণস্থলে নিরস্তর অঙ্গাত্মক প্রতিষ শুরমণি
বিলোকনে বিলোকনপথ বিচলিত হইতেছে। মহাশয়ের
প্রতি একমুক্তি হইয়া থাকিলেও আপনি কখন বাণ প্রহণ
করিতেছেন, কখন সজ্জন ও কখন বা কেপণ করিতে-
ছেন, বিচেতনবৎ কিছুই অক্ষয় করিতে পারি না।
আমার সর্ব শরীর অবসর হইতেছে। কলা ধারণ বা
রশ্মি সংবিমন করিবার আর সুবর্থ নাই।”

এই কথা শ্রবণে অঙ্গুন উত্তরকে উৎসাহ প্রদান
করিয়া কহিলেন রাজকুমার! তুমি এতক্ষণ রশ্মুমিতে
অমসুস্থ ও অভ্যন্তুত কার্য করিয়া। এখন কিঙ্গপে বিরত
হইয়া থাকিবে, কিঙ্গপেই বা তাহুলি গন্তব্যসিংহ মহাবীর
বিয়াটের পুত্র হইয়া সময়ের জীবন্তা প্রকাশ করিবে।
অতএব দৈর্ঘ্য অবসরে শুরুক পূর্ণবৎ রথ চালনা কর।
যে অসম্ভা সৈন্যবাহী দেখিতেছ, তাহা অসীয় বাণে কথ-
মধ্যেই নিষ্পেছিত হইবে। আমি এখনই ভৌগোর ধন্ত-
গুণমুক্ত করিয়া কেলিব, এবং এমত দিব্যাঞ্জ সকল

নিকেপ কৰিব, যে তদৰ্শনে সকলেরই বেধ হইবে যেন
শ্বেচ্ছপলাবজী জনদয়াজি হইতে বিনিঃস্মৃত হইতেছে।
আৱ আমি গাঞ্জীৰ অস্ফালিত কৱিয়া কুলকুল নিখনে
প্ৰহৃত হইলে, মাগনৰক্তভূষণ। পৱলোকবাহিনী একটী
অনৰ্বচনীয় শোণিত-নদী আৰাহত হইবে। মদীয় বাণে
কণমধ্যেই এই নিবিড় কুলবন্দ উন্মুলিত হইবে। এবং
আমাৰ বিচিত্ৰ বুজ্জনপুণ্য বিলোকনে ঘোষাদিগকে
চিৰপুত্রলিকাৰ ব্যায় মিস্ত্ৰ হইয়া ধাকিতে হইবে।
তুমি নিৰ্ভয়ে রথ চালনা কৰ। তোমাৰ কোন কৰ নাই।

আমি পূৰ্বে যে সমস্ত কঠোৰ কাৰ্য কৱিয়াছি তাৰাৰ
সহিত তুলনা কৱিলে অদ্য যুদ্ধে বিজয়লাভ অন্বারাস-
সাথ্য বোধ হইবে। দেখ আমি হেৰুজেৱ আদেশে
বিক্ষ্যাতল বিনষ্ট কৱিয়াছি। শত সহস্র পৌলোম ও
কালখঞ্জিগকে মিপাণিত কৱিয়াছি। ইত্য হইতে দৃঢ়
মুক্তি ও ব্ৰজা হইতে কৃত্তহস্তা প্ৰাপ্ত হইয়াছি। সমু-
দ্রপারে হিঙ্গেপুৰবাসী বটিসহস্র থন্দীকে পৱলাজিত
কৱিয়াছি। অদ্য কৌৱবদ্বিগকেও নিহত কৱিব সন্দেহ
নাই। অজুল পাদপে ও রথিকূপ হিংস্বজন্মগণে সকুল
এই নিবিড় কুলবন্দ মদীকু শক্তানলে এখনই পৱিদন্ত
হইবে। বেমন সুৱপতি অসুৱকুল নিৰ্মুল কৱিয়াছিলেন,
তেমনি আমিও একাকী কণমধ্যেই কুলবৎশ ধৰ্ম
কৱিয়া ফেলিব। আৱ আমাৰ স্থানে যে সমস্ত অসু
শক্ত আছে তাৰা ইহারা কথন তক্ষণ দেখে নাই।
দেখ আমি কুল হইতে ঝোঁক, বৱশ হইতে ধাৰণ,
অপিকালে আগ্ৰে ও বায়ু হইতে বায়ৰা অসু জাত
কৱিয়াছি, এবং দেৱৰাজেৱ লিকট হইতে নানাবিধ

অঙ্গ পাইয়াছি । অতএব দুর্ভিল কুরুবল নির্মূল করা আমার পক্ষে অনায়াসসাধ্য ও অকিঞ্চিত্কর জানিবে । উক্তর অঙ্গের এই সমস্ত বাক্য শ্রবণ করিয়া সত্ত্বে ভীম্বাভিরক্ষিত সৈন্যমধ্যে প্রবিষ্ট হইলেন ।

অনন্তর ভীম্ব পার্থের প্রতি শরুরাষ্টি করিতে আরম্ভ করিলেন । অঙ্গের তদীয় প্রজাচ্ছেদন করিয়া ক্ষণমধ্যে রথ হইতে তাহাকে পাতিত করিলেন । তদৰ্শনে দুঃশাসন, বিকর্ণ, দুঃসহ ও বিবিংশতি ঢারি জনে অঙ্গের আক্রমণ করিল । দুঃশাসন এক ভৱে উত্তরকে ও অপর ভৱে পার্থের বক্ষচতুর্ভুল বিদ্ধ করিল । অমনি অঙ্গের স্ফুরধাৰাদ্বারা দুঃশাসনের কার্য্য কচ্ছেদন করিয়া সুভীকৃত বাণ নিক্ষেপ করিলেন । দুঃশাসন, বাণাহত হইয়া ঝণ-ভূমি হইতে প্রস্থান করিল । ধৃতরাষ্ট্রপুত্র বিকর্ণ, পার্থের প্রতি বাণ তাগ করিতে আরম্ভ করিলে, অঙ্গের তাহাকেও বিরথ করিলেন । অনন্তর দুঃসহ ও বিবিংশতি উভয়ে সাম্যক নিক্ষেপ করিতে লাগিল । অঙ্গের সুভীকৃতগার্জিপত্র দ্বারা তাহাদিগের রথবাহ নিহত করিয়া উত্তৱকেই বাণবিদ্ধ করিলেন । তাহারা বিরথ ও ভিন্নকার হইয়া পলায়নপরায়ণ হইল ।

অনন্তর বাবতীয় কৌরবরথী একত্র হইয়া একবারে চতুর্দিক হইতে বাণবিদ্ধ করিতে লাগিল । পার্থও শৰ্ক্ষণ-জ্ঞান দ্বারা তাহাদিগকে আচ্ছাদিত করিলেন । করিত্বুরগণ গগণের টৈত্রব রবে ও কার্য্য নির্বোষে দশ মিল পরিপূর্ণ হইল । গাণ্ডীব-নির্মূল সাম্যকসকল ঘোদ্বাদিগের বর্মচ্ছেদ ও শরীর ভেদ করিয়া ভূতলে প্রতিত হইতে লাগিল । শরৎকালীন প্রচণ্ডকরকিয়নের ন্যায় পার্থের

প্রতাপ অভ্যন্তরসহ হইয়া উঠিস। মহারথ সকল
বিরথ ও বিদ্রু হইয়া পলাশম করিতে লাগিলেন।
করচোপীর শরপাতির কঠোর শব্দ হইতে লাগিল।
হস্তি ও অর্থ সকল হতাচ্ছন্ম্য হইয়া পড়িল। অসমীয়া
যোগিগণ পার্থবাণে অগীড়ত ও রূপশয়ন হইয়া, মহা-
নিজায় আভিভূত হইল। মৃতদেহে সংবরতুমি ভীষণ
হইয়া উঠিল। তন্মধ্যে মুদাবান ধনুর্বাণধারী ধনঞ্জয়
যেমন মৃত্যু করিতেছেন বোধ হইতে লাগিল। অবি-
রত ঘোরতর লাণ্ডীবন্দুরাবণে শত শত সৈনিক পুরুষ
সন্ত্রাস হইয়া সংগ্রাম হইতে আহি আহি শকে পলা-
য়ন করিতে লাগিল। কোথাও মুণ্ড, কোথাও কুণ্ড,
কোথাও মস্তক, কোথাও হস্ত, কোথাও বা বাহুদণ্ড
সকল ধণ্ড হইয়া পড়িত হইতে লাগিল। এইরূপে
ক্ষমসম্মত পরাক্রান্ত ধনঞ্জয় রৌদ্র রূপ আদর্শন পূর্বক
প্রবল জ্ঞানলে ধার্জিত গহন দাহন করিতে লাগি-
লেন। পাঞ্চবের অপরিমিত বলবীর্য বিলোকনে কৌরব-
দল নিষ্কৃত হইয়া রহিল। মহাবীর পার্থ, মহারথ-
দিশকে বিজ্ঞাপিত করিয়া, ঘেদোবসা-অবাহিনী করণীয়-
গথসেবিতা ঘোর রোজ্জুপা অবিরুচ নীরা শোণিতভর-
ঙ্গিষ্ঠী অবাহিত করিলেন। বিজু কেশচয় ঈশ্বরালের
ন্যায়, শার-চাপ ভেলার ন্যায়, মাঝ সকল কুর্মের ন্যায়,
মুকুতাহার মিকরণ তরঙ্গের ন্যায়, এবং মহারথদিশকে
বীপের ন্যায়, বোধ হইতে লাগিল। সকলেই মনে করিল
বুঝি প্রস্তরকালো এই সদী কালকর্তৃকই নির্মিত হইয়াছে।
এইরূপে অর্জুন বৈরবিষ্ণুতনে প্রতৃত হইলে দুর্দো-
খন, দুরশাসন, কর্ণ, বিবিধশক্তি, জ্বোগ, কৃপ অভুতি

ଯୋଜା ମକଳ ଏକତ୍ର ହଇଲେନ । ଏବଂ ଧରଞ୍ଜଳେର ଜିହାଂଶ୍ଚା ନିଷିଦ୍ଧ ଶୁନର୍କାର ଅଗ୍ରସର ହଇଯା ଶୁଦ୍ଧତ କାର୍ଯ୍ୟ ବିକାରଣ ପୂର୍ବକ, ସର୍ବ ଜୀବତେର ନ୍ୟାୟ ଅନ୍ତର୍ବର୍ଷ କରିତେ ଲାଗିଲେନ । ମହାବଳ ଯୋଜା ମକଳ ଚତୁର୍ଦ୍ଦିକ ବେଟନ କରିଛାଇଛେ, ଏବଂ ଚାରିଦିକ ହଇତେ ଅବିଆସ୍ତ ଶର ପତନ ହଇତେଛେ, ଦେଖିଯା, ଅର୍ଜନ ସମ୍ମିଳିତ ବଦଳେ ଗାତ୍ରୀବେ ଏହାକୁ ଯୋଜନା କରିଲେନ । ବିହୁଦାଳୋକେ ନବୀନ ଜଳଦାଳିର ସେନାପ ଶୋଭା ହସ୍ତ ଏହାକୁ-ସଂସର୍ଗେ ଗାତ୍ରୀବେର ଉଦ୍‌ମୁକୁପ ଶୋଭା ହଇଲ । ଉଡ଼ିଥିବାର ନ୍ୟାୟ ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ ଚତୁର୍ଦ୍ଦିକ ବିଦୋଃତିତ ହଇଲ । ରଥୀ ମକଳ ଚିତମ୍ବଶୁନ୍ୟକ୍ରାନ୍ତ ହଇଲ । ଟେମନ୍ୟାଗଣ ସ୍ଵ ସ୍ଵ ଜୀବିତେ ନିରାଶ ହଇଯାଇଗେ ଉଚ୍ଚ ଦିଯା ପଲାଯନ କରିତେ ଲାଗିଲ ।

ଅନୁତ୍ତର ଶାନ୍ତମୁଦ୍ରନୟ ଭରତପିତାମହ, କୌରବଦିଗଙ୍କେ ବିପରୀ ଦେଖିଯା, ଅର୍ଜନେର ଅତି ଧାରମାନ ହଇଲେନ ଏବଂ ଶଞ୍ଚଖକେ ଧାର୍ତ୍ରାନ୍ତିଦିଗେର ଆନନ୍ଦ ବର୍କିନ କରିଯା ବାଣ ବୃକ୍ଷ କରିତେ ଆରତ୍ତ କରିଲେନ । ଅର୍ଜୁନଙ୍କ ଭୀତିକେ ସମାଗମ ଦେଖିଯା ଅଗ୍ରସର ହଇଲେନ । ଭୀତି, ଅର୍ଜୁନେର କ୍ରଜାପ୍ରବତ୍ତି କପିବିରେର ଅତି ବଧି ତ୍ୟାଗ କରିଲେ, ଅର୍ଜୁନ ଓ ପୃଥ୍ବୀର ଭଙ୍ଗ ଭାରୀ ଭୀତ୍ୟେର ହତ ଓ କ୍ରଜାଛେଦନ କରିଯା, ଉଦୀଯ ବାହ୍ୟାକ୍ଷିର, ଓ ମାରଧିକେ ବାଣବିଜ୍ଞ କରିଲେ । ଅମନ୍ତର ଭୀତି, ପାର୍ଵେର ଅତି ଦିବ୍ୟାକ୍ରୀ ପ୍ରୟୋଗ କରିଲେ, ଅର୍ଜୁନ ଓ ଦିବ୍ୟାକ୍ରୀ ବିସର୍ଜନ କରିତେ ଲାଗିଲେନ । ଏଇକଥେ ବାଲସିଇ ବାସବେର ନ୍ୟାୟ, ଭୀତାର୍ଜିଲେର ତୁମୁଳ ସଂଗ୍ରାମ ହଇତେ ଲାଗିଲ । ଲୈମ୍ୟ କୌରବଗନ୍ଧ ବିଶ୍ୱାସ ପରି ହଇଯା ରହିଲ । ମହିମାଚି ଉତ୍ତର ହଞ୍ଚେ କୁଳାଙ୍କପେଇ ବାଣ ସମ୍ବାଦ କରିତେ ଲାଗିଲେନ । ଗାତ୍ରୀବଶରାମନ ଅଜାତ-

চক্রবৎ পরিষ্কৃত হইতে লাগিল। যেমন অবিভাজ্য বাস্তিখারাদ্বারা গিরিবর আচ্ছাদিত হয়, তজ্জপ পার্থ-বাণে ভীমশৈলীর আচ্ছাদিত হইল। ভীমও সুভীকৃত শুরুদ্বারা বাণজাল ছিন্ন করিয়া ফেলিলেন। এইরূপে পার্থের রথ হইতে বর্তবার শুরুজাল সমুখিত হইল, তজ্জবারই শুরুদ্বারা তাহা প্রণ থণ্ড করিতে লাগিলেন। কৌরবগণ ভীমের সাধুবাদ করিয়া কহিল কৃষ্ণ, জ্ঞানাচার্য, ভারবাজ, সুরবাজ ও ভীম ব্যক্তিরেকে তরুণবর যুক্তদক্ষ ধনঞ্জয়ের সহিত যুক্ত করা আর কাহারও সাধ্য নহে, এইকথা বলিয়া ভীমের ভূয়সী অশঙ্কা করিতে লাগিল। এইরূপে মহাবীর তরুণ-অবীর-ছয় অস্ত্রদ্বারা অঙ্গের নিবারণ করিয়া দর্শকগণের মোহোণ-পাদন করিতে লাগিলেন। আজাপত্তা, ঐত্ত, আশ্বেয়, রৌদ্র, কৌবের, বাকুণ্ঠ যাম্য প্রভৃতি অস্ত্র সকল উভয়েই পরিত্যাগ করিতে লাগিলেন। এতাহলো দ্বিদ্বাদ্বা অংশের মনুষ্য জাতির মধ্যে আর কোথাও দৃষ্টিগোচর হয় নাই, এই কথা বলিয়া সকলেই অশংসা করিতে লাগিল। কখন অর্জুন ক্ষুরধারদ্বারা ভীমের কার্য্য ক ছেবন করিলেন। ভীম উৎক্ষণাত ইতর কার্য্য ক প্রাণ করিয়া ক্ষেত্রভরে একবারে শুরুময়ে পরিত্যাগ করিলেন। পার্থও তাহার অতি নিশ্চিত রাণ্ডল করিতে লাগিলেন। উভয়ের কিছুমাত্র টেলক্ষণ্য লক্ষিত হইল না। উভয়েই শুরুজালে দশ দিক আচ্ছম করিয়া ফেলিলেন। কখন পাণ্ডব ভীমকে, কখন বা ভীম পাণ্ডবকে, অভিজ্ঞম করিতে লাগিলেন।

অনেকের হিন্দুবাদ্য পত্রিকাকল পার্থ-রথ হইতে

ମୁଁ ପଣ୍ଡିତ ହଇୟା, ପଗଦଙ୍କଳ ଗତ ହିସପଞ୍ଜୁକୁ ଖୋଲା
ଥାରଣ କରିଲ । ଅନ୍ତରୀକ୍ଷଣିତ ଦେବ ମାନ୍ୟଗଣ ମିଳିକଣ
କରିତେ ଜାଗିଲେନ । ଡ୍ରାଈ ଚିଟମେନ ନାମକ ଗନ୍ଧର୍ବରାଜ
ଅନ୍ତରୀକ୍ଷଣିତ ଦଶମେ ଅନ୍ତଚଷ୍ଟକୃତ ଓ ପରମ ପରିତୁଷ୍ଟ
ହଇୟା ଶୁରୁରାଜକେ ମର୍ବୋଧନ କରିଯା କହିଲେନ ଦେଖୁନ,
ପାର୍ଥବିମୁକ୍ତ ମାୟକମକଳ କେମନ ଶ୍ରେଣୀବିଦ୍ୱାତ୍ର କେମନ
ମଂସକ୍ତ ହଇୟା ଯାଇତେଛେ । ମରଜାତିମଧ୍ୟ ଉଦ୍‌ଦ୍ଵା
ଦିବ୍ୟାକ୍ରୂପ ପ୍ରୟୋଗ କରିତେ ଆଯ ଆର କେହି ପାରେ ନା ।
ଭୌଷ ଓ ଅର୍ଜୁନ ଉଭୟେଇ ତୁଳାରୂପ ପରାକ୍ରମ ଏକାଶ
କରିତେଛେନ, କିନ୍ତୁ, କି ଆଶ୍ଚର୍ଯ୍ୟ, ପାଣ୍ଡବ କଥନ ଶରେବ
ମଞ୍ଚନ ଓ କଥନ ବା ବିଶୋଚନ କରିତେଛେନ କିଛୁଇ ଲଙ୍ଘ
କରିତେ ପାରା ଥାଏ ନା । ନିରସ୍ତର ସୁନ୍ଦ କରିତେ କରିତେ
ପାର୍ଥର ଶରୀର ହଇତେ ଏବଂ ଅଭା ବିଶ୍ଵିର ହଇତେତେ ସେ
ଦିନମଧ୍ୟଗତ ଏଥର ମୁଖ୍ୟମାଳୀର ମ୍ୟାଯ ତୁଳାକେ ନିରୀକ୍ଷଣ
କରିତେଇ ପାରା ଥାଏ ନା ।

ଅନ୍ତର ଦେବରାଜ, ଅର୍ଜୁନ ଓ ଭୌଷେର ପ୍ରଶନ୍ନା
କରିଯା ଉଭୟେର ସନ୍ତକେ ପୁଷ୍ପବ୍ରତ କରିତେ ଲାଗିଲେମ ।
ଏମିକେ ଭୌଷ, ଶରୀରନ କୁତୀଳ ଶର ମଞ୍ଚନ କରିଯା
ପାର୍ଥର ବାମପାର୍ଥ ବିଜ୍ଞ କରିଲେନ । ଅର୍ଜୁନ ଓ ସମ୍ମିତବଦନେ
ପୃଥୁଥାର ଗାର୍ଜିପତ ଦ୍ଵାରା ଭୌଷେର କାର୍ମ୍ମକ ଛେଦନ କରିଯା
ଏକବାରେ ଦଶ ହାତେ ଭଦ୍ରିଯ ବକ୍ଷଃହଳ ବିଜ୍ଞ କରିଲେମ ।
ତଥବ ତରତପିତାମହ ଭୌଷ ଶରକ୍ଷାଢ଼ିତ ଓ ଅପର୍ମିତି
ହଇୟା ରଥକୁବରେ ନିପଣିତ ହିଲେ, ମାତ୍ରଥି ରଥ ଆଇୟା
ଅଶ୍ଵାନ କରିଲେନ ।

ଅନ୍ତର ଦୁର୍ଯ୍ୟାଧନ ଭୌଷକେ ପଳାଇଲ କରିତେ ଏବଂ
ଶରବନମଧ୍ୟ ଭୂମରାଜେର ନ୍ୟାୟ ପାଣ୍ଡବକେ ଇତନ୍ତଃ ମଞ୍ଚରଥ

করিতে দেখিয়া ক্ষেত্রের কার্য্য কে ভলসঙ্গান করিলেন। তল একবারেই পার্থের ললাটশ্ল তেদ করিয়া প্রবিষ্ট হইল। তখন অর্জুন বাণাহত ও অতিমাত্র ক্ষেত্রপুর-তন্ত্র হইয়া, বিষাণুক্ষণ সামুক্ষণার ছৰ্য্যাধনের শরীর বিজ্ঞ করিলেন। উভয়ের ঐক্যপ যুদ্ধ হইতেছে, এমত সম্ভব বিকর্ণ, চারিখানি রথ লইয়া, যদীধরক্ষণ মহাগজ বাহনে, পার্থ সহ সমবকামনায়, রাজাৰ অগ্রসর হইল। তখন অর্জুন, ছন্তী অভিবেগে আসিতেছে দেখিয়া তাহাকে লক্ষ্য করিয়া একটা সুভীকৃত শব্দ নিষ্কেপ করিলেন। বজ্রপাণিক্ষণ্ঠ বজ্র যেমন পর্বত বিদারণ করে, তাহার ন্যায় পার্থ-ত্যক্ত সেই সামুক্ষণ করিকুন্ত বিদীর্ঘ করিয়া ফেলিল। করিব বজ্রাহত গিরিশ্চন্দ্ৰের ন্যায় ভূতলে পতিত ও পঞ্চদ প্রাপ্ত হইল। বিকর্ণ পতিত ও পুনৰুদ্ধিত ও অস্তব্যস্ত হইয়া বিবিংশতিৰ রথে অধিরোহণ করিল। পরে অর্জুন ছৰ্য্যাধনের প্রতিশ্রুত তাদৃশ বাণ বিষ্কেপ করিলে, অমনি তিনি অচেতন হইয়া পড়িলেন। এইক্ষণে মহাগজ নিহত, ছৰ্য্যাধন আহত, ও বিকর্ণ তাড়িত হইলে, ইতৰ যোদ্ধাগণ সমরে পৱাঙ্গু থ হইয়া পলায়ন করিতে লাগিল।

অনন্তর ছৰ্য্যাধন লক্ষণৎজ্ঞ হইয়া, মহাগজ নিহত হইয়াছে, এবং যৌদ্ধ সকল পলায়ন করিতেছে শ্রবণ করিয়া, প্রাণভয়ে রথ পরিত্যাগ পূর্বক পলায়নোদ্যত হইলেন। তখন ধৰ্মঝয় ছৰ্য্যাধনকে আহ্বান করিয়া বলিলেন অহে কুরুরাজ! তুমি, ক্ষণতঙ্গু জীবনের নিমিত্ত অস্তকালস্থায়ীনী কৌর্তিৰ প্রতি নিরপেক্ষ হইয়া কেন পলায়ন করিতেছ? আমা, তুমি রাজা-

ହଇତେ ଅବରୋଧିତ ହଇଲେ ସମ୍ମିଳିତ ଦୁଷ୍ଟଭିତର କ୍ଷମି ହଇତେଛେ ନା । ଆମି ସୁଧିତ୍ତିର-ମିଦେଶକାରୀ ତୃତୀୟ ପାର୍ଥ, ରଖନ୍ତେ ଅବଶ୍ଵିତ ଆଛି । ତୁମି ନରେଜାହାତ ଶ୍ଵରଣ କର । ସୁଧେ ବିମୁଖ ହୋଇଯା ଅତି କାପୁରୁଷେର କର୍ମ, ବିଶେଷତଃ କଞ୍ଜିଯଦିଗେର ପକ୍ଷେ ଅଭ୍ୟନ୍ତ ଅଧର୍ମ । ଅମ୍ଭେ ତୃତୀୟ ଦୁର୍ମ୍ୟ-ଧନ ନାମ ନିରର୍ଥକ ହଇଲ । ଯାହା ଇଡ଼କ, ଏକାକୀ ତୋବାର ଅତ୍ରେ ବା ପଞ୍ଚାତ୍ୟ ଏକଜନଙ୍କ ରକ୍ଷକ ମାହି ଏବଂ ରଗ ଅପେକ୍ଷା ପ୍ରାଣଧନ ପ୍ରିୟତରଙ୍ଗ ବଟେ ।- ଅଭିଏବ ଶ୍ରୀଶ୍ରୀ ପଲାଯନ କର ।

ଅର୍ଜୁନ ଏହି କଥା ବଲିଲେ, ମାନଧନ ଦୁର୍ଯ୍ୟାଧନ ଅକୁଣ୍ଠିତ ମତ ମାତ୍ରଙ୍କେର ନ୍ୟାୟ ଅଭିନିର୍ବତ୍ତ ହଇଯା ପୁନର୍ଭାର ରଥେ ଅଧିରୋହଣ କରିଲେନ ଏବଂ ପଦଦଳିତ ବିଷଖରେର ନ୍ୟାୟ ପାର୍ଥହିୟାର୍ଥ ଧାବମାନ ହଇଲେନ । କର୍ଣ୍ଣ ଓ ରାଜାକେ ଅଭିନିର୍ବତ୍ତ ଓ ପୁନର୍ଭାର ରଗୋମୁଖ ଦେଖିଯା, ତୀହାର ଉତ୍ତର ଦିକ୍ ଦିଯା ପାର୍ଥାଭିମୁଖେ ସାତ୍ରା କରିଲ । 'ଭୀଷ୍ୟ ଅଭୃତ ମହାରଥ-ଗଣ ଓ ପୁନର୍ଭାର ଧର୍ମଧାରଣ କରିଯା ପଶିମ ଦିକେ ଧାବମାନ ହଇଲେନ । ଏବଂ ଦ୍ରୋଣ କୃପ ପ୍ରଭୃତି ଯାବତୀୟ ବୀରଗଣ ସ୍ଵ କାର୍ଯ୍ୟକ ଗ୍ରହଣପୂର୍ବକ ଦୁର୍ଯ୍ୟାଧନେର ରକ୍ଷାର୍ଥ ରଣୋମୁଖ ହଇଲେନ । ତୁଥିନ ପାର୍ଥ ସମ୍ବନ୍ଧ କୌରବଦିଗକେ ଏକବାରେ ଅଭିନିର୍ବତ୍ତ ହଇତେ ଦେଖିଯା, ହ୍ସ ଯେମନ ଜଳଦୋଦୟେ ଉତ୍ତପତ୍ତି ହସ୍ତ, ତାହାର ନ୍ୟାୟ ସୈନ୍ୟବ୍ୟାହ-ସମୀପେ ସମୁପଣ୍ଡିତ ହଇଲେନ । କୌରବଗଣ ତୀହାର ଚତୁର୍ଦିକ ବେଟନ କରିଯା, ସର୍ପ ନୀରଥର ନୀରଥାରାହାର । ଶିରିବର ଅଭିବିଜ୍ଞ କରେ, ତାହାର ନ୍ୟାୟ ପାର୍ଥେର ଅଭି ଦିବ୍ୟାତ୍ମା ହଣ୍ଡି କରିଲେ ଆରହ କରିଲ ।

ଧନକ୍ଷୟ ଏକାକୀ ଅନ୍ତର୍ଭାରୀ ମେଇ ଲମ୍ବ ଅଞ୍ଜର ଅଭିଶାତ କରିଯା ପରିଶେଷେ ଏକକୋଲେଇ ମେଇ ମକଳ ବୀରେର

পরাজয় রামনায় পাণীবে মহাবীর্য অনিবার্য সংঘো-
হনাত্ত্ব সম্মান করিলেন। শঙ্খ ও গাঢ়ীবের নির্দোষে
শত্রুদিগের চিত্ত ব্যাখ্যিত ও তিঙগৎ মুখরিত হইয়া
উঠিল। শম্ভোহন বাণের প্রভাবে কৌরবগণ একবারেই
বিচেতন হইয়া পড়িল। হস্ত হইতে অস্ত্র সমস্ত অস্ত্র
হইতে ঝাঁঁগিল। যে বাস্তু যেখানে যে অবস্থায় ছিল
যে সেই স্থানেই নিয়ন্ত হইয়া রহিল। তখন অজ্ঞুন,
উত্তরকে সম্মোধন করিয়া কহিলেন দেখ, অস্ত্রের গুণে
সমস্ত কুরুদল হত্যাচন্য হইয়া পড়িয়াছে। এই সময়
রথ হইতে অবতীর্ণ হইয়া, উত্তরার নিমিত্ত, সারস্বত
ও আচার্যের শুক্রবর্ণ উষ্ণবীশ, কর্ণের পীতবর্ণ এবং জ্বোণি
ও দুর্যোধনের নীলবর্ণ শিরস্ত্রাণ তাঁনয়ন কর। ভীম
এ অস্ত্রের প্রতিষ্ঠাতের উপায় অবগত আছেন। ইহাতে
বোধ হয়, তাঁহার টৃত্যন্য বিলোপ হয় নাই। অস্ত্রের
পিতামহের রথ বামভাগে রাখিয়া, এই পথ দিয়া গমন
কর। উত্তর অজ্ঞুনের আদেশক্রমে মহারথদিগের বক্ষ
গ্রহণ করিয়া পরিশোষে কতগুলি অস্ত্র ও লইলেন এবং
পুনর্বার স্বকীয় রথে অধিরোহণ করিয়া রথ চালন
করিলেন।

অনন্তর ভীম অজ্ঞুনকে কৃতকৃত্য ও প্রশ়িত হইতে
দেখিয়া কার্ম্মুক ধারণ পূর্ণক বাণবিক্ষেপ করিতে
আরম্ভ করিলেন। মহাবীর ধনঞ্জয় নিমিষমধ্যে তদীয়
বাহনচতুষ্টয় বিনষ্ট করিয়া তাঁহাকে পরাজিত করিলেন
এবং বেশন সহস্ররশ্মি জলদাবলী বিদীর্ণ করিয়া প্রকা-
শিত হল, তাঁহার ন্যায়, রথবৃন্দমধ্যে হইতে বিনিঃসৃত
হইলেন। ক্ষণ বিলুপ্তেই কৌরবগণ বিনিজ্ঞ ও লক্ষণশোষ

হইল। তখন ছুর্যোধন অর্জুনকে সমরবিরত ও একান্তে
অবস্থিত দেখিয়া কহিলেন অহে যোদ্ধাসকল, তোমরা
বীভৎসুকে কি নিমিত্ত ঢাঢ়িয়া দিয়াছ, যুদ্ধ কর, ইহাকে
অবশ্যই পরাজিত করিতে হইবে। এই কথা বলিয়া
পুনর্জ্ঞান ধর্মার্থ করিলেন। তখন ত্রুট্পিণ্ডিষ্ঠ
ভীষ্ম উদ্বজ্ঞাস্য করিয়া কহিলেন তোমার একাদশ বুদ্ধি,
পরাক্রম, ও রাজবীর্য এতক্ষণ কোথায় ছিল। অর্জুনকে
ইতর লোকের ন্যায় নৃশংস ও পাপাদ্বা জ্ঞান করিও
না। এই মহাপুরুষ ধর্মরক্ষাহেতু ত্রেলোক্য পরিত্যাগেও
কাঙ্ক্র নহেন। দেখ যখন, তোমরা সকলেই অচেতন্য
হইয়াছিলে তখন পার্থ তাদৃশ দয়ালুষ্যভাব না হইলে,
নিমিষগদ্যে তোমাদিগের সকলকেই বিনষ্ট করিতে
পারিত। অতএব অদ্য যে তোমাদিগের প্রাণ রক্ষা
হইয়াছে, ইহাই পরম লাভ বিশ্বেচনা করিয়া, শ্বকীয়
সৈন্য লইয়া হস্তিনায় চল। অর্জুন গোধন গ্রহণ
করিয়া গমন করুক। ছুর্যোধন, হিতৈষী ভীষ্মমুখে
এই সকল কথা শুনিয়া, দীর্ঘনিখামের সহিত সমর
বাসনা বিসর্জন করিয়া নিষ্ঠুর হইয়া রহিলেন।

অনন্তর অর্জুন কৌরবদিগকে প্রস্থানোদ্যত বিবে-
চনা করিয়া ক্ষমা প্রর্থনা ও ভীষ্ম দ্রোগাচার্যকে
শিরোবনমন পূর্বক প্রতিপাত করিলেন, শরদ্বারা
অন্যান্য মান্য ব্যক্তিকে অভিবাদন ও ছুর্যোধনের
মুক্তচেছদন করিলেন, গুণীবনিষ্ঠার্থে প্রধান প্রধান
যোদ্ধাদিগকে আমন্ত্রিত করিলেন, শৃঙ্খলাদে সকলকে
অভিভূত করিলেন, এবং জয়লাভচূতক বিজয়-পত্রাকা-
চূর্ণিত করিয়া বিপক্ষদলের পরাত্ম শ্বিত করিলেন।

চক্ৰবৰ্গণ, বিষয়বস্তুনে ইতিমাতিমুখে অঙ্কাৰ কৰিল। দেবতাগণ পার্থের অসীম সমৰপারদৰ্শিতা দৰ্শনে পৱন
পৱিত্ৰুষ্ট হইয়া স্ব স্বানে গমন কৰিলেন।

অনন্তৰ কৰীটী উত্তৱকে সৰোধন কৰিয়া কহিলেন,
ৱাজিকুমাৰ এখন কৌৰবসকল শীৱাজিত ও গোধন চুক্তি
কৰ্ত হইয়াছে। অতএব অশ্বদিগকে আৰুত্ত কৰ।
অতঃপৰ পুৱপ্ৰবেশ কৰিতে হইবে। উত্তৱ তাহাই
কৰিলেন। এই সময় কনকগুলি পলায়িত কুকুলেন্ডিক-
পুৱব গহনবন হইতে নিষ্কান্ত হইয়া স যুথ অৰ্জুনকে
দেখিয়া তাহার শৰণাপন হইল, এবং ভয়ব্যাকুল হৃদয়ে
কৃতাঞ্জলিপুটে প্ৰণাম কৰিয়া কহিল “আমুৰা, মহা-
শয়ের শৱণগতি কিঙুৱ, আমাদিগের প্ৰাণৱক্ষা কৰুন”।
অৰ্জুন কহিলেন, আমি কথনই আৰ্ত্ত বাস্তুৰ হিংসা
কৰিনা, অতএব তোমিৱা নিৰ্ভয়ে ও সজ্জনে ঘৃহে গমন
কৰ। এই কথা বলিলে তাহারা পৱমানিন্দিত হইয়া
ভূঁয়োভূঁয়ঃ আশীৰ্বাদ কৰিতে লাগিল। এইকথে অৰ্জুন
তাহাদিগকে বিদায় কৰিয়া গোধন লইয়া উত্তৱ-সমত্তি-
ব্যাহারে বিৱাটিৱাটুভিমুখে যাত্বা কৰিলেন।

অৰ্জুন পৰিমধো উত্তৱকে সৰোধন কৰিয়া কহি-
লেন, তুমি নগৱে উপস্থিত হইয়া কোন কথা ই কহিবে-
না, পাণবগণ তোমাৰ পিতাৰ নিকট আবহান কৰিতে-
হৈল এ কথা সহসা প্ৰকাশিত হইলে, মৎস্যপতি তয়-
বিশ্বায়ে সাতিশয়ঃ অস্থ হইতে পাৱেন। অতএব
পিতাৰ নিকটে গিয়া ইহাই বলিবে, যে আমি ই একাকী
কৌৰবদিগকে পৱাজিত ও গোকুল জয় কৰিয়া আনি-
যাচ্ছি, আমা হইতেই সমস্ত কাৰ্য সম্পাদিত হইয়াছে।

ଉତ୍ତର କହିଲେମ୍ବ ଶାମାନ୍ତି ପଣ୍ଡ ଲିଖେର ଭାର ଗ୍ରହଣ କରି-
ଯାଇଁ ଏମତି କଥିଲାଇ କଳା ସୀର ଅଟାଇ ଅତିଥି ମହାଶୟର
ବେ ଅଧ୍ୟାତ୍ମ କର୍ମ କରିଲେବ; ତାହା ଶାନ୍ତିଶ ବ୍ୟାଜିତେ କୋନ
ମନେଇ ମନ୍ତ୍ରର ପାଇଁ ନା । ସାହା ହଟକ ଆପନକାର ଆଜ୍ଞା-
କୁମାରେ ଅନ୍ତର୍କୃତ କର୍ମ ଗୋପନେ ରାଧିଷ୍ଠ ।

ଅନୁଭବ ଅର୍ଜୁମେର ରଥ ହଇତେ ଅବଳାଙ୍ଗିତ କପିବର
ଓ ଭୂତଗମ ଅନୁଭୂତିକେ ଉତ୍ସପତିତ ହଇଲ । ତଥାନ ଉତ୍ତର
ଶକ୍ତିର ରଥେ ପୁନର୍ଭାର ସିଂହଧର ଯୋଜିତ କରିଲେନ, ଏବଂ
ଅର୍ଜୁନକେ ମାରାଧିକ କରିଯା କୁର୍ମବୀରଗମେର ମେଇ ମନ୍ତ୍ର ବଜା
ଓ ଅତ୍ର ଲାଇୟା ନଗରାଭିମୁଦ୍ରୀ ହଇଲେନ । ସମରବିଜୟା ଥିଲ-
ଅର୍ଜୁନ ଓ ପୁନର୍ଭାର ବୈନିବିନ୍ୟାସ ଓ ବୁହୁମଲାକପ ଧାରଣ କରିଯା
ଉତ୍ତରର ହଣ୍ଡ ହଇତେ ଭୁରଗରଶ୍ମି ଗ୍ରହଣ ପୁର୍ବକ ରଥୋପରି
ଉପବିଷ୍ଟ ହଇଲେନ; ଏବଂ କହିଲେନ ରାଜକୁମାର ! ଏ ଦେଖ
ପୋଗାଳଗମ ତୋରାଦିଷ୍ଟେର ମନ୍ତ୍ରଗୋଧନ ଆମରନ କରି-
ଯାଇଁ । ଅଗ୍ରେ ଉତ୍ତରାଇ ନଗରେ ଗିଯା ଭବଦୀଯ ବିଜନ-
ବାର୍ତ୍ତା ଘୋଷଣା କରିବ । ଆମରା ଅପରାହ୍ନକାଳେ ନଗରେ ପ୍ର-
ବେଶ କରିବ । ଉତ୍ତର ପାର୍ଥେର ବଚନାକୁମାରେ ଗୋପଦିଗଙ୍କେ
ଆକାଶ କରିଯା ବିଲିଲେନ ତୋମରା ବିଜଯରେବାର୍ଯ୍ୟ ନଗରେ
ଗିଯା ଏହିମାତ୍ର ବଲିବେ, ଯେ, କୌରବଗମ ପରାଜିତ ଓ ଗୋ-
ଧନ ରକ୍ଷିତ ହଇଯାଛେ । ଆଜ୍ଞାମତି ଭୂତଗମ ଉତ୍ତରରେଗେ
ନଗରାଭିମୁଦ୍ରେ ପରମ କରିଜ । ପାର୍ଥ ଓ ଉତ୍ତର ଉତ୍ତରେ ପୁନର୍-
ଭାର ଶରୀରକ-ଶରୀପେ ଉପଶ୍ରିତ ହିୟା ଅତ୍ର ଶର୍କାଦି ପୂର୍ବ-
ରେ ଆବଶ୍ୟକ କରିଯା ରାଧିଷ୍ଠେ । ପରେ ଅପରାହ୍ନକାଳ ଉପ-
ଶିତ ହଇଲେ, ବିରାଟିତମର ମନ୍ତ୍ର କର୍ମ ମନ୍ଦ୍ୟାଦିତ କରିଯା,
ବୁହୁମଲାମହିତିଯାହାରେ ନଗରେ ଅଭାବମନ କରିଲେନ ।
ଏହିକେ ମ୍ରଦ୍ଦୟାପତି ତିଗର୍ଜିଦିଗଙ୍କେ ପରାଜିତ କରିଯା

পাণ্ডিতভূক্ত সমতিবাহারে মগের প্রজাগন্ধম করিলেন। অনন্তর পরিষদ পরিবর্ত্ত ও প্রাণি দুর্করিয়া সভায় আসীন হইলেন। যোক্ষাসকল চতুর্ভুক্তে উপবিষ্ট হইল। প্রজাগণ বিজয়খনি করিতে ও বিজয় আশীর্বাদ করিতে লাগিলেন। বিরাটরাজ প্রতিমন্দন-পূর্বক তাহাদিগকে যথাযথভাবে পুরুষত্ব করিয়া বিদায় করিলেন। পরে উন্নতরকে দেখিতে না পাইয়া তাহার কথা জিজ্ঞাসা করিলে, “অন্তঃপুরচারী শ্রীপুরুষগণ আসিয়া নিবেদন করিল মহারাজ! কৌরবেরা, উন্নত গোষ্ঠী আসিয়া গোধন হয়ে করিয়াছে শুনিয়া সাহসী রাজকুমার, ব্ৰহ্মজাকে সারথি করিয়া, ভীম জ্বোধ কৃপ ছর্যোধন প্রভৃতি অভিযোগের সহিত যুদ্ধ করিতে গমন করিয়াছেন।” রাজা ভৃত্যগণমুখে এই অচিকিৎসা ঘটনা অবশে একান্ত ভীড় হইয়া, প্রতিদিগকে সর্বোধন করিয়া কহিলেন আমি বোধ করি, কৌরবগণ, ত্রিগৰ্জনিগের পরাজয়বার্তা প্রবণ করিয়া, অবশ্যই চলিয়া গিয়া থাকিবে। যাহাহটক, যে সকল শীরপুরুষ ত্রিগৰ্জন সহ যুদ্ধে আহত না হইয়াছে, তাহারা কুরায় উন্নত গোষ্ঠী যাতা করুক।

পরে আজ্ঞাগ্রহ বীরগণ বিচির শক্রাত্মক সম্মত হইয়া, যুদ্ধসজ্জা করিতে লাগিল। বিরাট পুনর্বার বাহিনী অতি আদেশ করিলেন তোমরা শীত্র গিয়া দেখ, কুমার জীবিত আছে কি না। আবার বোধ হয়, যথন সেইগুকে সারথি করিয়া লইয়া গিয়াছে তখন তাহার শীরসের আর প্রতিক্ষা নাই।

অনন্তর ধৰ্মরাজ রাজাকে কাতর দেখিয়া দীর্ঘকাল

କରିଯା କହିଲେନ ମହାରାଜେର କୋନ ଚିନ୍ତା ନାହିଁ ବୁଦ୍ଧଙ୍ଗା
ମାର୍ଗଥି ଛାଇଲେ, ତାହାର କୁଆପି ବିନାଶ ନାହିଁ । ମହାଶୂନ୍ୟ
କୌରବଗଣେର କଥା କି କହିତେଛେନ, ବୁଦ୍ଧଙ୍ଗା ମହାୟ
ଧାକିଲେ ଦେବ ଦାତର ଯକ୍ଷରୋତ୍ତମ ରାଜକୁମାରକେ ପରାଞ୍ଜୁତ
କରିବେ ପାରିବେ ନା । ଅତଏବ ମେ ବିଷୟେ ଉଦ୍‌ବିଗ୍ରହ ହିଁ
ବେଳ ନା । ଉତ୍ତର ବିଜୟୀ ହିଁଯା ଆଗତ ପ୍ରାତଃ । ଶୁଧିଷ୍ଠିର
ଏହି କଥା ସଜିତେ ବଲିଲେ ଉତ୍ତର-ଅହିତ ଦୂତଗଣ ବିରାଟ-
ମଧ୍ୟରେ ଉପରୀତ ହିଁଯା, ରାଜପୁତେର ବିଜୟ ସୌଭାଗ୍ୟ
କରିଲ । ମନ୍ତ୍ରିବର ନରପତିକେ ସମ୍ବୋଧନ କରିଯା ବିଜୟ-
ବାର୍ତ୍ତା ଅବଧ କରାଇଯା କହିଲେନ ମହାରାଜ ! ରାଜକୁମାର
ଗୋକୁଳ ବିଜିତ, ଓ କୁକୁଳ ପରାଜିତ କରିଯା ମାର୍ଗଥିର
ମହିତ କୁଶଲୀ ଆଛେନ । ଶୁଧିଷ୍ଠିର ସଜିଲେନ ଆମି
, ପୁରୋହିତ କହିଯାଛି ବୁଦ୍ଧଙ୍ଗା ମହାୟ ଧାକିଲେ ତାହାର
କୁଆପି ପରାଞ୍ଜୁତ ନାହିଁ । ଅତଏବ ଉତ୍ତର ଯେ କୌରବ-
ଦ୍ଵିଗକେ ପରାଜିତ କରିଯାଛେ ତାହା ଅଶ୍ରୁରୀ ନହେ ।

ବିରାଟ, କନ୍ୟେର ବିଜୟବାର୍ତ୍ତା ଅବଶେ ଅତ୍ୟନ୍ତ ଅନି-
ନ୍ତିତ ହିଁଯା ଦୂତଦ୍ଵିଗକେ ରଥୋଚିତ ପୁରସ୍କୃତ କରିଲେନ ।
ପରେ ସତିବଦିଗେର ଅତି ଆଦେଶ କରିଲେନ ତୋଷୀରୀ
ରାଜପଥ ମୁକ୍ତ, ଓ ହାତେ ହାତେ ପତାକା ସମୁଦ୍ଧାପିତ
କର । ଶୁଦ୍ଧାପହାର-ହାରା ଦେବତାଦିଗେର ପୂଜାବିଧାନ
କର । ସୋଜ୍ଜା ସକଳ ସଜ୍ଜିତ ହିଁଯା, କୁମାରୀ ଓ ବାରବନିଭା
ସକଳ ଆତ୍ମରଥ-ଭୂରିତ ହିଁଯା, ଏବଂ ବାଦ୍ୟକରେନା ବାଦିତ
ଅହିଁଯା କୁମାରାନନ୍ଦରୀ ଅଗ୍ରଦର ହଟକ । ଅଟ୍ଟାପୁରୁଷେରୀ
ବାରଥେ ଅଧିକାତ୍ମ ହିଁଯା ଅତିଚତୁର୍ପଥେ ରିକ୍ତ ସୌଭାଗ୍ୟ
କରିବ । ମନୀଯ ତମରୀ ଉତ୍ତର ପୁରୁଷାରୀଜଳ-ପାର୍ଶ୍ଵବାରିତା
ହିଁଯା ସାରା କରିବ ।

রাজাৰ আজ্ঞায়াত অনুচৰণণ স্ব বৰ কাঁধৰ্য নিযুক্ত
হইয়া ব্যক্তিক প্ৰহণ কৱিল। প্ৰমদাসকল পৱাৰ্জী বেশ
বিন্দুস কৱিতে লাগিল। তেৱী ভূৰ্বী ও পশ্চিমসকল
সঙ্গিত হইল। সূত, মাগধ, ও নান্দীবৰগণ কুমাৰ-
অজ্ঞানযনে আগ্ৰহ হইল। এইকপে মৎস্যরাজ ঈসন্য,
কুমাৰী ও বাৰনাৰীদিগকে বিদায় কৱিয়া আনন্দিতচিন্ত
হইয়া ঈসৱিকে অক্ষ আনয়ন কৱিতে আদেশ কৱি-
লেন, এবং কঙ্ককে সহোধন কৱিয়া কছিলেন একগৈ
আৱকোন উৎসৱগেৰ বিষয় নাই, এস আমৰ। দৃঢ়ভূটীড়া
কৱি। পশ্চিমশেষে জ্যোষ্ঠ পাণুৰ অশ্বীকাৰপূৰ্বক কহি-
লেন অতি কৃষ্ট বা কিঞ্চিবেৰ সহিত কীড়া কৱিতে শান্তে
ভূয়োভূয়ঃ লিখে আছে। আমি সৰ্বথাই সহারাজেৰ
প্ৰিয়কথাই কহিব। অদ্য আপনি অত্যন্ত আহ্লাদিত
আছেন, একাৰণ মহার্থীৰেৰ সহিত কীড়া কৱিতে আমাৰ
সাহস হয় না। বিৱাট কছিলেন আমাৰ সহিত কীড়া
কৱিতে আপনাৰ আশক্তা কি। আমাৰ সমস্ত ধনসম্পত্তি
আপনা হইতেই সুৱক্তি ও আপনাতেই সমৰ্পিত হই-
ৱাছে। কঙ্ক বলিলেন, মহারাজ! দৃঢ়ভদ্ৰেৰে অনেক
দোষ-প্ৰতি আছে। অজ্ঞব ইহা হইতে সৰ্বথা বিৱতি-
তাৰ অৰজনন কৱা পৱল বলিলেৰ বিষয়। পাশকীড়া-
সংক্ষ বাজ্জিদিগৈৰ কোন কালেই শ্ৰেয়ঃ নাই। আপনি
শুনিয়া ধৰ্মকিবেদ রাজা শুধুষ্টিৰ কেবল দৃঢ়ভদ্ৰকি
দেৱৈৰেই সমস্ত সামুজ্জ্বল, ও পৱিষ্ঠেৰ ত্ৰিদশোপম
ভাঙ্গাদিগকেও হারিয়াছেন। ত্ৰিগিত দৃঢ়ভদ্ৰেৰে
আৱ উৎসোহ হয় না। কিন্তু মহারাজেৰ আজ্ঞা লজ্জন,
কৱা অন্যায়া বিবেচনাৰ প্ৰয়োগ হইতে হইল।

ଅନୁଷ୍ଠର ଦୃଢ଼ଜୀବୀରଭ ହଇଲେ, ଅସ୍ୟପତି ପୁଲକି-
ତ୍ତାନ୍ତଃକରଣେ କହିଲେମ ଉତ୍ତରେର କି ଆଶ୍ଚର୍ଯ୍ୟ କ୍ରମତା, ମେ
ଏକାକୀ ସମ୍ମତ କୁରୁବୀରେ ପରାଜ୍ୟ କରିଯାଛେ । ଏ କଥାର
ସୁଧିତ୍ତିର କହିଲେମ, ବୁଦ୍ଧଲା ଶାର୍ଥି ହଇଲେ କେନେଇ ବିଜ୍ଞା
ଲାଭ ନାହିଁ ହିଁବେ । ଧର୍ମରାଜ ଏହି କଥା ସଲିବାଶାତ୍ ରାଜୀ
ଏକେବାରେ ଜୋଧୁଙ୍କ ହଇଯା ଭର୍ତ୍ତମା କରିଯା କହିଲେନ ରେ,
ବିଜ୍ଞାଧର, ତୋର କୋନ ବିବେଚନା ନାହିଁ । ତୁହି ତାନୁଶ
ମହାବଳ ରାଜକୁମାରକେ ନ୍ୟକ୍ତକ୍ଷ କରିଯା, ଏକଟା ଅଗ୍ରାହୀ
ବନ୍ଦେର ଅଶ୍ଵେସା ଓ ଆମାର ଅବଧାନନା କରିତେଛିମ୍ ।
ମେ ଆମାର ପୁତ୍ର ହଇଯା ତୌଘ ଦ୍ରୋଣ କୃପ ପ୍ରତ୍ତିକେ କେନେ
ପରାଭୂତ କରିତେ ପାରିବେ ନା । ସଦି ଜୀବିତେ ଅଭିନାସ
ଆକେ, ତାହା ହଇଲେ ଏମତ କଥା ଯେମ ଆର ଆମାକେ
ଶୁଣିତେ ନା ହୁଁ ।

ମତ୍ୟବାଦୀ ସୁଧିତ୍ତିର ଅକୁଭୋଭୟେ କହିଲେନ, ମହାରାଜ !
ଆପନି ବିଶେଷ ଅବଗତ ନହେନ, ସେହାନେ ବିଜ୍ଞମଶାଲୀ
ଭୀଷ୍ମ, ଦ୍ରୋଣ, କୃପ, କର୍ଣ୍ଣ, ଓ ଦୁର୍ଯ୍ୟୋଧନ ସୁଜ୍ଞାର୍ଥୀ ହୁୟେନ,
ଅଥବା ସେ ରଥକ୍ଷଳେ ସ୍ୟବ୍ୟଦେବରାଜ ତ୍ରିଦିବଗଣେ ପରିବେ-
ତିକ୍ଷ ହଇଯା ଧର୍ମର୍ଜଣ ଧାରଣ କରେନ, ମେଥାନେ ବୁଦ୍ଧଲା
ବ୍ୟାତିତ ଅଗ୍ରଦର ହୁୟା ଆର କାହାରେ ସାଧ୍ୟ ନହେ ।
ଶାହାର ତୁଳ୍ୟ ବାହୁଦରଶାଲୀ ଜଗତୀତଳେ କେହ କଥମ ଜନ୍ମ
ପାଇଣ ନାହିଁ । ସେ ରଥଧୀର ମହାରାଜଙ୍କରେ ଶରୀରର ଧାରଣ
କରିଲେ ଶକ୍ତ ମିତ୍ର ଉତ୍ତରେରଇ ପ୍ରୀତିପାତ୍ର ଓ ଅଭିରାଜ
ଅଶ୍ଵେସାଭାଜନ ହଇଯା ଆକେନ୍ । ଦେବଗଣ, ଦାନବଗଣ,
ଓ ଯନ୍ମୁକ୍ତଗଣ, ମନୁଷୀରେ ଏକତ୍ର ହଇଯାଏ ସାହାର ପ୍ରଜାପ
ମୁହଁ କରିତେ ପାରେନ୍ ନା । ସୀରମଙ୍ଗ-ଲଳାମିଭୂତ ତିଳୋକ-
ବିଜ୍ଞାୟ ମେଇ ମହାବୀର ମହାର ହଇଲେ କେନେଇ ବିଜ୍ଞମାତ୍ର

না হইবে। যুধিষ্ঠির বৃহস্পতির এইপ্রকার অশংসা
করিলে, পুত্রবৎসল মৎস্যগতি আর সহ্য করিতে না
পারিয়া জ্ঞানাঙ্ক হইয়া কহিলেন রে মরাধম ! আমি
বারবার নিবারণ করিলাম, তথাপি আমার কথা সুনিয়ি
না। বুরুজাম নিষ্ঠ্বাম না থাকিলে, কেহই সুনিয়বে
চলে না। এই কথা বলিয়া যুধিষ্ঠিরের বদম অক্ষ
করিয়া অঙ্গ প্রক্ষেপ করিলেন, অক্ষাঘাত ঘাঁড়ে তাঁহার
নামারন্ধু হইতে অবিভ্রান্ত শোণিতস্তাৰ হইতে লাগিল।
ধৰ্মরাজ, পাছে ভূমিতে রক্তপাত হয়, এই আশক্ষায়,
বক্ষাঙ্গলি হইয়া বসিয়া পার্শ্বস্থা দ্রুপদনন্দনীর প্রভি
দৃষ্টিপাত করিলেন। অমনি পতিপ্রাণী সতী পতির
অভিপ্রায় বুঝিতে পারিয়া, বারিপূর্ণ সৌবর্ণ পাত
আনিয়া ধরিলেন।

এদিকে রাজকুমার^১ বৃহস্পতি-সমভিক্যাহারে নগরে
প্রবেশ করিলে, পুরনারী সকল মঙ্গলাচরণ করিতে
লাগিল। অনন্তর উভয় ভবনস্থারে উপনীত হইয়া
দ্বারীর প্রতি আদেশ করিলে, সে তৎক্ষণাত রাজগোচরে
উপস্থিত হইয়া নিবেদন করিল মহারাজ ! সমরবিজয়ী
রাজকুমার বৃহস্পতি-সমভিক্যাহারে দ্বারদেশে দণ্ডয়নান
আছেন। রাজা এই বার্তা শ্রবণমাত্র পরমপুলকিত হইয়া
কহিলেন, তাহাদিগকে শীত্র প্রবেশ করাও। আমি উভয়-
রূপে আজ্ঞা করিলে যুধিষ্ঠির দ্বারবানের কর্ণেৰ বলিলেন
তুমি এখন বৃহস্পতির আসিতে নিষেধ কর। কারণ, এই
মহাবাহুর অভিজ্ঞা আছে, সংগ্রাম-ভিত্তি ক্ষেত্রে আমাৰ
অঙ্গ হইতে ভূমিতে রক্তপাত হইলে, বৃহস্পতি আঘাত-

କାରୀକେ ତ୍ୱରଣ୍ଣ ଶମନତବଳେ ପ୍ରେରଣ କରିଯେମ । ଅତେବେ
ମହାରାଜ୍ ଆମାକେ ସଞ୍ଚୋଗିତ ଦେଖିଲେ, ଏହି ମନ୍ଦେହ
ବାଟୁମ୍ବ ଦ୍ୱାରା ବିରାଟେର ପ୍ରାଣଟ ହିବେ ମନ୍ଦେହ ନାହିଁ ।
ଅନୁତ୍ତର ଏକାକୀ ଉତ୍ତର ମତାମଧ୍ୟେ ପ୍ରଦିତ ହିଲା,
ପିତାର ପାଦବନ୍ଦନା କରିଯା, କଙ୍କକେ ଅଭିଦାଦନ କରିଲେ
ଗେଲେନ ଏବଂ ଦେଖିଲେ ଧର୍ମରାଜ ଏକାଟେ ଭୂତଳେ ଆସୀନ
ରହିଯାଇଛେ । ରାଜ୍ ହିଲେ ଅଜ୍ଞ ଅମୃତାରୀ ନିର୍ଗତ ହି-
ଲେଛେ । ପତିପରାଯଣା ଟେରିଷ୍ଟ୍ରୀ ଶ୍ରଦ୍ଧା କରିଲେଛେ । ଉତ୍ତର
ଏହି ବ୍ୟାପାର ଦେଖିବାବାର ଭୀତ, ଚମ୍ବକୃତ ଓ ବ୍ୟାକ୍-ମନ୍ଦ୍ର
ହିଲା ପିତାକେ ଜିଜ୍ଞାସା କରିଲେନ, କେ ହିଁଥାକେ ଆହାର
କରିଯାଇଛେ ? ଏବଂ ପାପ କର୍ମ କେ କରିଯାଇଛେ ? କାହାର
ଆସମକାଳ ଉପହିତ ହିଯାଇଛେ ? ରାଜ୍ କହିଲେନ ଆମିହି
ଏହି ଝୁଟିଲ ବଟୁର ଭାଡ଼ନା କରିଯାଇ । ଆମି ତୋମାର
ଶୈଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟର ପ୍ରଶ୍ନା କରାକେ ଏହି ହୁକ୍କ ବଟୁ କେବଳ ବନ୍ଦେହରି
ପ୍ରଶ୍ନା କରିଲେ ଲାଗିଲ । ଉତ୍ତର କହିଲେନ ମହାରାଜ !
ଅଭି ପହିତ କର୍ମ କରିଯାଇଛେ । ଏକଣେ ଇନି ସାହାତେ ଅଲମ
ହିନ, ଓ ସାହାତେ ଅଜ୍ଞାରୋଧେ ଆପନି ସଦ୍ବିଶ୍ଵଦକ୍ଷ ନା ହନ
ଜାହା କରନ୍ତି । ବିରାଟ ତ୍ୱରଣ୍ଣ ପୁରୁ-ସମ୍ବିଦ୍ୟାହାରେ
କଙ୍କେର ନିକଟ କଥା ପ୍ରାର୍ଥନା କରିଲେ, ଧର୍ମରାଜ କହିଲେନ
ଆମି ଅନେକଙ୍କଣ କମା କରିଯାଇ । ମହାରାଜେର ଅଭି
ଆମାର କିଛୁମାତ୍ର କୋଥ ନାହିଁ । ଯଦି ଏହି କଥିରେର କଣ୍ଠାଜା-
ଓ ଭୂମିକେ ପଢ଼ିତ, ତାହା ହିଲେ ଏଥନେଇ ଆପନି ମରାଟୁ
ବିନନ୍ଦ ହିଲେନ ମନ୍ଦେହ ନାହିଁ । ମହାରାଜ ମିଶ୍ରପରାଧିଦେ
ଆମାର ଭାଡ଼ନା କରିଯାଇଲେ ବଟେ, କିନ୍ତୁ ତୁମାପି ଜିହୁଶ
ବିବାହ ମହାଶୟକେ ଦୋହି ବଳା ବାଇତେ ପାରେନ୍ତା । ସେହେତୁ
ବଳବାନ୍ ଅଭୂର ମହମାହି ଜୋଧ ଉପହିତ ହିଲା ଥାକେ,

এবং অতি তুচ্ছ ঘটনাও তাঁহার পক্ষে অসহ্য হইয়া উঠে ।

অনন্তর শোগিন নিম্নলি হইলে, রাজা, যুধিষ্ঠিরকে প্রসন্ন করিয়া পুনর্বার সজ্জাসীন হইলেন, এবং সর্বজনসমক্ষে পুত্রকে সন্দোধন করিয়া কহিতে আগিলেন, তোমাকে প্রাপ্ত হইয়া যথার্থ পুত্রবান् হইয়াছি, তৎসন্দৃশ তনয় আর কাহারও হয় নাই । এই কথা বলিয়া পুত্রকে পুনর্বার সন্দোধন করিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, তুমি তাদৃশ বীরপ্রধান কর্ণের সহিত কিরূপে যুদ্ধ করিলে ? কিরূপেই বা অমানুষ-বিক্রমশালী ভীষ্মের সহিত তোমার প্রতিবাগিন্তা হইল ? বৃক্ষবৎশ, কুরুবৎশ ও অন্যান্য ক্ষত্রিয়কুলের আচার্য দ্বিজবর জ্ঞাপনের সহিতই বা কি প্রকারে যুদ্ধ হইল ? বীরপ্রধান জ্ঞানির সহিত কিরূপে সম্মিলন হইল ? রণস্থলে যে কৃপাচার্যের ভয়কর আকার দেখিবামাত্র অবসন্ন হইতে হয়, তাদৃশ বীরবরের সহিত তোমার কি প্রকারে যুদ্ধ হইল ? যে দুর্যোধনের সাম্যকে পর্বত বিদীর্ণ হয়, তাঁহার সহিত তুমি কিরূপে যুদ্ধ করিলে ? বিশেষ করিয়া বল । তুমি একাকী বে, শান্তিলুঘহীত আমিষের ন্যায়, কোরব-দিগের হস্ত হইতে গোধনের পরিত্বাগ বিধান করিয়াছি, ইহাতে আমার যে কভূত পর্যন্ত আনন্দামুভব হইতেছে তাহা বর্ণনাতীত ।

রাজা পুত্রের অস্তুত যুক্তবার্তা শুন্নামু হইয়া এই প্রকার জিজ্ঞাসা করিলেন, কিন্তু উক্তর অইস্বাত্র অত্যুক্ত করিলেন, যে, গোধনের জয় ও কুরুকুলের পরাজয় আমাহইতে হয় নাই, হইবার সম্ভাবনা নাই । কেন দেবকুমার কর্তৃক এই সমস্ত কার্য সম্পাদিত হইয়াছে ।

ଆମି ପ୍ରଥମଙ୍କ ସାଂଗରୋପନ କୁରୁତେମ୍ବ ସନ୍ଦର୍ଭରେ ମାତ୍ରେই ଅତିମାତ୍ର ଭାବେ ପଲାୟନୋଦ୍ୟତ ହଇଯାଇଲାମ । ପରେ ଅଶ-ନିମ୍ନାହିଁଶାଳୀ କୋମ ଦେବକୁମାର ଆମାକେ ନିର୍ଣ୍ଣତ କରିଯା ଅଭ୍ୟାସକ୍ଷାମ ପୂର୍ବକ ସ୍ଵର୍ଗ ରୁଦ୍ଧାକୃତ ହଇଲେନ । ତିନିଇ କୁରୁଦିଗ୍ଭକେ ପରାଜିତ କରିଯାଇଛେ, ଏବଂ ତୀହା ହଇତେଇ ସମ୍ପଦ କାର୍ଯ୍ୟ ସମ୍ପଦ ହଇଯାଇଛେ । ଆମି କିଛୁଇ କରି ନାହିଁ ।

ରୁଣଶ୍ଵଳେ ସଥିନ ଭୀମ, ଜ୍ଞାନ, ଦ୍ଵୀପି, କର୍ଣ୍ଣ ପ୍ରଭୃତି ମହା-ରୁଥ ମରଳ ବିରଥୀକୃତ ଓ ପରାଜିତ ହଇଲେନ, ତଥିନ ହର୍ଯ୍ୟୋ-ଧନ ଓ ବିକର୍ଷ ଭାବେ ପଲାୟନ କରିତେଇଛେ ଦେଖିଯା ମେହି ଦେବ-କୁମାର ରାଜ୍ୟକେ ସର୍ବୋଧନ କରିଯା ବଲିଲେନ, ଅହେ କୁରୁ-ରୁଜ ! ତୁମି କୋଥାଯ ପଲାଇବେ, ହଜିନାନଗରେ ପଦନ କରିଲେ ଓ ତୋମାର ନିଷ୍ଠାର ନାହିଁ । ସେଥାନେ ଯାଇବେ ତୁମି କିଛୁ-ତେଇ ଆମାର ହକ୍କ ହଇତେ ପରିତାଗ ପାଇବେ ନା । ଅଦ୍ୟ ଶୁଦ୍ଧ ସ୍ଵାତିରକେ ତୋମାର ଆର ଉପାୟ ଦେଖି ନା । ଅତଏବ ଶୁଦ୍ଧ କର, ଇହାତେ ଉତ୍ତରଧାଇ ମଞ୍ଜଳ । ଜୟଲାଭେ ପୃଥିବୀର ଏକ-ଧିପତ୍ତ୍ୟ ଲାଭ, ଅମ୍ବଧୀ ସ୍ଵର୍ଗଲାଭେର ମଞ୍ଚର୍ମ ସମ୍ପଦ ସମ୍ଭାବନା ଆଛେ । ଦେବକୁମାରର ଏଇ ପ୍ରକାର ମିଷ୍ଟ ଭର୍ତ୍ତସନ୍ନା ଶ୍ରେଷ୍ଠମେ, ମାନଥମ ହର୍ଯ୍ୟୋଧନ, ମଚିବଗଣେ ପରିହତ ଓ ପ୍ରତିନିହିତ ହଇଯା କ୍ରୋଧଭରେ ଅଶନିତୁଳ୍ୟ ବାଣ ବୁଟି କରିତେ ଲାଗିଲେନ । ତୀହାର ଭୀଷମ୍ୟୁର୍ବି ଦର୍ଶନେ ଆମାର ଶରୀର ରୋମାଞ୍ଚିତ ଓ ଉତ୍ତରକମ୍ପ ହଇତେ ଲାଗିଲା । କିନ୍ତୁ ମେହି ଦେବପୁରୁଷ, ଅନ୍ତତ-ପୂର୍ବ ସିଂହଧରି କରିଯା, ଶୁଭୀଜ୍ଞ ବାଣେ ଅଶମଧ୍ୟ ତଦୀଯ ସମ୍ପଦ ଟେଙ୍ଗ୍ୟ ବିଲୋଭିତ କରିଲେନ । ଏବଂ ପରିଶେଷେ ଏମତ ଏକଟୀ ଶର ମନ୍ଦିର କରିଲେନ ସେ, ତେବେବେ ସାବ-ଜୀବ କୌରବଗଣ ଏକେବାରେ ମେଘାହିତ ଓ ନିଜିତ-ଆୟ ହଇଲା । ମେହି ଅବସରେଇ ତିନି ତାହାଦିଗେର ଏଇ ସମ୍ପଦ

বিচিত্র বসন আহরণ করিলেন । অধিক কি বলিব ।
বজ্রপ, কুচ শান্তি অন্যান্য পশুর পরামর্শক
করে, তাহার ন্যায় সেই দেবকুমার একাকী নিষিদ্ধ-
মধ্যে যাবতীয় কুরুবীরের পরামর্শ করিলেন ।

বিরাট জিজ্ঞাসা করিলেন, সেই দেবপুরূষ এখন
কোথায় । উক্তর কহিলেন, তিনি অস্ত্রহৃত হইয়াছেন ।
ব্ৰোধ হয় কল্য বা প্রথঃ এখানে প্রাচুর্য হইবেন ।
উক্তর এই প্রকার বলিলে, পাণবেরা যে ছগবেশে এই
সমস্ত কার্য করিয়া, রাজস্বনে অবস্থান করিতেছেন,
মৎস্যরাজ তাহার কিছুই বুঝিতে পারিলেন না । অন-
স্তুর হহস্তা বিরাটকর্তৃক অমুজ্ঞাত হইয়া, সেই সমস্ত
কুচির বজ্র লইয়া, উক্তরাকে প্রদান করিলেন । রাজ-
কুমারী বিচিত্র নবীন বসন লাভে, অত্যন্ত আনন্দিত
হইলেন । পরদিন^১ ধনঞ্জয় উক্তরের সহিত মন্ত্রণা
করিয়া যে সমস্ত ইঙ্গিকর্তব্য স্থির করিলেন, তাহাতে
পরিগামে সপুত্র মৎস্যরাজ ও ভৱতপ্রবণগণ সকলেই
আনন্দিত হইলেন ।

বৈবাহিকপৰ্ব ।

তৃতীয় দিবসে রাজা যুধিষ্ঠির রাজবেশ ধারণ করিয়া
অভিরণ-ভূষিত ভীমাদি ভাতৃ-চতুষ্টয়ে পরিহৃত হইয়া
বিরাটরাজের সিংহাসনে উপবেশন করিলেন, এবং
পতিপরায়ণ দ্রুপদনন্দিনী রমণীয় বেশবিন্যাস করিয়া
সূর্জিমতী শোভার ন্যায় সিংহাসনপার্শে বসিলেন ।
অনস্তুর বিরাটরাজ রাজকার্য্যাদেশে সভাভবনে উপ-

হিত হইয়া তাঁহাদিগের কথাবিধি শরীরস্থী নিরীক্ষণ করিয়া চমৎকৃত হইলেন, এবং অগ্রগণ-বেষ্টিত ত্রিদশ-পঙ্কির ন্যায় কক্ষকে মধ্যে অবস্থিতি করিতে দেখিয়া সম্মান করিয়া কহিলেন, তুমি অক্ষজীবী, রাজসভায় সভাস্থারকূপে বৃত্ত হইয়া আদ্য কি নিমিত্ত রাজবেশ ধারণ ও রাজাসনে উপবেশন করিয়াছ ?

অর্জুন বিরাটের এইপ্রকার বক্ত্য শুনিয়া, পরিহাস-আনন্দে হাস্য করিয়া কহিলেন, যিনি বাসবের সহিত একাসনে উপবেশন করেন । যিনি বেদজ্ঞ ষাণ্ডিক ও বীর্যবন্ত বদান্য ব্যক্তিদিগের মধ্যে সর্বাগ্রগণ্য । যিনি দৃঢ়ত্বত, অবিভীয় বুদ্ধিমান, ও সাক্ষাৎ শরীরী ধৰ্ম্ম । যাঁহার তুল্য সমর-পারদশী শুর, অশুর, যক্ষ, ও রাজস-দিগের মধ্যেও আর দৃঢ়িগোচর ছয় না । যিনি অভি দূরদশী ও অভ্যন্ত ভেজস্বী । যাঁহার তুল্য দেশ হিতেবী, পরোপকারী ও অপক্ষপাতী ব্যক্তি পৃথিবীতে আর নাই । যাঁহাকে সকলেই রাজৰ্ষি বলিয়া ধাকে । যাঁহার সদৃশ ধৃতিমান, বলবান, সত্যবাদী, কার্যদক্ষ ও জিজ্ঞে-জ্ঞয় পুরুষ ত্রিলোকমধ্যে কোথাও দেখিতে পাওয়া যায় না । যিনি মহাতেজা মনুর ন্যায় একত্রিপ্রতিপাদনে নিভাস যত্নবান् । যাঁহার কীর্তিচ্ছিকায় ভূমগুল পরি-পূর্ণ ও অমৃতাভিষিক্ত হইতেছে । এবং যাঁহার ত্তেজঙ্গ-অভাকরণক্রিয়ে দিক্ষকলালোকময় হইয়া রহিয়াছে । ইনি সেই সকল লোক-ললাম-ভূত কুর-পুরীর ধৰ্ম্মরাজ মুখ্যত্বি । ইহার আধিপত্যের বিষয় আর কাহারও অংগোচর নাই । ইনি ঘৃষ্ণাপূর্বক রাজত্বন হইতে বর্হগত হইলেও সশ সহস্র কুঞ্জের ও ত্রিশৎ সহস্র রুথ

ইহার অনুগমন করিত। প্রত্যহ অভাব সময়ে অক্ষয়ত স্থূল, ও অসংজ্ঞ মগধগণ ইহার স্তুতি গীতি করিত। যাবতীয় কোরবগৎ কিঞ্চিৎ-প্রায় প্রতিদিনই ইহার উপা-সন্মা করিত। পৃথিবীত সমস্ত রাজা ইহাকে করণদান করিতেন। ইনি অক্ষয়তি সহজ সাতক ও অসংজ্ঞ অঙ্গ, পঙ্ক, হৃদ প্রভৃতি নিরাশ্রয় ব্যক্তিবর্ণের নিত্য ভৱণ পোষণ করিতেন। পৃষ্ঠ-নির্ধিশেষে আজাপুঁজির প্রতি-পালন করিতেন। ইহার লক্ষ্মী-প্রভাবে সগল মুর্দ্যাধন অদ্যাপি সম্পূর্ণ হইয়া রহিয়াছেন। ইহার গুণের কথাই বা কি কহিব, যে সমস্ত গুণের এক একটী ধাকি-লেও লোক লোকসমাজে গণ্য ও সর্বস মধ্যে হইয়া থাকে, সেই সমস্ত গুণই এই একমাত্ আধারে বিরাজ করিতেছে। অতএব যাহার শরীরে এত গুণ আছে, তিনি অবশ্যই রাজবৈশ ধারণ ও সিংহাসনে উবেশন করিতে পারেন সঙ্গেহ নাই।

বিরাট এই কথা প্রবণমাত্র সাক্ষিয় বিলিত, ভীত, লজ্জিত ও সঙ্কুচিত হইয়া অতি মৃহৃতাবে কহিলেন, ইনিই যদি রাজা মুধিষ্ঠির; তবে ভীম, অঙ্গুল, মুকুল ও সহসেব কৈ, এবং পতিপরায়ণ। যথস্থিনী জ্বৌপদীই বা কোথায়? অঙ্গুল কহিলেন, এই যে বল্লব নারাধাৰী আপনকার পাচক, ইনিই ভীমপরাক্রমশাস্ত্রী ভীমসেন। ইনি গুরুদান পর্যন্তে একাকী যাবতীয় রক্ষকের প্রাণ বিনাশ করিয়া কৃষ্ণানিমিত সৌমক্ষিক দ্রব্যসকল উপা-হৃণ করিয়াছিলেন। ইনিই গুরুবৈশেশ মহারাজের দৈনন্যাধ্যক্ষ হুরাজ্ঞী কীচককে সবৎশে বিনষ্ট করিয়াছেন, এবং এই ভীমসেনই মুহূর্তাবে মহাশয়ের অস্তপুরে অক্ষ-

ব্যাস্তাদি নিহত করিয়া, সামান্যজনবৎ পুরস্কারজাতে পরম পরিভোব প্রকাশ করিয়াছেন। আর যে মহাবীর আপনকার অশ্বালার অধ্যক্ষ হইয়াছিলেন, তিনিই এই নকুল ; এবং যিনি মহারাজের গোসজ্যাতা ইনিই সহদেব। ইহারা উভয়েই পরম ক্লপবান्, গুণবান्, ও অত্যন্ত যশস্বী। আর যাহার নিষিদ্ধ সবৎশ কৌচকের নিধন হইয়াছে, সেই পরম পতিত্রতা, পদ্ম-পলাশাক্ষী এই ছোপদী মহাশয়ের আবাসে স্টেরিস্কুলিবেশে সৎসন্দেশ অতিবাহিত করিয়াছেন। এবং আমারই নাম অজ্ঞুন, আমার বিষয় মহারাজের অগোচর কিছুই নাই, আমি ভৌমের কনিষ্ঠ এবং নকুল সহদেবের জ্যোষ্ঠ। আমরা মহারাজ-ভবনে এক বৎসর গভর্বাসের ন্যায় অঙ্গাত বাস করিয়াছি।

অনন্তর উভয় অগ্রসর হইয়া কঁহিলেন এই যে সুবর্ণ-গৌরতনু মহাপুরুষ সিংহাসনে অধিকৃত হইয়া বিরাজ করিতেছেন ; ইনিই কুরশ্রেষ্ঠ রাজা যুধিষ্ঠির। এই যে মত্তগজেন্দ্রগামী প্রতিপ্রচারীকরের ন্যায় গৌরবণ্য যুবা দেখিতেছেন, যাহার অংশস্বয়ং পৃথুল আয়ত এবং বাহু অত্যন্ত দীর্ঘ, ইনি মহাবীর ঝুকোদুর। ইহার পাশ্চে বারগ্যথপ-তুল্য শ্যামতনু এই যে তরুণবর উপবিষ্ট আছেন, ইনিই অদ্বিতীয় ধনুর্জীর মহাবীর অজ্ঞুন। ধন্ত্যরাজের সম্মুখে বিষ্ণু ও মহেন্দ্রতুল্য যে ছই পুরুষ-শার্কুল বশিয়া আছেন, যাহাদিগের সদৃশ ক্লপবান্ ও কুলীন আয় দৃষ্টিগোচর হয় না, ইহারই যদজ নকুল ও সহদেব। আর ইহাদিগের পার্শ্বে কর্ণোত্তমাদী নীলোৎপলাতা ষে যুবতী, মুর্তিমতী প্রভার ন্যায়, ও

সংক্ষিঃ লক্ষ্মীর ন্যায়, বিরাজ করিতেছেন, ইনিই
ড়ুপদুরাজ-তনয়া কৃষ্ণ।

উত্তর এইরূপে পাণুবদ্ধিগের সামান্যতাঃ পরিচয়
অদান করিয়া, বিশেষক্রমে অর্জুনের বিক্রম বর্ণনা
করিয়া কহিলেন, উত্তর গোঠৃতে সুবর্ণকক্ষ মত মহাগজ
ইহাঁরই একবাণে বিদ্ধমাত্র ভূতলে পতিত ও পশ্চত্ত
ঘোষ্য হয়। ইনিই গোকুল জিত ও কুরুকুল পরাজিত
করেন। ইহাঁর শঙ্খনাদে ও গাণ্ডীবনিধৰ্মে মদীয় কর্ণ-
কুহু বধিরীকৃত হয়। এবং আমি যে দেবকুমারের
কথা কহিয়াছিলাম তিনিই এই মহাবীর অর্জুন।

বিরাট পুত্রমুখে এই সমস্ত অভাবনীয় ও অচিন্তনীয়
বার্তা শ্রবণে যৎপরোনাস্তি বিশ্বয়াপন হইয়া কহিলেন,
তুমি যাহা যাহা কহিলে, সকলই সত্য। এক্ষণে পাণুব-
দিগকে প্রসন্ন করিলা, যদি ভোমার যত হয় তাহা
হইলে, পার্থসহ উত্তরার পরিগ্রহ সম্পাদন করি। উত্তর
বলিলেন ইহাঁরা অতি প্রধান লোক, সকলের পূজনীয়,
ও সর্বজনমান্য। অগ্রে মহাভাগগণের যথোচিত সৎ-
কার করা কর্তব্য। বিরাট কহিলেন, আমি ও সৎকারে
শক্রদিগের বশতাপন হইয়াছিলাম, পরে বীরবর বৃক্কো-
দন্তই আমার উদ্ধারসাধন করেন, এবং ইহাঁ হইতেই
সমস্ত বিপক্ষগণ পরাজিত ও গোধূল সুরক্ষিত হইয়াছে।
ইহাঁরা না থাকিলে যুদ্ধে বিজয়লাভের কোন সন্তোষনাই
ছিল না। অতএব চল, আমরা সকলে একত্র হইয়া,
সামুজ যুদ্ধিত্বকে প্রসাদিত করি। তাহা হইলে
আমরা অজানবশতঃ যে সকল অপরাধ করিয়াছি, তাহা
ধর্ম্মাত্মা ধর্ম্মতন্ত্র কৃপাবলোকন পূর্বক মার্জনা করিতে

পাৰেন । এই অকাৰ মজুমা কৱিয়া মৎস্যরাজ সৰ্বাত্ৰে
ধৰ্মৱাঙ্গেৰ প্ৰসাদ লাভ কৱিয়া উঁহাকে সকোষদণ্ড
মৰণ সাম্রাজ্য সম্পৰ্ণ কৱিলেন । পথে সকলেৱই
নিকট ক্ষমাপ্রাৰ্থনা ও প্ৰভোকেৰ সহিত অশ্বালিঙ্গম
কৱিয়া, অজ্ঞুনেৱ মন্ত্ৰকাৰ্যাপ পূৰ্বক যথাৰিধি সৎকাৰ
কৱিলেন । এবং অদ্য আমাৰ পৰম শৌভাগ্য, ৰাজ-
হাৰ এই কথা বলিয়া অসীম হৰ্ষ অকাশ কৱিতে
লাগিলেন । পুনঃ পুনঃ সন্দৰ্শনেও নয়নেৰ পৰ্য্যাপ্ত
তৃপ্তিলাভ কৱিতে পারিলেন না ।

অনন্তৰ মৎস্যরাজ পৰমপ্ৰীতমনে ধৰ্মৱাঙ্গকে সহো-
ধন কৱিয়া কহিলেন আপনাৱা ছন্তৰ বনবাসৰিপদ
হইতে উজীৰ হইয়া আমাৰ ভাগ্যবলে এখান পৰ্যাপ্ত
আসিয়াছেন, এবং আমাৰ ভাগ্যবলেই মহাশয়েৱা
মদীয় আৰাসে নিৰ্বিঘে এক বৎসৰ অজ্ঞানবাস কৱি-
লেন । এক্ষণে এই রাজ্য এবং আমাৰ ইতৱ সম্পত্তি যে
কিছু আছে । সমস্তই প্ৰদান কৱিতেছি, আপনাৱা অজ্ঞ-
গ্ৰহ পূৰ্বক অসুস্থিতিচিত্তে অভিগ্ৰহ কৰুন । আৱ যদি
আপনকাৰদিগৰ মত হয়, তাহা হইলে আমি ধনঝু-
ঝকে উত্তৱা কন্যা সন্তুষ্টান কৱি । এই পুৰুষমিংহ মদীয়
কন্যাৰ উপাধিক ভৰ্তা হইয়াছেন । এ কথায় যুথিতিৰ
ধনঝুঝেৰ অভি চৃঞ্চিপাত কৱিলে, অজ্ঞুন মৎস্যপতিকে
সহোধন কৱিয়া কহিলেন আমি আপনকাৰ ছহিতাকে
শ্ৰুতিতাৰে অভিগ্ৰহ কৱিতে পাৰি । মৎস্য ও ভাৱতেৰ
এই অকাৰ সৰস্বতী যুক্তিমূলক ও উপযুক্ত হয় ।

অনন্তৰ বিৱাট, অজ্ঞুনকে এইকুপ অৰীকাৱেৰ
কৰুণ জিজ্ঞাসা কৱিলে তিনি কহিলেন, আমি ৱাজ-

তনয়ার সহিত অস্তঃপুরমধ্যে এক বৎসর একত্র অবস্থিতি করিয়াছি । তিনি অতি রহস্য কথাও আমাকে বিশ্বাস করিয়া বলিয়াছেন । আমি শিক্ষকভাবে রাজচুহিতার বৃহত্ত ছিলাম । তিনি আমাকে এত কাল আচার্য্যের ন্যায় মানা করিয়া আসিয়াছেন । আমি ও শিষ্যাঙ্গানে অবিচলিত মনে তাহার সহিত সংবৎসর অতিপাতিত করিয়াছি । ইহাতে সাধারণের অন্যাশঙ্কা জন্মিতেও পারে । অতএব, মিথ্যাপূর্বাদ হইতে সাবধান হওয়া সকলেই কর্তব্য । আমি স্বয়ং উত্তরার পাণিগ্রহ করিলে অপবাদের সন্তোষনা আছে । বস্তুতঃ আমি দাস্ত ও জিতেন্দ্রিয়ভাবে ভবদীয় কন্যার শিক্ষাকার্য সম্প্রদান করিয়া পিতৃতুল্য হইয়াছি বলিতে হইবেক । শিষ্যা ও ছুহিতাতে এবং পুত্র ও আত্মাতে কিছুই বিশেষ নাই । অতএব আপনি মদীয় পুত্রকে কন্যা সম্প্রদান করিলে, মহাশয়ের সকল নমীহিতই সিদ্ধ হইতে পরিবে । সুতরাং এবিষয়ে আপনকার কোন আপত্তি হইতে পারে না । ইহাতে মহারাজও সন্তুষ্ট হইবেন । আমি অদ্য ভবদীয় তনয়াকে স্বীকৃত প্রতিগ্রহ করিলাম । বাসুদেবের স্বর্ণীয়, সাক্ষাৎ দেবকুমারের ন্যায় মদীয় কুমার, চক্রপাণির পরম প্রিয়পাত্ৰ । সেই বালাকালেই শঙ্খবিদ্যায় পরম পারদশৰ্ণি হইয়াছে । সেই মহাবাহু সুকুমার মদীয় কুমার, মহাশয়ের উপযুক্ত জামাতা, ও রাজচুহিতার অনুকূপ ভর্তা হইবে ।

বিরাট কহিলেন ইন্দৃশ জ্ঞানালোকসম্পদ জিতেন্দ্রিয় ধনঞ্জয়ে আমার সকলই উপপন্থ হইয়াছে । অতএব আপনি যাহা বলিবেন তাহাই কর্তব্য । অজ্ঞুন সম্বৰ্ধী

হইলে আমাৰ সমষ্টি কামনাই সমৃদ্ধ ও সুস্থিত হইবে সন্দেহ নাই ।

অনন্তৰ ধৰ্মৱৰাজ, পাৰ্থ ও মৎস্যেৰ ঐকমত্য হইয়াছে দেখিয়া সম্ভতি প্ৰদান কৰিলেন । পৰে দিনহিৰ হইলে উভয়েই সৰ্বাগ্ৰে বাসুদেবেৰ লিকট এই প্ৰিয় বাৰ্ড। প্ৰেৱণ কৰিয়া, পশ্চাৎ অন্যান্য বস্তুবাস্তবেৱ নিষ্ঠুণ কৰিলেন । ধনঞ্জয় স্বীয় পুত্ৰ অভিমন্ত্য ও পৰম প্ৰিয়সথা বাসুদেবকে আনিতে লোক প্ৰেৱণ কৰিলেন । এবং আৰ্বত্তস্থিত দাশাৰ্থদিগকে নিষ্ঠুণ কৰিয়া আনা-হইলেন । যুধিষ্ঠিৰেৰ পৰমপ্ৰীতিপাত, কাশীৱৰাজ ও টৈশবাৰাজ, উভয়ে নিষ্ঠুণত হইয়া চতুৰঙ্গী সেনা সমত্বব্যাহারে বিৱাটিনগৱে আগমন কৰিলেন । মহা-বল যজ্ঞসেন সমষ্টি অক্ষৌহিণীৰ সহিত আসিয়া উপনীত হইলেন । শিখণ্ডী, অপৰাজিত, ধৃষ্টছ্যাম প্ৰভৃতি বীৰগণ, ও অভিবদ্বান্য বেদাধ্যয়নসম্পন্ন অন্যান্য ভূপাল সকল নিষ্ঠুণত হইয়া যথাকালে উপস্থিত হইলেন । মৎস্যপতি অতি বিনীতভাৱে সেনা ভূপতিগণেৰ যথা-বিধি সৎকাৰ কৰিতে আগিলেন । উপযুক্ত পাত্ৰে কন্যা সম্প্ৰদান কৰিবেন বলিয়া তাহাৰ আনন্দেৱ পৱিসীমা রহিল না ।

অনন্তৰ সমষ্টি পাৰ্থিবগণ সমাগত হইলে, বনমালী, বলৱান, কৃতবৰ্ষা, ছার্দিকা, সাতাকি, অনাহৃষ্টি, অকুৱ, শৰ্ব ও নিষ্ট, সকলে একত্ৰ হইয়া অভিমন্ত্য ও তদীয় মাতা সুভদ্রাকে লইয়া বিৱাটিনগৱে শৰ্তাগমন কৰিলেন । ইন্দ্ৰসেন প্ৰভৃতি রূপীগণ ভোজ ও অক্ষকদেশীয় ঘোড়া সকল এবং বুৰ্বিবৎশীয় যাৰভীয় বীৱগণ অসংখ্যা বৃথ

তুরগাদি সমত্তিব্যাহারে বাসুদেবের অনুগামী হইয়া আসিলেন ।

অনন্তর রমণীগণ বসন ও বিবিধ মণিরত্নে বৈবাহিক স্থান সুসজ্জিত করিতে লাগিল । পার্শ্বের আদেশে বিরাট-ভবনে শঙ্খ ভেরী প্রভৃতি বাদ্যনাম হইতে আরম্ভ হইল । বৃহৎ বৃহৎ মৃগ ও পবিত্র পশু সকল বলিদান হইতে লাগিল । সুরা টময়ের প্রভৃতি সুখ-সেবা দ্রব্য সকল আনীত হইল । সঙ্গীতবিদ্যাবিশারদ নটগণ নাট্য আরম্ভ করিল । ঐতালিক স্তুতি ও মাগধ-গণ স্তুতিগীত করিতে লাগিল । আভরণশোভিতা পরম-রূপবর্তী শত শত যুবতী সুদেষ্ণাকে পুরস্কৃত^{*} করিয়া আগমন করিল । তন্মধ্যে পাঞ্চবমহিষী অলোকসামান্য রূপে সভাগত সমস্ত রমণীকেই অভিক্রম করিলেন । অনন্তর পুরনাৱীগণ মহেন্দ্র-ছহিতাসম নরেন্দ্র-নন্দি-নীকে অলস্কৃত পরিবারিত ও পুরস্কৃত করিয়া উপস্থিত হইলে, ধনঞ্জয় তাঁহাকে সুকুমার কুমারের নিষিদ্ধ প্রতিগ্রাহ করিলেন । পরে ধর্ম্মরাজ, রাজতনয়াকে সুষাঙ্গাবে পরিগৃহীত করিলে, তার্জুন কৃষ্ণাকে পুরস্কৃত করিয়া পুত্রের বিবাহ নির্ধারণ করিলেন ।

বিরাটরাজ পাত্ৰুরুষ সরঞ্জ কন্যারঞ্জ প্রদান ও বিপুল ধন দান করিয়া সমিক্ষ ছহিতাশনে হোম বিধান করিলেন । এবৎ দ্বিজন্মগণের যথাৰিতি পূজা সমাধা করিয়া জামাতৃহস্তে রাজ্য, বল, কোষাদি সমস্ত সম্পত্তি ও পরিশেষে আত্মাকেও সমর্পিত করিলেন । এইরূপে পরিগঞ্জকার্য সুসমাহিত হইলে, রাজা যুধিষ্ঠির বাসু-দেবানীত বিপুল রঞ্জনিচয় আকৃতিশীল করিলেন । এবং

সহজ গো, অচুর বস্ত্র, রমণীয় ভূষণ, ঘান, ও শয়াদি
বিবিধ বস্ত্র অজ্ঞ বিতরণ করিতে লাগিলেন। ভাবত
ও মৎস্যনাথের অসামান্য পরিত্ব চরিত্র সন্দর্শনে উপ-
স্থিত বাস্তিমাত্রেই জুয়সী প্রশংসা করিতে লাগিল।
পাণুবৎশ, হৃকিবৎশ, ও সবৎশ বিরাটরাজের সুখের
আর পরিমিমা রহিল না।

এই বিবাহমহোৎসবে নানাদেশীয় মহীপালগণের
ও শত শত অঙ্কৌহিগী সেনার একত্র সমাগমে বিরাট
নগরের যে কি পর্যন্ত শোভা হইয়াছিল, তাহা বর্ণনা-
তীত ইতি ।

সমাপ্ত ।



